LA NACION

AÑO XXXVIII — SABADO 6 DE NOVIEMBRE DE 1954 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 10.— N.o 13.485

TIEMPO PARA SANTIAGO

Nublado y variable.

TEMPERATURA DEL AIRE

MAXIMA: 22.2 grados C. a las 16 horas.
MINIMA: 9.4 grados C. a las 6 horas y 20 minutos.
El Sol saldrá a las 5 horas y 19 minutos.—Se pondrá a las 19 horas y 02 minutos.
La Luna saldrá a las 13 horas y 17 minutos del día 7.—Se pondrá a las 3 horas y 13 minutos del día 7.—
FASE: Luna Llena, el 10.

EDICION DE 24 PAGINAS

CRONICA	Págs. 1, 2, 3 y 6	DEPORTES	Págs. 13, 15 y 17
REDACCION	4	GENERALES	14
POLITICA	5	CARTELES	16
SOCIAL	7	CLASIFICADOS	18, 20 y 21
CABLES	8 y 9	TURF	19
ARQUITECTURA	10 y 11	TEATROS	21 y 23
PROVINCIAS	12	MAGAZINE	24

ABSURDO PROYECTO DE NUEVO TRATO AL COBRE DESPACHO AYER LA CAMARA

Sorpresivamente se aprobó, por 36 votos contra 20, la Corporación del Cobre

Se aprobaron artículos contradictorios y otros que son monstruosidades jurídicas

La Cámara de Diputados ofreció ayer un lamentable espectáculo que benignamente algunos han atribuido a "ofuscación política"—, al despachar el proyecto sobre nuevo trato a la gran minería del cobre. Contrarrestando una maniobra de diputados radicales y derechistas —que habían resuelto oponerse a la creación del Instituto del Cobre de Chile, propuesto por el Ejecutivo, para permitir que el Banco Central, contrariando sus fines específicos, continuase atendiendo las cuentas de nuestro cobre—, algunos diputados agrarioiaboristas votaron a favor de la Corporación del Cobre, propuesta por los socialistas populares.

Así se logró derrotar a los que, pretextando interés por la Corporación del Cobre, lo único que querían era que se mantuviese la situación existente a través del Comité del Cobre del Banco Central. Pero el proyecto que a la postre despachó ayer la Cámara de Diputados contiene tal cúmulo de errores y de contradicciones que resulta imposible cómo puede haberse podido cumplir, en tal forma, el normal trámite constitucional de una iniciativa de ley de trascendental importancia para la economía del país.

LA MANIOBRA. — El juego de los radicales —informaron los que lo desbarataron— consistía en apoyar demagógicamente, la Corporación del Cobre, pero en el entendido de que ella sería rechazada por los agrarioiaboristas, los liberales y los conservadores unidos. Así lo evidenciaron en la sesión especial que la Cámara celebró en la mañana de ayer. Entonces, en efecto, todos advirtieron que si el asunto era llevado de inmediato a votación, triunfaría la Corporación del Cobre, con los votos radicales y de los socialistas populares y frentistas), que en el momento estaban en mayoría en la Sala. Por eso, los socialistas populares pidieron la clausura del debate. Pero cuando esta petición fue votada, ella contó con la oposición o la abstención de los radicales. Por tal causa, el debate no fué clausurado; pero la maniobra no terminó aquí, pues los amigos del Instituto del Cobre se prepararon para, en la tarde, hacer triunfar el Comité del Cobre del Banco Central.

TRIUNFA LA CORPORACION.— Comprendiendo —como ya lo hemos dicho— los diputados del PAL y también del MNI, que oponiéndose a la Corporación del Cobre, estaban a hacer el juego a [illegible]cas y especialmente a [illegible] sorpresivamente, durante [illegible]ación del artículo 18, [illegible] por la Corporación. [illegible]tiva —que incorporó [illegible] la creación de un organismo nuevo para el cobre, sujeto a la revisión del Senado y del Ejecutivo, antes de convertirse en ley de la República— triunfó por 36 votos, contra 20 y abstenciones.

EL DEBATE.— Durante el debate que originó el nuevo organismo —entonces no se sabía si éste sería Corporación, Instituto o Comité—, el Ministro de Minería, señor Uribe, rebatió al socialista popular Silva Ulloa, diciéndole que la Corporación del Cobre, que lleva aparejada el estanco de este metal, no era el organismo llamado a crear incentivos para atraer capitales con el objeto de desarrollar e incrementar la producción cuprífera, pues la Corporación priva a los capitalistas o inversionistas de la venta directa de sus propios productos. Además, y rebatiendo al radical Durán y al conservador Larraín Vial, el Ministro dijo que el Comité del Cobre, dependiente del Banco Central, era un organismo inadecuado para los fines contenidos en el proyecto de nuevo trato.

A este mismo respecto, también fue brillante una intervención del falangista Palma Vicuña, partidario del Instituto, quien expresó que sin duda era grato desear todo el control, por Chile, del comercio de nuestro cobre. Demagógicamente, ello también puede ser sostenido —agregó—; pero otra es la realidad del problema, y éste no se solucionará —puntualizó— con la Corporación del Cobre, cuyos fines son contrarios al nuevo trato que persigue el proyecto, ni con el Comité dependiente del Banco Central.

La situación es muy clara —señaló el diputado Palma Vicuña—: la política del nuevo trato tiende a dar nuevos incentivos para la producción de nuestro cobre, para que aumente la actual capacidad instalada de producción. Y para este mismo fin— arguyó—,

(A la página 2, columna 3)

Coro de normalistas de Angol en "La Nación"

El magnífico conjunto del Nuevo Coro Polifónico de la Escuela Normal de Angol, integrado por 84 preciosas muchachas, llegó hasta LA NACION, con un bello mensaje de juvenil cordialidad. En el hall principal de nuestro edificio, ante la expectativa del personal del diario, las "chiquillas" interpretaron dos canciones: la "Fiesta de los marineros", de Denefre, y la "Serenata", de Sacchi, ambas a cuatro voces. La suave melodía de las voces femeninas, interrumpió, durante algunos minutos, el monótono ruido de las prensas y las linotipias, y el acelerado tráfago del diario, en la cotidiana faena. El maestro Tertuliano Cruzat, a cargo del coro y la directora de la Escuela, señora Hortensia Garrido de Rojas, tuvieron para LA NACION, amables frases de saludo. La delegación de estudiantes, que mañana regresa a Angol, está integrada por las profesoras Mirta Castillo, Berta Orellana y María Contreras; el profesor Arnaldo Suárez, y las siguientes alumnas: Ariela Asenjo, Silvia Avendaño, Gloria Arriagada, Alicia Alvarez, Alicia Alvarez Toledo, María Astorga, Olga Alvarez, Hilda Bout, Berta Bout, Mafalda Bozzo, Edith Concha, Betsabé Castro, Teresa Catalán, Carmen Cané, Jovita Carmona, Sonia Campana, Valentina Castro, Gladys Cifuentes, Rosa Carrasco, María Claro, Ruth Cabezas, Eliana Cárdenas, Victoria Cottín, Mireya Cartes, Inés Castro, Olga Carrasco, Nilda Díaz, Alicia Díaz, Noemí Escobar, Guacolda Fuentealba, Beatriz Gutiérrez, Marta García, Inés Gálvez, Adriana González, Inés Godoy, Sonia García, Teresa Galdames, Gladys Herreros, Erika Homann, Sonia Inostroza, Marta Jara, Lucinda Jara, Carmen Jiménez, Ana Kries, María Kries, Clara Leiva, Gladys Luna, María Layseca, Eva López, Doris Landaur, María Muster, Herminda Mansilla, Martelina Molina, Yolanda Masferrer, Gladys Merino, Doris Muñoz, María Marinao, Derma Negrete, Gaby Ortiz, Alicia Ocampo, Petronila Oviedo, Rosa Ortega, Adalina Pino, Conradina Poblete, Beatriz Pellizzari, Marina Puentes, Ruby Paz, Etelvina Pino, María Quintanilla, Marta Rivas, Irma Reyes, Marta Riquelme, Odette Ruiz, Alma Ruiz, Judith Sanhueza, Margarita Saffirio, Eliana Sáez, Eliana Sepúlveda, Mercedes San Martín, Mirya Soto, Violeta Salgado, Brenda Seguel, Nelda Sánchez, Gumercinda Sepúlveda, Miriam Sáez, Gertrudys Urra, María Urrea, Alicia Villarroel, Graciela Villegas, Elsa Yévenes, Elcira Zúñiga, Carmen Zúñiga y Norma Zapata.

Con desfile de carros alegóricos se iniciará mañana el Mes de María

Mañana, a las 19 horas, con un significativo desfile alegórico en la Plaza Bulnes, la Iglesia chilena dará comienzo al tradicional Mes de María. El extraordinario entusiasmo con que se prepara esta celebración radica en que el próximo mes de diciembre, conjuntamente con el final del Mes dedicado a la Madre del Salvador, finalizará, también, el Año Mariano decretado como Santo para toda la cristiandad por el Sumo Pontífice, Pío XII, en reconocimiento del dogma de la Virgen María. Los 30 carros alegóricos que desfilarán por las calles céntricas de Santiago se dividirán en tres grandes partes, a cargo de las diversas Congregaciones religiosas. Los primeros representarán la vida de la Virgen María, posteriormente participarán los carros que representen las principales apariciones de la Madre del Salvador, y finalmente, las destinadas a representar las advocaciones de la Virgen. Los carros alegóricos se concentrarán en la Plaza Ercilla.

Cerrará el desfile, la efigie de la Virgen del Carmelo, Patrona de Chile. En la Plaza Bulnes, —donde tomarán colocación todas las autoridades eclesiásticas y civiles— se oirá el sermón de apertura del Mes, por el Pbro. Jorge Gómez Ugarte.

Posteriormente se rezará la "Oración" del Mes de María, como comienzo de la secular devoción a la Madre de Dios.

VIUDA DE ROOSEVELT SALVO AL EXPLOTAR REFLECTOR DE CINE

HOLLYWOOD, 5 (UP).— La señora Eleanor Roosevelt se salvó milagrosamente cuando hizo explosión un gran reflector en un estudio de cine, en que se hacía el rodaje de una película con Humphrey Bogart, que resultó herido en la cara.

Bogart, que estaba hablando en ese momento con la viuda de Roosevelt, y dos técnicos que estaban cerca a ellos, sufrieron cortaduras en el rostro por los fragmentos de vidrio del reflector, y tuvieron que pasar al dispensario para que se les atendiera.

La señora de Roosevelt se libró por haber estado de espaldas al reflector, pero Bogart, que estaba frente a él resultó con cortaduras en la frente y el rostro, que sangraron profusamente. Las cortaduras, sin embargo, no fueron profundas, y el actor, al parecer, podrá seguir en sus trabajos de cine.

NO RENUNCIA EL VICEPRESIDENTE DE CAJA MINERA

El Vicepresidente de la Caja de Crédito Minero, don Oscar Flores, visitó ayer en la tarde al Ministro de Minería para darle cuenta de su misión en Europa.

Al abandonar el despacho del señor Uribe los periodistas lo interrogaron sobre su posible renuncia, por acuerdo de su partido, el Socialista Popular. Dijo el señor Flores que hasta el momento ignoraba tal resolución y que renunciará si el Presidente se lo pide.

Enérgicas sanciones a especuladores y acaparadores acordó el Gabinete

SE MEJORARAN RENTAS DEL PODER JUDICIAL

A 20, NUEVO PRECIO DE LA LECHE EN SANTIAGO

Bajo la presidencia del Jefe del Estado se reunió ayer el Consejo de Gabinete. En esta reunión, que se prolongó tres horas, se trataron diversas materias y se conoció el preinforme sobre el régimen cambiario que realizan expertos del Fondo Monetario Internacional.

La Secretaría General de Gobierno entregó la siguiente versión oficial:

"Ayer, entre las 10 y las 11.45 horas, el Consejo de Gabinete estuvo reunido bajo la presidencia del Presidente de la República, y entre otras materias, conoció las siguientes:

1.o— El estado de los estudios sobre régimen de cambios que efectúan los expertos del Fondo Monetario Internacional.

2.o El Proyecto de Ley aprobado por la Cámara, que otorga fondos para construcciones de locales escolares, y para el cual se acordó pedir urgencia al Senado.

3.o La situación económica que afecta al Poder Judicial, acordándose elaborar un Proyecto de Ley de mejoramiento, con financiamiento propio y permanente para los funcionarios de este Poder Público.

4.o El señor Prat dió a conocer la versión que, con asistencia de representantes de los sectores afectados, ha estado estudiando sobre diversos aspectos de los proyectos de reactivación económica ya elaborados.

5.o Sobre el precio de la leche, y después de tomar conocimiento de su costo de producción y distribución, se acordó fijar su precio de $ 20 el litro.

6.o De existir industriales que mantienen almacenada o en stock su producción esperando mejores precios, con las siguientes inmediatas consecuencias: escasez artificial de los productos que no llegan al comercio distribuidor, posibilidad de que algunas industrias, transitoriamente, suspendan sus actividades y haya despedido de empleados y obreros. Hubo opinión unánime para considerar esta situación como de carácter especulativo, acordándose prevenirla y sancionarla con los medios que proporcionan las Leyes, y no atender con nuevas cuotas de divisas a los industriales que no acrediten haber distribuído la producción para la cual obtuvieron anteriormente estos valores.

7.o Hubo cambio de ideas sobre adquisición de materiales para uso de los Ferrocarriles, especialmente carros metálicos; sobre el particular se instruyó al Ministro de Economía para procurar que la construcción de carros se coloque mediante propuestas públicas en el país, con el objeto de ayudar a la industria nacional.

8.o Se consideró también el alza pedida para el trigo, resolviéndose su costo en una próxima sesión, y una vez que el Consejo Económico informe sobre la materia.

A pedido del Ministro de Minas, el Consejo Económico se reunirá el lunes próximo.

Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES

A LOS EMPLEADORES

Se notifica a los empleadores, que el número dos del Decreto N.o 917, de 15 de septiembre pasado, del Ministerio de Salud Pública y Previsión Social —publicado en el Diario Oficial N.o 22972, de 14 de octubre en curso—, aumenta, a contar desde esta última fecha, del uno por ciento al uno y medio por ciento sobre los sueldos y comisiones, la imposición de cargo del empleador, para medicina preventiva.

En consecuencia, la citada imposición será, por el mes de octubre en curso, de uno por ciento (1%) sobre los sueldos y comisiones de los primeros trece días, y de uno y medio por ciento (1 y 1/2%) por los dieciocho días restantes.

Se ruega tener presente esta disposición para evitar reparos al efectuar los depósitos correspondientes.

Santiago, 19 de octubre de 1954.

EL GERENTE DE LA OFICINA DE SANTIAGO.

Hoy quedan terminados los proyectos de Prat

Hoy a las 11 horas se reunirá el Comité Económico de Ministros, para terminar el estudio de los proyectos de rectificación económica, según anunció anoche el Ministro de Hacienda, don Jorge Prat.

Agregó el Ministro que los planes han sido modificados de acuerdo a las sugerencias hechas por los sectores patronales y gremiales, y que su texto definitivo lo dará a conocer a la prensa la próxima semana, antes de enviarlos a consideración del Congreso.

Interrogado el señor Prat sobre las declaraciones formuladas por la ANEF, sobre la tramitación parlamentaria del reajuste de sueldos a la Administración Pública, dijo que hará una declaración a mediados de semana.

Ministro de Minería confía en que el Senado enmendará lamentable episodio de la Cámara

Con motivo del proyecto del cobre, aprobado por la Cámara de Diputados, el Ministro de Minería, don Armando Uribe, formuló ayer la siguiente declaración:

"No puedo expresar satisfacción por la forma en que la H. Cámara de Diputados ha despachado, en el día de hoy, el proyecto de nuevo trato a las empresas productoras de cobre de la gran minería.

"Disposiciones contradictorias; indicaciones inconsultas de última hora; injertos disonantes de otros proyectos antiguos, concebidos en épocas diversas, y de ideas incompatibles con los intereses nacionales y con el proyecto del Ejecutivo, hacen del articulado despachado por la Cámara sólo un deficiente e informe anteproyecto.

"Es doloroso decirlo, pero este resultado es desilusionante, cuando se recuerdan los largos meses de estudio en la Comisión de Hacienda de la Cámara, con la decidida y cordial colaboración del Ministro de Minería, y con la asidua concurrencia de los más ilustrados señores diputados, que tuvieron ocasión de agotar todas sus reflexiones, informaciones y argumentos, hasta perfeccionar un proyecto que, en el segundo informe, era, en líneas generales, un texto del más alto interés y coherencia.

"Lo más grave de todo es la actitud asumida por algunos sectores en contra de la creación más importante del proyecto: el Instituto del Cobre.

"Renovaron en la Sala una indicación destinada a evitar esa creación, indicación que fuera rechazada dos veces por la Comisión. Dieron principio, en seguida, a una verdadera combinación política de tres grupos, de los cuales uno pretendía amenazar, como manera de salvar las apariencias, con que votaría la Corporación, y el estanco del cobre, en caso de que el Gobierno y otras fuerzas de criterio independiente insistieran en el Instituto y no permitieran que estas actividades continuaran encargadas al Banco Central.

"Yo no creo que tal combinación pueda representar la posición responsable de los partidos a que pertenecen esos señores diputados, ni que nadie pueda sostener seriamente que el organismo técnicamente preparado para orientar y fiscalizar los procesos industrial y comercial de la gran minería del cobre, sea un Banco Central como el nuestro.

"No sólo como Ministro de Minería, colaborador de S. E. el Presidente de la República en su tarea y responsabilidad legislativa, sino también como patriota y como hombre de Derecho, como profesor de Derecho de Minería de nuestra Universidad de Chile, tengo la más amplia confianza en que el H. Senado y los partidos políticos representados en él, enmendarán en buena forma este lamentable episodio de ofuscación precipitada.

"Comprendo en toda su significación la actitud de muchos señores Diputados que, a trueque de salvar la creación de un nuevo organismo para el cobre, se vieron obligados a aceptar una indicación que crea la Corporación y el estanco, la cual no cuadra en absoluto, ni con el texto del proyecto, ni con el porvenir de la industria, ni con el interés nacional.

"Coincido con ellos en la importancia fundamental de dejar sentada desde el primer momento la voluntad nacional inquebrantable de contar con un organismo verdaderamente adecuado para formular las bases de nuestra política cuprífera.

"Pero coincido también con ellos en que es enteramente inaceptable para nuestro país la creación de un estanco ineficaz y perjudicial.

"Espero con absoluta confianza que estos objetivos asenciales para el bien del país serán alcanzados en los próximos trámites, y afirmo desde luego, que el Supremo Gobierno hará todos los esfuerzos para que así suceda".

ULTIMO DIA DE VENTA

132

¡Ud. también puede hacerlo!..

Ag. Gral. Publicidad Polla: Lagos del Solar.

En combinación con el clásico "Fernando Peralta", del Hipódromo Chile. Boletines informativos desde las 10 de la mañana, el día del sorteo, por Radios Minería, de Santiago y Viña del Mar.

AÑO MARIANO:- Mañana solemne apertura del mes de María

EXTRAORDINARIO DESFILE MARIANO DE 30 CARROS ALEGORICOS

PLAZA ERCILLA - PLAZA BULNES 4 DE LA TARDE

Colegios Católicos — Parroquias — Acción Católica — En el grandioso homenaje de Santiago a María Inmaculada — 1854 - 1954.

MINISTRO DE OBRAS DESTACA LABOR DEL SR. ERNESTO ILLANES

El Ministro de Obras Públicas, coronel don Benjamín Videla Vergara, ha dirigido la siguiente comunicación al ex vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, don Ernesto Illanes Beytía:

"Muy distinguido amigo, al dejar usted las altas funciones de vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, me es grato testimoniarle, en mi calidad de presidente del Consejo de la citada institución, que el Supremo Gobierno ha sabido aquilatar sus especiales condiciones de responsabilidad, espíritu de trabajo, honradez acrisolada y constante preocupación por dar habitación al necesitado.

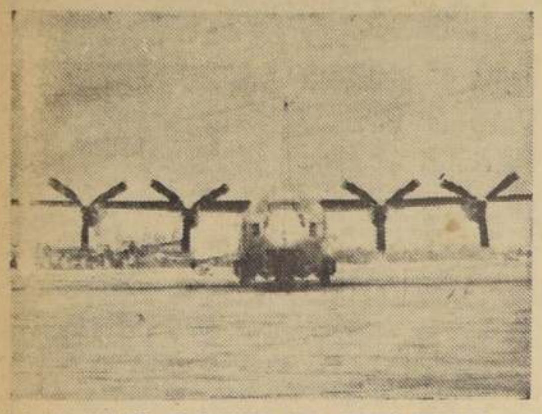
Su correcto desempeño será el mejor ejemplo que deja para los que sigan desarrollando muchas de las ideas sustentadas por usted.

Reciba, junto con mi especial afecto, el saludo de su muy atento y seguro servidor.— (Fdo.): Benjamín Videla Vergara, coronel de Ejército y Ministro de Obras Públicas".

GANADORES DE LA TERCERA RUEDA DEL TORNEO NACIONAL DE BOX

Por la tercera fecha del Campeonato Nacional de Boxeo Aficionado se registraron anoche, en el ring del Teatro Caupolicán, los siguientes resultados:

PESO MOSCA.— Reinaldo Seguel, Valdivia, venció por puntos a Rafael Oviedo, María Elena.— **PESO GALLO.**— Mario Gárate, U. de Chile, ganó por puntos a Enrique Soto, Schwager; Manuel Vega, Valdivia, derrotó por K. O. T. al primer round a Octavio Gaete, Pedro de Valdivia; Roberto Lobos, Santiago, ganó por K. O. T. al primer round a Hernán Troncoso, Schwager, y Claudio Barrientos, Osorno, venció por puntos a Manuel Céspedes, Ferroviario.— **PESO PLUMA.**— Edgardo Negrete, Pedro de Valdivia, venció por K. O. T. al segundo round a Ramón León, Rancagua.— **PESO LIVIANO.**— Froilán Muñoz, Pedro de Valdivia, ganó por puntos a Fernando Espinoza, Militar.— **PESO MEDIOMEDIANO LIGERO.**— Cornelio Barrera, Valdivia, derrotó por puntos a David Araya, Ferroviario; Juan Cepeda, María Elena, ganó por puntos a Gustavo Gajardo, Rancagua; Manuel Alvarez, Aviación, venció por puntos a Genaro Cifuentes, Osorno; Luis Núñez, Concepción, derrotó por K. O. al segundo round a Mario Rojas, Chuquicamata.— **PESO MEDIOMEDIANO.**— Alfredo Cornejo, U. Católica, ganó por K. O. T. al segundo round a Hernán Muñoz, Valdivia.— **PESO MEDIANO LIGERO.**— Hernán Rodríguez, Naval, venció por puntos a Hernán Cerda, Chuquicamata.— **PESO MEDIOPESADO.**— Pedro Cárdenas, Punta Arenas, ganó por puntos a Sebastián Pérez, Schwager.



LA SONRIENTE APARIENCIA DEL TURBO-HELICES.— La sonriente expresión del nuevo transporte Lockheed C-130, refleja el ánimo de los pilotos de pruebas y los ingenieros que realizaron los primeros vuelos. La Lockheed ha declarado que este avión de la Fuerza Aérea ha "superado todas las esperanzas". El C-130 está produciéndose en cantidades en la Planta Nacional N.o 6, operada por la Lockheed, en Marietta, Georgia. La nueva apariencia de los aviones turbo-prop —grandes hélices y carlingas de los motores en forma de aguja—, se puede apreciar en esta primera fotografía de la parte delantera del C-130, el avión que tiene "la nariz como una cara". La sonriente boca es una bóveda de plástico, para emitir ondas de radar, las cuales no pueden penetrar el metal. La nariz la forma la luz de carreteo. Los ojos son ventanas destinadas a dar mayor visibilidad a los pilotos. Las cejas son los parabrisas principales. Nótense la rara apariencia de las hélices de 18 pulgadas de anchura y la delgadez de las carlingas de los motores. Una característica de los motores turbo-hélices es la de que la velocidad del avión puede ser controlada variando el paso de las hélices, una vez que tales motores funcionan más eficientemente a casi el máximum constante. Estos motores Allison T-56 conceden 3.750 H. P. El fuselaje de este avión es muy bajo, para permitir el fácil cargue y descargue. La envergadura del ala, angosta y alta, alcanza 132 pies. Las grandes ruedas en tandem se retractan dentro del fuselaje en vez de las alas. Las ruedas delanteras están bien al frente. El C-130 puede ser empleado en ásperos e improvisados campos de aterrizaje y como un rápido transporte. Su cabina tiene presión regulada a fin de sacar ventaja de su capacidad de vuelo a grandes alturas y velocidades. Las características de desempeño de este nuevo avión Lockheed, son un secreto militar.

EMPRESA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO

Suspensión del Suministro

Se previene a los consumidores de las Comunas de San Miguel y Ñuñoa que debido a obras de mejoramiento del servicio se suspenderá el suministro de agua en el sector comprendido en el perímetro formado por: Rodrigo de Araya, Camino a Puente Alto, San Joaquín, Ochagavía, Camino Departamental y Canal San Carlos.

Esta suspensión comenzará a las 22 horas de hoy sábado 6, restableciéndose la normalidad del servicio en el curso del día domingo 7.

LUIS VALENZUELA VARGAS
Ingeniero Administrador

1954 · CONCURSO REINA DEL DEPORTE
LA NACION · LOS TIEMPOS

DIEZ VOTOS

Para ... ...

Nombre ... ...

Dirección ... ...

Semanalmente se sortearán premios entre los votantes

Concurso FUTBOLISTICO LA NACION y LOS TIEMPOS
PREMIO SEMANAL: $ 10.000.-

PREMIO ACUMULATIVO: $ 19.000.—
PARTIDO CLAVE:
PALESTINO ( ) — U. CATOLICA

En los partidos siguientes, indique quien ganará sin señalar score:

GANADOR

Santiago—Green Cross ... ...
Ferrobadminton—Magallanes ... ...
U. de Chile—Rangers ... ...
U. Española—Everton ... ...
Iberia—Audax ... ...
Colo Colo—Wanderers ... ...
NOMBRE ... ...
DIRECCION ... ...

IMPORTANTE. — Sólo se considerarán aquellas soluciones que indiquen en los sobres el resultado exacto del "partido clave". En cada sobre deberá enviarse un solo cupón adjuntando una moneda de $ 1. los concursantes de Santiago, una estampilla de impuesto del mismo valor los de provincias.

HOY TERMINA EL FESTIVAL MUSICAL DE ESC. NORMALES

A las 10 horas de hoy será clausurado en el Teatro Municipal, con asistencia del Presidente de la República, el festival de música y coros de las Escuelas Normales de todo el país. A este torneo, de tan sobresaliente mérito, han acudido todas las normales del país con excepción de la de Ancud, totalizando un número de más de 1.000 estudiantes.

Asistirán en esta oportunidad, además del Primer Mandatario, todas las autoridades educacionales del Ministerio y numerosos invitados de honor. Los festivales han merecido el franco elogio de los asistentes, por la magnífica calidad evidenciada por los conjuntos presentados por las diversas Escuelas Normales.

Absurdo proyecto de...

(De la primera página)

también se persigue la atracción de nuevos capitales. Es un hecho —comentó después— la existencia del llamado "imperio del cobre", en el que alternan capitalistas que explotan cobre en Chile, en Estados Unidos y en otros países. Mediante la política del nuevo trato, hay que darle incentivos a esos capitalistas para que vengan a Chile, o aumenten aquí sus fuentes de producción de cobre, y no se vayan a otra parte. Y concluyó reiterando que, para orientar esta política, lo más aceptable es el Instituto del Cobre.

PROYECTO SIN PIES NI CABEZA.— La aprobación de la Corporación del Cobre alegró a los socialistas, pero desconcertó a los partidarios del Comité del Cobre.

Con la Corporación, automáticamente quedaron rechazados los artículos 18 a 27 del proyecto, porque ellos legislaban sobre el Instituto del Cobre. Pero fue tal el desconcierto, que los restantes artículos del proyecto, que fueron aprobados o rechazados, resultaron incoherentes, contradictorias o sencillamente una monstruosidad jurídica. Lo mismo ocurrió, también, con varias de las indicaciones renovadas, que fueron incorporadas al proyecto como artículos nuevos.

MONSTRUOSIDAD JURIDICA.— El artículo 1.o del proyecto establece la nueva tributación a que quedará sometida la gran minería del cobre.

A esto, precisamente, tendía el proyecto de nuevo trato. Pero, para ser consecuente con esta nueva política, el artículo 31 del proyecto derogaba todas las leyes y disposiciones legales que gravan actualmente la producción cuprífera.

Sin embargo, los diputados acordaron ayer rechazar este artículo, por 31 votos, contra 20, y ello significa que, según la Cámara, las compañías cupreras deben quedar sujetas a dos regímenes de tributación: el actual y el nuevo, lo que evidentemente es una monstruosidad jurídica, inclusive, atentatoria para la economía nacional.

OTROS ARTICULOS E INDICACIONES.— La Cámara aprobó también ayer el artículo 15 del proyecto, que obliga a las compañías cupreras, tengan o no utilidades, a otorgar una gratificación anual de 6 meses a sus empleados y de 25 o|o del total ganado en el año, a los obreros.

Entre las indicaciones, se aprobó una que obliga al Banco Central y a la Corfo a otorgar financiamiento para el nuevo Mercado y la nueva Casa Consistorial de Rancagua.

Otra indicación obliga a consultar en el presupuesto nacional, a partir de 1956, diversos porcentajes para obras públicas en las provincias.

Esta indicación fue defendida por los diputados Flores y Peñafiel.

NUEVO EDIFICIO TENDRA EL LICEO SAN AGUSTIN

Un nuevo edificio construirá el Liceo San Agustín, según los planos del arquitecto señor Mateo Homar R., ex alumno de este plantel educacional.

La primera piedra será colocada y bendecida el sábado 13 del presente mes como una adhesión al 16.o centenario del Nacimiento de San Agustín.

Con este motivo, se realizarán en los terrenos donde se levantará el nuevo edificio los siguientes actos:

12 horas: Misa de Campaña.
12.30 horas: Bendición de la primera piedra.
13 horas: Almuerzo de los ex alumnos y adherentes.
15 horas: Tarde deportiva.

Las adhesiones para el banquete se reciben diariamente en el local del Liceo, Estado 173.

FRANJA DE SEGURIDAD DE LOS VEHICULOS DE TRANSPORTE COLECTIVO

Por instrucciones emanadas de, la Subsecretaría de Transporte se ha resuelto que a partir de esta fecha todos los vehículos de carga y de transporte colectivo de pasajeros deberán llevar en la parte trasera una franja de diez centímetros de material reflectante, que abarque todo el ancho de la carrocería.

Asimismo, concede un plazo prudencial hasta el 31 de diciembre del presente año para que se cumpla con la instrucción citada, ya que actualmente no hay existencia suficiente de este material reflectante en el mercado nacional.

CUMPLIMIENTO A ORDEN JUDICIAL PIDEN JUBILADOS

La Asociación Nacional de Jubilados de la Prensa, envió ayer una comunicación al vicepresidente de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, señor Carlos Zúñiga, para que informe al Primer Juzgado de Mayor Cuantía en lo Civil, sobre la calidad de jubilados de algunos ex imponentes materia que solicitó en su oportunidad el magistrado.

Dicha petición incide en la causa seguida ante ese tribunal por varias personas acogidas a jubilación, y que se encuentra caratulada como "Miquel y otros contra Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas".

PIDEN QUE INACO COMPRE PARTIDA DE PAPAS DE CHILOE

El Ministerio de Economía está estudiando la situación creada con la producción de papas en Chiloé, donde existe el peligro de que se pierdan 150 mil sacos por falta de poder comprador. El Intendente de esa provincia sugiere que el Instituto Nacional de Comercio intervenga disponiendo dar fondos para la adquisición de esta partida que podrá ser colocada en Santiago, en un precio que oscilaría entre los ocho y nueve pesos el kilo, al por menor.

SE LLAMA A CONCURSO PARA OTORGAR PREMIO

El Consejo Universitario acordó llamar a concurso con el objeto de otorgar el Premio "Manuel Montt", destinado a recompensar cada dos años la mejor obra científica o literaria. A este concurso podrán presentarse todos los autores de obras sobre Ciencias Jurídicas y Sociales publicadas en Chile o por chilenos en el extranjero, quienes deberán entregar tres ejemplares de dichas obras en la oficina de la Secretaría General de la Universidad dentro del plazo de tres meses, a partir del 28 de octubre pasado. Sólo podrán optar las obras publicadas entre el 1.o de enero de 1949 y el 31 de diciembre de 1953.

Medalla de oro darán a ingeniero Fco. Domínguez

Los directorios Consultivo y Ejecutivo del Instituto de Ingenieros de Chile, en sesión extraordinaria, acordaron otorgar la medalla de oro correspondiente al presente año al profesor, ingeniero don Francisco Javier Domínguez, en una solemne ceremonia que se realizará próximamente.

El señor Domínguez integró una comisión internacional de las Naciones Unidas para resolver problemas de su especialidad en Pakistán, hace algunos años.

Facilidades a personas que deseen concurrir a festividades Illapelinas

Se nos ha pedido poner en conocimiento de los illapelinos residentes, que se interesen por concurrir a las festividades bicentenarias de la ciudad de Illapel, que, además de los trenes de itinerario, se dispone de un microbús especial, con capacidad para 40 pasajeros.

Los interesados en aprovechar este medio de transporte, pueden solicitar mayor información al teléfono 372269, o personalmente en el Club "Coquimbo-Atacama", Rosas 1165, hasta las 19.30 horas del lunes próximo.

El viaje, que ha sido programado para el miércoles 10 del mes en curso, se realizará sólo en el caso de que en el día y horas señalados se logre completar el pasaje del vehículo.

En las vitrinas de la Casa Dell'Orto, de esta capital, se exhiben algunas de las donaciones que el Círculo Illapelino hará a las autoridades y pueblo de Illapel durante las festividades mencionadas.

Se importará maquinaria agrí[cola] por veinte millones de dóla[res]

"Osorno y Llanquihue están dando la pauta para la política triguera" dijo ayer el Ministro E. Suárez

La importación de maquinaria agrícola por valor de veinte millones de dólares, por intermedio del CONDECOR, anunció ayer el Ministro de Agricultura, Dr. Eugenio Suárez en la inauguración de la Exposición Agrícola y Ganadera de la SAGO en Osorno. En un discurso pronunciado ante las autoridades de los organismos privados, y los altos funcionarios provinciales, el señor Suárez reiteró los conceptos que había fijado en anteriores oportunidades sobre la política agraria del Supremo Gobierno.

CIFRAS DE PRODUCCION.- Inició su discurso con referencia a las provincias de Osorno y Llanquihue, a las que calificó de medio ideal para el desarrollo de la ganadería, no obstante lo cual se ha obtenido un equilibrio entre esta actividad y la agrícola, al punto de haberse logrado allí el rendimiento medio más alto de trigo del país. Citando cifras estadísticas, el señor Suárez añadió más adelante que ambas provincias tienen una dotación de 362 mil vacunos, 240 mil ovinos y 111 mil porcinos, sobre praderas de una extensión de 1.200.000 hectáreas, cuyo 40% está cubierto de empastadas científicas. Afirmó que el Plan de Desarrollo Agrícola consulta la posibilidad de elevar estas cifras en un 40%. Se refirió luego al problema lechero y a su industrialización, señalando que el 85% de este producto se elabora en 10 plantas, con una producción de 26.000.000 de litros para desecar y 3.850.000 kilogramos de queso.

NORMA DE POLITICA.— Pidió especial atención de la SAGO hacia el matadero frigorífico que se está instalando en Osorno, y expresó que el Ministerio desea terminar cuanto antes esta empresa. Pasó luego el señor Suárez a referirse al problema del trigo, y en este punto afirmó que "Osorno y Llanquihue nos están dando la norma de lo que debe ser una política triguera para el país", y citó en apoyo este aserto, el dato de que la producción, en ambas provincias, mantiene un promedio de 18 quintales por hectárea, frente al rendimiento medio regional de 12 quintales. Afirmó que la política del Ministerio y el Plan de Desarrollo Agrícola persiguen tanto el mejoramiento genético del trigo como la adecuada compensación económica del esfuerzo de los agricultores. Anunció la instalación de una planta de producción de fosfatos, de 60.000 toneladas de capacidad, en Concepción, indicando luego que el déficit de trigo para este año se saldaría si el rendimiento medio se eleva de 15 quintales de este producto, por hectárea.

MAS TIERRAS CULTIVABLES.— Sobre la ampliación de las zonas cultivables, el Ministro dijo que entre Bío-Bío y Llanquihue pueden incorporarse 360 mil hectáreas de terreno potencialmente productivo. Las tierras que requieren de tratamientos y drenajes, entre estas últimas, se beneficiarían con un proyecto conjunto del Ministerio de Agricultura y la CORFO, para lo que se estudia un Plan Piloto, a base de informaciones recolectadas durante todo el invierno, por técnicos de ambos organismos. Para esta política, como lo indicó el Ministro, el Banco del Estado ha facilitado ya créditos en 112 operaciones, por valor de 19.894.000 de pesos.

AZUCAR EN LLANQUIHUE.— El señor Suárez mencionó luego las posibilidades que se abren a la agricultura de la zona, mediante la instalación de la segunda planta azucarera de la IANSA. Esta fábrica, que funcionará en 1957, requiere de 6 mil quinientas hectáreas de remolacha cultivadas, para producir 25.000 toneladas de azúcar anuales, a través del proceso de 2.000 toneladas diarias de tubérculos. Como subproductos, la industria dejará 200.000 toneladas de hojas y coronas equivalentes a 100.000 toneladas de ensilaje de maíz y 10.000 toneladas de pulpa seca de remolacha, que equivalen a 2.000.000 de raciones, todo esto como forraje de invierno.

CREDITOS FISCALES.— Finalmente el Ministro se refirió a la política crediticia del Banco del Estado, expresando que el monto de las colocaciones en esta actividad puede llegar hasta el 54% de la capacidad del Banco.

"Hasta el mes pasado —dijo— el Departamento Agrícola del Banco del Estado había cursado 47.000 operaciones por un valor de 4.900.000.000 de pesos en todo el país, sin excepción. En Osorno se han cursado 3.000 operaciones, por 388.000.000 de pesos, y en Llanquihue, 4.000 por 242.000.000". Estos créditos se refieren a siembra de cereales, ganado de lechería y crianza, abonos fosfatados, limpias y destronques, etc.

Finalmente el Ministro se refirió a la urgencia de intensificar la educación técnica de los agricultores, y señaló varios proyectos del Supremo Gobierno en este aspecto, que demuestran el fundamental interés que existe en las esferas oficiales, para lograr una elevación del nivel de conocimientos de los trabajadores de la tierra.

PERIODISTAS AL BRASIL.— Al mediodía [...] rigieron a [...] vía aérea los periodistas Juan Emilio Pacull y [...] presidente y prosecretario del Círculo de Periodistas [...] Los señores Pacull y Correa viajan a Brasil con [...] mer Congreso Mundial de Entidades de Prensa [...] entre el 6 y el 13 del actual, en la ciudad de [...]

S. E. INVITADO A FIES[TAS] BICENTENARIAS DE IL[LAPEL]

7 millones se invertirán en obras locales

La señora María Pozo Aguirre, Alcaldesa de Illapel visitó al Presidente de la República, para invitarlo a las festividades bicentenarias de la fundación de esa progresista localidad del norte chico. S. E., aceptó esta invitación y prometió asistir a las ceremonias que tendrán lugar entre el 6 y el 15 de noviembre próximo.

Posteriormente la Alcaldesa de Illapel se entrevistó con el Ministro de Obras Públicas coronel Videla Vergara, a quien le expuso algunos problemas que afectan a esta localidad. El Ministro la informó de la destinación de fondos para diversas obras, los que están consultados en el Presupuesto para 1954.

Para que se atienda a varias obras de adelanto local, entre ellas una población para obreros, se promulgó recientemente la ley que autoriza a la Municipalidad de Illapel para contratar un empréstito por siete millones de pesos, el que será servido por el Banco del Estado.

En sus entrevistas la Alcaldesa de Illapel fue acompañada por el diputado por Coquimbo, don René Benavides del Villar y por don Francisco Vildósola, representante de los comités de progreso de esa localidad.

En entrevista a LA NACION, la señora María Pozo Aguirre dio a conocer los aspectos más interesantes del programa con que Illapel celebrará sus festividades bicentenarias. Se contará con la concurrencia del Teatro Experimental del Ministerio de Educación que fue ofrecido por el Subsecretario don René del Villar; habrá un rodeo regional en el que se disputará un trofeo obsequiado por el Presidente de la República, y un festival aéreo en el que participarán pilotos civiles y de la FACH.

FABRICA DE [...] PARA MAQUIN[AS DE] ESCRIBIR, EN [...]

El Ministro de [...] Jorge Silva, firm[ó] [...] creto por el cu[al] [...] la firma Smith [...] ternación de [...] valor de 200 m[...] fabricación de [...] piezas para m[...] bir.

PAGO DE RE[NTAS A] LOS ARRENDA[TARIOS]

El Director de [...] de Arriendos de [...] dencia de Abaste[...] cios, nos encarg[a] [...] nocimiento de [...] que en virtud de [...] nes de la nueva L[ey] N.o 11.622, la Ca[ja] está procediendo [...] los arrendadores [...] que por concepto [...] rentas depositad[as] [...] tarios y subarren[...]

El plazo de en[...] la ley, de 90 d[ías] [...] cumplirse el 31 [...] último.

La Caja atiende [...] al público de 9 a 1[...] oficinas del Dep[...] cadas en el seg[...] primer pabellón [...] "Presidente Ríos" [...] leta N.o 250, esq[...] gal.

NUEVOS PREC[IOS] [DE] PRODUCCION

Hemos sabido [...] que Insa ha re[...] tencia la necesid[ad] [...] te de precios [...] paulatinas alzas [...] costos desde mayo [...]

Al hacer present[e] [...] su petición, INSA [...] en que no hay [...] calidad y de con[...] lizado que se ofre[...] dor a un precio [...]

EL BARQUILLO IDEAL

Conital

En todos los tipos, envase exclusivo, atención esmerada, higiene, entrega a domicilio sin recargo.

AV. BULNES 97 • FONO. 68335

Fuente principal de maquinaria para fábricas de hielo

Worthington puede suministrarle el equipo completo necesario para una fábrica de hielo de cualquier capacidad. La instalación y servicio estarán a cargo del distribuidor Worthington en su localidad, quien aceptará *plena* responsabilidad por el buen funcionamiento de todo el equipo: compresores, condensadores, bombas y accesorios. *Worthington Corporation, Departamento de Exportación, Harrison, New Jersey, E. U. A.*

WORTHINGTON

El Símbolo de Calidad en Todo el Mundo

Usted puede comprar muchos de los productos Worthington manufacturados en los siguientes países, con la moneda correspondiente: Alemania, Argentina, Austria, Brasil, España, Estados Unidos, Francia, Inglaterra, Italia y México.

CLARIN F. 2. 19

REPRESENTANTE EXCLUSIVO DE REFRIGERACION Y AIRE ACONDICIONADO
FORAM CHILENA LTDA.
INGENIEROS INSTALADORES
AGUSTINAS 608 — TELEFONO 397515 — CASILLA 2796

NUEVO HORARIO! NUEVAS VENTAJAS!

Antes de planear su próximo viaje, consulte el nuevo horario de KLM, que le brinda numerosas ventajas adicionales:

Salida SANTIAGO: Lunes 12.00 hs.
Llega AMSTERDAM: Miérc. 07.30 hs.

• EXCELENTES E INMEDIATAS CONEXIONES KLM A PARIS, LONDRES, ROMA, ALEMANIA, SUIZA, TEL-AVIV Y TODO EL CERCANO, MEDIO Y LEJANO ORIENTE!
• COMODISIMOS "SLEEPAIR" SIN RECARGO HASTA NUEVO AVISO!
• MODERNO Y AGRADABLE "LOUNGE"!

Nuevo Horario e Informes en SU AGENCIA DE VIAJES o en KLM, Agustinas 711 Tel. 32804, 33133 Santiago

KLM CIA. REAL HOLANDESA DE AVIACION

LA PRIMERA LINEA AEREA DEL MUNDO

CLUB DE LEONES RENDIRA HOMENAJE A PERIODISTAS

El Club de Leones de Santiago realizará su sesión plenaria el martes próximo en el Club de la Unión, reunión en la cual se rendirá un homenaje a la Prensa. Asistirán todos los Directores, Subdirectores y redactores en general, de los diversos diarios de Santiago. En la misma sesión se conmemorará el día de las Naciones Unidas. El ofrecimiento del acto estará a cargo del Sr. Eduardo Labbé Jaramillo. A continuación se desarrollará un extenso programa musical.

El Director de la Revista "Topaze" Sr. Avelino Urzúa, agradecerá la manifestación en nombre de la Prensa. Acto seguido hará uso de la palabra el representante de las N. U. Sr. Antonio Ramos Oliveira.

COLEGIO DE ARQUITECTOS DESIGNO NUEVO CONSEJO

Se constituyó el nuevo Consejo General del Colegio de Arquitectos de Chile, que quedó formado en la siguiente forma: presidente, don Alberto Risopatrón; vicepresidente, don ... Martínez, y secretario tesorero don Eduardo Eguiguren.

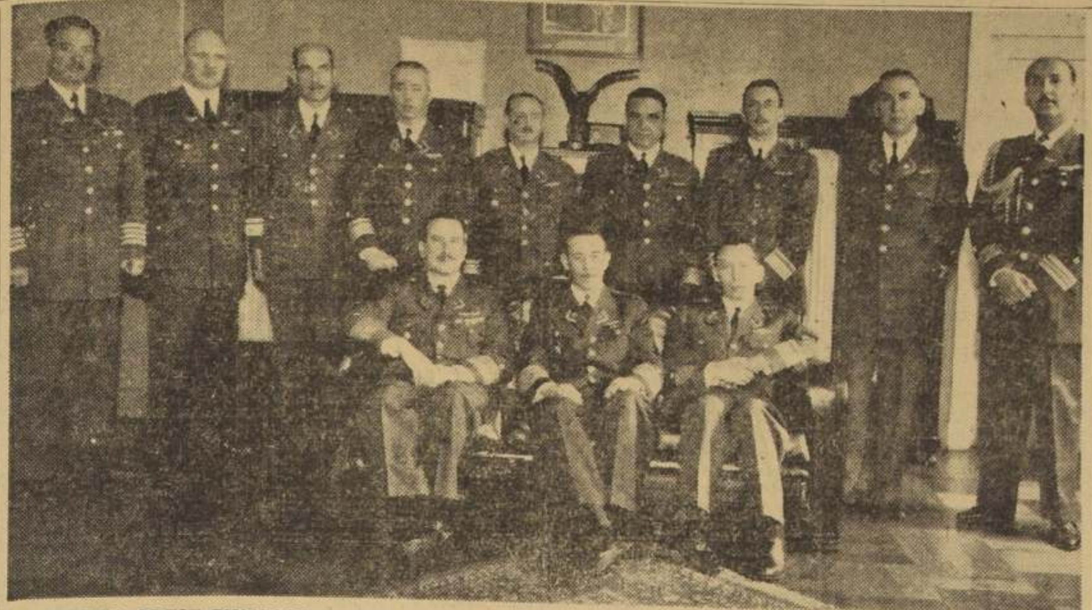
El señor Risopatrón había sido el cargo de presidente desde la creación del Colegio de Arquitectos en 1942, habiendo sido reelegido para ese cargo durante cuatro períodos sucesivos hasta el año 1950, en que no quiso aceptar una nueva reelección.

Procurador del Estado de California llega hoy

Al Interamericano de la ... procedente de Lima, llega hoy a esta capital el Procurador General del Estado de California, señor Edmund G. Brown, quien se dirige al Congreso Interamericano de Administración Pública que se celebrará en Río de Janeiro el 22 del presente mes.

El señor Brown viaja acompañado del Procurador Asistente, señor Emmet Daly y de su esposa.

Durante su permanencia en Chile, se entrevistará con el Ministro de Justicia, señor Osvaldo Koch, con el Presidente del Consejo de Defensa Fiscal, con el Presidente del Colegio de Abogados y visitará los Tribunales y las Escuelas de Leyes de las Universidades del Estado y Católica.



GENERAL ORTIZ CUMPLIO 2 AÑOS EN EL CARGO.— El general del aire, don Armando Ortiz Ramírez cumplió dos años como Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile. Con motivo de este aniversario, el Jefe de la FACH, recibió el saludo del personal de la institución. En el grabado, aparece acompañado del Alto Mando Aéreo y sus más cercanos colaboradores. De izquierda a derecha, sentados, los generales del aire señores Fernando Ortega Yáñez y Armando Ortiz Ramírez y el general de brigada aérea, don Alejandro Schwerter Gallardo. De pie: coronel secretario, Hugo Munita de la Vega; coronel Rudi Geiger Stahr; generales de brigada aérea señores Raúl Yazigui Jáuregui, Javier Undurraga Vergara, Osvaldo Cordero Vallejos; Washington Silva Escobar, Ernesto Romero Rojas y Renato García Vergara, y el comandante de escuadrilla, ayudante señor Exequiel Varela Aguirre.

EL PRIMER MANDATARIO INAUGURA HOY EL AERODROMO DE TOBALABA

Con asistencia del Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, Ministros de Estado, miembros del Cuerpo Diplomático, altos jefes de las Fuerzas Armadas y otras personalidades, se inaugurará hoy a las 11.30 horas el aeródromo de Tobalaba perteneciente al Club Aéreo de Chile.

A la hora indicada el Vicario General Castrense, Monseñor Teodoro Eugenin, procederá a bendecir el nuevo campo aéreo.

Rendirá honores la Escuela de Aviación.

Luego se procederá a la inauguración oficial del aeródromo y a la entrega de las piochas y diplomas a los nuevos pilotos civiles egresados de la Escuela de Vuelo del Club Aéreo.

ENTREGA DE ESTANDARTE.— A continuación se hará entrega a la Escuela de Aviación "Capitán Avalos" del estandarte que los socios del Club Aéreo de Chile, obsequiarán a ese plantel militar, el que será bendecido por el Capellán de la Escuela, y del que serán madrinas la esposa de S. E. el Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez; la esposa del vicepresidente del Club Aéreo, señora Rosa Besa de Sereno; la esposa del Director de la Escuela de Aviación, señora Elena Ruiz de Solminihac, y la primera chilena que obtuvo el título de piloto civil, señora Graciela Cooper de Fazzani.

El acto de hoy terminará con un almuerzo al que se ha invitado a alrededor de mil personas, y que será presidido por el Jefe del Estado.

FESTIVAL AEREO.— Mañana, a las 8 horas se iniciará en el aeródromo de Tobalaba un festival aéreo en el que participarán, además de aviones civiles, máquinas de la FACH inclusive los aviones a chorro.

Al mediodía habrá almuerzo para los asistentes, el que será servido en uno de los hangares del club y el que tendrá el precio de $ 160 por persona.

En este festival se presentarán acrobacias que se realizan por primera vez en el país, entre ellas el aterrizaje de un avión sobre un camión en marcha.

Entre los asistentes se sortearán dos pasajes de ida y regreso a Buenos Aires en el Europeo de la SAS.

La escuadrilla de alta acrobacia de la FACH, se presentará en aviones Mentor y F147. Posteriormente, los aviones a chorro ejecutarán arriesgadas pruebas a baja altura, con lo que demostrarán su versatilidad y el grado de adiestramiento de los pilotos.

PIDEN DOS SORTEOS EXTRAORDINARIOS DE P. DE BENEFICENCIA

El Ministro de Justicia, señor Osvaldo Koch, envió al Ministerio de Salud, un oficio de fecha 30 de octubre, solicitando que ese servicio trámite la realización de dos sorteos anuales de la Polla de Beneficencia, con carácter extraordinario, con destino, respectivamente, al Ropero del Pueblo, y al Consejo de Defensa del Niño.

Con estos antecedentes, el Ministro de Salud, Dr. Sergio Altamirano, envió ayer al Congreso un mensaje, solicitando se autoricen los dos sorteos mencionados. El señor Altamirano, hace notar que el Consejo de Defensa del Niño, realiza una vasta obra social a través de 16 establecimientos que prestan atención a 14.000 niños, y que el Ropero del Pueblo, ha desarrollado un trabajo de evidente beneficio para los necesitados.

EL 14 SE ELEGIRA UN REGIDOR EN ALGARROBO

Ayer fue firmado por el Presidente de la República un decreto del Ministerio del Interior, por el cual se fija el domingo 14 del presente mes como fecha para realizar una elección complementaria de regidor en la comuna de Algarrobo.

En el mismo decreto se designa al capitán Jorge H. Beraigo Fuentealba como Jefe de la Plaza

Una magnífica visión de Lima y La Paz trae la Alcaldesa de Santiago

Fue recibida por los Presidentes M. Odría y Víctor Paz Estenssoro

Una magnífica impresión de sus visitas a Lima y La Paz, trae la Alcaldesa de Santiago, señorita María Teresa del Canto Molina. Los Presidentes Manuel Odría, de Perú y Víctor Paz Estenssoro de Bolivia, la recibieron en audiencia especial y en ambas capitales fue declarada Huésped Ilustre por la Municipalidad de Lima y el Concejo Municipal de La Paz. Horas después de su entrevista con Odría, este Presidente, envió al Congreso el Mensaje que otorga voto a la mujer peruana.

En el Congreso Iberoamericano de Seguridad Social, realizado en Lima, le correspondió presidir una de sus sesiones y participar en la ceremonia de clausura realizada en el Teatro Municipal. En su carácter de presidente de las Cajas de Previsión de Empleados y de Obreros Municipales, participó en los debates del Congreso, informando sobre la previsión que otorgan ambas instituciones a sus imponentes.

SU VISITA A LIMA.— "Vengo —dijo a los periodistas que la entrevistaron— magníficamente impresionada de la cordialidad del pueblo peruano. De su simpatía y de la amistad con que reciben a los chilenos que visitan Lima".

Después dio a conocer sus actividades en la capital peruana, donde a más de su actuación en el Congreso Iberoamericano de Previsión, fue recibida por la Municipalidad de Lima, que la declaró Huésped Ilustre. El senador por Tacna Gabriel Sahona, le ofreció una comida de gala y el Alcalde un almuerzo criollo, en el que se le hizo entrega de una bandeja de plata. Colocó una ofrenda en el Monumento al Mariscal Castilla, asistió a una recepción de gala en la Municipalidad, y fue invitada a un Tedéum oficial.

Para responder a estas atenciones la Alcaldesa de Santiago, ofreció en el Country Club de Lima, una recepción a la que fueron invitados el Ministro de Relaciones Exteriores, otros Secretarios de Estado, el Alcalde Luis Larco, miembros del Cuerpo Diplomático, y otras autoridades limeñas. Esta fiesta alcanzó brillantes relieves.

SU ENTREVISTA CON EL PRESIDENTE ODRIA.— Especial importancia se le dio en los círculos femeninos peruanos —y así lo dijo su prensa— a la entrevista entre el Presidente Manuel Odría, y la señorita María Teresa del Canto.

"En ella —dijo a LA NACION.— sólo tratamos de la participación de la mujer en las distintas organizaciones públicas, especialmente en las actividades municipales, educacionales, políticas y sociales".

Al preguntarle LA NACION, sobre la feliz coincidencia de que el Presidente Odría, después de su entrevista con ella, enviara el Mensaje solicitando la aprobación del voto para las mujeres peruanas, lo que motivó un movimiento de simpatía hacia la señorita Del Canto, que era aplaudida en todos los sitios que visitaba, se limita a decirnos que el tema abordado durante esta entrevista, fue el señalado anteriormente.

VISITA A LA PAZ.— Invitada oficialmente por el Gobierno Boliviano, visitó después La Paz, donde asistió a diversas manifestaciones ofrecidas en su honor.

Desde el palco presidencial junto al Presidente Paz Estenssoro, presenció la manifestación con que el pueblo boliviano recordó el segundo aniversario de la nacionalización de las minas.

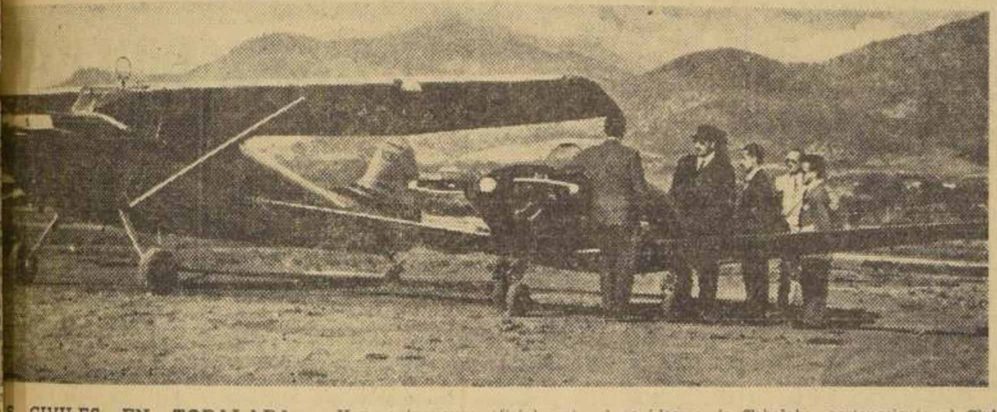
"Pude advertir en La Paz, —nos dijo—, el gran cariño que tiene el pueblo por su Presidente. Se nota la satisfacción popular por su obra de Gobierno".

Después de su visita a La Paz, asistió al Congreso de Alcaldes de Antofagasta.

LAS LLAVES DE LA PAZ PARA LA ALCALDESA.— Una cariñosa recepción tributó La Paz a la Alcaldesa de Santiago señorita María Teresa del Canto durante su visita al vecino país. El Presidente Víctor Paz Estenssoro la recibió en audiencia especial; la Municipalidad de La Paz la acogió en sesión plena con asistencia de Ministros y Concejales y el Alcalde, le hizo entrega de las llaves de la capital boliviana. En el grabado, la Alcaldesa recibe de manos del Alcalde Egberto Ergueta, una artística caja conteniendo las llaves simbólicas de la ciudad, trabajadas en plata maciza con incrustaciones de rubíes. En una leyenda grabada en tarjeta de plata se lee: "El Concejo Municipal de La Paz a la Honorable Alcaldesa de Santiago de Chile, doña María Teresa del Canto Molina". En su estada en Lima, la Alcaldesa fue objeto de iguales demostraciones de afecto y simpatía.

Voto de aplauso pidieron los convencionales durante Conferencia Municipalidades para Director de Pavimentación Urbana

Con motivo de la IV Conferencia de Municipalidades efectuada recientemente en la ciudad de Antofagasta, y después de escuchar la brillante exposición hecha por el Director de Pavimentación Urbana, Ingeniero don Jorge Cavagnaro Michelis, en la cual resolvió todas las consultas que se le hicieron sobre el desenvolvimiento de su Servicio y explicaciones de los positivos beneficios que él reporta al progreso de todas las Comunas; los señores convencionales de Temuco, Lautaro y Magallanes acordaron un voto de aplauso, para el Director Cavagnaro.



CIVILES EN TOBALABA. — Hoy se inaugura oficialmente el aeródromo de Tobalaba, perteneciente al Club Aéreo de Chile. Cuenta con una pista pavimentada de 1.084 metros de longitud y ... de rodaje de igual medida. La pista de aterrizaje tiene un ancho de 30 metros y está orientada de norte a sur. Sus hangares cobijan actualmente 70 aviones, de los cuales 40 son de la Institución y el resto pertenece a particulares. En el grabado, contra el fondo de la cordillera, un avión Cessna para cuatro pasajeros, al lado de un diminuto Mooney, avión monoplaza destinado a la ejecución de alta acrobacia. Observa el Mooney un grupo de periodistas.

AUDICIONES DE MAÑANA Y PASADO DE LA BBC

La BBC de Londres transmitirá mañana y pasado, en su Servicio Latinoamericano, audiciones de carácter artístico, cultural y científico.

La primera de estas audiciones tendrá lugar mañana a las 20 horas, y corresponde al programa de radio-teatro realizado por Luisa, Jaime, Emilio, y que en forma dramatizada relatarán una peligrosa aventura ocurrida en ... Esta audición se repetirá a las 21.30, hora chilena.

El lunes, el Servicio Latinoamericano de la BBC anuncia para las 19.15 y luego a las 21.30 horas, una charla del doctor Harvey Flack, sobre tuberculosis y los medios para combatirla y obtener resultados satisfactorios.

A las 19.30 y 21.30 horas se transmitirá otra serie del programa sobre los problemas raciales, escrita por Walter Kerr, quien basado en su conocimiento y experiencia analizará particularmente, lo concerniente a la zona dominada por la Unión Soviética. En este comentario, el autor describirá las medidas que los Gobiernos del continente norteamericano y Australia han adoptado con los aborígenes, incluyendo sus observaciones personales de las visitas hechas a los territorios reservados para los aborígenes en las provincias canadienses de Columbia Británica y Alberta.

Descomunal incidente en la Conferencia de Municipios por la dieta a los regidores

ANTOFAGASTA.— Un descomunal incidente se produjo en la cuarta sesión plenaria efectuada anoche al presentar los regidores Carlos de la Cerda y Lorenzo Oyanguren, de La Cisterna y San Fernando, respectivamente, una moción por la cual se pedía reconsideración de la aprobada anteayer, acerca del aumento de sueldos para los alcaldes y de fijación de dieta para los regidores.

Los ediles mencionados expresaban en su presentación que consideraban una inmoralidad este acuerdo, dado el estado de desfinanciamiento en que se debaten las municipalidades. Al leerse esta parte, desde las distintas bancas se escucharon violentos improperios contra sus autores.

El regidor De la Cerda, del Partido Agrario Laborista, retiró los conceptos hirientes contra los que pedían tales granjerías, pero mantuvo su moción. El regidor de Viña del Mar, don Pedro Pizarro, que presidía la sesión; dijo que sin hacerse solidario de los términos violentos usados por De la Cerda y Oyanguren, coincidía con ellos, por estimar absolutamente inconveniente el acuerdo que tales ediles trataron de hacer revocar. Ante esta situación, se produjo en la sala un tumulto y un griterío ensordecedor, siendo imposible al presidente restablecer la calma.

Varios delegados pidieron a Pizarro que abandonara la presidencia de la mesa, lo que se vio obligado a hacer, asumiendo la dirección del debate el Presidente Nacional de la Conferencia de Municipalidades, don Sergio Ceppi.

La alcaldesa de Vallenar dijo: "Hemos venido a buscar soluciones a los problemas municipales y no vamos a tener cara para regresar a nuestras comunas con mayores sueldos para los alcaldes y dieta para los regidores".

La intervención de Ceppi restableció el orden, acordándose reconocer en principio la moción sobre mayores sueldos para los alcaldes y dieta para los ediles, en la forma que acuerde la Mesa Ejecutiva.— (IRIARTE, Corresponsal).

CHILE EXPLORATION AUMENTA PRODUCCION

En el Ministerio de Minería se informó ayer que la Chile Exploration aumentará su producción de cobre este año en 65 millones de libras en relación al año pasado, en que aquella llegó a 345 millones de libras.

Entretanto, la producción de la Braden Copper se ha mantenido estagnada.

GUSTAVO LABARCA HA SIDO BECADO POR EL GOBIERNO DE FRANCIA

El conocido escritor y periodista, Gustavo Labarca Garat viajará próximamente a Francia, becado por el Gobierno de ese país. Antes de embarcarse en Buenos Aires, visitará Bolivia y, en Europa, será corresponsal de LA NACION, "Los Tiempos" y "Clarín".

Labarca, que trabajó en el Lejano Oriente, durante la última guerra mundial ha recibido, además, dos misiones oficiales para el extranjero: de la Dirección de Informaciones del Estado para ejecutar una labor de enlace y acercamiento cultural entre Chile y los países que visite, y del Ministerio de Relaciones Exteriores para representar a Chile en el Festival Cinematográfico de Cannes, accediendo a una invitación oficial de los organismos del famoso torneo internacional.

TERCERA JORNADA DE CULTURA GERMANICA

Bajo el patrocinio del Instituto "Albertus Magnus", organismo adherido al Departamento de Extensión Cultural, se realizarán durante los días 9 al 15 del actual las actividades de la "Tercera Jornada de Cultura Germánica".

La inauguración, tendrá lugar el martes a las 19 horas en la Biblioteca Central de la Universidad Católica, con la apertura de una exposición de libros alemanes llegados recientemente al país y de cuadros de pintores alemanes residentes en Chile. Además, habrá una muestra de fotografías y cerámicas.

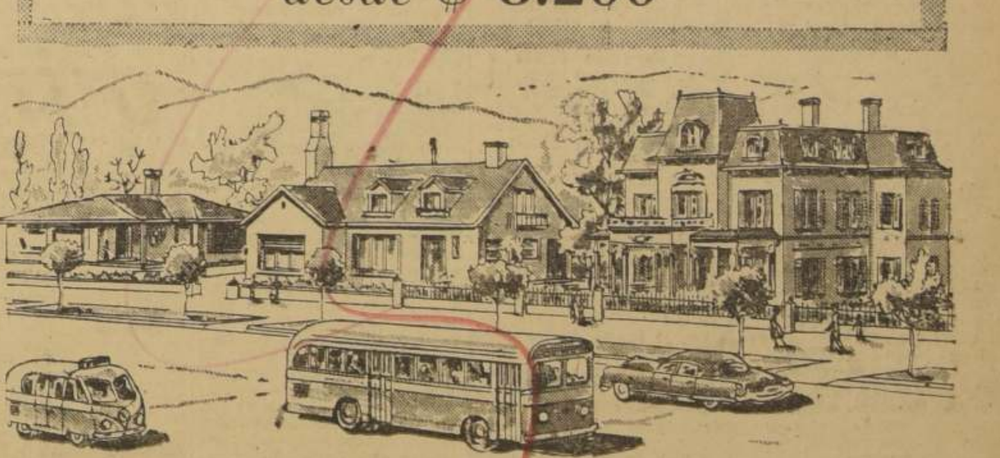
El 10, a las 19 horas, el profesor Dr. Alfredo Dornheim, dará una conferencia acerca de los "Problemas y Formas de la Lírica Actual de Alemania". El 11, a la misma hora, tendrá lugar un concierto de "Música Contemporánea Alemana", con palabras de introducción del profesor Juan Adolfo Allende. El 12, el profesor Dornheim, dictará su segunda conferencia, a las 19 horas, sobre la "Novela alemana entre 1945 y 1954". El 13, a las 19 horas, en el salón de honor, habrá un festival de películas sobre Alemania y Austria.

La Tercera Jornada de Cultura Germánica, será clausurada el día 15, con la entrega de una Reliquia de San Alberto que el Instituto hará a la Capilla de la Universidad Católica".

PAPAS NUEVAS
ALEMANAS AMARILLAS
están en venta las de la nueva cosecha
... y cuestan menos. También economizan combustible al cocinarse con más rapidez.
EXIJALAS A SU PROVEEDOR

L. CASTRO GRILLIOT & CIA LTDA
Importaciones Representaciones
Escopetas uno y dos cañones. Rifles automáticos y repetición. Munición calibres 12, 16. Balines 22. Alta velocidad. Equipos importados completos, para recargar.
Cañas y carretes para río y mar. Lienzas nylon para 4 hasta 30 kilos. Anzuelos de ojo y paleta. Equipos baratos para principiantes.
Herramientas para artesanos.
AV. REPUBLICA 78 - CASILLA 808

SITIOS
DISEÑADOS PARA CONSTRUCCION AISLADA
en el Sector Residencial Estadio Italiano
de la Comuna de Las Condes
Compre AHORA su SITIO
con 42 cuotas mensuales
desde $ 8.200



Ubicados en un sector donde ya hay construidas más de 500 residencias, estos Sitios tienen asegurada una rápida valorización.
HOY SABADO en la tarde y DOMINGO
todo el día atención en el terreno
Oficina de Informaciones y Venta en la Avenida Las Condes, a una cuadra del terminal del Expreso El Golf, frente al Sector residencial del Estadio Italiano y diariamente en
Movilización de BUSES, LIEBRES y EXPRESOS
EMPRESA CONSTRUCTORA LAS CONDES
MAC IVER 142 Entrepiso Of. 105
Venta directa de sus propietarios

AÑO XXXVIII N.o 13,485

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917. — AGUSTINAS 1269. — TELEFONO 82222. — CASILLA 81-D.
SUSCRIPCIONES: Un año, $ 3,240; seis meses, 1,632; tres meses, $ 825
Valor del ejemplar del día, $ 10.— Ejemplares atrasados, $ 20.

Santiago de Chile, sábado 6 de noviembre de 1954

El mercado político

NINGUN Gobierno de la República ha recibido una herencia más trágica, un panorama más difícil y sombrío que el del Presidente Ibáñez. Verdaderas bombas de tiempo, habilidosamente preparadas por quienes, en vez de enfrentar resolutivamente los problemas del país, recurrieron a expedientes arbitristas, estallan ahora y crean nuevos obstáculos que entorpecen la labor del Gobierno. A esto se suma la pugna ardorosa de quienes echan de menos el poder que tan funestamente utilizaron.

Todos los medios son buenos para los impenitentes profesionales políticos. Han encontrado, en el pseudo parlamentarismo que defienden, el mejor de los caminos para conservar el poder y las influencias que la Constitución les niega al consagrar el régimen presidencial de Gobierno.

El Presidente Ibáñez desea el pleno goce de esas atribuciones que le otorga nuestra Carta Política. Y rechaza, por ende, toda concesión a las formas viciosas del encubierto parlamentarismo entronizado en el país. Los Gabinetes se habían formado, hasta ahora, a base de mayorías subrepticias. Desaparecido el sistema congresista de las mayorías y reemplazado por el presidencialismo que estableció la Constitución del 25, se siguió empleando, en la formación de Ministerios, un sistema de compensaciones y de arreglos bochornosos que mantuvieron intactos los defectos del sistema renovado hace 29 años.

Son ahora los partidos los que pretenden imponer sus planes y sus hombres al Gobierno. Y esto es un parlamentarismo todavía más irresponsable que el consagrado en 1891. Contra ese estado de cosas se pronunció el pueblo cuando confió al Presidente Ibáñez la restauración del país. El Jefe del Estado está cumpliendo y cumplirá ese compromiso contraído con la nación, pese a la violencia con que los políticos profesionales defienden sus posiciones y los substanciosos beneficios que de ellas han obtenido.

Es explicable esta reacción. El capital de explotación de la industria política lo constituye el sistema de arreglos, componendas y permanente "toma y daca" que permite prosperar a los profesionales de la politiquería. Pero este capital se ha desvalorizado en el país y a nadie puede extrañar el interés con que ahora se pretende revalorizarlo. Los dirigentes de los partidos, apoyándose en el manchesteriano concepto de la oferta y la demanda, se obstinan en cambiar el sentido del mercado político. Y presionan, con todas sus fuerzas, para aumentar la demanda de su desprestigiada mercadería, de esas combinaciones que han llevado al país a la situación actual, y que ahora nadie quiere.

Pero, no hay peligro alguno en que este deteriorado mercado de valores experimente el alza que los caballeros de la política desean. Son valores que no corresponden a bienes cívicos o morales que siquiera justifiquen tal denominación. Ni el Gobierno ni el pueblo cotizan esos valores depreciados y deleznables. Aunque los comisionistas políticos recomienden su mercadería en encendidos discursos, nadie podrá interesarse ya en adquirirlos. La reacción propia de su fracaso tiene que expresarse, como ahora, en los furibundos ataques dirigidos contra el Poder Ejecutivo.

Por otra parte, la orfandad de las asambleas políticas ha limitado la tribuna de los políticos profesionales. No tienen en ellas a quiénes dirigir su propaganda. Y es por eso que han trasladado al Parlamento toda la acción infecunda que antes realizaban en aquéllas y desvirtúan, así, lamentablemente, la función legislativa que al Congreso corresponde. Frente a esta realidad nada puede objetarse. Ni siquiera el argumento utilizado por el Presidente de la Cámara Alta, que atribuye al Poder Legislativo la concesión de Facultades al Gobierno, cuya amplitud y extensión, sin duda, exagera, al decir que ninguna otra Administración antes las obtuvo. Tal afirmación está contradicha por el otorgamiento de atribuciones legales en que otros Congresos fueron mucho más generosos. Y, en cambio, Gobierno alguno recibió, en el pasado, una herencia tan trágica como el actual.

Las pretensiones de los políticos seguirán naufragando, una por una, en la granítica voluntad del Jefe del Estado. La adhesión del General Ibáñez al sistema presidencialista que nos rige, impedirá la restauración de los vicios parlamentaristas que todavía añoran los desplazados.

La baja del dólar

Ha sido norma permanente, en nuestros comentarios económicos, abstenernos de formular apreciaciones sobre las fluctuaciones que a diario acusan los valores que se transan en la Bolsa o las monedas extranjeras que se cotizan en nuestro mercado de cambios.

Creemos, sin embargo, que la baja notoria del dólar libre merece una explicación, y en atención a ello nos proponemos romper con nuestro silencio ya tradicional al respecto, por una única vez, para puntualizar algunos conceptos que nos parecen básicos.

El volumen de dólares que se transa en nuestro mercado libre de cambios —excluyendo el bancario— es relativamente pequeño en relación al volumen total de ese tipo de divisas que proporciona al país nuestro comercio exterior. Diez o veinte millones, a lo sumo, contra doscientos millones o más. Sin embargo, en la práctica, las cotizaciones que alcanza el dólar libre —que siempre sobrepasa la paridad real de nuestra moneda, por razones obvias— se estiman como relativamente representativas, en el ánimo público, del valor de nuestro signo monetario.

El que adquiere dólares que no cubrirán el valor de importaciones, lo hace movido por el afán de atesorar, de ponerse a cubierto de la desvalorización monetaria interna, en la misma forma en que adquiere propiedades raíces en lugar de mantener dineros en los Bancos.

Sentadas estas ideas básicas, conviene observar con atención lo ocurrido con el dólar durante el año en curso.

De enero a mayo se observa una curva permanente de alzas. En enero, el dólar libre se cotizó entre $ 215 y $ 238. En febrero osciló entre $ 233 y $ 238. En marzo se cotiza entre $ 240 y $ 285. En abril, entre $ 283 y $ 310. En mayo, entre $ 320 y $ 385. Este lapso de cinco meses coincide, en otro aspecto, con una época en que la aflictiva situación del erario y el fuerte desequilibrio presupuestario obligaron al Fisco a recurrir al Banco Central en demanda de emisiones con qué hacer frente a sus compromisos indispensables. El aumento de la emisión fue proporcionalmente menor al del valor del dólar, pero bastó para crear una fuerte desconfianza en el valor de la moneda. El alza del dólar, exagerada, era, sin embargo, explicable.

En junio se deja sentir una nueva política. Se termina con la emisión fiscal, se ordenan medidas de control monetario y crediticio y se pide al Congreso el financiamiento del Presupuesto Fiscal. Renace la confianza en el valor de la moneda y la demanda por dólares decrece. Comienza la baja del dólar. En ese mes, su precio baja de $ 340 a $ 315. En julio oscila entre $ 317 y $ 314. En agosto se cotiza entre $ 306 y $ 280. En septiembre el dólar vuelve a subir ligeramente, manteniéndose entre $ 300 y $ 323, pero en octubre se cotiza entre $ 304 y $ 275. Por último, en el curso de estos días se ha cotizado bajo esa cifra, alcanzando incluso a $ 259 comprador.

Es probable que la política crediticia haya restado disponibilidades para adquirir dólares, pero lo cierto, lo indudable, es que el dólar libre tiende a encontrar su nivel normal o, mejor, dicho en otra forma, que nuestra moneda ha comenzado a experimentar una franca recuperación de su poder adquisitivo. El dólar está hoy al nivel de su cotización en marzo pasado. Factores de diverso orden podrían provocar un alza momentánea de esa moneda, pero lo lógico es que o se mantenga a ese nivel o descienda aún más, en la misma medida en que se acentúe la política de rectificación económica que impulsa el Gobierno. Es aventurado hacer pronósticos que pudieran ser mal interpretados, pero lo cierto es que nuestra moneda ha afianzado su valor y que mientras se mantenga esa estabilidad no hay razones para temer nuevas alzas en las cotizaciones libres de monedas extranjeras.

De JOAQUIN EDWARDS BELLO

Premio Nobel en España

En la crónica **Hemingway, el de Teruel**, escribí: "Don Santiago Ramón y Cajal recibió un semi Nobel con don José Echegaray, en 1906."

No está bien redactado. Debí decir: Don Santiago Ramón y Cajal recibió un semi Nobel en 1906, como antes que él lo había recibido don José Echegaray, en 1904. Ambos recibieron la mitad del premio, uno antes y el otro después. Don José Echegaray obtuvo la coparticipación con el ilustre poeta francés Federico Mistral. Benavente obtuvo el premio completo en 1922. Era académico de la Lengua desde 1912.

Don Santiago Ramón y Cajal no estuvo de acuerdo cuando recibió la noticia de haber sido premiado en medias con el sabio italiano C. Golgi. Así le expresó al publicista y explorador D. Guillermo Bittwagen, en la entrevista que éste le hizo para **Nuevo Mundo** con el objeto de conocer sus impresiones. Don Santiago Ramón y Cajal declaró que su colega Golgi debió recibir el premio completo, y no compartido. Según don Santiago el italiano Golgi valía más que él. Más tarde escribió a la viuda del sabio sueco Retzius para darle el pésame y expresarle su dolor por haber recibido él la mayor recompensa conocida en el mundo, y no su marido, a quien reconocía como maestro, y cuya obra anatómica e histológica es la más completa que existe.

Pretendo traer a la memoria en estas líneas, como hice en la gacetilla anterior, la grandeza de alma, la sobriedad y la franqueza, tan castellanas, del sabio Ramón y Cajal. He contado en otra ocasión cómo rechazó el marquesado con que quiso honrarle S. M. don Alfonso XIII. He dicho sobriedad y franqueza "tan castellanas" y me repito, aunque me corrijan los entendidos y me digan que nació en Aragón o en Navarra. Con todo, tenía, como los grandes españoles, virtudes de manchego, de castellano viejo y de Quijote.

He recibido algunas cartas con motivo del olvido que cometí, esto es, de haber puesto con en vez de como. Las cartas provienen de don Mario Medina B., de don Julián Rosny C., de don Félix Gamarra y de don Pedro Silva Gordillo.

Publico esta última. Dice así:

"Santiago, 1.o de noviembre de 1954.

Muy señor mío.

En LA NACION de hoy, en su interesante artículo intitulado **"Hemingway, el de Teruel"**, Ud. dice que don **Santiago Ramón y Cajal** obtuvo un semi-Nobel con don **José Echegaray** el año 1906

Sobre el particular me permito, con perdón de Ud., manifestarle que el premio correspondiente a Fisiología y Medicina, otorgado el año 1906, fue compartido entre don **Santiago Ramón y Cajal** y don **Camilo Golgi**, médico e histólogo italiano y, por su parte, don **José Echegaray** y **Federico Mistral**, poeta francés, compartieron el premio de Literatura, otorgado el año 1904.

Le escribo la pte. por si a Ud. le interesan estos datos.

Sin otro particular, lo saluda muy atte. S. S.

Pedro Silva Gordillo,
Esperanza N.o 555. Dto. I."

Agradece, su atto. y S. S.

J. E. B.

La Semana Internacional

TRIUNFO DEMOCRATA EN USA. Tal como los observadores imparciales y expertos electorales de los Estados Unidos lo habían pronosticado, el Partido Demócrata ha obtenido un claro triunfo sobre sus tradicionales opositores republicanos, en las elecciones realizadas el 2 del presente mes. De acuerdo con los datos que entregaron las agencias internacionales, tanto en el Senado como en la Cámara de Representantes, el partido que reconoce como líder a Adlai Stevenson tendrá la mayoría indispensable para hacer pesar sus decisiones en la dirección de la política interna y externa de USA. También, en cierto sentido, ha venido a confirmarse la hipótesis acerca de las explicables reticencias del Presidente Eisenhower, en orden a no intervenir en el proceso electoral último, que se ha resuelto con una evidente derrota para el Partido Republicano.

Muchos y diversos han sido los factores que jugaron en el desenlace de la lucha eleccionaria por lograr el control de la mayoría parlamentaria norteamericana. Examinemos algunos de estos hechos que, dada la mentalidad del hombre medio de los Estados Unidos, son decisivos en eventos de la naturaleza que comentamos. Debe tenerse presente que dos años atrás, alrededor de unos 20 millones de trabajadores percibían sumas adicionales por el llamado "overtime" (sobretiempo). En 1954, esta cifra había descendido a 11 millones, lo que, naturalmente, determinó un saldo de descontento no despreciable. En octubre de 1953 había 1 millón 300 mil cesantes, y un año más tarde, este número aumentó a 2 millones 700 mil. En 1953 los mineros del carbón percibían un salario semanal medio de 77.57 dólares, y en 1954 bajó a 74.92 dólares. Un fenómeno sensiblemente parecido se registró en las industrias de automóviles, del acero y textil. Otro tanto puede afirmarse entre los agricultores. En cambio, las rentas de arrendamiento subieron desde un promedio de 50 dólares mensuales en 1951, a 59 dólares en 1954.

Los datos que hemos consignado explican los resultados de la encuesta Gallup, que arrojó índices muy aproximados a los de la elección del martes pasado. Un 48 por ciento de los agricultores parecía estar con los demócratas; un 30 por ciento, con los republicanos, y un 22 por ciento no mostraba inclinación visible por ninguna de las dos corrientes de opinión. Los trabajadores de "cuello blanco", en un 47 por ciento se mostraban partidarios del Partido Demócrata; un 29 por ciento estaba con los republicanos y un 24 por ciento no tenía predilección determinada. El único índice favorable al Partido Republicano se daba entre los profesionales y hombres de negocio, que, como es lógico, no podían constituir la mayoría electoral del país.

Algunos técnicos electorales estimaban, frente a los hechos que hemos consignado, que existían poderosos factores que harían volcar la mayoría de la opinión pública en favor del partido del Presidente Eisenhower. Entre otros, señalaban el término satisfactorio de la guerra de Corea, la paralización del proceso inflacionario y la conservación de la popularidad de Ike. Como se ha podido comprobar, las circunstancias anotadas recibieron una estimación exagerada por parte de los que alentaban un triunfo republicano.

La opinión pública mundial, en estos instantes, se pregunta cuál será el giro de los acontecimientos políticos que sucederán al triunfo demócrata. Parece ser que, de inmediato, no se dibujarán cambios trascendentes, tanto en el orden nacional como internacional; pero es presumible que en un futuro no lejano comiencen a hacerse sentir los planteamientos muy vigorosos del ex candidato a la Presidencia, Adlai Stevenson. Como se recordará, el líder demócrata, caso extraordinario y único en la política norteamericana, en vez de disminuir su prestigio a raíz de la derrota que le propinara el actual Presidente, ha ido aumentando en influencia y relieve públicos. Veremos lo que ocurre en los próximos meses.

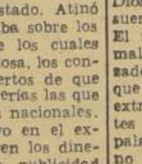
EL SOVIET Y LA UNESCO El 12 de noviembre próximo, UNESCO realizará en Montevideo su Octava Conferencia General. Deben asistir a ella alrededor de 72 Estados Miembros. La URSS, incorporada en el pasado mes de abril, tendrá una magnífica oportunidad para iniciar su conocida estrategia de penetración y dominio de esta Organización destinada al fomento de la educación, la ciencia y la cultura. Los delegados soviéticos, junto a Bielorrusia y Ucrania, y, naturalmente, con el respaldo de los representantes de Checoeslovaquia, Hungría y Polonia, más los observadores de Rumania y Bulgaria, tratarán de conquistarse la simpatía y amistad de los delegados oficiales y miembros del Secretariado de UNESCO. La táctica de hostilidad para las áreas del mundo que ellos no pueden controlar a su antojo, será cambiada por otra de razonable y cordial actitud cooperativa.

Es seguro que gran parte de sus esfuerzos se volcarán por conseguir el establecimiento de relaciones "fraternales", o de asociación con todos los organismos no gubernamentales, que obedecen a sus inspiraciones. Entre ellos, a vía de ejemplo, cabría mencionar el Consejo Mundial de la "Paz", la Comisión Internacional para Intercambios Culturales, el Congreso Médico Internacional, la Unión Internacional de Estudiantes y las Federaciones Mundiales de Trabajadores de la Ciencia, de Sindicatos y Juventudes Democráticas.

Una "desinteresada" manifestación cooperativa de los soviéticos será la de ofrecer técnicos para las naciones subdesarrolladas, y, como es de presumir, los temas políticos controvertibles serán subrepticiamente introducidos. A título ilustrativo, los siguientes: proscripción de las armas nucleares, reducción conjunta y proporcional de los armamentos, prevención del rearme alemán y japonés, etc. El mundo libre, pues, deberá estar atento y vigorosamente dispuesto a repudiar las abigarradas e inocentes maniobras "comunistas".

LA CUESTION AUSTRIACA Y ALEMANA El Gobierno Soviético ha sugerido conversaciones preliminares de Cuatro-Potencias, dando a entender que tiene nuevas proposiciones sobre Alemania. Sin embargo, es evidente que continúa a firme la idea de realizar elecciones en toda Alemania posteriores a la designación de un "nuevo" Gobierno. Mientras tanto, la propaganda "comunista" trata de influir en la opinión pública francesa. A fin de ganar confianza en Alemania Occidental, han concedido "soberanía" a la Alemania Oriental, a base de ciertas concesiones que, en el fondo, en nada modifican el estado de sometimiento político y militar en que vive esta parte del territorio alemán. En cuanto al caso de Austria, la URSS mantiene su cerrada negativa a discutir procedimientos que alivien la situación de este país, ya que en nada ha modificado su conocida posición que se hizo presente en la Conferencia de Berlín. En suma, pues, la cuestión austro-alemana permanece en el mismo punto muerto, ya conocido por la opinión pública mundial.

"Los caballeros profesionales de la política"



El eco de la manifestación al General Ibáñez, los vítores de la multitud, quedaron vibrando en el aire. Como siempre, el Senado los recibió con veinticuatro horas de atraso. El jueves, el día que los romanos dedicaban a Júpiter tonante, algunos empingorotados curules detonaron discursos tras discursos. Entre ellos, aunque ahora parezca imposible, uno paró las orejas. Estaba repantigado en su sillón.

—¡Harto que ella nos cuesta —exclamó— a los contribuyentes!

¿En qué estaba pensando el goyesco senador? Nadie conoce el fondo de su pensamiento; también se ignora si tiene esa dimensión de hondura, porque muchos creen que carece de ella y sus ideas se despliegan sólo en superficie. Ella, la costosa, al parecer era la manifestación pública al Jefe del Estado. Atinó a balbucear que pesaba sobre los contribuyentes, entre los cuales se incluyó. Cosa curiosa, los contribuyentes están ciertos de que más bien son las goyerías las que salen de los bolsillos nacionales. Estos tienen un hoyo en el extremo, y por él fluyen los dineros para la amplia publicidad que el Senado dio a la ristra de explosivos discursos. La Oposición ha encontrado un barato sistema para la propaganda contra el Gobierno. No obstante, el senador liberal se quejó de que la gran concentración pública lo había dejado, en tanto contribuyente, económicamente "de gollado". ¿Cómo es posible? ¿Acaso ya no está "gollante"? Las medidas de saneamiento crediticio deben ser las dolorosas. Ellas deben costarle, así como el hecho de que los caballeros profesionales de la política no traspasen las puertas de la Moneda.

El honorable parlamentario por el Consorcio Chileno-Peruano también estimó costosa la reunión. Intentó extraer de su mente, para iluminar su discurso, la chispa que no pudo vender de la planta "El Sauzal". Porque la pequeña partícula encendida que salta de alguna cosa, así de "El Sauzal", no brincó desde la ENDESA, como habría querido, al codicioso control de ciertos particulares. Ni allí ni en su discurso brilló chispa alguna. El cortocircuito lo persigue hasta en la Cámara Alta. Castigo de Dios, dicen los creyentes; mala suerte, exclaman los incrédulos. El mismo castigo y la misma mala suerte con que ha tropezado para el retorno de dólares, que se los deja guardaditos en el extranjero. A falta de refulgentes ideas, recurrió entonces a las palabras. Cuando los vocablos no están al servicio del pensamiento y del donaire, son cuerpos inertes, flatus vocis —decían los antiguos—, nada más que ruidos. Así, el comisionista no habló, sino que más bien "ruidó". Infló el pecho para darle el empaque de la dignidad parlamentaria, tan a maltraer en estos días, como ellos mismos lo reconocen. Y desde el marfil senatorial, usando el decoro como pedestal, donosamente, colmó la atmósfera con gráciles substantivos y adjetivos. Algunos de ellos: pasquines, bufones, cretinos aduladores, energúmenos, desgraciados, tarados mentales, etc.". Equivocó el recinto. Creyó estar en la Vega. Pero el destino lo persigue. Con amorosa delectación dejaba gotear el chorro de vitriolo, cuando fue interrumpido por otro senador.

—¿Me perdona una interrupción Su Señoría, antes que entre al debate mismo? Deseo rogar a la Mesa que se sirva recabar el asentimiento de la Sala para publicar in extenso el discurso que esta tarde ha pronunciado..."

Aquí el vendedor de chispas apagadas midió la sala con una mirada. ¡Qué bien lo estaba haciendo como para que insinuara una petición de esta naturaleza, y aún antes que terminara su perorata! Se infló todavía más. Lo malo que la intervención no se refería a él, sino a lo expresado por el presidente de la corporación.

Pero dijo una verdad. Hay que reconocerlo. "No es al senador que habla —afirmó— a quien corresponde contestar los infundados cargos..." No es que haya verdad en lo de infundado, sino que un profesional de la política en realidad no podía responder a los cargos que el Jefe del Estado formuló contra los caballeros profesionales de la política.

No pudo faltar la voz atenorada del último de los senadores elegidos. Llegó a la Cámara Alta llevado en brazos por los comunistas. Jadearon los rabanitos, pues este senador es voluminoso y pesado. Ahora, en vez de citar a Marx, o referirse a Lenin, o a Malenkov, aludió a Luis XIV. Su robusta constitución sobrepasa en mucho a la robustez de su constitucionalidad, a pesar de ser profesor de cátedra. Aficionado al canto, hizo un "co gollo", es decir, para dar fuerza a su discurso, citó al goyesco senador. La cita merece ser repetida textualmente: "Señor presidente, como lo dijo el honorable, creo que la situación es perfectamente clara".

Así, con un día de atraso, repercutió en el Senado, con Cámara lenta, pero con abundancia de injurias, el homenaje al Presidente Ibáñez. Los torrentes senatoriales, fuera de madre, probaron una vez más la verdad de los términos definitivos que tuvo el General Ibáñez, contra "los caballeros profesionales de la política".

ASOMANTE

Actividades Culturales

CONFERENCIAS:

DON LUIS MERINO REYES dictará el miércoles, a las 19 horas, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, una charla sobre Goethe.

EN EL INSTITUTO CHILENO-ARGENTINO DE CULTURA, dará una conferencia el viernes 12 del presente, el general Teófilo Gómez Vera. El conferenciante abordará el tema "José Ingeniero, Educador de la Juventud Ibero-Americana".

EXPOSICIONES:

MUESTRA DE OLEOS del pintor Herbert Louis será inaugurada el lunes, a las 19 horas, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

RECITAL

EN EL INSTITUTO BRITANICO DE CULTURA se llevará a efecto el martes, a las 19.45 horas, un recital de piano a cargo de la señorita Elma Miranda. El programa consulta obras de Scarlatti, Beethoven, Schumann, Debussy, Frank, Leng, Cyril Scott.

PANORAMA

MATISSE A los ochenta y cinco años ha fallecido en Niza Henri Matisse, último sobreviviente del grupo de los impresionistas, quien hizo de su propio arte la sorprendente declaración que su pintura era continuación de la de Rembrandt. Lo dijo con ocasión de una visita que hizo al Metropolitan Museum, de Nueva York. Y agregó, entonces, que él consideraba un error hablar del arte moderno como si fuese una cosa separada y distinta, como un rompimiento súbito y una nueva moda de expresión, en lugar de un desarrollo ordenado y racional de lo que había antes. Hablando de arte moderno, dijo que se podía trazar una línea directa de descendencia partiendo de Cimabue y Giotto, pasando por Rembrandt, hasta llegar a Cézanne y los que tras él surgieron.

Henri Matisse fue, en tiempos, comunista. De pronto, sobrevínole una enfermedad y hubo de hospitalizarse, en la provincia francesa, en un establecimiento atendido por monjitas. Captó, con su sensibilidad de artista y de hombre, la bondad infinita, los tesoros de abnegación de sus enfermeras con toca, y de allí partió su conversión al catolicismo.

Cuando el famoso y revolucionario cura Couturier, quien recibió recriminaciones del Vaticano por su concepto demasiado audaz del arte abstracto, especialmente en escultura, cuando este cura, decimos, dirigía la decoración de la Capilla de Vence, llamó en su auxilio a Henri Matisse, Rouault, Fernand Léger y otros. A Matisse le correspondió gran parte de la obra y diseñó vitrales y dibujos de los paramentos sagrados, que siguen usándose en Francia. Matisse era un entusiasta de la idea de poner el arte moderno al servicio del catolicismo.

Un cronista dijo que Matisse parecía, más que un artista revolucionario, un erudito laboratorista de una Universidad alemana o un viejo doctor de familia. Su dinamismo y vitalidad hacían contraste con las delicadas figuras de sus cuadros. Era modesto y reservado. Preciso en sus contestaciones. No divagaba ni hacía alusiones metafísicas.

Ahora ha muerto. Y, desgraciadamente, hay que decir, frente a esta pérdida inmensa, el lugar común. Pero no queda otra alternativa. Porque si hay algo que sobrevive a la desintegración física, es el arte. Y en ese mundo del arte, el genio de Henri Matisse ha de vivir, por centurias, con fuerza prodigiosa y siempre renovada.

LA PREGUNTA Varios senadores liberales se han mostrado extrañamente preocupados por lo que costó la concentación pública del 3 de noviembre. ¿No incidirá tan intensa preocupación en el recuerdo de lo que a ellos mismos les costaron las encerronas o choclones electoreros?

Cuadrante

FLAQUEZAS "El Debate" dijo que la concentración popular del día 3 había sido "flaca" y que le había faltado desarrollo.

Es que, en el subconsciente del cronista, estaba la imagen de su amo cachimbero, dedicado hoy a propalar mentiras y rumores en el extranjero. El concepto "sietemesino" de las cosas es propio de "El Debate". Todo en él es menguado y mezquino. Las ideas y el trasunto de la cotidiana realidad.

Una concentración popular puede ser muchas cosas, puede admitir muchos calificativos, pero, ¿flaca?. Resulta demasiado raro. Una concentración de ninguna manera puede ser una vaca.

La flaqueza está en la incompetencia para ver las cosas en sus justas proporciones. "El Debate" hipertrofia o empequeñece, pero jamás se sitúa en la medida adecuada. ¿Por qué? Porque su misión no es la tradicional del periodismo objetivo y veraz. Práctica un periodismo dirigido. Dirigido desde el Viejo Mundo por un viejo cachimbero, cuyos humos le han hecho perder el sentido de las proporciones.

Flaco servicio hace "El Debate" a sus lectores. Les coloca anteojeras salitrales y les hace respirar por el tubo de una cachimba. Todo está allí condicionado a los "supremos intereses" de una gestión comercial. Por eso no puede hacer, lisa y llanamente, periodismo. Hace salitrismo o cachimbismo, que viene a ser más o menos lo mismo.

Flaca, muy flaca, le ha resultado a "El Debate" su tentativa de convicción para inducir a sus lectores a aceptar una pseudo-verdad condicionada y hacerles ver la concentración popular de la Plaza de la Constitución en una dimensión "ad hoc" y cachimbera.

IDIOMA MARINERO Comentando el discurso del Presidente de la República, los prohombres del Congreso "se han sacado los zapatos" en materia de lugares comunes. El Presidente de la Cámara habló de "dos embarcaciones con la proa enfilada hacia un horizonte promisorio". Y habló, también, de unas "carabelas" que "entraron a navegar en la negra noche de la regresión". Así, el señor Castro se sacó su uniforme de Comandante de "Rancagüina" y se navegante colonial se transforma en ... ce que del discurso "salió una horrible ... vino a romper el ... cultura chilena". ... su despampanante ... agregó el señor ... la Cámara está ... "todo el perfil ... rino y el ... pueblo". Como ... da por las ramas ... vegetal, y regala ... ron las flores de ... desenraizando ... cias poéticas ...

En el Senado ... vovich no le fue ... rido señor Castro ... palma del lugar ... do que parecía ... nuestro cielo "se ... gros nubarrones ... una tempestad" ... (Digno de Víctor ... Gustavo Rivera ... mático. Con ... dad, habló de ... llos" del "régimen ... del "incendio del ... Reichstag". Luego ... el calor de la ... salió un poco de ... el sacro recinto ... ba, y aludió a ... dos", a unos ... mentales" y todo ... lada con frases ... bantes como ... seguir nuestra ... inspirada en la ... patrióticos ... miento colectivo".

Así, cual más, ... echó su cuarto ... materia de lugares ... tomaron el discurso ... Estado como punto ... para explayar ... irreprimible afán ... nes profesionales.

A cargos ... dieron con palabras ... bada literatura. ... culpa deben tener ... de los miles de ... se han sucedido ... miciclos. Ellos ... normas de ese ... lugar común que ... toria parlamentaria.

Desde hace dos ... miembros de la ... merosos por sus ... tán batiendo ... como las hortensias ... de honor se la ... la Cámara Baja ... tumbre, los cuatro ... de la cursilería ... lio, Luis y Héctor ...

Cartas al Director

("Quisiera tener ... escrito por el públi...")

Dos leyes y una injust...

Se dictó el DFL 299, disponiendo, en el inciso 1.... de las pensiones a los nuevos jubilados del Cuerpo ... neros, de acuerdo con las que gocen sus similares e... tivo; habiéndose hecho extensivo este beneficio e... retroactivo hasta el empleo de mayor, es decir, de ... yor estarán percibiendo sus pensiones como si estu... vicio activo, pues el inciso 2.o del artículo 9.o, de ... así lo ordena. En el Ejército tal situación se hizo a... los suboficiales 1.o en retiro.

La injusticia del legislador está en crear privile... funcionarios que han servido igual que todos e... unidades y aún dejan en la misma miseria al más ...

Hay algo mucho más grave, que los modestos ... Carabineros, aún se mantienen impagos de su ... pensiones a que se refiere el DS. 711, de febrero d...

Debemos ver también que muchos jubilados de alta graduación desempeñan otros cargos en diferentes reparticiones y perciben, en consecuencia, dos sueldos o remuneraciones.

En razón a tales injusticias se hace necesario agregar al artículo 9.o, antes señalado, la palabra retirados de Carabineros y se haría justicia y marcaría el sentido humano del gobernante y del legislador.

En la disposición a que hago referencia, bastaría agregar un inciso al artículo del proyecto de mejoramiento de los empleados de la Administración Pública que está en el Senado.

Lo saluda señor Director, su Afmo. y S. S.— **Carlos Avaria Cabrera**, teniente de carabineros retirado.—Rancagua.

El verano y los micros urbanos y rurales

Estamos ya en plena primavera y los calores se han dejado caer en forma por demás intensa, en especial en estos últimos días y he podido comprobar, como en años anteriores, que las diversas líneas de micros urbanas y rurales que hacen los recorridos a las playas y el campo mantienen aún las ventanas de sus vehículos sin el correspondiente velo o cortina que impida el paso del calor, y hay recorridos como el de Cartagena, en donde el sufrido pasajero tiene que viajar todo el trayecto expuesto a la molestia del sol, sin que hasta hoy las Asociaciones de Dueños de estos micros o ahora el Transporte Colectivo del Estado, hayan arreglado esta situación que no les demandará mayores gastos, y que, en cambio, harán viajar con más comodidad y placer a los muchos pasajeros que viajan en esta temporada en estos vehículos. —**Gregorio González V.**, Milán 1342, carnet 95801, Santiago.

Abusos en las tintorerías

Señor Director: Le ruego a usted publicar esta carta, pues creo que con ella hago un bien a todas las personas que acuden a las tintorerías.

Hace varias semanas llevé un traje de seda nacional a una tintorería de la calle San Antonio. Antes de todo, debo advertir que cuando la ropa tiene alguna mancha notable o es de nylon o acetato, lo primero que dicen las empleadas es "se acepta sin garantía" y colocan esa frase "sin garantía" en la boleta. En el caso a que me refiero, el traje estaba solamente sucio, sin manchas de ninguna especie y fue recibido sin anotación alguna en la boleta, cobrando $ 180 por limpiado "en seco".

Dos semanas después fui a buscar mi vestido, el cual me fue entregado con varias manchas, descosido y con la información de que "no le sal... chas". Fue inútil ... ra en que el tra... manchas, ni mu... la espalda, que ... descosido, ya que ... nuevo, ni que yo ... que se me entrega... pagar los $ 180, ya ... estaba manchado.

En vista de que ... to, dijeron que ... piarlo de nuevo ... semana. Al regres... estaba cosido, pero ...

Creo que debería ... control en las ... la treta de "sin gar... sonas deben dejar ... tar a merced de la ... si les devuelven ... nada se puede ...

Hablo en nombre ... personas que se ... fadas y siguen ... por las tintorerías ... día cobran en ex... pésimo. Bien po... control por parte ... dades competentes ... público que debe ... casos, es decir, al ... forme con el tra... negocios. — Car... Santiago.

Situación de los ... de la Marina ...

Muy señor mío: ... Ruego a usted ... car en el diario ... go, lo que a cont... go:

El Supremo Go... gesto de verdadera ... buena voluntad ... sonas acogidas a ... Cajas de Previsión ... dencia, ha tratado ... en algunas de su ... blema económico ... aqueja a todos ... viven de un suel... pensión.

Hoy no hay ... resistir el embate ... del costo de la ... tendremos que ... na la absoluta ... los niños de nuestr...

Los jubilados ... Mercante Nacional ... daderas pensiones ... pues existe un ... crecido que ... $ 5.000 mensuales ... de un 75%, que ... do vital; de esta ... que hacer frente ... montepiados y ... da, con los poco... reciben.

Todo esto me ... que sería justo ... alguien se preocu... hombres que han ... jores energías al ... Marina Mercante ...

Agradeciendo ... publicación de ... sus órdenes ... Atto. y S. S.— ... Ossa.— Carnet ...

Agrariolaboristas enjuiciaron en la Cámara a los falsos apóstoles de nuestra democracia

Recordaron que el diputado Durán decía que los radicales sólo piden libertad cuando el Gobierno no está en sus manos

Los que desprestigian al actual Gobierno son los derrotados por el pueblo el 4 de septiembre de 1952

Durante la sesión especial que la Cámara de Diputados celebró ayer, para analizar el discurso que el Presidente Ibáñez pronunció el miércoles 3, en la Plaza de la Constitución, los diputados agrariolaboristas Ricardo del Río y René Benavides rebatieron las monsergas de los que se autoproclaman defensores de la constitucionalidad y la legalidad.

Categóricamente restaron también autoridad moral a los Catones de hoy y liberticidas de ayer.

DEL RIO.— El diputado Ricardo del Río afirmó que el General Ibáñez durante su campaña presidencial, nunca trató de halagar a los comunistas para conquistar sus votos, como demagógicamente lo hacieron otros y lo hizo el candidato radical, que en 1946 subió al poder gracias al decisivo apoyo de los comunistas, contra quienes promulgó después la llamada Ley de Defensa Permanente de la Democracia.

Reiteró que el Excmo. señor Ibáñez en muchas oportunidades ha expresado su decidido propósito de servir al pueblo y al país, y de terminar su período, dentro de los cauces constitucionales y legales.

Después leyó discursos del diputado Durán, cuando éste era radical doctrinario, y con encendidas palabras que dicho diputado pronunció entonces para condenar a los entonces radicales cenistas, demostró que los radicales —así lo proclamaba el señor Durán— oprimían al pueblo cuando están en el Gobierno, y sólo hablan de libertad cuando el Gobierno se les va de las manos...

Luego el diputado Del Río destacó las actitudes contradictorias frente a los problemas jurídicos, observa el diputado radical Jacobo Schaulsohn.

Recordó, al efecto, que cuando, durante el pasado Gobierno fue atropellado, golpeado y vejado el ex presidente de la Cámara, diputado Baltazar Castro, el señor Schaulsohn dijo que, para emitir un pronunciamiento, había que esperar el veredicto de los Tribunales, pues el señor Castro había sido sometido a ellos por ese Gobierno. Entonces, agregó, el diputado Schaulsohn, debido a que su partido estaba en el Gobierno, no reparó en que al señor Castro se le había aplicado el "Código del ...".

Este es el colega —anotó el diputado Del Río— que habló de libertad y de que nuestra democracia estaba amenazada, cuando este Gobierno, de acuerdo con la Constitución y las leyes, puso a disposición de los Tribunales al diputado Araneda Rocha.

Sin embargo —afirmó—, no decía ni pensaba lo mismo cuando la Corte de Apelaciones absolvió al señor Castro, porque el actual presidente de la Cámara fue objeto entonces de un acto inconstitucional y arbitrario.

Ahora, en cambio —señaló—, la Corte de Apelaciones, y después la Corte Suprema, encontraron méritos para el procesamiento del diputado Araneda Rocha. Sin embargo, el señor Schaulsohn, y todos los que lo siguen en la campaña de desprestigio al actual Gobierno, siguen sosteniendo que es este Gobierno el que amenaza nuestra democracia y atenta contra nuestro régimen constitucional y legal.

BENAVIDES.— En otra no menos brillante y aplastante intervención, el diputado René Benavides demostró que los derrotados por el pueblo el 4 de septiembre de 1952, durante la última campaña presidencial y después, no han hecho otra cosa que atribuirle al General Ibáñez el propósito de establecer una dictadura.

Respondiendo al señor Durán, que habló de la "noche negra que vivió Chile entre 1927 y 1930", dijo que uno de los políticos más caracterizados de ese tiempo fue don Juan Antonio Ríos, después Presidente de la República, "y a quien los radicales acaban de rendir un emocionado homenaje de recuerdo".

Al actual Gobierno, que apenas tiene dos años, se le exige —comentó Benavides— todo el cumplimiento de su programa. Olvidan' —agregó— que, de acuerdo con la Constitucón, los Presidentes de Chile duran 6 años en el cargo, y que al Excmo. señor Ibáñez todavía le faltan cuatro. Sin embargo, los que piden que se cumpla con lo que se prometió al pueblo son los mismos que, cuando el señor González Videla llegó al poder, prometieron un programa de amplias libertades públicas, que entonces se iba a traducir en la derogación de la Ley de Seguridad Interior del Estado, ley que después perfeccionaron con la Ley de Defensa de la Democracia, y el programa de libertades públicas lo ensombrecieron con la creación del campo de concentración de Pisagua, que fue un baldón para la historia de Chile.

Sin embargo, los radicales y los enemigos del actual Gobierno no pensaban entonces que se atentaba contra nuestra democracia y la libertad.

Pero en 1946 prometieron algo más al pueblo, y ¿qué hicieron en los últimos 6 años de su Gobierno?

El Presidente Ibáñez, en el primer año de su actual Gobierno, creó el Banco del Estado, que los radicales sólo dejaron en el papel; creó el Instituto Nacional de Comercio, para enmendar la entrega de intereses públicos que los radicales hicieron a la Sociedad Nacional de Comercio; creó el Instituto de Seguros del Estado, la Corporación de Inversiones, etc.

OTROS ORADORES.— En la Cámara criticaron ayer el discurso de S. E., además de los señores Durán y Schaulsohn, los señores Undurraga, Correa Letelier, Espina, Poblete, Aqueveque, Chelén, Palma Vicuña, Soto, Echavarri y Cueto.

El señor Jerez formuló un llamado a la armonía.

Comisiones Unidas del Senado sesionarán en la tarde del lunes 8

Las Comisiones Unidas de Gobierno y de Hacienda del Senado, se reunirán el próximo lunes, de 16 a 19 horas, con el objeto de tratar las indicaciones presentadas al proyecto que aumenta las remuneraciones de los servidores civiles del Estado.

Las indicaciones a este proyecto, —que el Senado ya aprobó en general— sólo se recibirán hasta las 12 horas del lunes.

DON MAMERTO FIGUEROA, INVITADO A UN MITIN EN LA COMUNA DE RENCA

El regidor de Renca, señor José Zárate, visitó ayer al líder de la Confederación de Colectividades Populares, señor Mamerto Figueroa, a quien invitó a una concentración pública que próximamente se efectuará en esa comuna, en la cual se pondrán de manifiesto los principales problemas de la localidad.

OTRAS ACTIVIDADES.— El comando de la CONCOPO de Peñaflor ha programado para mañana una concentración general en Malloco, que se efectuará a las 11 horas, en el local de Balmaceda 1056. Se tratarán asuntos comunales y de organización interna de la Confederación.

Por su parte, la primera comuna de Santiago de este movimiento cita a sus militantes para el jueves 11, a las 19.30 horas, en Agustinas 1481, con el objeto de echar las bases de los trabajos organizativos que encauzarán las actividades de la CONCOPO en esa comuna.

Mejoramiento para los pensionados de Caja de Accidentes del Trabajo

En reunión celebrada anoche por más o menos un millar de pensionados asegurados en la Caja de Accidentes del Trabajo, el diputado Humberto Pinto Díaz expresó que llevaba la promesa del Presidente de la República y del Ministro de Salud Pública, en orden a terminar en definitiva con la aflictiva situación que afecta a esos ex obreros, debido a las bajas rentas que perciben, algunas de las cuales suman sesenta pesos mensuales.

Agregó, ampliando lo anterior, que se irá a un reajuste de las pensiones, para que queden en igualdad de condiciones con las de los pensionados de la ley 10.383. Esto significa, expresó, que las rentas no podrán ser inferiores a dos mil pesos mensuales, reajustables de acuerdo con el alza del costo de la vida.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PARTIDO AGRARIOLABORISTA. — La directiva de la Juventud de la octava comuna, cita a sus miembros para mañana, a las 11 horas.

—oOo—

DEMOCRATICOS.— Cítase para las 18 horas de mañana, en Mapocho 3995, al Partido Democrático Unificado de Quinta Normal.

—oOo—

PARTIDO CONSERVADOR. — A las 20 horas de hoy, se efectuará la cuarta concentración intercomunal del primer distrito, que corresponde a la segunda comuna. Esta reunión se efectuará en Libertad 558. Asistirán los señores Jorge Mardones, Horacio Walker y la señora Elvira Vial de Prieto, miembros de la Junta Ejecutiva.

—oOo—

PARTIDO SOCIALISTA POPULAR.— El Presidente de la República de Bolivia, doctor Víctor Paz Estenssoro, ha enviado una carta de felicitación al señor Oscar Waiss por su libro "Nacionalismo y Socialismo en América Latina".

Obtuvieron diplomas 37 cooperadoras del Seguro

37 mujeres obreras, venidas de distintas partes del país, recibieron anoche los diplomas que las acreditan como "Cooperadoras del Seguro Social", y que obtuvieron por su concurrencia al Instituto de Seguridad Social, en que se instruyó en los beneficios y prestaciones que otorga la Ley 10.383.

Los diplomas fueron entregados durante un acto que se realizó en el fundo "La Reina", al que asistieron el vicepresidente de la Corporación de Inversiones, don Oscar Jiménez Pinochet, y otros altos funcionarios.

APROBADO EN PRIMER TRAMITE EL PROYECTO DE SUPLEMENTOS

En la tarde de ayer, la Cámara de Diputados aprobó y despachó el proyecto, informado por su Comisión de Hacienda, que traspasa algunos ítem del Presupuesto vigente.

Este proyecto se enviará hoy al Senado, donde cumplirá su segundo trámite constitucional.

SE CONSTITUYO LA COMISION MIXTA QUE TRATARA EL ESTADO DE SITIO

Presidida por don Fernando Alessandri —Presidente del Senado—, se constituyó ayer la Comisión Mixta Especial de senadores y diputados, que estudiará los aspectos constitucionales y legales del estado de sitio.

Asistieron, además del senador Alessandri, los senadores Francisco Bulnes, Angel Faivovich, Guillermo Izquierdo y Raúl Rettig, y los diputados Gustavo Aqueveque, Héctor Correa, Sergio Recabarren y Jacobo Schaulsohn. El único ausente fué el diputado Florencio Galleguillos.

PRESIDENTE.— Al comenzar la sesión, el senador Bulnes y el diputado Recabarren propusieron que el presidente de la Comisión fuese el señor Alessandri, quien se excusó diciendo que ese cargo, de acuerdo con la tradición, debía corresponder al presidente de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia del Senado. Y, por unanimidad, resultó elegido el senador radical, señor Faivovich.

ACUERDOS.— La comisión resolvió iniciar sus labores el próximo martes, a las 10.15 horas, e invitar a sus sesiones al Ministro de Justicia, señor Osvaldo Koch. Además, acordó enmarcar sus deliberaciones dentro de un temario que comprende cuatro cuestiones, susceptibles de ser ampliadas, y ellas son las siguientes:

1) Si el decreto de estado de sitio requiere o no ser incluido en la convocatoria a legislatura extraordinaria; 2) Si iniciadas las sesiones del período legislativo extraordinario, permanece o no vigente el decreto de estado de sitio; 3) En caso afirmativo, cómo se pone término al estado de sitio; 4) De qué modo toma conocimiento el Congreso del decreto de estado de sitio y cuál es la Cámara de origen para su tramitación constitucional.

EN PUERTO VARAS SE CELEBRARA CONGRESO NACIONAL DE TURISMO

Entre los días 14 y 18 de diciembre próximo se realizará en Puerto Varas el Primer Congreso Nacional de Turismo, torneo preparatorio de la Reunión Interamericana de Turismo, que se celebrará en Viña del Mar en febrero de 1955.

Puerto Varas se delimitará la política de fomento de la industria turística y se tomarán acuerdos de trascendencia. En el temario se contemplan, entre otras materias, el establecimiento de una organización combinada de reparticiones estatales y de organismos particulares para intensificar el turismo, la creación de una red nacional de hoteles y hosterías, etc.

El Comité Ejecutivo, organizador de este Primer Congreso Nacional de Turismo, presidido por don Enrique Cordovez, director de la Comisión Nacional de Turismo y actual presidente de la Sociedad Geográfica de Chile, está desarrollando una activa labor a fin de que este torneo obtenga el éxito que se espera y sus resultados puedan así apreciarse a través de un efectivo auge de las actividades turísticas en todo el país.

RECITAL DE CANTO

Un brillante éxito artístico y social obtuvo la mezzo-soprano Lucía Guitliz en su recital de ayer en el Salón Sur del Hotel Carrera. El grabado la muestra en una de sus interpretaciones. El comentario de su concierto aparecerá en una próxima edición.

El Coro Santiago se presentará el próximo martes en el T. Municipal

El 9 del presente, a las 19 horas, se presentará en el Teatro Municipal, el Coro Santiago, que dirige Lucía Correa, en un concierto destinado para allegar fondos para el Ropero del Pueblo, obra fundada por la esposa de S. E., señora Graciela Letelier de Ibáñez.

Este conjunto coral femenino, que el año pasado obtuvo el 2.o premio en el Festival Internacional de Polifonía Vocal Clásica en Roma, en esta oportunidad presentará un interesante programa.

Damos los nombres de algunas de las personas que ya han tomado localidades para este concierto:

Señores Embajadores de Argentina, Brasil, Austria, Colombia, China Cuba, España, Ecuador, Francia, Gran Bretaña, Estados Unidos, Italia, México, Panamá, Venezuela, Perú y Uruguay; señores Ministros de Alemania, Bélgica, Dinamarca, Egipto, Holanda, Japón y Portugal; señores Ministros de Estado, don Roberto Aldunate, don Tobías Barros, don Jorge Prat, Dr. Altamirano y Dr. Suárez; Intendente de Santiago, don Gustavo Luco; señor Mariano Fontecilla y señora; señor Ricardo Letelier, señor Rafael Vives y señora; señor Salomón Sumar, señor Guillermo Letelier; señora Sánchez, señor Carlos Vial y señora; señor Jaime Larraín y señora; señor Néstor Valenzuela y señora; señor Oscar Valenzuela y señora; señor Osvaldo Vial y señora; señora Sara O. de Vicuña; señor Aníbal Merino y señora; señor Eduardo Urzúa y señora, señor Cornelio Saavedra, señor Hernán Bustamante, señor Julio Correa Gómez y señora; señor Antonio Pinto Durán y señora; señora Lidia Zaror, señor Salvador Hess, señora Arturo Crenovich y señora; señor Enrique Zaror, señor Alfredo Mery, señora Rebeca F. de Larraín, señor Felipe Herrera, señor Rodolfo Jaramillo y señora; señor Carlos Ferrer, señor Oscar Salas y señora; señor Joaquín García, señor Jorge Landea y señora; señor Mario Olea y señora; señor Severiano García, señor Jorge Ossandón y señora; señor Rafael Richard y señora; señor Hugo Alamos y señora; señor Ernesto Illanes, señora Clemencia M. de Sabella, y otros.

La OEA creará 100.000 bibliotecas populares a través de las Américas

Anuncia el Director del Depto educacional, Sr. Guillermo Nanetti

Está nuevamente en Chile, don Guillermo Nanetti, Director de la División de Educación de la Organización de los Estados Americanos, y ha venido a tratar con el Gobierno de la Organización del Seminario de Educación Secundaria, que se realizará en enero próximo en Santiago.

La OEA comisionó al señor Nanetti para una serie de Congresos. Así fue como la representó en el Educacional de Quito y en el de Seguridad Social de Lima. En breves días más se dirigirá a Río de Janeiro para participar en el de Cooperación Técnica, y más adelante se incorporará a la Asamblea de la UNESCO, que se celebrará en Montevideo, y en cuyo seno la OEA deberá alzar la voz para plantear problemas álgidos, de los cuales está pendiente América.

OBRA DE GUILLERMO NANETTI.— La vida de Guillermo Nanetti es un recuento de trabajo hondo y de actividad profusa en el campo educacional. Periodista, escritor, redactor del diario "El Tiempo" de Bogotá, parlamentario en varios períodos levantó su voz de colombiano, para defender ardientemente sus ideas. Ministro de Educación, desde cuyo importante cargo realizó una bella labor para el magisterio de su patria.

Ahora es el Director de la División de Educación de la OEA. Es tal vez uno de los puestos más delicados de la Organización, que dirige nuestro compatriota, don Carlos Dávila, ya que desde allí deben partir las ideas directrices y fundamentales para dar a la educación un rumbo sentidamente americano y de acuerdo con nuestras necesidades.

100.000 BIBLIOTECAS POPULARES.— El señor Nanetti recibió a LA NACION, con una cordialidad que conquista, y hace pensar en su talento sin pretensiones.

Alto, delgado, ancha frente. Mira desde el fondo de los blancos espejuelos. Sonríe con suavidad y se entusiasma ante todos los problemas de la OEA, que tienen íntima relación con las tres Américas. Conversa de muchos temas educacionales; pero hay uno con que nos sorprende: la creación de 100.000 bibliotecas populares para toda América, y que la OEA ha tomado con cariño y erudición. Al respecto explica: "Sí. Es un proyecto ambicioso pero que está dando grandes resultados. La OEA proyecta establecer 100.000 bibliotecas populares, con la co-

Don Guillermo Nanetti, Director del Departamento de Educación de la OEA

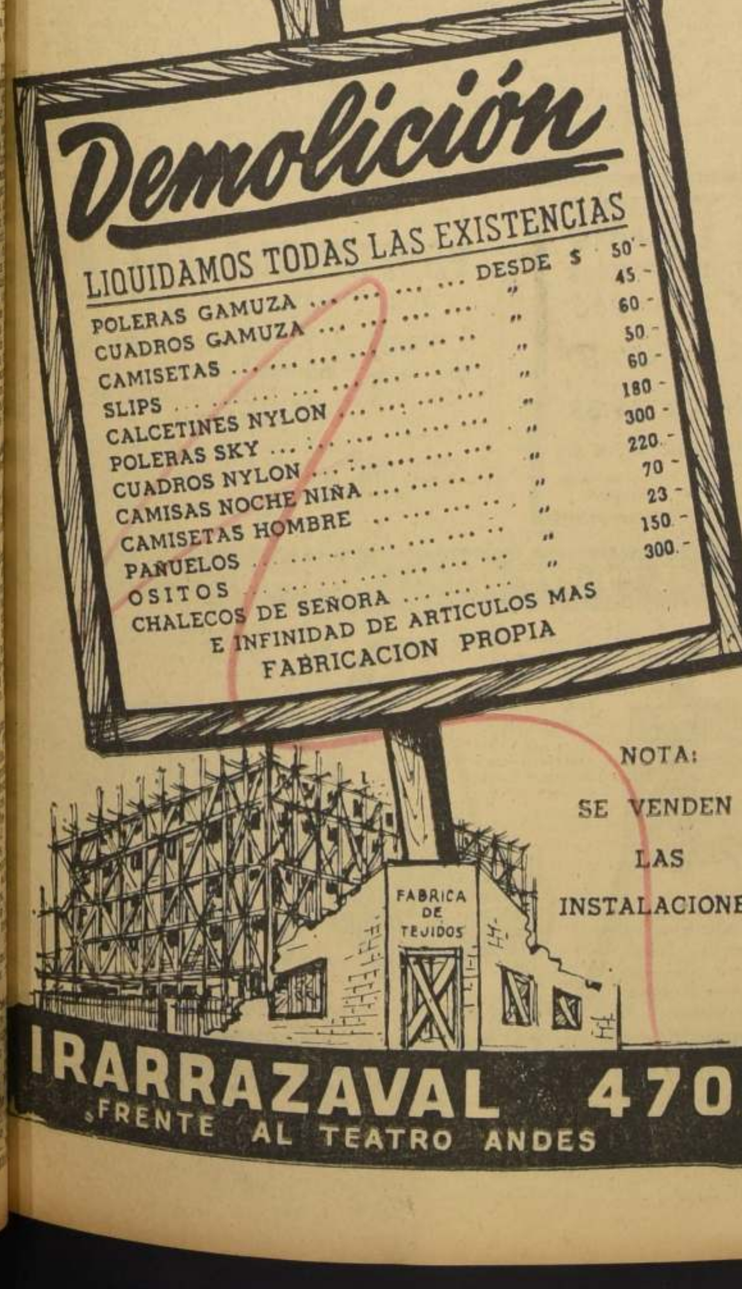
operación de los gobiernos de América".

Luego calla, como para recordar el vasto plan educacional. Nos dice: "La Editorial Latinoamericana de Educación Fundamental" ha publicado muchas cartillas, que se han repartido profusamente en los lugares más remotos de la América. Entre ellos tenemos: en la serie de civismo, cartillas sobre Bolívar, Lincoln, San Martín, Martí, Artigas, San Francisco de Asís, Morelos. Además una cartilla sobre los Derechos Humanos intitulada "Eres Libre"; otra sobre "La Patria", y otra, "América".

Hablando de la manera cómo se selecciona el contenido, nuestro entrevistado dice: "La OEA dispone de numerosos especialistas que trabajan en los campos más variados: educadores, literatos, historiadores, juristas, médicos, antropólogos, economistas agrónomos expertos en vivienda, en cooperativas, en asuntos sociales, en problemas de trabajo, etc. Estos especialistas forman parte de comités técnicos de la Editorial, los cuales la aconsejan en la selección de temas, le suministran la información técnica y velan porque la exposición de las nociones científicas y técnicas sea clara y exacta".

LA OEA Y CARLOS DAVILA.— Ahora Nanetti habla de la OEA como organización tutelar de los destinos de América. Llegamos a algo muy unido a la patria. Recordamos al Secretario General de la OEA, a Carlos Dávila, que ha empezado hace poco a dirigir la Organización, con un celo y una capacidad ejemplar. Guillermo Nanetti, deja vagar la mirada a través de la distancia. Con voz donde se entremezclan sus acentos colombianísimos, dice: "El nombramiento de don Carlos Dávila, en el lugar que dejó el doctor Alberto Lleras Camarco es uno de los más notables aciertos. Una gran tranquilidad flotó sobre la OEA cuando se supo su triunfo. Sabíamos de su trayectoria americana, de su amor inconmensurable por todo lo que tuviera relación con el porvenir de estos pueblos. Es un trabajador infatigable, que le está dando un ritmo nuevo a la OEA, transmitiéndole un vigor y haciendo de ella una verdadera hermana de las Naciones Unidas. Ambas pueden vencer en la lucha por la paz del mundo. Y Carlos Dávila tendrá la gratitud de América, por la obra que está realizando".

SASTRERIA
Se hacen toda clase de trabajos
sobre medida, compostu-ras, virados y transformaciones.
COLON 1445
Barrio Independencia Vicuña a la altura del 600



Papas amarillas alemanas
(Nueva cosecha)
Cuestan menos — Gustan más
Se cocinan más rápido
¡¡COMPRELAS HOY MISMO!!

Explosión de una caldera causó un muerto y diez heridos en barrio Hipódromo Chile

ESCOMBROS DESPUES DE LA EXPLOSION.— Una violentísima explosión ocurrida a las 11.05 horas de ayer en la tintorería ubicada en la Avenida Hipódromo Chile 1560, dejó el trágico saldo de un muerto y 10 personas gravemente heridas que actualmente se encuentran internadas en la Posta de Primeros Auxilios del Hospital José Joaquín Aguirre. La presente fotografía muestra una parte de los escombros en el escenario del siniestro. Muchos caballos de carrera resultaron gravemente heridos a consecuencias de la explosión. Las pérdidas fueron avaluadas en más de tres millones de pesos.

Vecindario creyó que se trataba de un terremoto

A las 11.05 horas de ayer, una violentísima detonación conmovió al populoso barrio del Hipódromo Chile. Pasados los primeros momentos de estupor, se pudo saber que en la tintorería ubicada en Avenida Hipódromo de Chile 1560, de propiedad de don Walter Werlkhaus Luhl, había hecho explosión una enorme caldera, que, saltando por los aires a velocidad de meteoro, cruzó la calzada, penetró por el edificio del frente, matando e hiriendo a caballos de carrera, y destrozando lo que encontraba a su paso, hasta chocar contra unos fardos de pasto aprensado.

VICTIMAS Y DESTROZOS.— Llamada de urgencia, la Posta José Joaquín Aguirre concurrió de inmediato con sus ambulancias, y condujo al hospital de calle Santos Dumont a las siguientes personas: Eudomilia Díaz Solís, de 27 años, casada con el conocido profesional hípico don Fernando Castro González, que falleció, a las 15 horas, después de ser operada de urgencia, ya que estaba en avanzado estado de gravidez de ocho meses; Erna Eicholz Schwartz, cuidadora de la tintorería, que está grave, con quemaduras en un 40 por ciento de la superficie del cuerpo; Manuel Fernández Ponce, fogonero de la caldera que estalló, grave, con quemaduras hasta un 30 por ciento; Fernando Olave Díaz, un muchacho de 14 años, cuidador de fina sangre, mejor dentro de su gravedad, con conmoción cerebral; Jaime Palva Berríos, calderero, grave, con traumatismo encefálico; Rafael Díaz Núñez, de 73 años, tío de la fallecida, con una pierna fracturada; María Quiroz Alvarez, de 27 años, obrera de la tintorería, grave, con quemaduras y contusión en el abdomen. Quedaron leves y enviadas a sus domicilios después de las primeras curaciones, las siguientes personas: Eliana Guzmán López, vecina del local amagado; Walter Werlkhaus Luhl, propietario del establecimiento; Yolanda Rojas Caldera y Elvira Cifuentes, vecinas.

Sufrieron daños cuantiosos: la tintorería, donde, además de los destrozos provocados al edificio y maquinarias, quedó totalmente despedazada una camioneta Austin patente XI 890; la casa habitación del preparador Julio Castro Ruiz, ubicada al frente, en la Avenida Hipódromo de Chile 1665; la casa vecina de doña Eliana Guzmán López y la otra residencia, de don Eduardo Bastias Caballero. Se estima que los perjuicios ascienden a más de tres millones de pesos. La tintorería tenía seguros contra incendio en la Chilena Consolidada.

CAUSAS E IMPRESIONES.— De acuerdo con versiones recogidas en el sitio del suceso y por declaraciones formuladas en el hospital por el fogonero Manuel Méndez Ponce, nada hacía prever el terible accidente que iba a ocurrir a las 11 horas. La caldera funcionaba en esos momentos con 80 grados de presión, y dos minutos después sonó el silbato de seguridad de la caldera, indicando que estaba en su máximo; 120 segundos después estallaba con fuerza de cañonazo.

El vecindario manifestó que al producirse la explosión voló la enorme caldera, que tiene proporciones parecidas a una locomotora pequeña, cruzó la avenida y penetró por el frontis de la casa de don Julio Castro Ruiz. En la habitación a la calle se encontraba la señora Eudomilia Díaz Solís con su marido, que en esos instantes se cambiaba ropa para venir al centro. Su esposa le buscaba una camisa, cuando penetró por la pared un bólido de fuego y acero que hirió de muerte a la señora en avanzado estado de gravidez.

Por su parte, cuenta doña Eliana Guzmán López que mientras desempeñaba sus trajines caseros cerca del parrón, colindante con la tintorería, sintió que el mundo estallaba a su lado. Creyó en un terremoto y corrió desalada, sin prestar atención a sus heridas, para buscar a su hijito de 6 años que estaba en la cocina. La casa sufrió perjuicios por más de 300 mil pesos. En el otro edificio colindante estaba la cuidadora Erna Eicholz, que también recibió heridas de cascotes, y sobre la casa cayó la habitación ocupada por los cuidadores del establecimiento de tintorería, una construcción liviana levantada a pocos pasos de la caldera.

En la tintorería misma, el frente era un montón de escombros, y sobre la techumbre estaba derribada la inmensa chimenea.

De acuerdo con informaciones obtenidas por este diario en la Municipalidad, el inspector Braulio López dijo que toda la documentación relativa a seguridad estaba conforme, y un reclamo formulado hace un año por el vecindario se refirió sólo a las molestias que causaba el hollín, lo cual fue posteriormente solucionado. Actualmente trabaja el Departamento de Seguridad Industrial del Departamento del Trabajo, para deslindar responsabilidades.

La Plaza de Armas cuenta con primera mujer jornalera del pa

Se llama María Carrasco, es viuda y tiene 40 años

LA PLAZA DE ARMAS, donde quietos jubilados buscan la esquiva sombra de sus árboles y desesperanzados habitantes de esta multitudinaria capital matan su angustia en la lectura de un diario atrasado, cuenta ahora con la celosa vigilancia de una mujer, la primera jornalera municipal del país. María Carrasco Avendaño, viuda (40 años de edad duramente vividos, madre de Dora del Carmen Quinteros, de 8 años), con un escobillón, una pala o con una rama de palmera, integra el personal municipal encargado de la vigilancia y mantención de este paseo, por cuyas avenidas pasa parte apreciable del movimiento que da a Santiago categoría de capital.

María Carrasco Avendaño cumplió ayer un mes de trabajo en estos trajines y fue designada para este cargo por la Alcaldesa María Teresa del Canto Molina en un esfuerzo, digno de aplauso, de incorporar en las faenas municipales a mujeres que necesiten ganar honradamente su pan y su subsistencia, siempre que estas faenas estén de acuerdo con su condición de sexo débil o sexo menos fuerte.

La presencia de esta mujer en las actividades diarias de la Plaza de Armas no dejó de llamar la atención de sus habitués, acostumbrados a ser movidos de sus asientos para el aseo permanente por trasnochados jornaleros. Algunos —nos dijo— colaboraron y de otros sólo recibió malas palabras, y en más de alguna oportunidad dificultaron su misión.

Por su parte los jornaleros —jardineros y encargados del aseo— miraron con cierta inquietud su presencia en labores que sólo a varones estaba reservada desde la creación del primer organismo municipal por Pedro de Valdivia. En 412 años de vida sólo una mujer realizó actividades en la Plaza de Armas y fue doña Blanca Espejo de Díaz-Montero, quien a mediados del siglo pasado dedicó sus mejores esfuerzos en los jardines de este paseo público. Doña Blanca estuvo madrugando durante once años para cultivar en los plantíos de este sitio las mejores rosas que se conocieron en ese tiempo. Su trabajo fue una contribución ad-honores para con la ciudad.

MARIA CARRASCO AVENDAÑO.— La primera jornalera municipal de la Plaza de Armas es viuda de Carlos Quinteros. Tiene una hija que recién empieza a deletrear el silabario de nuestras escuelas primarias y antes sólo se desempeñó como dueña de casa. Muerto su marido debió afrontar como muchas mujeres la responsabilidad de mantener su hogar y educar a su única hija y en este predicamento buscó a quien la pudiera ayudar con alguna ocupación o trabajo.

La necesidad de ganar su sustento la llevó, una tarde de agosto pasado, al despacho de la Alcaldesa de Santiago, quien conoció su caso y lo solucionó dándole la ocupación que hoy tiene en nuestra Plaza de Armas.

Vestida con una gruesa bata de mezclilla, que luce el escudo de Santiago, María Carrasco realiza sus funciones con singular entusiasmo, compenetrada de la importancia que reviste el ser la primera mujer jornalera municipal del país.

UNA MUJER EN LA PLAZA.— María Carrasco [illegible] ño, viuda, 40 a[illegible] edad, es la primera mujer que desempeña labores [illegible] que antes estuvieron reservadas sólo para varones. Pe[illegible] personal de aseo de la Plaza de Armas, y fue designada [illegible] cargo por la Alcaldesa, señorita María Teresa del Ca[illegible] satisfecha de sus funciones y muy agradecida de su nom[illegible] to. En el grabado aparece vistiendo la bata gris de [illegible] uniforme municipal, y con el clásico escobillón.

INTEGRA MISION A RIO.— Don Gabriel Gutiérrez Ojeda, presidente de la "Acción Cívica y Cultural" que irá integrando la delegación chilena a la Conferencia Económica, que se celebrará proximamente en Río de Janeiro.

DELEGADO CHILENO A LA CONFERENCIA DE RIO DE JANEIRO

Celebró reunión el directorio de la "Acción Cívica y Cultural" y, al tratar el punto relativo a la próxima Conferencia Económica de Río de Janeiro, acordó hacer la siguiente declaración:

"La Acción Cívica y Cultural, ha tomado nota con profunda satisfacción del acuerdo tomado por el Supremo Gobierno, en el sentido de designar miembro integrante de la delegación de Chile, a la Conferencia Económica de Río de Janeiro al presidente de la Institución, señor Gabriel Gutiérrez Ojeda, a quien cupo la mayor responsabilidad en la organización y dirección de la escuesta nacional y debate público realizados por la Acción Cívica y Cultural, en relación con la mencionada Conferencia Económica.

"Esta acertada designación, unanimemente bien recibida, significa sin duda el reconocimiento del aporte hecho por nuestra Institución, al esclarecimiento y mejor comprensión de los problemas fundamentales que interesa plantear a Chile, y a los pueblos de América Latina, en la importante Conferencia de Río.

"Importa además, este nombramiento, una forma de valorar el juicio que han merecido a la opinión pública, las Conclusiones y Recomendaciones que la Acción Cívica y Cultural, formuló en relación con este tema, y que han sido comentadas tan favorablemente por la prensa del país, considerándoselas la expresión del sentir y del pensamiento del pueblo chileno ante los problemas de la convivencia interamericana".

LA OEA CONCEDIO BECAS A CHILENOS

La Delegación Chilena, ante la Organización de Estados Americanos, informó a la Cancillería, que ese organismo ha otorgado cuatro becas para chilenos a fin de que igual número de ingenieros agrónomos asista al Tercer Curso de Extensión Agrícola, que se efectuará en Montevideo en enero próximo.

Estas becas comprenden el viaje de ida y regreso, y un estipendio mensual de 320 pesos uruguayos.

40 MIL PAQUETES DE ALIMENTO REPARTIRA ORGANIZACION C[illegible]

Allan Turnbull, jefe de la misión CARE en Chile, anunció ayer que a mediados de diciembre llegarán a Valparaíso 40 mil paquetes de alimentos básicos, que como regalo del pueblo de USA serán distribuidos para la Navidad entre las familias de escasos recursos. El reparto será hecho en toda la República por diferentes instituciones de beneficencia. Los principales alimentos que vienen en este embarque son carne en salsa, arroz, porotos, leche en polvo, y harina de trigo. Es éste el envío mayor que CARE ha hecho a Chile. El del año pasado ascendió a 20 mil paquetes.

CARE es una organización mundial de beneficencia, reconocida oficialmente por los Gobiernos en cuyos países opera, empeñada en ayudar a las personas necesitadas, mediante donaciones de alimento, vestuario, herramientas, libros, equipos técnicos y científicos. En Chile, esta organización actúa desde hace un año. Ayudó a los damnificados por las inundaciones, al igual que a las víctimas del terremoto de Calama, etc.

El Presidente Eisenhower ha dicho lo siguiente de esta institución:

"En sus nueve años de activi-[illegible] dad, CARE ha escrito [illegible] lo notable que refleja [illegible] prensión de nuestros [illegible] de la nueva importan[illegible] rol internacional. Es un [illegible] que refleja brillantem[illegible] losofía que guía nuestr[illegible] nes: la comprensión [illegible] mejor modo de ayud[illegible] demás es ayudarlos a [illegible] ayuden a sí mismos".

Director subrogante de Correos y Telégrafos

Ayer se hizo cargo de la Dirección General de Correos y Telégrafos, el señor Alfonso Heimpell Valdés, Subdirector de estos servicios, en reemplazo de don Carlos Casanova, que hace uso de licencia.

Nueva Profesio[illegible]

SRTA. DORALISA [illegible] VASQUEZ

Hizo un curso com[illegible] luquería para señorit[illegible] xo del "Instituto "Alem[illegible] de calle Catedral 1[illegible] minar sus estudios y [illegible] querida, ha recibido [illegible] de competencia.

Se especializó en p[illegible] y estética femenina.

Está abierta la ma[illegible] los cursos de verano [illegible] locales del Instituto: C[illegible] y Alameda 2263.

INSERCION.—

Carta abierta a Marcos Chamudes

Estimado Marcos:

Yo tengo un perro danés que se llama Rex. Cuando la llevan la comida, lo primero que hace es meter su gran pata en el medio y la ensucia, la embarra. Viene a cuento ésta historia porque Ud., como periodista, vive de lo que expresan públicamente, ya sea escrito o hablado. Vale decir, que esas cosas que dice, son su comida. Entonces la asociación de ideas aparece obvia.

Pero, a lo mejor estoy equivocado, y Ud. no sería propiamente un periodista, pues, según he oído decir, Ud. paga a la Radio por el espacio que ocupa su audición, al contrario de lo que ocurre con todas las audiciones radiales, carece de auspicio conocido o visible.

Sin embargo, Ud., aunque metafóricamente "vive del aire", ya que el aire lanza sus quejas, físicamente no podría hacerlo. Ud. puede darse el lujo de ser un fenómeno psicológico; pero no puede serlo fisiológico. Hay que llegar, pues, a la conclusión de que Ud. saca algo de su ingente trabajo de preparar sus audiciones, de leerlas, y, lo que es más doloroso, pagar a la radio. ¿Quién paga? Ecco il problema. Estaríamos ante un caso patente de "comercio invisible", por usar el idioma de los técnicos económicos-financieros. Bien, dejemos esto.

Lo importante es que yo he sido aludido por Ud. y me veo compelido a contestar, aunque sea de pasada, sus observaciones. Se quejó Ud. de que CONDECOR me hubiese autorizado unos dólares destinados a la importación de pepel para la revista "QUE HAY", que dirijo y de la que soy co-propietario, y que tiene cinco años de vida, y que, por primera vez, obtiene cuota de papel. Y también se condolió Ud. de que a Ud. mismo no le hayan dado papel para un futuro e hipotético diario, que pensaría sacar y que sólo tiene vida en el escenario de su imaginación prolífica.

Está bien que se conduela, tiene derecho a ello; pero, ¿por qué le duele que me den papel a mí? ¿por qué siente mi propio papel como un insulto personal para Ud? ¿Estaríamos por desventura, frente al feo sentimiento de la envidia?

Sería interesante saber lo que diría el viejito Freud de esta actitud. Seguramente se habría remontado a su infancia, y habría visto un niño envidiosillo arrebatando porciones de comida "kosher" a sus allegados, o bien, cociendo su hígado infantil en el jugo de la amargura, porque los padres de sus amiguitos tenían en la Sinagoga un lugar más prominente y destacado. El viejito Sigmund era capaz de decir las cosas más estrambóticas. Casi apostaría pesos contra palos de fósforos, que lo describiría a Ud. como un niño, arrinconado en un oscuro ángulo de una peletería y envenenando para siempre su espíritu con el olor de naftalina apelmazado con diáfanos pelillos voladores. Quién sabe... Capaz hubiese sido de decir que ese olor y esos pelos inhalados, le produjeron extrañas alergias anímicas, al extremo de inducirle más tarde a renegar de su credo político, de su propia patria y de ir tras los ejércitos victoriosos, apoderándose de docenas de aparatos fotográficos del enemigo vencido. Extrañas manías se le hubiesen ocurrido a Freud. Bien, a otra cosa.

Me queda por contestar su cargo de que fui condenado en una causa judicial por injurias. Efectivamente, lo fui; pero —y que esto me sirva de descargo—, me permito instruirle en el hecho, muy conocido, de que el que injuria no es delincuente, aunque a veces se dan, como en todo, curiosas excepciones que Ud., Marcos, debería conocer muy de cerca.

No quiero extenderme más en este asunto, y me permitiría darle un consejo. ¿Por qué no aprovecha sus viajes, sus experiencias, su práctica fotográfica, para ganarse la vida como reporter gráfico o reportero a secas, en vez de abrazar la sacrificada carrera de insultador profesional? Esto es cosa ingrata y hace pensar en posibles desviaciones mentales. ¿Quién puede vivir contento, gozar del sol, de la hierba, de las cosas buenas que tiene la existencia, si vive descubriendo el daño, el dolo, lo malicioso y lo nefasto, y que, puesto en esta inhumana y espantosa obligación, cuando no encuentra realidades de qué asirse, echa mano de la imaginación? Ocupe, Marcos, la imaginación, en crear y no en destruir. En producir bellezas y no sombras.

Finalmente, a propósito de sombras, creo que lo voy a bautizar con el sobrenombre, alias, remoquete o apodo de "Marcos el Caliginoso", denominación asaz eufónica y que cuadra, exactamente, con su psivología actual. Porque, por si acaso no lo sabe, le diré que es barbarismo usar la palabra "caliginoso" como sinónimo de caluroso o bochornoso. "Caliginoso" significa, específicamente, "denso, opaco, obscuro, tenebroso".

Lo saluda con toda atención, y siempre sonriente,

Moisés Silva Neale, Director-propietario de la revista "¿Qué Hay".

PREPARAN CONFERENCIA PANAMERICANA DE QUITO

La Organización de Estados Americanos (OEA) ha designado una Comisión para que estudie y realice los preparativos de la próxima Conferencia Panamericana, que se efectuará en Quito.

Esta comisión quedó integrada por Argentina, Brasil, Chile, Colombia, Cuba, Ecuador, Estados Unidos, El Salvador, Honduras, México y Perú. La preside el delegado del Ecuador, y fue designado, por unanimidad vicepresidente, el delegado chileno, don Alberto Sepúlveda.

A LIMA SE DIRIGIO EMBAJADOR DE AUSTRIA

Por el Interamericano, se dirigió ayer a Lima, el Embajador de Austria, Excmo. señor Dr. Carl Hudeczek donde permanecerá alrededor de diez días.

El Dr. Carl Hudeczek, es Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Austria, ante el Gobierno peruano.

FUE CERRADO SUMARIO CONTRA TRES DIARIOS

Quedó cerrado ayer el sumario instruido por el Ministro, don Juan Pomés García, contra los directores del diario "Clarín", y de los periódicos murales "La Razón" y "Pregón". Los autos fueron remitidos al fiscal de turno, don Pelegrín Sepúlveda, para que deduzca la acusación correspondiente, en caso que estime la existencia de culpabilidad de parte de los querellados.

Esta causa, por supuestas injurias a la Cámara de Diputados, fue iniciada a petición del presidente de esta corporación señor Baltazar Castro.

Tesorería Provincial de Santiago

CAMBIO DE LOCAL

Las Oficinas de la Tesorería Provincial de Santiago que funcionaban en le 2.o piso del Ministerio de Hacienda, se trasladaron a calle

Teatinos N.o 28 — 2.o piso

donde atenderán al público en la forma de costumbre, de lunes a viernes de 8.30 a 12 horas y sábados de 8.30 a 11.30 horas.

EL TESORERO PROVINCIAL

MODAS "HONET"
CREDITOS
TRAJES SASTRE - VESTIDOS
CHAQUETONES Y ABRIGOS
GRAN SURTIDO
Hechuras seleccionadas
SAN PABLO 960 (INTERIOR) FRENTE MERCADO

SANTA CLAUS
REY DEL PAN DE PASCUA
REGALA $ 100.000
AL QUE LO SUPERE
Solicita propuestas por almendras, pasas, nueces partidas, fruta confitada, todas de primera calidad. Industriales, comerciantes y sindicatos, esperen nuestros precios ventajosos por la enorme producción que fabricamos.
Pedro Wagner Garín & Cía.
VICTORIA N.o 708
Esq. Santa Rosa

Aprenda a resolver sus problemas

Es un hecho que usted sí puede aumentar su capacidad mental, si la sabe cultivar. En un artículo que se publica en SELECCIONES de septiembre hallará un método detallado que le mostrará —si se concentra, le da rienda suelta a su imaginación y luego se despreocupa de cualquier problema que no pueda resolver— cómo puede usted lograr el poder de la "imaginación creadora". Además SELECCIONES le trae otros 25 maravillosos artículos y un libro condensado.

GRAN OCASION
VENDO
Muebles Peluquería
Sillón giratorio; espejo grande; lavatorio loza; un par de mamparas, y estante para herramientas.
TRATAR:
MAQUINISTA
ESCOBAR 2874

RESTAURANT "NUEVO PARIS"
PARIS 873
Entre Serrano y Londres, una cuadra de Alameda Bernardo O'Higgins
EMILIO VILLA
Cuide su salud y sus bolsillos. Almuerce como donde:
EMILIO

BALDOSAS-TEJAS
6 colores de fantasía. Inalterables
MAS GRANDES
MAS LIVIANAS
MAS RESISTENTES
TEJAS Tebal BALDOSAS
Ventas: ESTADO 152, Of. 627 TELEFONO 65126.
Fca.: Rodrigo de Araya 85. Fono 51886. Por Vicuña Mackenna.

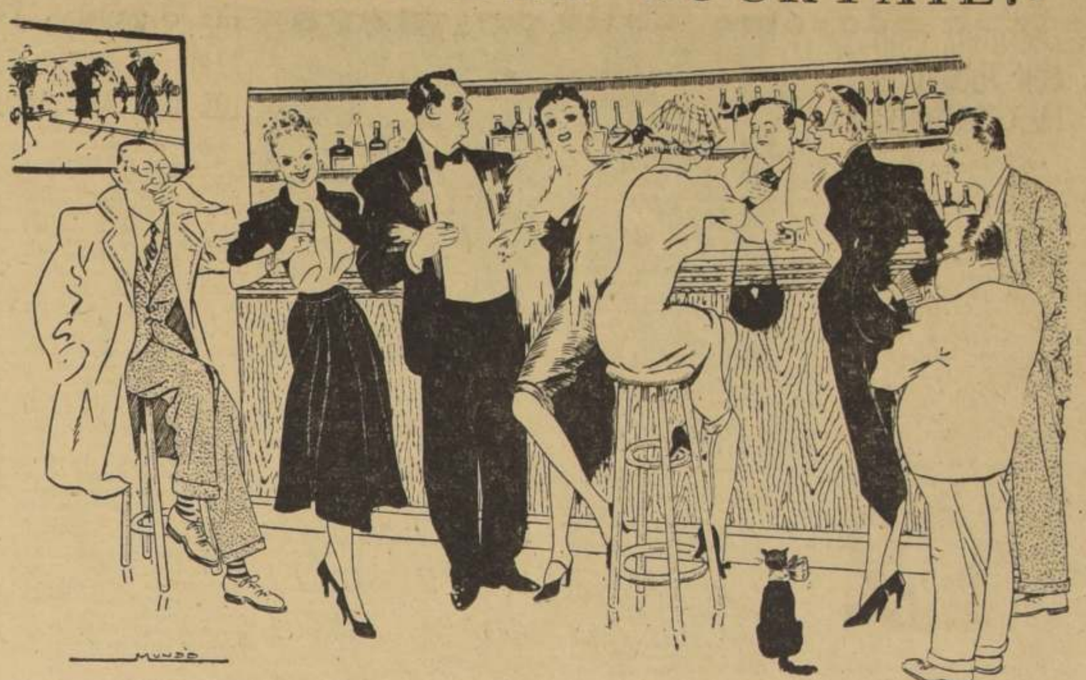
LINEA AEREA NACIONAL
PROPUESTAS PRIVADAS
Se solicitan PROPUESTAS PRIVADAS para proveer a esta Empresa de:
DOSCIENTOS (200) juegos de NOVENTA (90) hojas sueltas —tamaño un doce[illegible] Mercurio— MANUALES DE RUTAS PILOTOS
Impresión litográfica o tipográfica.
BASES: Pueden solicitarse en la Sección ADQUISICIONES EN EL PAIS, Edificio Marquesina, Vigilancia No 2[illegible] CERRILLOS, de lunes a viernes, de 9 a 12 horas.
EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Internado Nacional Barros Arana
Matrícula 1955
ADMISION AL 1.er AÑO DE HUMANIDADES
Para facilitar la selección de los postulantes a alumnos del Primer Año de Humanidades del Internado Nacional Barros Arana, se ha dispuesto que el examen de admisión para primer año del establecimiento, se realice en los días 28 y 29 de diciembre próximo, a las 8.30 horas, previa inscripción de los candidatos en la Secretaría del Internado, inscripciones que quedan abiertas desde esta fecha y hasta el 22 de diciembre.
Sobre INGRESO DE ALUMNOS NUEVOS para los cursos del 2.o a 5.o Años de Humanidades, se proporcionan informaciones en el mismo Internado.

Los famosos Radio RCA TODOS CON EL NUEVO TONO SINFONICO RCA VICTOR
RADIO POPULAR 526-X, 5 tubos, onda larga. DESDE $ 575 mensual.
R — 25 — M — 3. Económica Discorola de operación manual para tres velocidades: 78, 45 y 33 1/3 rpm. Corriente alterna de 220 V. 50 ciclos. Gabinete de madera. Unidad de cristal con dos agujas permanentes de zafiro.
RADIOFONOGRAFO, mueble de lujo. Modelo QU—128, 3 velocidades. Ojo Mágico.
MODELO 1 — X — 391. "Pirámide" de modernas líneas. 5 tubos, onda larga y corta. DESDE $ 875 mensual.
LA VOZ DEL AMO
RCA VICTOR
Radiotelevisión Ltda.
COMPAÑIA 1036 (AL LADO TEATRO REAL)

A LA HORA DEL COCKTAIL.-

...ÑORITA ADRIANA AGUERO WOOD, cuyo matrimonio con el ...ñor Fernando Barrios Jiménez, quedará concertado hoy. Hará ...visita de estilo la señora Lucila Jiménez Mujica. Bendecirá las ...gollas el Obispo de Puerto Montt, Monseñor Remón Munita ...raguirre.



Emmy Tourret, Xenia Monty, Colette Fleuriot y Mlle. Florence, elegantes estrellas del Folies Bergére, captadas a la hora del cocktail, en el Bar "Chez Henry", junto a distinguidos asistentes.

SEÑORITA LUCIA FAILLA MARQUEZ, cuyo matrimonio, con el señor José María Garay V., se efectuará hoy a las 17 30 horas, en la Iglesia de San Miguel Arcángel (Gran Avenida).

MATRIMONIO LEITER CAVADA-MANZANO FUENZALIDA

...ita MARIA ANGELICA MANZANO FUENZALIDA, cuyo ...imonio con el señor Rodolfo Leiter Cavada será bendecido ...a las 18 horas, en la Iglesia de los RR. PP. Franceses. ...n padrinos, por parte de la novia, el señor Manuel Manzano ...y la señora Emilia Fuenzalida de Manzano, y por el novio, ...ñor Rodolfo Leiter López y la señora Carmen Leiter de ...do. Pondrá las bendiciones el R. P. Marcos Le Bars, SS. CC.

...MIDA-CANASTA EN EL ...NTRY CLUB. — El jueves ...efectuará una comida-ca... y baile a beneficio del ..."Alemán ... de Anteojos", del Club ...es de Santiago. El bai... amenizado por la or... "Los mosaicos de Amé...

...pocas tarjetas disponi... pueden ser solicitadas a ...léfonos 31317 y 32808.

...FERMOS. — Enferma de ...dad se encuentra en el ...al Militar la señora Vic... Orozco vda. de Prado. ...establecido, el señor José ...r Orrego.

COMIDA. — Con motivo de su día onomástico, la señora Carlina Aravena de Villalobos, ofreció una comida a un grupo íntimo de sus relaciones.

INVITACION. — Circula la siguiente invitación:

"Ernesto Laupheimer, Gerente de Columbia Pictures Inc. tiene el agrado de invitarle a la exhibición privada que se efectuará hoy sábado, a las 24 horas, en el Teatro Central, de la extraordinaria producción fílmica brasileña "O'Cangaceiro" (El Bandolero), premiado en el Festival Cinematográfico de Cannes. — Santiago, noviembre de 1954".

RECEPCIONES. — La señorita Elena Guzmán Garcés, ofrece hoy, una recepción a un grupo de sus relaciones.

—En su parcela "Las Hualtatas", en la Dehesa, la señorita Paulina Rodríguez Labbé, ofrecerá hoy una recepción a sus relaciones.

MATRIMONIO VACCARO ARANCIBIA - CORREA ESPINOSA. — En la Iglesia de Nuestra Señora de Los Angeles (El Golf) será bendecido, hoy, a las 18.30 horas, el matrimonio de la señorita Carmen Correa Espinosa con el señor Hernán Vaccaro Arancibia.

Serán padrinos de la novia el señor Alberto Correa Ramos y la señora Sofía Espinosa de Correa, y por parte del novio, el señor Hernán Vaccaro Podestá y la señora Graciela Arancibia de Vaccaro.

Actuarán de testigos por parte de la novia, en la ceremonia religiosa: Gustavo Correa Ramos, Inés Espinosa Goycoechea Marta Espinosa de Sierra, Manuel Espinosa Fuenzalida, Eduardo Gomien Díaz, Gregorio Espinosa Goycoechea, Raimundo Sierra Espinosa, Luis Sierra Espinosa y Emilio Aguayo Blaitt. Por parte del novio: Onofre Arancibia Basterrica, Galvarino Gallardo Nieto, Fanor Velasco Velásquez, Patricio Vicuña Subercaseaux, Carlos Vega M., Enrique Klein Lavín, Raúl Arancibia Hevia, Raúl Vaccaro Podestá, Carlos Vaccaro Fernández, Alfredo Commentz Vaccaro, Humberto Quintana Alwing, Jorge Anguita Lepeley, Enrique Donoso Donoso, Gabriel Gumucio Vives, Samuel Correa Baeza, Eduardo Lira Lira.

En la inscripción civil serán testigos por parte de la novia: Alfonso Correa Ramos, Aliro Correa Fuenzalida, Eugenio Espinosa Valenzuela, Patricio Castro Muñoz, María Elena Correa Vásquez, María Eugenia Anguita Salas, General Reinaldo Espinosa Castro, Osvaldo Sierra Espinosa, Mario Muñoz Ramírez, y Mauro Restrepo Jaramillo. Por parte del novio: Juan Podestá Ruiz, Gastón Arancibia Solar, Alejandro Casas Basterrica, Oscar Lizana Steinford, Eugenio Galán Díaz, Ricardo Balbontín Welkener.

Pondrá las bendiciones el Rvdo. Padre Damaseno Espinosa.

CLUB DE LEONES DE LAS CONDES. — En la Sesión Plenaria que efectuó este Club el martes último, en el Club de la Unión, bajo la presidencia del león José Cousiño A., la cual contó con la asistencia de numerosos leones se tomó el siguiente acuerdo: realizar una activa campaña de recolección del mayor número de calzado para incrementar el "Banco de Zapatos", y distribuirlo antes de Pascuas, a las personas que tengan realmente necesidad de estas prendas.

Otros de los acuerdos fué el de efectuar una Gran Premiere en el Teatro "El Golf", el 10 de diciembre próximo. Para este beneficio se ha elegido la película "Indiscreción de una esposa", distribuída por la Columbia Pictures, y protagonizada por Jenifer Jones y Montgomery Clift.

Acontece...

POR YOLANDA ROSS

VIAJAR CON BAULES llenos de esculturas es cosa seria. Se exponen a que lleguen sin nariz o sin alguna otra menudencia de esas que tenemos todos los humanos. Sin embargo Marta Colvin afrontó la situación y llegó a Chile con un cargamento de ellas. Era su trabajo de dos años en Europa a donde fue a llenar una beca que le había concedido el British Council. Allí estuvo seis meses trabajando en el concurso mundial del "Prisionero Político Desconocido" que le mereció el premio en una selección entre 3.000 maquettes. Luego de su éxito en Londres, la escultora chilena arregló baúles, partió a París y...

—xXx—

MARTA COLVIN la escultora ...

AL POCO TIEMPO DE LLEGAR a la Ciudad Luz fue llamada a nuestra Embajada. Marta Colvin supo entonces la noticia de que la Municipalidad de París se había dirigido a la representación diplomática chilena para encontrar la persona adecuada que hiciera un busto de Vicuña Mackenna, destinado a la Plaza Latinoamericana, para lo cual el Embajador Rossetti había consultado al Salón de Bellas Artes de Santiago y había recibido la respuesta de que Marta Colvin hacía un tiempo había hecho su busto y era la escultora más indicada para ello. Resultados: el busto de Vicuña Mackenna hoy está en manos de las autoridades especializadas de París y será inaugurado próximamente...

—xXx—

ADEMAS de todo esto, Marta Colvin, con su larga melena al ojo, hizo un dibujo de la Pincolla figura arrancada de nuestro folklore, que será adoptada como mascota en los buques de la Sudamericana de Vapores. Luego de haber expuesto como invitada en la galería Verneuil, en París, en donde presentó novedades en dibujo en color, que fueron adquiridos "como pan caliente" por los franceses. Ahora Marta Colvin está en Santiago ocultándose en una incógnita que indiscretamente rompemos.

—xXx—

En la fiesta que el Director General de Carabineros, General Ardiles, ofrecía en honor de S. E. el Presidente de la República, el Embajador Ismael de la Cruz Guerrero explicaba a unas damas que en su país, según una ley del Pdte. Perón, había quedado establecido que ninguna deuda del marido pasaba a la mujer en caso que éste falleciera.

Los varones esperan que ésta se haga extensiva a ellos en bien de sus bolsillos afectados por deudas femeninas. **Y. R.**

En la presente fotografía aparecen, de izquierda a derecha, los señores Jesse Lide, Arthur Grimes, William Bray y Juan Lehuedé, gerente de McCann-Erickson Publicidad de Puerto Rico, vicepresidente de la División Internacional, gerente de la Oficina de Bogotá y gerente de la Oficina de Chile, respectivamente, a su llegada a Los Cerrillos, procedentes de Buenos Aires, donde asistieron a una Conferencia para gerentes de Latinoamérica de McCann-Erickson Publicidad.

NACIMIENTOS.— En la Clínica Santa María ha nacido María Soledad, hija del señor Jorge Merino Kohnenkamp y de la señora Marta Videla de Merino.

—Ha nacido Ana María, hija del señor Camilo Pérez de Arce Plummer y de la señora Mercedes Larenas de Pérez de Arce.

BAILE DEL LICEO 7. — Hoy, a las 20.30 horas, se llevará a efecto el baile organizado por los quintos años del Liceo N.o 7 de Ñuñoa. Los fondos que se obtengan serán a beneficio de la tradicional jira de estudios de dicho plantel educacional. La reunión se efectuará en el Hotel Savoy.

DIPLOMATICAS. — A la comida ofrecida por el Embajador del Ecuador y señora de Arízaga Vega, en honor y despedida del Embajador de Chile en Quito don Luis Cubillos y señora Rebeca Bravo de Cubillos, asistieron: Ministro de Defensa y señora de Barros Ortiz; Ministro de Educación y señora de Herrera; Embajador de Uruguay y señora de Pena; Embajador de Italia y señora de Borga; Ministro de Yugoeslavia y señora de Djurdjev; Director Político del Ministerio de Relaciones Exteriores y señora de Rodríguez Altamirano; Jefe del Departamento del Protocolo don Alvaro Droguett del Fierro; Encargado de Negocios de Brasil y señora de Rodríguez Valle; Consejero de la Embajada de Ecuador y señora de Dávalos; Agregado Militar de esa Embajada y señora de Izquierdo y Primer Secretario de la Embajada de Ecuador y señora de Gómez.

MATRIMONIOS. — En la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles (El Golf) se efectuará hoy, a las 17.30 horas, el matrimonio de la señorita Isabel Margarita Correa Prat, con el señor Jorge Amenábar Wormald.

—A las 19.45 horas de hoy, se efectuará en la Iglesia de Nuestra Señora de Los Angeles (El Golf), el matrimonio de la señorita Elisa Valdés Navarro, con el señor Alvaro Alvarado Adriazola.

—En la Iglesia de los RR. PP. Franceses será bendecido hoy, a las 18 horas, el matrimonio de la señorita María Angélica Manzano Fuenzalida con el señor Rodolfo Leiter Cavada.

—A las 19 horas, en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, será bendecido hoy el matrimonio de la señorita Sofía Jaras Schiavetti con el señor Horacio Ugarte Manterola.

CLUB DE LEONES DE SANTIAGO. — Circula la siguiente invitación:

"Alfonso Leiva Costa, presidente del Club de Leones de Santiago, saluda atentamente a Ud. y tiene el honor de invitarle a la Sesión Plenaria (comida), en Homenaje a la Prensa y Conmemoración del día de las Naciones Unidas, que se celebrará el martes 9 del presente, a las 21.30 horas, en el Club de la Unión, 2.o piso. — Santiago, noviembre de 1954".

TE INFANTIL. — Con motivo de su cumpleaños la niñita María Victoria Asenjo T., ofreció en su residencia de Julio Prado, un té a sus amiguitas. Asistieron: Jeannette Montero S.; Mónica Valdivieso R., Antonieta Loebel, Gladys Henríquez, Jeanette Chateau, Paz Chateau, Gloria del Villar, María Adriana Muñoz, Rebeca Lewy, Carmen Robles, Cristina Corvalán, Paulette Gautier, Silvia Ready, Gloria Rubilar, Elvira Piraino y Julia Asenjo T.

ALMUERZO DEL SALON COLORADO DEL "CLUB DE LA UNION".— El sábado 20 del presente, los contertulios del Salón Colorado del Club de la Unión, ofrecerán un almuerzo en honor de don Gregorio Schepeler con motivo de haberse alejado de su cargo de Presidente de la Corte Suprema.

Se invita a adherir al Cuerpo Diplomático, a sus colegas de la Administración de Justicia y amigos del Salón.

SEÑORITA CARMEN CORREA ESPINOSA, cuyo matrimonio con el señor Hernán Vaccaro Arancibia será bendecido por el Rvdo. Padre Damaseno Espinosa, hoy a las 18.30 horas, en la Iglesia de Nuestra Señora de Los Angeles (El Golf).

En la Boite del Hotel Carrera.--

El 15 del presente ponen término a su actuación el artista de fama mundial Roberto Inglez, y la artista que conquistó grandes elogios en el extranjero, nuestra "negra linda" Ester Soré, acompañada del conjunto típico de Los Inquilinos, y que triunfan en las elegantes noches de la boite del Hotel Carrera.

Actúa, como siempre, la orquesta espectáculo de jazz "Santa Anita", que ha ganado el favoritismo del público por su ritmo y simpatía, y que en su último mes de actuación hace más gratas las noches del Carrera.

Completa el programa, el conjunto de Osvaldo Silva y sus muchachos, con el ritmo bailable y sentimental.

El Hotel Carrera anuncia para el 16 del presente la presentación del Trío Alonso y a la eminente actriz y bailarina Antoñita Colomé, representante del arte español. Estos famosos artistas actuarán hasta el 29 del corriente en la boite del Carrera.

Covercharge, a la hora de comida y boite, $ 250.

TE DE DESPEDIDA.— La señorita Mariana Vergara Guzmán ofrecerá próximamente un té en honor de la señorita Mariluz Astorquiza Pizarro, con motivo de su próximo matrimonio.

NACIMIENTO.— En la Clínica Santa María nació Carlitos, hijo de don Eduardo French-Davis y de doña Adriana Ravinet de French-Davis.

AL EXTRANJERO. — En diciembre próximo, se dirigirá a Roma la señorita Ena Illanes Benítez.

—A Estados Unidos, el ingeniero de Chile Exploration Co. en Chuquicamata, señor Adam Halliday, señora Edna Marshall de Halliday y la señorita Flora Joyce Halliday Marshall.

BAUTIZO. — Ha sido bautizado Juan José, hijo del señor Carlos Fontecilla Vives y de la señora Loreto Prieto de Fontecilla.

Fueron sus padrinos la señorita Rose-Marie Prieto Salas y el señor Juan Carlos Fontecilla Vives.

EN EL CIRCULO ESPAÑOL. —El sábado 20 del presente, a las 23 horas, tendrá lugar en los salones del Círculo Español, el gran baile de fantasía que organiza la Comisión de Fiestas de la Institución, dedicado a los señores socios y sus familias.

...BRES BARATOS
fondo azul
... $ 70 — El mil, $ 650
...LOCKS CARTA
...corriente, 40 hjs. $ 36.—
...rriente, 80 hjs. 58.—
...cuelas, 40 hjs. 24.—
...MPROBANTES DE VENTA
... 100 hojas, duplicados cada uno ... $ 65
... talonarios, en ... correlativa ... 600
...GUIAS
... de 50 hojas, du- ... $ 55
... 500
... A PROVINCIAS
...BRERIAS ...ILLARAY
... 705 — Providencia 1906

Nisen's
Modas
Ultimas Creaciones en Trajes y de lino
Chaquetones Vestidos y de Fiesta
Faldas Blusas Chalecos Pañuelos etc.
SABADO ABIERTO TODO EL DIA
CREDITOS A SOLA FIRMA
MONEDA 715

TITA
PERMANENTES EN FRIO
HELEN CURTIS
TINTURAS
MANICURE
PEINADO
CORTE
Atendido por personal competente.
ESTADO 42
OFICINA 313
TELEFONO 81749
Abierto todo el día.

Nancy M.R.
BLUSAS
POPELINAS - BATISTA, ORGANZA, NYLON ETC.
CONSULTENOS
CREDITOS
MAC IVER 266

Lunares
Verrugas
Manchas
Eliminanse sin operación sin dolor
CONSULTORIO MEDICO
MONEDA 973
(Departamento 301)

DELANTALES
BATAS de casa
DELANTALES de cintura
DELANTALES de pechera
DELANTALES tipo jardinera
SIEMPRE NOVEDADES
OFERTAS ESPECIALES
Fabricación propia
GRAN TALLER
IRARRAZAVAL 1700

Señores dueños de Restaurantes
...IJAN A SU PROVEEDOR LES ENTREGUE
LAS EXQUISITAS
...apas alemanas nueva...
...CUESTAN MENOS Y GUSTAN MAS!!!

MUEBLES finos
HECTOR ALARCON VENEGAS
Le recomendamos visitar nuestra gran exposición de
MUEBLES FINOS
Tenemos dormitorios en estilo francés, Marquesas Cané Luis XVI, Sofacito capitoné, Comedores y Dormitorios en estilo inglés, lindas mesas de juego, confortables Sillones Bergere, etc. listo para entrega inmediata.
ALGUNAS OFERTAS

Living estilo Reina Ana	$ 23.500.—
Living estilo Inglés	39.500.—
Living estilo Luis XV	39.500.—
Sillón Bergere, especial para regalo	12.800.—
Comedor Inglés, muy fino	75.000.—
Comedor Luis XV, enchapado	78.000.—
Comedor Luis XVI, enjuncado y bronce	78.000.—
Dormitorio Luis XV, regalo	43.800.—
Dormitorio Inglés	43.800.—
Dormitorio Luis XVI, Cane	74.000.—
Dormitorio Luis XVI, Marquesa de 2 metros, Enjuncada	94.000.—

FABRICA Y SALON DE VENTAS
ALAMEDA 276 — FONO 36778
AMPLIOS CREDITOS

Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y A

MODIFICACION A TIPOS DE CAMBIOS CONSIDERA EL GOBIERNO DE CHILE

WASHINGTON, 5.— (UP).— El Embajador de Chile, Aníbal Jara, reveló que el Gobierno de Chile estudia en estos momentos con una misión del Fondo Monetario Internacional la posibilidad de poner en vigor nuevos tipos de cambios monetarios.

La misión según dijo el Embajador recomendará los tipos más adecuados a su regreso a Washington, la semana entrante.

Un vocero del fondo confirmó el envío de dos representantes al país sudamericano, pero no quiso hacer declaraciones adicionales.

El Embajador habló con los representantes de la prensa después de una breve visita que hizo a Henry F. Holland, Secretario de Estado adjunto para asuntos interamericanos, y les dijo que había tratado con él del discurso que pronunció ayer el Presidente Carlos Ibáñez. En dicho discurso el Presidente Ibáñez hizo un llamamiento al pueblo chileno para que lo apoye en su campaña contra la inflación y el comunismo.

En contestación a una pregunta que se le hizo, el Embajador Jara dijo que no había conferenciado aún con el Banco de Exportación e Importación sobre la posibilidad de obtener un empréstito para que Chile pueda pagar sus obligaciones comerciales pendientes en los Estados Unidos.

El Embajador dijo también que espera nuevas instrucciones de su Gobierno y fue entonces cuando reveló la presencia de la misión del Fondo Internacional en Santiago para tratar de la cuestión cambiaria.

Rechazan petición a cantante Dick Haymes

WASHINGTON, 5.— (AL).— La Junta Federal de Inmigración denegó hoy una solicitud del cantante Dick Haymes —esposo de Rita Hayworth— quien pedía que fuera cancelada una orden de deportación que lo afecta. Esta es la segunda vez que Haymes fracasa en su intento.

Por su parte, David Marcus, abogado de Haymes, ha declarado que llevará el caso hasta Argentina en una batalla legal para evitar la deportación de su defendido.

Marcus indicó que ahora su cliente tiene derecho a recurrir a los Tribunales de Estados Unidos para que éstos determinen si Hawai es o no territorio norteamericano.

Haymes inició sus desventuras cuando realizó una visita a su esposa, la que se encontraba en Hawai, a su regreso le comunicaron que no podían ingresar al territorio de USA, pues se había ausentado al extranjero sin autorización.

Entretanto, Rita Hayworth —"Gilda" como dieron en llamarla tiempo atrás— dijo que estaba dispuesta a acompañar a su marido si éste era deportado, finalmente.

ARGENTINA CONTARA CON EQUIPOS PARA LA COBALTOTERAPIA

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, N. York, 5. — (AL). — Argentina, Brasil y Francia pronto tendrán en sus hospitales instalaciones adecuadas para "cobaltoterapia", o sea tratamientos curativos en base a irrediaciones de cobalto, según lo declaró el Ministro de Salud del Canadá, Paul Martin.

Al hablar en las Naciones Unidas hoy, agregó Martin que la bomba de cobalto perfeccionada por los hombres de ciencia del Canadá, había "traído esperanza en lugar de temor a muchas víctimas del cáncer".

Martin había intervenido en el debate sobre aplicaciones pacíficas de la energía atómica, al iniciarse la sesión de la Comisión de Asuntos Políticos. Manifestó el Ministro canadien se que una bomba de cobalto podría realizar un trabajo equivalente al de una máquina de Rayos X de 2 millones de voltios, a un tercio del costo de ésta, poniendo así la terapéutica radioactiva al alcance de todos.

"Gracias a las innovaciones que ayudan a formular un diagnóstico precoz a los progresos de la cirugía, a la habilidad en la aplicación del radium y al perfeccionamiento de la bomba de cobalto" —dijo Martin— "viven hoy todavía miles de víctims del cáncer en Canadá y otras partes del mundo, víctimas que hace pocos años hubieran tenido pocas probabilidades de salvarse". Reveló que ya se habían instalado unidades para cobaltoterapia en los pitales de Gran Bretaña, Italia y Estados Unidos.

SECRETARIO DE OTAN SEÑALA PELIGRO DEL PODERIO SOVIETICO

LONDRES, 5.— (AL).— "Es indudable que el peligro ruso continúa y subsistirá", manifestó hoy Lord Ismay, secretario de la Organización del Tratado del Atlántico Norte, hablando ante una asamblea de la "Royal United Service Institution".

Añadió que en su concepto no ha desaparecido el peligro del estallido de una conflagración mundial, después de la muerte de Stalin, "como gusta de afirmar algunos".

Seguidamente expresó que los aliados occidentales deben cimentar su política defensiva en la unidad "que permitirá que mantengamos en nuestras manos la suerte del mundo".

"Todo el enorme esfuerzo que hemos desplegado hasta la fecha, no tendría objeto si no lo prosiguieramos y nos contentásemos con lo que hemos hecho hasta ahora", concluyó diciendo Lord Ismay.

HELSINKI (Finlandia).— Victor Wickerman, saluda a Karl Sommerplatte, ex segundo secretario de la Embajada de Estados Unidos en Moscú, y la señora Betty Sommerplatte, quienes fueron retirados de Rusia por el Gobierno de Estados Unidos, después que el Gobierno soviético los declaró "indeseables". La foto fue tomada a la llegada de la pareja a Helsinki, el 5 de octubre. — (UNITED PRESS RADIOFOTO).

FRANCESES CONTENDRAN CON MAXIMA ENERGIA EL NACIONALISMO DE ARGEL

PARIS, 5.— (AL).— Hablando ante la Comisión del Interior de la Asamblea Nacional francesa, el titular de la cartera, A. Mitterand manifestó que prácticamente han cesado los atentados en Argel y que ellos fueron provocados sólo por un grupo de insurrectos asilados en las montañas de Aures, habiéndose la gran masa de la población negado a seguir las "consignas insurreccionales emitidas desde emisoras extranjeras, particularmente de Egipto".

Al decir que "no se podía pensar en reivindicaciones nacionales argelinas", el Ministro Mitterand destacó la voluntad del Gobierno de actuar con la mayor firmeza contra los grupos armados de las montañas de Aures, "si bien es cierto que se descartan totalmente las represalias colectivas".

"No obstante —prosiguió el Ministro— la represión necesaria del terrorismo no altera el deseo del Gobierno de llevar a cabo una política de progreso, personalmente definida por mí en la Asamblea argelina".

Al dar cuenta de las medidas de seguridad tomadas en Argel, el Ministro Mitterand indicó que 8 compañías republicanas de seguridad están en Argel, hoy, y que esta noche tales compañías serán elevadas a once, y mañana serán quince. Agregó que estas fuerzas policiales están adscritas al Ejército, con el que colaborarán para reprimir la insurrección.

Al referirse a los motivos que causaron la insurrección, el Ministro dijo que, probablemente, "se trate de una iniciativa de elementos "activistas", con miras a unir las diversas fuerzas a que están afiliados, para "dar un golpe" en vísperas de la sesión de las Naciones Unidas".

"El Gobierno no puede tolerar que cundan tendencias separatistas en Argelia, y las "reivindicaciones" no son admisibles más que dentro del marco de la nación. Sobre este punto no pueden permitirse ambigüedades", terminó diciendo el Ministro del Interior.

FUE SUSPENDIDO EN PARIS EL DUELO DE LOS DOS ABOGADOS

PARIS, 5 (UP).— El duelo a pistola entre dos impetuosos abogados franceses se suspendió hoy, indefinidamente, porque se quebrantó una de las reglas que rigen las contiendas en el campo del honor.

Los abogados André Biaggi y André de Perpessac, debían enfrentarse mañana por la mañana, a 12 pasos de distancia y disparar dos tiros cada uno.

La influencia de la policía de París y de la Asociación de Abogados impidió el duelo, por lo menos temporalmente.

Los compañeros de los dos abogados comenzaron a buscar frenéticamente la forma legal de evitar el duelo desde el momento mismo en que De Perpessac retó a Biaggi después de recibir una bofetada de él en los corredores del Palais de Justice.

De Perpessac preguntó al jurisconsulto Marcel Heraut que le dijera si podría apoyar la espalda en sus padrinos cuando se enfrentara a su adversario.

Eso, según los libros de etiqueta, constituye una violación de las reglas de cortesía que rigen esta clase de contiendas.

Huelga de panaderos en capital francesa

PARIS, 5.— (AL.)— Los propietarios de panaderías que con su paro de 24 horas dejaron hoy sin pan a esta capital, mañana tendrán que amasar y hornear personalmente el pan que necesiten y quieran suministrar, porque sus obreros han declarado su propia huelga.

Los patrones panaderos hicieron un paro en señal de protestan porque el Gobierno no les permite obtener el margen de utilidades que ellos necesitan sobre la venta de harina elaborada en forma de pan y pastelería. Ahora sus obreros han ordenado un paro de 24 horas a contar de la medianoche de hoy, reclamando mayores salarios en vista de las horas extraordinarias.

Salvo que los patrones se basten para cubrir la demanda del público consumidor, los parisienses tendrán que privarse de pan fresco por segundo día consecutivo.

COTIZACION MUN de PRODUCTOS y META

METALES

NUEVA YORK, 5.— (UP).— El cobre para venta [illegible] entre 5 puntos de alza y 35 de baja, y la venta de [illegible] (baja 10); diciembre, 32.10, 32.10, 32.10 (sin cambios); noviembre, [illegible] 31.80, 31.90 (sin cambios); febrero, 31.45, 31.45, 31.30 [illegible] nio, 30.05, 30.05, 30.00 (baja 35); julio, 29.90, 29.90, 29.90, 2[illegible] Cierres: marzo, 31.10 B; abril, 30.70 B; mayo, 30.35 B; [illegible] septiembre, 29.25 B, y octubre, 29.10 B.

LONDRES, 5.— (UP).— En la lonja de metales, el cobre cerró hoy con bajas de 1 1/2 a 2 libras la tonelada de ventas de 650 toneladas. El cobre para entrega [illegible] a 274 libras comprador y 277 1/2 libras vendedor, a [illegible] bras comprador y 261 libras vendedor, la tonelada.

El estaño cerró con bajas de media a una libra, [illegible] toneladas. El estaño para entrega inmediata cerró a [illegible] prador y 276 libras vendedor; a 90 días, 723 libras comprador [illegible] libras vendedor, la tonelada.

El plomo cerró con alzas de un cuarto a una libra, [illegible] toneladas. Noviembre cerró a 110 libras comprador, [illegible] vendedor; febrero, 104 3/4 libras comprador y 105 libras [illegible] tonelada.

El zinc cerró sin cambios, y venta de 175 toneladas [illegible] y febrero cerraron ambos a 81 libras comprador y 81 [illegible] dedor, la tonelada.

LANAS

NUEVA YORK, 5.— (UP).— Los tops de lana peinada [illegible] turas cerraron hoy con alzas de 24 a 38 puntos.

Las lanas para entregas futuras cerraron con alzas [illegible] puntos.

Los tops standard certificados para entrega inmediata [illegible] puntos, para cerrar a 181 nominal.

La lana grasosa para entrega inmediata subió 30 puntos [illegible] a 147 nominal.

ALGODON

NUEVA YORK, 5.— (UP).— Los futuros de algodón [illegible] hoy después de un comienzo irregular, con operaciones [illegible] Cerrando en reacción, la lista acusó alzas netas de 15 a [illegible] Los precios de apertura habían sido entre alzas de 10 [illegible] de dos. Nueva Orleans cerró con alza de 10 a 16 puntos [illegible]

El cálculo medio de los miembros de la lonja del algodón [illegible] Orleans era de 12.875.000 balas. El cálculo más elevado [illegible] 13.250.000 balas, y el más bajo, 12.551.000.

En febrero casará María Pía con el Príncipe Alejandro

LISBOA, 5.— (AL.)— El ex Rey Humberto de Italia declaró a la prensa local que el casamiento de su hija la Princesa María Pía, con el Príncipe Alejandro de Yugoeslavia se realizará en el mes de febrero en Cascais, balneario al oeste de Lisboa, donde él ha estado residiendo.

Desmintió que hubiesen dificultades religiosas por el hecho de que la Princesa es católica romana y el novio ortodoxo.

Continúan par[illegible] puertos de A[illegible]

MELBOURNE, 5.— [illegible] anticipó que por lo menos [illegible] el próximo martes [illegible] gio en la huelga portuaria [illegible] realiza la vida marítima [illegible] en la que intervienen [illegible] jadores.

El Consejo Sindical [illegible] convocó a una gran [illegible] el lunes y en ella se [illegible] la adhesión al conflicto [illegible] sectores de trabajadores.

La huelga ha repercutido [illegible] bre los diversos sectores [illegible] nacional.

COMPAÑIA DE PETROLEOS DE CHI[illegible]

CAPITAL Y RESERVAS SOCIALES . . . . . $ 982.570.499.86

BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1954

ACTIVO

ACTIVO INMOVILIZADO			
Plantas, depósitos y bodegas		$ 188.240.689.52	
Menos: Amortizaciones anteriores	$ 13.002.780.57		
Amortizaciones del ejercicio	4.820.146.52	17.822.927.09	$ 170.417.762.43
Servicios Copec		$ 64.197.148.68	
Menos: Amortizaciones anteriores	$ 1.455.188.19		
Amortizaciones del ejercicio	1.715.583.96	3.170.772.15	61.026.376.53
Estaciones de atención y reparaciones		$ 29.180.780.82	
Menos: Amortizaciones anteriores	$ 2.858.680.75		
Amortizaciones del ejercicio	1.003.258.15	3.861.938.90	25.318.841.92
Edificio Agustinas esquina Amunátegui		$ 53.841.523.34	
Menos: Amortizaciones anteriores	$ 763.982.43		
Amortizaciones del ejercicio	496.511.03	1.260.493.46	52.581.029.88
Población obrera		$ 28.875.507.32	
Menos: Amortizaciones anteriores	$ 455.543.27		
Amortizaciones del ejercicio	265.443.14	720.986.41	28.154.520.91
Terrenos y otras construcciones		$ 32.566.084.60	
Menos: Amortizaciones anteriores	$ 147.690.99		
Amortizaciones del ejercicio	214.268.46	361.959.45	32.204.125.15
Medios de movilización y distribución		$ 227.371.491.39	
Menos: Amortizaciones anteriores	$ 32.114.324.88		
Amortizaciones del ejercicio	16.305.924.24	48.420.249.12	178.951.242.27
Muebles e instalaciones de oficinas y máquinas de contabilidad		$ 26.713.009.08	
Menos: Amortizaciones anteriores	$ 8.264.002.72		
Amortizaciones del ejercicio	2.509.781.62	10.773.784.34	15.939.224.74	$ 564.593.123.83
ACTIVO REALIZABLE			
Mercaderías generales, al costo			$ 465.737.356.59
Mercaderías en tránsito			9.244.877.39
Almacenes, al costo o menos del costo			53.415.117.86
Cuentas corrientes		$ 482.684.240.26	
Saldos acreedores		123.660.590.41	359.023.649.85
Letras por cobrar			240.292.235.74
Saldos de proveedores, deudores, corresponsales y otros			139.739.337.06
Cuentas del personal			346.946.75
Accionistas			2.257.420.—
Acciones, bonos y otras inversiones:			
Cía. de Acero del Pacífico		$ 56.840.000.—	
Sociedad Anónima de Navegación Petrolera		90.000.000.—	
Otras acciones y bonos		10.001.490.80	156.841.490.80	1.426.898.431.74
ACTIVO DISPONIBLE			
Cajas y bancos			$ 255.545.324.99
Remesas en tránsito			7.876.481.88	263.421.806.37
ACTIVO TRANSITORIO			
Dividendos provisorios (Nos. 46 y 47)			$ 33.600.000.—
Operaciones en curso			11.002.571.97
Gastos vigentes			6.154.390.43	50.756.962.40
ACTIVO NOMINAL			
Derechos de refinación			666.600.—
			$ 2.306.336.924.34

PASIVO

PASIVO NO EXIGIBLE		
CAPITAL Y RESERVAS SOCIALES:		
Capital suscrito dividido en 16.800.000 acciones de $ 25.— cada una	$ 420.000.000.—	
Fondo de reserva legal	32.828.259.95	
Fondo de renovaciones y reemplazos	50.000.000.—	
Fondo de revalorización	105.821.209.86	
Fondo para fluctuación de valores	10.529.083.52	
Fondo para adquisición de barco petrolero	65.000.000.—	
Fondo de accionistas	17.000.222.67	$ 701.178.776.—
Reserva para renovaciones y reemplazos	$ 145.591.013.—	
Reserva de seguros marítimos y terrestres	25.210.927.02	
Reserva para eventualidades	22.589.542.81	
Reservas varias	28.316.784.93	221.708.267.76
PASIVO EXIGIBLE		
Saldos de proveedores, acreedores, corresponsales y otros		$ 933.459.739.98
Documentos con garantía	$ 100.700.000.—	
Otros documentos	106.900.616.32	207.600.616.32
Cuentas por pagar		1.145.045.69
Gratificaciones por pagar		11.288.582.15
Retenciones por depositar		9.386.200.15
Vales Copec en circulación		2.155.203.—
PASIVO TRANSITORIO		
Provisión para pagos de impuestos a la renta y otros impuestos		$ 33.434.392.38
Provisiones varias		25.644.464.38
Operaciones en curso		19.303.713.42
Dividendos por pagar		3.748.467.01
GANANCIAS Y PERDIDAS		
Utilidad del ejercicio		

CUENTAS DE ORDEN

DEBE		HABER	
Acciones del Directorio en garantía	$ 225.000.—	Garantía del Directorio	$
Deudores por bonos en garantía	810.000.—	Bonos en garantía	
Deudores por boletas de garantía	11.807.037.66	Acreedores por boletas de garantía	
Deudores por derechos por liberar	27.845.734.44	Obligaciones por derechos de internación	
Caja vales Copec	674.770.—	Vales Copec emitidos	
Deudores por letras descontadas	71.968.422.54	Acreedores por letras descontadas	
	$ 113.330.964.64		$ 1[illegible]

CUENTA DE GANANCIAS Y PERDIDAS

POR EL EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE EL 1.o DE JULIO DE 1953 Y EL 30 DE JUNIO DE 1954

DEBE			HABER	
Costo de las mercaderías vendidas que incluye fletes, sueldos, jornales, gratificaciones, descuentos a distribuidores, arrendos, intereses, etc.	$ 3.454.279.870.14		Producto de las ventas de gasolina, kerosene, petróleos, asfaltos, aceites y grasas lubricantes, maquinaria agrícola, herbicidas y desinfectantes agrícolas; camiones, repuestos y accesorios; productos de caucho, productos Cap., productos varios, etc.	$ 4.[illegible]
Más: Derechos de internación	668.299.147.94	$ 4.122.579.018.08	Entradas varias	[illegible]
Castigos y amortizaciones		44.647.040.46		
Leyes sociales		43.117.276.36		
Bienestar social		24.878.686.78		
Participación del Directorio		4.569.198.66		
Impuestos y regalías fiscales pagados y provisión por impuestos por pagar		630.423.965.75		
		$ 4.870.215.186.09		
Utilidad del ejercicio		135.283.456.10		
		$ 5.005.498.642.19		$ 5.00[illegible]

OMAR ANGERMEYER WOLBER
Contador

MANUEL ZAÑARTU CAMPINO
Director-Gerente

ALFREDO SCHMITT ALIAGA
Contralor Reg. 5.676

CERTIFICADO DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Certificamos que hemos revisado el presente Balance General y encontrado conforme los saldos del Libro Mayor y libros auxiliares.

ENRIQUE IZQUIERDO VALDES

PATRICIO VALENZUELA BARROS

INFORME DE LOS REVISORES DE CONTABILIDAD

Hemos practicado un examen del Balance General de la Compañía al 30 de junio de 1954 y de la Cuenta de Ganancias y Pérdidas correspondiente al ejercicio terminado en esa fecha. Nuestro examen se efectuó de acuerdo con normas de [illegible] generalmente aceptadas, incluyendo por lo tanto, una verificación parcial de las operaciones registradas en los libros de contabilidad y otros procedimientos de auditoría en la forma y extensión que consideramos necesarios.

El Activo Inmovilizado figura en el Balance General en su valor de costo más aumentos por reavalúos legales, menos amortizaciones aceptadas por la Dirección General de Impuestos Internos.

Parte de las acciones y bonos, con un valor de $ 66.533.950.—, está avaluada a la cotización bursátil o a su valor nominal, y el resto con un valor de $ 90.307.540.80, a su precio de costo.

Según nuestro criterio, teniendo presente lo anteriormente expresado, dicho Balance General expone en forma fidedigna la situación de la Compañía al 30 de junio de 1954 y está de acuerdo con los libros de contabilidad.

Santiago de Chile, 23 de octubre de 1954.

DELOITTE, PLENDER GRIFFITHS [illegible]
Revisores de Contabilidad

Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y Ansa

Reanudarán las conversaciones franco alemanas sobre el Sarre

BONN, 5.— (AL). — El Canciller de Alemania Occidental, Konrad Adenauer, fue derrotado por sus propios partidarios y se vio obligado a solicitar de Francia la reanudación de las negociaciones sobre el Sarre, poniendo en peligro todo el difícil equilibrio logrado por los acuerdos de París. Adenauer decidió adelantar para esta mañana la reunión de Gabinete convocada para esta tarde, a fin de considerar las crecientes demandas de los partidos oficialistas y opositores en el sentido de que sean modificadas las disposiciones sobre el tratado del Sarre, pero sus esfuerzos para lograr un pronunciamiento favorable fracasaron, según trascendió en fuentes oficiales.

Ante la actitud de la coalición que integra su Gobierno y que pone en peligro su mayoría en el Bundestag, el Canciller Adenauer se habría visto obligado a ceder y convenir en reanudar las conversaciones con Francia, a fin de lograr una solución más satisfactoria en el difícil problema del rico territorio del Sarre.

Francia, a su vez, ha indicado que no hará más concesiones y el jefe de su Gobierno, Mendes-France, reiteró ayer que considera que todos los convenios de París, inclusive los relativos al Sarre, rearme alemán y recuperación de la soberanía alemana, como un todo indivisible.

DECLARACION EN BONN

BONN.— (UP).— Por Joseph W. Grigg.— El Canciller Konrad Adenauer informó a su Gabinete que en la semana entrante Alemania y Francia abrirán las conversaciones sobre el acuerdo del Sarre, y que éstas se rechazarán casi seguramente en Bonn. Por Alemania intervendrá Herbert Blankenhorn, su asesor de política exterior, y por Francia, Jean-Marie Sautou, el jefe de Gabinete del Presidente del Consejo del vecino país.

El informante oficial que dio la noticia señaló que antes de reunirse con su Gabinete, el Canciller había conversado con Thomas Dehler, el jefe del Partido Demócrata Libre, y los cuatro Ministros que la agrupación tiene en la coalición de Adenauer. Se entiende que los dirigentes demócratas libres previnieron al gobernante que insisten en la negociación adicional al acuerdo del Sarre, pues de lo contrario votarían contra el mismo.

REUNION EN FRANCIA

PARIS, 5.— (UP). — Un vocero del Ministerio de Relaciones Exteriores declaró esta noche que el acuerdo franco-germano sobre el Sarre "no requiere interpretación".

Señaló el funcionario que es perfectamente posible que varios de los artículos del convenio, notablemente los 8, 12, 13 y 14 podrían requerir, sin embargo, "algunos arreglos sobre ciertos puntos".

En los círculos alemanes y franceses de esta capital se subrayo que ya en la firma de los acuerdos sobre Alemania, el 23 de octubre se había previsto la reanudación de las negociaciones franco-alemanas sobre ciertos detalles no resueltos; pero los franceses expresaron sorpresa ante las informaciones de Bonn de que conforme a un vocero oficial de ese Gobierno, el acuerdo del Sarre, núcleo del problema entre las dos naciones, podría ser modificado.

COMISION DE LA ONU ESTUDIA CREACION DE UN FONDO FINANCIERO

NACIONES UNIDAS, 5, (UP).— Por Pablo Frontaura. — El grupo de trabajo de la Comisión Económica y Financiera (segunda) aprobó hoy un proyecto de "transacción" entre los países altamente industrializados y los subdesarrollados, en lo referente a la creación del fondo especial de las Naciones Unidas para el desarrollo económico.

La Comisión Segunda, que se reunirá el próximo lunes, conocerá este proyecto del grupo de trabajo que en síntesis recomienda que "se prepare un informe que se presentará al Consejo Económico y social en su vigésimo período de sesiones y a la Asamblea en su décimo período— sobre el papel y funciones, especialmente los métodos de operación que tendrá el fondo".

En círculos latinoamericanos se comentó que esta nueva etapa hacia la creación del fondo "es un efectivo progreso", porque en la práctica lo que se redactará, serán los estatutos. (A lo que se han opuesto vigorosamente los países altamente industrializados).

El proyecto de resolución preparado por el grupo pide que se prorrogue por otro el mandato de Raymond Scheyven —es presidente del Consejo Económico y Social— que presentó a esta novena asamblea un informe sobre la creación del fondo, considerado "extraordinariamente útil", por la gran mayoría de los delegados de la América Latina.

En su parte dispositiva el proyecto "encarece a los Gobiernos que se sirvan analizar de nuevo sus respectivas decisiones acerca del apoyo material que otorgarán a un fondo especial de las Naciones Unidas, de conformidad con los cambios ocurridos en la situación internacional y otros factores pertinentes.

Pide a Scheyven que prepare, con la ayuda del Secretario General y la de un grupo ad-hoc de peritos, así como en consultas con la junta de asistencia técnica y los organismos especializados un nuevo informe que se referirá a los siguientes aspectos:

a) La posible forma, funciones y papel de un fondo especial de las Naciones Unidas para el desarrollo económico, y especialmente los métodos de operación que tendrá el fondo.

b) El sistema de relaciones de trabajo (enlace) que tendrá el fondo con la Junta de Asistencia Técnica, el Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento y otros organismos especializados interesados y también con las comisiones económicas regionales de las Naciones Unidas.

El grupo de trabajo inició sus gestiones el 26 de octubre pasado después de haberse presentado varios proyectos de resoluciones sobre la cuestión del establecimiento del fondo, entre ellos uno de Bélgica que pide que continúe por un año el mandato de Scheyven.

Otro proyecto presentado el 22 de octubre por 20 potencias, entre ellas Bolivia, Brasil, Chile, El Salvador, Uruguay y Venezuela piden a la asamblea que "se pronuncie a favor del establecimiento del fondo".

ALIADOS SOLICITARON INMEDIATA LIBERACION DE BARON VON NEURATH

BERLIN, 5 (AL).— Los tres Altos Comisionados occidentales informaron a su colega soviético que sus Gobiernos aceptaban la sugestión rusa de poner inmediatamente en libertad al ex Canciller nazi Barón Constantin von Neurath.

Actualmente Von Neurath está recluido en la prisión para criminales de guerra de Spandau y se encuentra casi ciego.

James Connant, Alto Comisionado de los Estados Unidos, informó de la decisión a su colega ruso G. Pushkin, en una carta que le envió hoy en respuesta a la sugestión que el representante soviético hizo hace tres días para conversar sobre el asunto.

Pushkin había propuesto la "liberación prematura" de Von Neurath, y Connant autorizó la "liberación inmediata", sin necesidad de discusiones previas, "en vista de la edad avanzada y el peligroso estado de salud" del ex Ministro nazi, que tiene actualmente 81 años, y es el más anciano de los siete criminales de guerra que están aún detenidos en Spandau.

Panorama del MUNDO

TOKIO.— (UP).— Tiempo: normal. Temperatura: 20 grados centígrados. Mercado: en baja. Titulares: Yoshida en las Naciones Unidas.

NUEVA YORK.— (UP).— Tiempo: lluvioso. Temperatura: 3,89. Mercado: abrió con alza, cerró irregular. Titulares: Composición del próximo Congreso.

LONDRES.— (UP). — Tiempo: nublado, con lluvias ocasionales. Temperatura: 12,22. Mercado: abrió firme. Titulares: Eisenhower se entrevista con la Reina Madre británica en Washington.

PARIS.— (UP).— Tiempo: claro. Temperatura: 12,78. Mercado: abrió firme. Titulares: Fuerzas motorizadas en acción en Argelia. En Estados Unidos los demócratas lograron mayoría en el Senado.

BUENOS AIRES. (UP).— Tiempo: cálido y soleado. Temperatura: 21,5. Mercado: las ventas causaron baja en algunas acciones industriales. Titulares: Perón inaugura obras subterráneas para aumentar el caudal del acueducto, al costo de 80 millones de pesos.

MADRID, 5.— (AL).— El "Boletín Oficial del Estado" publica una disposición del Ministerio de Hacienda, en la que anuncia una emisión de la deuda del tesoro por valor de mil 765 millones de pesetas.

La citada emisión llevará fecha del mes actual, y el interés de 3 por ciento, libre de impuestos.

BERLIN, 5.— (AL).— El Gobierno de Alemania Oriental está extendiendo sus relaciones y comunicaciones telegráficas y telefónicas con el mundo no comunista, según informaciones recibidas en el sector oriental de esta ciudad.

Berlín Oriental, según estas noticias, ha establecido líneas telefónicas con Egipto y líneas telegráficas con máquinas teleprinter, y lo mantendrán en comunicación con Holanda.

BOMBAY, 5.— (AL).— La India exportará cerca de mil millones de yardas de tejidos de algodón en el curso de este año, según lo anunció R. Saraiya, presidente de la Comisión de Productos Textiles. La comisión ha establecido oficinas en Ahmedabad y en Bombay, para comprobar la calidad y especie de los tejidos que se exportan.

WASHINGTON, 5.— (AL).— El Secretario de Estado, John Foster Dulles, dejó cesante hoy a John Paton Davies, quien actualmente es consejero de la Embajada de los Estados Unidos en Lima. La decisión se funda en que la permanencia de ese funcionario en su cargo sería contraria a los intereses de la seguridad nacional. Davies, quien tiene 46 años de edad, fué llamado a Washington para comunicarle la medida.

WASHINGTON, 5.— (AL).— A excepción hecha de 15 aviadores, no se sabe que están como "prisioneros políticos" en poder de los rojos, todos los hombres desaparecidos en Corea han sido clasificados como "muertos o presuntos muertos".

Así lo informó hoy el Departamento de Defensa, agregando que también se excluyen 9 aviadores de la Armada "que los rojos niegan tener en su poder".

Eisenhower reuniríase con jefes demócratas y de los republicanos

WASHINGTON, 5.— (AL).— Una invitación formulada a todos los dirigentes parlamentarios, tanto republicanos como demócratas, para que asistan a una conferencia que tendrá lugar en la Casa Blanca el 17 del presente mes, ha sido cursada hoy por el Presidente Eisenhower.

Dicen los observadores que, durante dicha conferencia, se tratarán temas sobre política internacional, y que también se "harán recuerdos de las consultas "bipartitas" que frecuentemente se hacían, durante los primeros tiempos de la actual administración".

Un vocero oficial de la Casa Blanca —quien fue el que anunció la conferencia— dijo que ella se realizaba "dentro del plan político, establecido por el Presidente Eisenhower, a objeto de mantener informados a ambos sectores políticos, de la forma cómo lleva los asuntos extranjeros el Gobierno".

Publican documentos acerca de Guatemala

CIUDAD DE MEXICO, 5.— (AL). — Un importante documento que relata los acontecimientos que determinaron la caída de Jacobo Arbenz ha publicado el organismo denominado "Emigración Guatemalteca Unificada", integrado por representantes de cuatro partidos políticos guatemaltecos, de la Confederación General de Trabajadores de Guatemala y de la Confederación Nacional Campesina.

El documento revela cómo se consumó la "traición militar", afirmando que los jefes y oficiales se negaron a combatir y que el Estado Mayor del Ejército transmitía los planes militares a la Embajada norteamericana, la que los hacía llegar a Castillo Armas.

INICIAN EL PROCESO A 15 PORTORRIQUEÑOS

SAN JUAN (Puerto Rico), 5. — Hoy comenzó el juicio de los quince líderes nacionalistas acusados de actividades subversivas.

Preside el tribunal el juez Luis R. Polo, del distrito judicial de San Juan. La selección del jurado se inició inmediatamente.

Catorce policías y detectives custodiaban el Tribunal como medida de precaución contra posibles manifestaciones nacionalistas.

HIJA DE MUSSOLINI PIDE DEVOLUCION DE RESTOS DE SU PADRE

ROMA, 5. — (AL). — La Condesa Edda Ciano —hija del difunto Benito Mussolini— ha solicitado el apoyo del Papa Pío XII para obtener autorización del Gobierno italiano para trasladar los restos de su padre a un mausoleo familiar.

Los datos exactos sobre el paradero de los restos del hombre que otrora fuera el más poderoso de Italia son un secreto celosamente guardado por unos pocos funcionarios de la exclusiva confianza del Gobierno.

La familia del Duce ha tratado sin éxito, que le sea permitido efectuar el traslado de los restos al mausoleo familiar situado en el cementerio de San Casciani, en las cercanías de Predappio.

Tiempo atrás una revista, "La Epoca", dijo que los restos del extinto jefe de los "Camisas Negras" estaban escondidos bajo el Altar Mayor de la Iglesia de San Angel, en Milán.

HOLLYWOOD.— John Wayne, astro del cine, contrajo matrimonio en Hawai, el 1.o de noviembre, con la actriz peruana Pilar Palette. Pilar será la tercera esposa latinoamericana de Wayne. La foto los muestra en una reciente fiesta en Hollywood.— (UNITED PRESS, RADIOFOTO).

AMERICA LATINA

BRASIL

CURITIBA, Baranah, 5.— (AL).— Seis niños y ocho adultos murieron a consecuencia de la explosión de una fábrica de fuegos artificiales, situada en las proximidades de la Escuela Municipal de esta ciudad.

RIO DE JANEIRO, 5.— (AL).— La Segunda Cámara Criminal concedió el "habeas corpus" interpuesto en favor del coronel Benjamín Vargas, hermano del extinto Presidente Vargas, acusado de haber actuado como el inspirador del atentado contra el periodista Carlos Lacerda, en el cual perdió la vida el teniente de aviación Rubens Vaz. De acuerdo con la medida legal, el coronel Vargas queda excluido del proceso.

MEXICO

CIUDAD DE MEXICO, 5.— (AL).— La reforma a la ley de impuestos sobre la explotación pesquera del país, aprobada recientemente por la Cámara de Diputados, tiene por objeto facilitar la concesión de créditos en favor de las sociedades cooperativas pesqueras mexicanas.

HONDURAS

TEGUCIGALPA, 5.— (AL).— El Canciller Eduardo Valenzuela pidió la renuncia a todo el personal de la representación diplomática y consular de Honduras destacado en el exterior.

GUATEMALA

CIUDAD DE GUATEMALA, 5.— (AL).— La Asamblea Constituyente de Guatemala proclamó hoy Presidente constitucional hasta 1960 al actual Mandatario, Carlos Castillo Armas.

CUBA

LA HABANA, 5.— (AL).— Una medida contra tres comentaristas radiales fue anunciada hoy por el Ministerio de Comunicaciones. De acuerdo con la medida, los mencionados comentaristas no podrán hacer uso de los micrófonos por espacio de diez días.

PERU

LIMA, 5.— (AL).— Ocho bombarderos del tipo B-26 fueron entregados hoy a la Fuerza Aérea del Perú, por los Estados Unidos. Dichas máquinas corresponden a las entregas que Estados Unidos debe hacer, de acuerdo con el Pacto de Asistencia Militar recíproca.

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 5.— (AL).— El Presidente Perón recibió en audiencia especial a don César Acevedo Vega, ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago de Chile. Asistieron a la entrevista el Ministro del Interior y Justicia, Angel Borlenghi, y el Embajador de Chile en esta capital, Conrado Ríos Gallardo.

BUENOS AIRES, 5.— (AL).— La Secretaría de Asuntos Técnicos publica en la síntesis mensual correspondiente a septiembre último datos sobre la población, situación de las sociedades económicas e industriales y otros aspectos de la vida del país. El informe revela que la población del país llegó en julio de 1954 a 18.742.000 habitantes, de los cuales 2.831.000 eran extranjeros.

Un empréstito por 50 millones de dólares solicitaría Chile

NUEVA YORK, 5.— (UP.)— El periódico financiero de esta ciudad "Journal of Commerce" dice hoy en un despacho de su redacción en Washington que los Estados Unidos estan retrasando su decisión sobre la petición chilena de un empréstito de 50.000.000 de dólares al Banco de Exportación e Importación.

Aunque Chile no ha pedido aún oficialmente el empréstito, encaminado a liquidar deudas comerciales, el Embajador chileno en los Estados Unidos, Aníbal Jara, ha expresado el gran interés de su país en obtenerlo.

"La poco entusiasta reacción de los Estados Unidos, a la sugerencia chilena —dice el diario— tiene el propósito deliberado de expresar claramente el descontento de este país con la política financiera internacional de Chile y con su tratamiento a las compañías de cobre de propiedad norteamericana. De hecho, los Estados Unidos dicen al Gobierno de Santiago, que tendrá que variar de conducta si quiere un empréstito.

Según la información, un grupo de técnicos del Fondo Monetario Internacional está haciendo un estudio intensivo sobre el terreno de la política económica y financiera de Chile, y presentará a fines de este mes un informe a la Central del Fondo en Washington, hasta cuyo momento, según se dice, no formularán los Estados Unidos una actitud detallada sobre la pretensión de Chile.

Parece que las autoridades norteamericanas están particularmente contrariadas por las prácticas chilenas en relación con los tipos de cambio, que hacen, a su juicio, más provechoso para los exportadores chilenos vender en los mercados europeos, de divisas no convertibles, que en el del dólar. Agrega el periódico que "una venta que le producirá 220 pesos en Europa, sólo les produciría 110 si se hiciera en los Estados Unidos". Y afirma que "la venta hecha por Chile a una empresa europea por 220 pesos, después, sin haber salido de Chile es vuelta a hacer inmediatamente por el comprador europeo a un cliente en los Estados Unidos". Esto, además, priva a Chile de los ingresos en dólares que necesita.

Refiriéndose a las empresas de cobre, el "Journal" manifiesta que "Chile ejerce discriminación contra las compañías de cobre de propiedad norteamericana, exigiéndoles que vendan cierta parte de sus ingresos en dólares al Gobierno al tipo artificialmente bajo de 19.37 pesos por dólar, "lo que algunos consideran una lenta expropiación" de los bienes norteamericanos, según afirma.

Aunque el Gobierno chileno prometió en la primavera pasada, con ocasión de la compra por los Estados Unidos de 100.000 toneladas de cobre chileno excedente, hacer esfuerzos por que se aprobara, legislación que aumentase el tipo de cambio arbitrario impuesto a las compañías cupríferas al bancario de 110 pesos, esa legislación todavía no ha salido del Congreso chileno, según dice la información. "Aquí se considera —agrega— que la situación de los cambios es un reflejo de la persistente inflación interna de Chile", pero en vista de la cotización de 220 pesos que rige para otras monedas ya no será "el tipo de 110 pesos para las compañías de cobre, lo bastante alto para acabar con las quejas norteamericanas de discriminación".

ECONOMISTAS CRITICAN LOS ACUERDOS GERMANO FRANCESES DEL SARRE

BONN, 5.— (DPA).— (Exclusivo para LA NACION).— Comentando el aspecto económico de los acuerdos germano-franceses, "Frankfurter Allgemeine Zeitung" hace las siguientes observaciones: "Aun cuando sea muy temprano para juzgar del acuerdo sobre el Sarre definitivamente, parece, de todos modos, que apenas se han tenido en cuenta las propuestas económicas formuladas, ante todo por el Partido Demócrata Libre y un grupo de economistas de la Unión Demócrata Cristiana.

Por otra parte, se supone que las autoridades alemanas competentes considerarían inoportuno que a Francia se le concediese un empréstito con cargo a los excedentes acumulados por Alemania en su cuenta con la Unión Europea de Pagos. Otra propuesta formulada por los economistas ya citados y que se refería a la posibilidad de crear una sociedad mixta, con participación de Francia, del territorio del Sarre y de la República Federal Alemana, para la explotación de las minas y ferrocarriles del Sarre, ha sido abandonada a causa de las objeciones del Primer Ministro del Sarre, Hoffmann. Por lo tanto, casi todas las empresas mineras del Sarre continuarán en manos de Francia y sometidas al control de la Regie des Mines. No se ha producido modificación alguna, contra lo que se esperaba, en las convenciones económicas entre Francia y el territorio del Sarre, de manera que la economía alemana no tendrá en el Sarre las mismas oportunidades que la economía francesa. El Primer Ministro francés ha insistido, a su vez, en la canalización del Mosela y según se dice, el Gobierno francés piensa proponer que se constituya una comisión mixta, con delegados de Francia, del territorio del Sarre y de Alemania, que se encargue de estudiar las posibilidades de la realización del proyecto relativo al Canal del Mosela.

Tampoco se ha considerado otra propuesta del Gobierno Federal, que hubiera querido que se autorizase la transferencia al territorio del Sarre, para fines de inversión, de capitales alemanes a condición de que se suspendiesen las medidas restrictivas impuestas a los bienes alemanes. Se dice en Bonn que también se habían estudiado "ciertas modalidades" relativas a los bienes alemanes confiscados en el Sarre, lo cual no dejaría de tener interés, sobre todo con miras al caso de la empresa Roechling. En Bonn se cree con todo que después de ratificado el Convenio del Sarre no dejará de haber la posibilidad de agregarle algunos protocolos adicionales, en los cuales se tuviera en cuenta tal o cual deseo de Alemania.

Parece que en las negociaciones que antes se celebraron en París con el Primer Ministro del Sarre, Hoffmann, sólo se ha logrado un incremento de 15 millones de DM para los cupos de importaciones concedidos a la República Federal con respecto a las partidas contingentadas y desliberalizadas, de modo que el territorio del Sarre dispondría, dentro del tratado comercial germano-francés, de un contingente para importaciones de productos alemanes que sería en un 14.5 por ciento superior al contingente actual. Además podría ser que para las importaciones de medios de producción de procedencia alemana, se estableciera tal o cual cupo adicional".

Se promulgó la Ley de Amnistía Militar en la Rep. Argentina

BUENOS AIRES, 5.— (AL).— El Poder Ejecutivo ha promulgado una ley de amnistía a los infractores del servicio militar y a los desertores del ejército, la armada y aeronáutica.

El artículo en referencia establece que los infractores del servicio militar de la clase de 1931 y anteriores, pasarán directamente a la reserva.

Los infractores de las clases de 1932 y 33, sólo deberán cumplir en el servicio el tiempo que les hubiere correspondido en el sorteo.

Respecto a los desertores de las clases de 1931 y anteriores, serán amnistiados, siempre que dentro del término de un año a la promulgación de la ley, se presenten en los distritos militares de Argentina o Consulados argentinos en el extranjero, para ser pasados directamente a la reserva.

Los desertores de las clases posteriores a 1931, se dan de baja, pasándolos a la reserva, siempre que hayan prestado o integren el tiempo mínimo de dos años de servicio y se presenten a regularizar su situación en el mismo plazo que los anteriores.

CRITICAN ACTITUD DE BRASIL ANTE PROXIMA CONFERENCIA ECONOMICA

RIO DE JANEIRO, 5 (AL).— "Diario de Noticias" comenta en un editorial la próxima conferencia económica de Río de Janeiro, señalando que "Brasil no está preparado para la Conferencia Económica y Financiera de Río de Janeiro". El comentario expresa luego que "hasta ahora, faltando tres semanas para la inauguración del Congreso, no se llegó aún a la definición de los puntos de vista que serán presentados por nuestro país. En cuanto al estudio de las cuestiones, todo está por hacer. Ni siquiera la delegación brasileña está constituida".

Tras señalar que es un hecho lamentable la situación en que se encuentran los preparativos, expresa: "Una vez más nuestro país dará una demostración penosa de la incuria que otorga a sus relaciones económicas y financieras con los pueblos vecinos del hábito de dejar para último momento la organización de algo que no se puede improvisar sin riesgo y sin desdoro. Peor que todo, esa exhibición de inferioridad será dada en nuestra propia casa".

Más adelante urge a una convocatoria de personalidades destacadas para que intensamente preparen una orientación de la política brasileña. Por último, afirma que es grande la responsabilidad que tiene el país, en su carácter de anfitrión, pero que mayor aun lo es por el hecho de que "los problemas son realmente complejos y es justo esperar del Brasil actitudes que lleven a una solución, pero los puntos orientadores de nuestra conducta aún no han sido fijados".

REACTORES ATOMICOS AYUDARIA A CONSTRUIR EE. UU. EN PAISES OCCIDENTALES

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, Nueva York, 5.— (AL).— Estados Unidos ofreció ayudar a otros países a construir y poner en funcionamiento reactores nucleares experimentales para el desarrollo de la energía atómica con fines pacíficos.

El ofrecimiento fué hecho por Henry Cabot Lodge, jefe de la delegación norteamericana en las Naciones Unidas, al iniciar el debate en la Comisión Política de la Asamblea General, sobre el plan del Presidente Eisenhower para el empleo de la energía nuclear en tiempos de paz.

Expresó que el Gobierno de Washington está dispuesto a iniciar negociaciones en este sentido con otras naciones en forma bilateral.

Cabot Lodge señaló que las discusiones bilaterales con la Unión Soviética no dieron resultado. Agregó que también se realizaron con Gran Bretaña, Francia, Canadá, Sudáfrica, Australia, Bélgica y Portugal, y que se decidió seguir adelante con los planes, prescindiendo de Rusia si es necesario.

LOS CUATRO PUNTOS DEL PLAN.— La delegación norteamericana presentó el plan para que fuese incluído en el temario de la presente sesión de la Asamblea General.

Los cuatro puntos principales del plan presentado por el delegado norteamericano son:

1.— Crear un organismo internacional al que podrían ingresar todas las naciones del mundo.

2.— Convocar a una conferencia internacional de hombres de ciencia, para la próxima primavera, bajo los auspicios de la NU, para tratar todo el proyecto en conjunto.

3.— Inaugurar en 1955 en Estados Unidos, una escuela de enseñanza sobre reactores en la que, estudiantes extranjeros podrían aprender los principios de la energía atómica en relación con su uso en tiempo de paz.

4.— Invitar a expertos, técnicos y cirujanos del exterior a que participen de las técnicas nucleares utilizadas en los hospitales norteamericanos para el tratamiento del cáncer.

Recalcó Lodge que se han hecho descubrimientos de vasto alcance en el terreno atómico, de gran beneficio para la humanidad, especialmente el uso de los isótopos radioactivos. Añadió que el empleo del cobalto y de otros elementos radioactivos han significado progresos para eliminar las células cancerosas en forma más efectiva que el antiguo tratamiento con los rayos X. Además —dijo— las investigaciones nucleares pueden revolucionar las crías de aves y peces, y, en medicina, han proporcionado nuevo material sintético para las transfusiones de sangre, así como el isótopo indicador que ayuda a seguir las migraciones de moscas y mosquitos portadores de gérmenes de enfermedad.

OTROS PUNTOS.— En su discurso, Cabot Lodge mencionó también los puntos siguientes:

La aplicación más difícil de la energía atómica es para producir energía eléctrica. Estados Unidos tiene un plan quinquenal para la construcción de cinco reactores experimentales, pero ninguno de ellos podrá producir electricidad a precios de competencia con la que se produce en las plantas operadas a carbón u otros combustibles convencionales.

A la escuela de reactores se invitaría de 30 a 50 sabios extranjeros. En 1955 se invitaría a 150 estudiosos del cáncer.

Como los recursos del organismo internacional que está por crearse serían más bien limitados, se usarían en la forma más práctica posible. Con miras a la conferencia de sabios, la comisión norteamericana de Energía Atómica anularía restricciones a la información para que ésta queda disponible y se contribuya así al éxito de la reunión.

OTROS ORADORES.— Sir Pierson Dixon, de Inglaterra y Paul Martin, de Canadá, intervinieron en los debates para destacar el provecho que podría obtener la humanidad de una cooperación internacional para el empleo de la energía atómica con fines pacíficos.

Los oradores, hablando después de Cabot Lodge expresaron igualmente la esperanza de que la Unión Soviética se asociara a los proyectos de los Estados Unidos a fin de explotar este vasto dominio.

Dixon expresó: "Las consultas que se hagan sobre el particular entre todas las potencias directamente interesadas, podrían acrecentar la confianza entre los estados y conducir a una cooperación que se extienda a todos los aspectos de este importantísimo campo, el de la energía atómica".

El delegado canadiense, por su parte, expresó la confianza de que el delegado soviético, que ha insistido para que el asunto sea incluído en el temario, aclarará su posición, trayendo a la asamblea una respuesta positiva de parte de su Gobierno.

Refiriéndose a los progresos alcanzados en sus respectivos países, los oradores manifestaron que, no obstante los esfuerzos, la era de la industrialización de la energía atómica está aún distante. Sir Pierson destacó que Gran Bretaña espera producir en 1958 electricidad por medio de un reactor atómico y sugirió que las naciones asiáticas, miembros del Pacto de Colombo, pongan sus recursos en común para la construcción de una pila atómica.

Martin, por su parte, manifestó que todas las máquinas terapéuticas de cobalto que utilizan energía nuclear para la lucha contra el cáncer, son de fabricación canadiense.

Refiriéndose a la conferencia científica del plan norteamericano, Pierson preconizó que se reúna en julio del próximo año, en Ginebra, estimando que en su temario debe incluirse el asunto del desarrollo de la energía nuclear como combustible, la búsqueda del uranio, las aplicaciones de la fuerza atómica en el desarrollo social, médico y biológico y todos los intercambios de información técnica.

Homenaje a Ali Reza rindió Vishinsky en las Naciones Unidas

NACIONES UNIDAS, Nueva York, 5.— (AL). — La Unión Soviética por intermedio de su representante Andrei Vishinsky, se unió a las naciones occidentales en el homenaje rendido por la Asamblea General de la ONU a la memoria del difunto delegado egipcio Mahmoud Azmi y al príncipe heredero del trono iranio, Ali Reza.

El delegado egipcio sufrió un ataque cardíaco durante la sesión del Consejo de Seguridad celebrada anteayer y poco después falleció.

El príncipe Ali Reza pereció trágicamente en un accidente de aviación, el 27 de octubre último, mientras volaba a reunirse con su hermano, el Sha.

Los miembros de la Asamblea General permanecieron de pie durante un minuto, en tanto que en el edificio de la ONU flameaba a media asta la bandera de la organización internacional.

El acto contó con la presencia del Primer Ministro japonés, Shigeru Yoshida, que actualmente se encuentra en visita en los Estados Unidos.

REALIZAN LOS TRABAJOS PREPARATORIOS EN SEDE DE CONFERENCIA DE RIO

RIO DE JANEIRO, 5 (AL).— La Secretaría General de la Conferencia de Ministros de Hacienda Americanos, que se inaugurará el 22 del mes en curso en Petrópolis, vecina a esta capital, informó haber ya recibido las comunicaciones de los países participantes, en el sentido de que ya han sido designados los integrantes de las respectivas delegaciones.

Dijo además que Colombia ya tiene a sus delegados en esta capital, los que están tratando sus problemas, "realizando un trabajo entre bastidores" para lograr el mejor éxito para sus mociones".

Agregó que varios de los países, no americanos, ya han comunicado su resolución de enviar observadores, entre los que se cuenta Japón, cuyo Gobierno considera "de gran importancia" los trabajos que se realizarán en este cónclave.

Canadá, por su parte, también enviará sus observadores, habiendo sido ya designado el Embajador Sydney Pierce.

Los delegados colombianos que se encuentran en esta capital son Manuel Mejía, presidente de la Federación Colombiana del Café Andrés Uribe, director de la misma entidad, quienes están realizando gestiones para lograr el apoyo a sus ponencias reivindicacionistas que presentarán en el plenario de la conferencia.

Mientras tanto, el Ministro de Hacienda de Brasil, Eugenio Gudin, prosigue conferenciando con los miembros de los diversos ministerios a fin de poder designar la delegación representativa de Brasil.

La prensa brasileña, unánimemente, destaca la actitud del Gobierno argentino, que le presta a la futura conferencia el mayor interés, diciendo que los dirigentes argentinos consideran esta reunión como una de las mayores posibilidades que tienen los Gobiernos americanos "para negociar, con los Estados Unidos, sus pretensiones, a fin de estabilizar la economía de las Américas".

Perecen en accidente 4 aviadores en EE. UU.

TUCKSON, Arizona, 5.— (AL).— Cuatro aviadores perdieron la vida y otros once resultaron heridos de gravedad cuando un avión de entrenamiento en el que volaban se estrelló en el aeropuerto municipal de esta ciudad.

El aparato, un T-29, volaba desde la base de Ellington, en Texas y al tratar de aterrizar chocó contra los alambres de la fuerza eléctrica.

Una vez en el suelo el avión se incendió.

EN EL MONASTERIO DE CIMIEZ OFICIAN MISA POR MATISSE

NIZA, 5 (UP).— El lunes se celebrará en la iglesia del monasterio de Cimiez una misa en memoria del eminente pintor Henri Matisse, fallecido aquí el miércoles.

El artistas será enterrado en el cementerio del Castillo de Niza, hasta que se hagan los arreglos necesarios para depositar sus restos en un sepulcro permanente.

Matisse consideraba su obra cumbre la que estaba realizando actualmente en la pequeña capilla dominica de Notre Dame du Rosaire, con una decoración moderna en blanco y negro, en el pueblecito de Vence, de la Costa Azul. Algunos de sus amigos creen que quizá haya pedido el pintor que se le dé sepultura allí, pero todavía no ha sido abierto su testamento.

Nueva Profesional

SRA. LUZ GALVEZ DE RAVELLO

Destacada alumna del curso de Modas, Corte y Confección, de la "Academia Fénix", Santo Domingo 1030, quién después de rendir un brillante examen, ha obtenido su diploma profesional.

SEÑOR CONSUMIDOR

¡La vida está muy cara!

¡¡¡ABARATE SU PRESUPUESTO!!!

Consuma papas alemanas nuevas

EXIJALAS A SU PROVEEDOR

Champú Sic.

B54.B M.R.

Los orígenes del movimiento renovador de la arquitectura

Sus precursores.— Diversos grupos o escuelas que han tenido influencias en él.— Algunas escuelas construcciones famosas en que identifican estas

LOS PRECURSORES.—

Puede decirse que el movimiento renovador de la arquitectura ya había sido iniciado hacia tiempo. Fueron las creaciones hechas con el manejo del hierro, las que abrieron el camino a las nuevas orientaciones. Como ya sabemos, el hierro que en la arquitectura se empleaba ocultando o al menos enmascarando, su función propia y con un sentido convencional, aunque hay excepciones como la Biblioteca de Santa Genoveva, de París, en las obras de ingeniería, en cambio, se revelaba en todo su valor y toda su fuerza. Ejemplos, los ya citados que aún hoy están a la vista: la Torre de Eiffel, de París, y, en España, el Puente Colgante de Portugalete, en Bilbao.

De esta aportación, sin duda, nació un nuevo pensamiento acerca del empleo de los modernos métodos constructivos. La belleza en las concepciones arquitectónicas ya se veía que no había que vincularla a las formas tradicionales; podía existir también como resultado de exacta aplicación de los materiales a su función. Y en obras de tipo industrial, primero, y empleándose en verdaderas obras de arquitectura urbana, después, se inició el desarrollo de las corrientes renovadoras.

¿Quiénes pueden considerarse verdaderamente como los precursores de este movimiento?. Es muy difícil precisar la línea de separación, en cuanto a tiempo y en cuanto a modo, entre las diferentes aportaciones, y muy difícil también de limitar las tres faces de precursores, iniciadores y continuadores.

Ya la escuela "Secesionista", de Otto Wagner, en Viena, continuada por sus discípulos Olbrich y José Hoffmann, había asimilado gran parte de las enseñanzas y las conquistas hechas en el campo de la construcción. En las obras de Otto Wagner, la simplicidad de las formas y las aplicaciones de los materiales en su verdadero sentido, y con el valor que les corresponde, evidencian calidades arquitectónicas que encajan de lleno en las nuevas corrientes, y así fueron planteadas. Sin embargo, Otto Wagner no pudo, o no quiso, desprenderse de la influencia del "modernismo" de su época, y trata el detalle con un carácter quizá excesivamente decorativo, floral y lineal, pero siempre con buen gusto y verdad en el empleo de los materiales y en acusar la función que desempeña. Puede decirse que él y su escuela realizan obras que son los primeros actos determinantes de la creación de una arquitectura moderna.

Berlage, con la construcción de la Bolsa de Amsterdam, también había dado un paso más en el camino de la arquitectura racionalista. El edificio está hecho con ladrillo, que es el material de la arquitectura de aquel país; Berlage lo emplea al descubierto en el gran patio de operaciones y cubre éste con cristal sostenido por formas metálicas, las que deja también visibles. Todo en conjunto evidencia una gran verdad en el manejo de estructura y una gran sencillez, sin detalle ninguno de valor puramente anecdótico; aunque ni la proporción del conjunto, ni las galerías laterales, hagan resaltar otra belleza que la de la verdad y la sencillez dichas. El exterior del edificio, con elementos de composición menos acusados, no tiene la importancia arquitectónica de su interior.

Pero Berlage pertenece todavía, más que a la generación del hormigón armado, a la del hierro. Su gran obra, la citada de la Bolsa de Amsterdam, se revela con este material y con el que es tradicional en Holanda, el ladrillo. Su aportación a la arquitectura moderna, no es, por consiguiente, en cuanto a los elementos empleados, sino en cuanto a la manera de su aplicación. Contra Berlage y la llamada "Escuela de Amsterdam" se opuso en 1917 el grupo "De Styl", encabezado por Theo van Doesburg.

Augusto y Gustavo Perret, Tony Garnier y Sauvage son, en Francia, los propulsores de las nuevas tendencias arquitectónicas. Los primeros, ya en 1903, hacen en París una casa, en la calle de Franklin, en que el modo de tratar los huecos, con grandes ventanales alargados horizontalmente, era un anticipo de lo que luego ha de hacerse al principio en la construcción moderna y va a aplicarse en todos los países como método internacional de iluminación.

EL ARTE DECORATIVO TIENE GRAN IMPORTANCIA EN LA ARQUITECTURA

La Exposición Internacional de Artes Decorativas de 1925 [illegible] Arquitecto: A. y B. [illegible]

FUNDICION Rodighiero y Cía. Ltda.
CORREGIMIENTO 265 (EX INGLATERRA)
FONO 372037 - CAS. 3023 - SANTIAGO
FIERRO FUNDIDO:
Cañerías centrifugadas para descargas de alcantarillado: 2'—3'—4'—5'—6 por 1.10 y 1.60 largo.
Línea completa de fittings para instalaciones sanitarias
Repuestos para maquinarias en general
Camisas para blocks de motores.
SE FUNDE TODOS LOS DIAS

VIDRIERIA ESTEBAN DELL'ORTO S.A.
CASA FUNDADA EN 1875

Fábrica PUERTAS y VENTANAS
FABRICAMOS CON MADERAS SECAS, A LOS MAS BAJOS PRECIOS
Puertas de 6 tableros, a . . $ 1 500
Hoja ventana 2x3", a . . . 400
Surtido completo medida standard
DESCUENTOS ESPECIALES PARA ARQUITECTOS Y CONSTRUCTORES
Atendemos pedidos a provincias
Super
INDEPENDENCIA 1524
FONO 371188.-

Loteo Viña del Sol quilpué
Ventajosa oferta A precios antiguos
en un lugar de ensueño, a sólo quince minutos de VIÑA DEL MAR.
Estación de Ferrocarril propia
Superficie de 400 a 600 m2.
Precios de venta, DESDE $ 180.000.-
Forma de pago: 30 o/o al contado saldo a dos años plazo.
Y tome nota, señor... Urbanización de lujo to-tal-men-te terminada! Se otorga escritura definitiva de compraventa en el acto!!
DETALLES Y ANTECEDENTES EN EL:
BANCO DEL ESTADO DE CHILE
COMISIONES DE CONFIANZA ★ ALAMEDA B O HIGGINS 1111 - 3er PISO
CENTRAL PRAT — VALPARAISO
ATENCION LOS DOMINGOS Y FESTIVOS EN EL TERRENO
Disponibles
Vendidos
AV. PUELMA
AV. PEDRO AGUIRRE CERDA
ESTERO DE QUILPUE
AV. CARDENAL CARO
AV. ARTURO ALESSANDRI

25.o ANIVERSARIO DE LA CATEDRA DE URBANISMO Y PLANEACION CELEBRARAN LA PROXIMA SEMANA

Delegación de brillantes profesionales peruanos participará en los festejos

Con un nutrido programa será celebrado, la semana entrante, el vigésimoquinto aniversario de la creación de la Cátedra de Urbanismo y Planeación, que funciona en la Facultad de Arquitectura de la Universidad de Chile. La realización de estos actos, ha atraído hacia nuestra capital a delegaciones de todo el país y a altas personalidades extranjeras, que profesan la arquitectura.

Especial mención cabe hacer de la delegación del Perú, que viene presidida por el arquitecto don Carlos Morales Machiavello, e integrada por un selecto grupo de profesionales.

EL PROGRAMA DE CELEBRACION.— Lunes 8.— A las 19 horas.—Inauguración de la Exposición General sobre Enseñanza del Urbanismo en Chile, en el patio de la casa central, con asistencia de autoridades universitarias y de profesionales extranjeros huéspedes de la Facultad de Arquitectura.

Martes 9 de noviembre.— A las 18.30 horas.— Foro en la Facultad de Arquitectura de la Universidad Católica e inauguración de su exposición local sobre enseñanza del urbanismo.

Jueves 11 de noviembre.— A las 18.30 horas.— Sesión extraordinaria de la Facultad de Arquitectura de la Universidad de Chile para incorporar como miembros honorarios al presidente de la delegación de arquitectos enviada por el Instituto de Urbanismo y el Departamento de Arquitectura del Perú, don Carlos Morales Machiavello, y al urbanista italiano, arquitecto Mario Bianco.

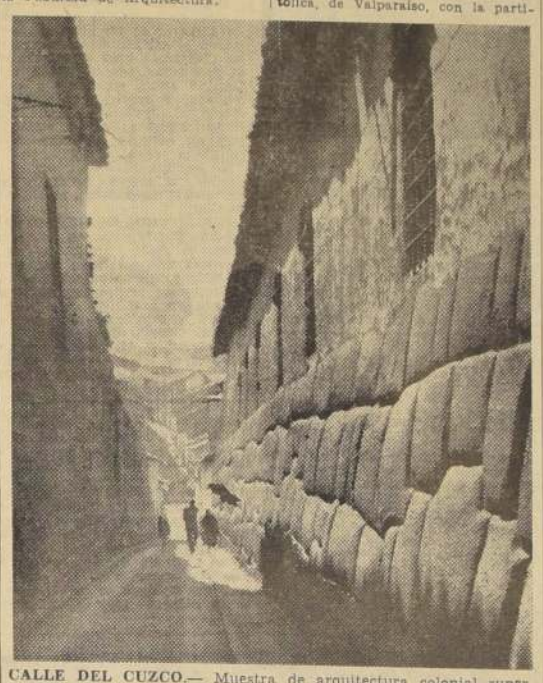
Viernes 12 de noviembre.— A las 19 horas.— Conferencia del arquitecto peruano profesor Eduardo Neira sobre "El desarrollo del urbanismo en el Perú", en el Colegio de Arquitectos de Chile.

Sábado 13 de noviembre.— A las 15 horas.— Foro en la Facultad de Arquitectura de la Universidad Católica, de Valparaíso, con la participación del Instituto de Urbanismo, de Valparaíso.

LA DELEGACION PERUANA.— El grupo de distinguidos profesionales peruanos, que concurre a los festejos mencionados, es presidido por el arquitecto don Carlos Morales Machiavello, profesor de Procedimiento de Construcción y jefe interino del Departamento de Arquitectura.

Por el Departamento señalado, vienen el arquitecto don Mario Bianco, profesor de Diseño del Quinto Año de Urbanismo Regional del Instituto de Urbanismo; el arquitecto don Adolfo Córdova, profesor de Diseño de Primer Año y de Composición Plástica del 2.o; el ingeniero don Juan Orellana, profesor de Instalaciones de Cuarto y Quinto Años; el arquitecto don Victor Pimentel, jefe de Práctica de Construcción del Segundo y Tercer Años; el arquitecto don José Ramos, auxiliar del Curso de Diseño del Tercer Año, y los alumnos del Departamento de Arquitectura, señores Luis Vier y Luis A. Facchoilince.

Por el Instituto de Urbanismo vienen el arquitecto don Javier Cayo, presidente de la Delegación de Urbanismo, profesor de Diseño del Instituto de Urbanismo y del Cuarto Año del Departamento de Arquitectura; el arquitecto don Eduardo Neira, profesor del Instituto de Urbanismo; el ingeniero don Miguel Cussianovich, alumno del Instituto de Urbanismo, y el ingeniero don Esteban Ocampo, alumno del mismo plantel.



CALLE DEL CUZCO.— Muestra de arquitectura colonial superpuesta a la arquitectura incásica. El grabado muestra una vista parcial de la Piedra de los Doce Angulos.

Alta Calidad PARA Altas Temperaturas

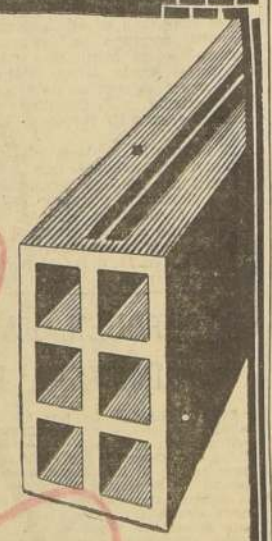
LOTA ELABORA
GREEN ASESORA

Refractarios LOTA-GREEN S. A.

Huérfanos 979 Fono 63803 Santiago.

Sanitarios Sanico
SALAS DE BAÑO $ 29.800.-
Con fittings de lujo de 1.a, compuestas de: Baño de revestir FENSA, de fierro fundido esmaltado; Silencioso completo, tipo Tecopilla; Bidet FANALOZA, tipo Fanaloza, y Lavatorio pedestal FENSA o FANALOZA.
TENEMOS ADEMAS A MUY BAJOS PRECIOS: Cocinas de todas clases y sus muebles; Termos eléctricos, Califonts, Refrigeradores, Ollas de presión, etc.
SANITARIOS SANICO
SAN DIEGO 2385 — Fono 50691. — Facilidades de Pago.

FCA DE LADRILLOS "RENCA"



Señores Ingenieros y Constructores
ofrecemos ladrillos huecos de seis hoyos, para entrega inmediata
MAYOR RESISTENCIA
MUCHO MAS LIVIANO
MUY ECONOMICO
Fábrica:
MANUEL RODRIGUEZ 805
Pedidos:
AHUMADA 278-FONO 81529

MUEBLES de COCINA

Muebles de Calidad
del Fabricante al Consumidor
Instalaciones sobre medida.
PRECIOS SIN COMPETENCIA
F. ZEBALLOS
ALONSO OVALLE 1020 AL 1024-FONO 74613
SABADO ABIERTO TODO EL DIA

CALDERAS - NUEVAS
Y USADAS, GARANTIZADAS E INSTALADAS DE ACUERDO CON LAS NORMAS DE LA INSPECCION GENERAL DE SEGURIDAD DE TRABAJO
AUTOCLAVES
ESTANQUES
CHIMENEAS

MAESTRANZA FERROGLOBO
SANTA ROSA 2265
FONO: 52792

FIERRO
RUMIE E HIJOS LTDA.
MATERIALES USADOS
Planchas de fierro
Angulos surtidos
Vigas canal y doble T.
Rieles diferentes tipos
Cables de acero
Cañería fierro negro, varios tipos
Materiales eléctricos
Materiales eléctricos surtidos
MATERIALES NUEVOS, DE HUACHIPATO E IMPORTADOS
Platinas
Angulos
Pernos y remaches
Acero plano para resortes
Acero redondo, pulido, para ejes
Cañerías negras y galvanizadas
Planchas galvanizadas
Lisas y acanaladas
Depósito de Ventas:
Exposición 1012 al 1042 — Tel. 93973

HERRERA Hnos.
OFRECEN PARA ENTREGA INMEDIATA:
Puertas lisas terciadas. Puertas tipo Corporación de la Vivienda, y puertas y ventanas standard. Gran surtido
AVENIDA MATTA 120 - FONO 53481 - Santiago

PASCUA DE LOS NIÑOS

Compre YA su boleto para el Sorteo del Bungalow

EN LAS ACTUALES CIRCUNSTANCIAS...
ES INDISPENSABLE QUE LA CONSTRUCCION OBTENGA CREDITO

Tales conclusiones se desprenden del foro realizado en la Universidad de Chile, el Miércoles 22 de Septiembre, bajo los auspicios de la Cámara Chilena de la Construcción. Un constructor, un economista, un Gerente de Banco enfocaron el problema desde diversos ángulos . . y concluyeron:

FERNANDO AGUIRRE,
Constructor

La construcción es la faena industrial más importante de un país. Es también el motor principal de las industrias metalúrgicas, siderúrgicas, madrera, del cemento, y de los variados materiales que ello ocupa. Da oportunidad asimismo a todas las industrias que se basan en la vivienda y su equipamento.

A la construcción le está reservada la misión de mejorar el rendimiento agrícola: Caminos, para acercar las zonas de producción a centros de consumo, construcción de represas, canales y túneles, de bodegas, de silos, de establos, y . . por encima de todo, de casas higiénicas y alegres para los campesinos.

La actividad de la construcción debe ponerse al servicio del mayor de los problemas nacionales: el habitacional.

La empresa constructora ocupa su capital en su equipo e instalaciones; No dispone NI DEBE DISPONER de grandes sumas en calidad de fondos de explotación. El financiamiento de las obras es de cargo del contratante. Pero, si dicho financiamiento sufre algún atraso, por razones perfectamente normales, el contratista debe recurrir al crédito transitorio, para cancelar sus compromisos, pagar sus planilla de salarios. Este crédito que solicita el constructor, regulariza la actividad, impide paralizaciones cuyas consecuencias serían nefastas para el país, pues incidirían en todas las actividades que abastecen directa o indirectamente a la construcción

JORGE MARSHALL,
Economista

Combatir la inflación es la tarea más urgente de la política nacional, si se quiere lograr un desarrollo progresivo y equilibrado de la economía chilena. Esta política debería contar con el apoyo sincero y entusiasta de todos los sectores del país, cualquiera que sea su ubicación ideológica o social.

Aún cuando la causa de la inflación chilena no sea de carácter monetario, el control o restricción del crédito debe formar parte indispensable de todo programa de estabilización.

No soy partidario, en general, del control cuantitativo del crédito bancario, pero lo encuentro mejor que no usar control crediticio alguno y puede ser indispensable en circunstancias extraordinarias como las actuales.

No me parece que la industria de las construcciones debe tener un tratamiento diferente de otras actividades económicas fundamentales, en lo que a concesión de créditos se refiere.

Si el Gobierno desea estimular algunas clases de construcción y refrenar otras, creo que medidas de carácter no crediticio —impuestos o exenciones, permisos directos, ausencia de control de precios o rentas— son las más apropiadas.

SERGIO VERGARA,
Gerente
del Banco Sud Americano

Me parece indiscutible que el constructor tiene todas las características de un empresario innovador y que la construcción es una industria que, no sólo tiene derecho al crédito bancario, sino que necesita imprescindiblemente de dicho crédito

La Construcción da origen a nuevos servicios, o sea crea rentas reales y no simplemente nominales. Los préstamos que los bancos le otorguen estarán lejos de incrementar la inflación.

El banco comercial, por su estructura misma, no puede otorgar créditos a plazo mediano o a largo plazo, sino únicamente crédito para incrementar el capital en giro de los empresarios, proporcionarles los fondos que el constructor necesita y que no siempre recibe oportunamente de las fuentes definitivas. Dentros de estos límites, el crédito Bancario debe estar a las órdenes de los constructores.

El crédito a la construcción permite pallar dificultades momentáneas de financiamiento. Permite cumplir compromisos oportunamente evitar paralizaciones que encarecen los costos, y facilita así el desenvolvimiento de todas las actividades que proveen a la construcción

CAMARA CHILENA DE LA CONSTRUCCION

FIERRO S. SACK
SAN PABLO 1179 - MORANDE 817

Se constituirá la J. Clasificadora de la Armada Nacional

VALPARAISO.— La próxima semana se constituirá en este puerto, bajo la presidencia del Comandante en Jefe de la Armada, almirante don Francisco O'Ryan, la Junta Clasificadora de Jefes y Oficiales de la Marina de Guerra, con asistencia de todos los almirantes en servicio activo.

La Junta clasifica a los oficiales en grados superiores hasta el de capitán de navío, y celebrará sus reuniones en la Dirección General de los Servicios.

EL CENTRO PARA EL PROGRESO TRATO DE VARIOS PROBLEMAS

VALPARAISO.— El "Centro para el Progreso de Valparaíso" acordó acelerar los trámites para la expropiación de terrenos para la construcción de la Variante La Dormida; efectuar una visita al Túnel Zapata, cuya construcción toca a su término; obtener que el Laboratorio de Peñaflor haga estudios hidráulicos con respecto a Valparaíso; gestionar fondos para la Escuela Industrial de Valparaíso, y considerar las consecuencias que para este puerto puede significar el montaje en San Antonio de plantas descargadoras de trigo.

ANUNCIAN LLEGADA B|M. "JEANNETTE"

VALPARAISO.— Llegará por primera vez a Valparaíso el buquemotor "Jeannette", de bandera de Costa Rica, que viene de Buenos Aires con una partida de 420 toneladas de cueros salados, para diversos consignatarios. Como se recordará, esta nave estuvo hace algunos días en inminente peligro de naufragar en los mares del sur en el mismo lugar en que se perdió el vapor argentino "San Martín".

DIFICULTADES ENTRE ADUANA E INDUSTRIALES

VALPARAISO.— A la Junta General de Aduanas o bien los tribunales de justicia deberán aclarar las diferencias de apreciación surgidas entre los industriales y la Aduana de Valparaíso en relación con el cobro de impuesto de internación sobre el tributo de 15 pesos por dólar y la comisión de 1 por ciento que esta última está haciendo en favor de Condecor.

La "Asociación de Industriales de Valparaíso y Aconcagua" estima que este cobro no debe hacerse, mientras la Aduana opina lo contrario.

GRAN DESFILE CON ANTORCHAS A MEDIA NOCHE

VALPARAISO.— Grandes proporciones promete alcanzar el desfile de antorchas que se efectuará esta noche por las instituciones católicas y fieles en general como acto de iniciación del mes de María.

MISA DE MEDIANOCHE.—El desfile partirá a las 23 horas, desde la Universidad Católica, para seguir por la Avenida Pedro Montt hasta la Iglesia Catedral, donde el Obispo de Valparaíso, monseñor Rafael Lira Infante, oficiará una misa de medianoche.

DOS AÑOS EN EL CARGO.—El Intendente de la provincia, don Luis Garín, cumplió ayer dos años en el cargo. Con este motivo recibió la visita de autoridades, funcionarios, delegaciones de diversas instituciones y amigos personales que le exteriorizaron sus simpatías y felicitaciones. El señor Garín ha desarrollado una intensa labor, tanto en lo que se refiere a obras de progreso para Valparaíso como en otras de aspecto social, en las cuales ha contado con la valiosa y abnegada cooperación de su esposa, Sra. Margarita de Garín.

REASUMIO JEFE DE INVESTIGACIONES DE VIÑA DEL MAR

VALPARAISO.— Ayer reasumió sus funciones el Subcomisario Jefe de Investigaciones de Viña del Mar, don Eduardo Mazer Meza, quien se encontraba alejado del servicio hace más o menos un mes por motivos de enfermedad.

"A. VESPUCCI" LLEGA EL PROXIMO SABADO

VALPARAISO.— La motonave italiana "Americo Vespucio" llegará el sábado de la próxima semana procedente de Génova e intermedios, con 350 pasajeros y 300 toneladas de carga; al siguiente día seguirá viaje a San Antonio para cargar 2.000 toneladas de cobre para Génova. El miércoles 17 del presente zarpará de regreso a Europa, con pasajeros y carga, con escala en Antofagasta, donde recibirá 1.100 toneladas de cobre para Italia.

Movimiento de Vapores

SURTOS EN EL PUERTO
LOVART, VIÑA DEL MAR, SANTIAGO, AMAPALA, LONTUE, VILLARRICA, MARIA ELIZABETH, CARLOS HAVERBECK, CANELOS, SAN VICENTE, PILAR, SALINAS y CARMELITA.

— LLEGAN —
—Mañana:
FALKANGER, de Los Angeles.
SAMANCO, de Hull.
ALGARROBO, de Corral.
—Lunes 8:
OLAV BAKKE, de Oslo.
ACONCAGUA, de San Vicente.

— SALEN —
—Hoy:
NAGUILAN, para Arica.
SALINAS, para Liverpool.
—Mañana:
PILAR, para Antofagasta.
MARIA ELIZABETH, para Iquique.
CARMELITA, para Iquique.

No se reorganizará el PAL en V. del Mar

VALPARAISO.— El dirigente provincial del PAL, don Roberto Munchmeyer, ha desmentido las noticias propaladas por una emisora en el sentido que esta entidad política en Viña del Mar sería reorganizada. Dijo que esa afirmación era totalmente inexacta.

CURSO DE PATRONES DE YATE DE BAHIA TERMINO EL SABADO

VALPARAISO.— El sábado pasado, en Valparaíso, rindieron con pleno éxito el examen para optar al título de Patrones de Yate de Bahía, los alumnos del curso de Patrones de Yate, que funciona en la Universidad Católica de Santiago, cuyos instructores fueron los capitanes de la armada señores Eugenio Bravo y Octavio Caballero.

PESCA DE BACALAO EN JUAN FERNANDEZ

VALPARAISO.— El barco pesquero de mayor tonelaje y más moderno que desarrolla sus actividades en nuestras costas, en la pesca de arrastre, el "Irene Rafael", se encuentra en el dique, donde se le efectúan algunas reparaciones y revisiones.

A JUAN FERNANDEZ.— El "Irene Rafael", según hemos sido informados, se dirigirá luego al archipiélago de Juan Fernández, donde se dedicará a la pesca de bacalao, que en esa zona existe **en gran abundancia.**

RODEO DE QUILLOTA EMPIEZA HOY EN LA ESC. DE CABALLERIA

QUILLOTA.— Esta tarde se iniciará en la Escuela de Caballería de Quillota el tradicional rodeo a la chilena, el cual congrega anualmente a los ganaderos y agricultores de la región, que en briosos corceles se disputan el Champion. Este año ascenderá este premio a la suma de sesenta mil pesos.

El producto de esta fiesta campera será destinado a incrementar los fondos para la Pascua del Soldado.— (ROJAS LAMATTA, corresponsal).

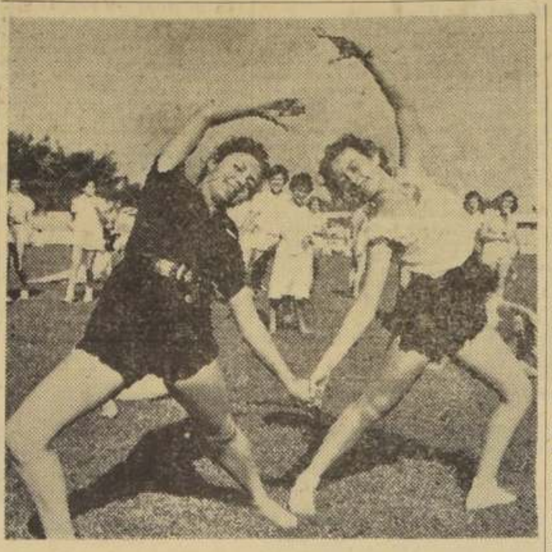
HABRA EXPOSICION DE PERROS OVEJEROS

VALPARAISO.—En el Estadio de la Refinería de Azúcar tendrá lugar el 28 de noviembre la Exposición Nacional de Perros Ovejeros, que ha sido organizada por la Asociación Pro Perro Alemán. Hay numerosos inscritos **para participar en este torneo.**

EDIFICIO DEL C. DE BOMBEROS DE V. DEL MAR

VALPARAISO.— En breve se iniciará en Viña del Mar la construcción del gran edificio del Cuerpo de Bomberos de esa ciudad, que constará de 10 pisos, tendrá una altura de más o menos 30 metros y un costo que llega a los 90 millones de pesos. En una entrevista que sostuvo el Superintendente de la institución, señor Brunet, con el Alcalde, señor Vladimir Huber, se llegó a un acuerdo para subsanar algunas dificultades que se habían encontrado para dar comienzo a los trabajos y que decían relación con la altura del edificio.

EXPOSICION AGRICOLA Y GANADERA DE OSORNO FUE INAUGURADA AYER



FESTIVAL EN EL ESTADIO DE CARABINEROS.— PROVIDENCIA.— Trescientas alumnas de los cursos superiores del Liceo de Niñas N.o 3, presentarán esta tarde, a las 16 horas, en el Estadio de la Escuela de Carabineros (Avenida Antonio Varas 1842), una lucida revista de gimnasia. En el programa del festival de esta tarde figuran también la participación del Cuadro Verde y Orfeón del Cuerpo de Carabineros; presentación gimnástica en aparatos para socios de la Federación Gimnástica de Chile; Coro del Grupo de Aspirantes a Oficiales de la Escuela de Carabineros, y danzas y canciones folklóricas por las alumnas del Liceo N.o 3. En el grabado, Marcia Cortez y Gabriela Nieto, durante la revista preparatoria de ayer tarde. Este festival es a beneficio de la jira de estudios de los quintos años del establecimiento.

Ministro Suárez habló a nombre del Gobierno

OSORNO.— Con asistencia del Ministro de Agricultura, doctor don Eugenio Suárez Herreros; del Ministro de Tierras y Colonización, don Mario Montero; del presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura, don Recaredo Ossa; del presidente del Consorcio Agrícola del Sur, don Reinaldo Fuschlocher, y de delegaciones de las sociedades agrícolas de Concepción, Malleco, Cautín, Valdivia, Llanquihue, Aysen y Chiloé, fue inaugurada ayer, la Trigésimocuarta Exposición Agrícola, Ganadera e Industrial de Osorno. A cargo de su organización y de todos los detalles referentes a su funcionamiento ha estado la Sociedad Agrícola de Osorno.

INAUGURACION OFICIAL. — En el acto inaugural de ayer, celebrado a través de un almuerzo servido en el recinto de la exposición, en Chuyaca, hizo el ofrecimiento el presidente de la SAGO, señor Osvaldo Mohr, siguiendo a continuación, en representación del Gobierno, el Ministro de Agricultura, doctor Eugenio Suárez, cuyo importante discurso publicamos en columnas aparte.

En seguida hicieron uso de la palabra, los señores Recaredo Ossa, Reinaldo Fuschlocher y Manuel Escobar.

SUSCRIPCION DE CREDITOS.— Créditos por la suma de veinte millones de pesos, aprobados por el Depatramento Agrícola del Banco del Estado, fueron suscritos por los agricultores de las provincias del sur, en los tres días que llevaba abierta la exposición. Por tal motivo, el Consejo de la SAGO, solicitó al Banco del Estado la ampliación de estos créditos en diez millones más.— (EL CORRESPONSAL).

Romería al Templo Votivo de Maipú harán hoy instituciones femeninas

MAIPU.— Esta tarde tendrá lugar la romería organizada por la Federación Nacional de Congregaciones Marianas Femeninas al Templo Votivo Nacional de Maipú, acto que se desarrollará en preparación del Mes de María.

La romería partirá a las 16 horas desde el Colegio de las Religiosas Ursulinas, situado a corta distancia de la Estación de Maipú. La Congregación Mariana de este colegio se ha encargado de la organización del acto, que culminará con una misa vespertina de comunión general, oficiada en el mismo templo de Maipú, sitio en que se diera la batalla que selló la Independencia nacional. A los pies de la Imagen de la Virgen del Carmen se hará la ofrenda de flores y se rezará la plegaria del Año Mariano, compuesta por Su Santidad.

Se han inscrito para esta peregrinación, numerosas delegaciones de las congregaciones marianas de la arquidiócesis. Las socias de Santiago, que no dispongan de locomoción especial, pueden dirigirse a las 14.45 horas de hoy a Nataniel esquina de Alonso Ovalle, desde donde partirán microbuses especiales. Para mayores datos, pueden llamar a los teléfonos 82897 o 492672.— (EL CORRESPONSAL).

PROBLEMAS LOCALES ESTUDIARAN EN BUIN

BUIN.— Pobladores de la región están estudiando la posibilidad de obtener la convocatoria a un cabildo abierto, a fin de plantear los diversos problemas que les afectan. Entre otras materias, se proyecta tratar la forma de mejorar los sistemas de abastecimiento de carne.— **(EL CORRESPONSAL).**

HOY INAGURAN LA LUZ ELECTRICA EN CALLE STA. CECILIA

LAS BARRANCAS.— Hoy a las 19 horas será inaugurada la biblioteca del Comité Unico de la Población San Pablo, y la luz eléctrica de la calle Santa Cecilia, de la misma población. Con este motivo se llevará a efecto en dicha calle un acto cultural, al cual han sido invitados los diputados del distrito y los regidores de la comuna de Las Barrancas.— (EL CORRESPONSAL).

ENTREGA DE UN ESTANDARTE.— Con asistencia de jefes de la Fuerza Aérea y de autoridades locales, tuvo lugar la ceremonia en que el pueblo de Quintero, a iniciativa del Círculo de la Prensa, hizo entrega del estandarte para la batería antiaérea. En el grabado, se puede observar al general don Washington Silva; al Subdelegado, don Otto Kreft; al comandante de la base, coronel don Juan Bellenguer, y al capitán don Reinaldo Turconi, quien aparece frente al micrófono agradeciendo el obsequio.— (TAGLE, corresponsal).

PREMIO A MAESTRO AUTOR DE UN LIBRO

LA LIGUA.— A solicitud del regidor del PAL, don Manuel Gil Castro, la Municipalidad de La Ligua acordó por unanimidad premiar al profesor de la Escuela N.o 1, señor Bernardo Gutiérrez, quien se ha hecho acreedor a esta distinción por la publicación de su libro "Romancero ingenuo". Este libro de poesías para niños abarca desde el kindergarten hasta el sexto primario. Todos sus poemas son altamente educativos y patrióticos. — GIL, corresponsal.

PRESUPUESTO DE 45 MILLONES TENDRA LA MUNIC. DE S. BERNARDO

SAN BERNARDO.— En la última sesión de comité celebrada por la Ilustre Municipalidad de la comuna, entre otros importantes asuntos, se trató el presupuesto del Municipio para el año próximo, el que ascendería a la suma de $ 45.000.000.

NUMEROSAS OBRAS DE PROGRESO HA OBTENIDO CORONEL PARA LA CELEBRACION DEL CENTENARIO

CORONEL.— Entre el 9 y el 18 del presente mes, la ciudad de Coronel celebrará sus festividades centenarias, desarrollándose, con este motivo, un variado programa de festejos. El Presidente de la República y Ministros de Estado, se encuentran invitados a los actos principales, entre los que se destaca la inauguración del camino pavimentado entre Concepción y Coronel. Asistirán, además, representantes de Argentina y España, que instalarán sus stands típicos en las ferias que serán abiertas en diversos lugares, en los cuales expenderán productos regionales. Habrá, también espectáculo circenses, elección de reina, corso de flores, bailes, etc.

La celebración de este centenario traerá para Coronel numerosos beneficios, conseguidos por el gobernador, don Alfonso Chranfreau Duclos, durante visitas realizadas a la capital. En efecto, por tratarse del centenario de la ciudad, se han conseguido aportes para la ampliación de la Escuela N.o 5 de Villa Mora, adquisición del terreno y construcción del Liceo Mixto de Coronel, construcción del nuevo cuartel de Carabineros y terminación de la vía recta del camino pavimentado entre Coronel y Concepción.

Por otra parte, el gobernador obtuvo de las Compañías Carboníferas de Schwager y Lota, valiosos aportes económicos. La primera, dispuso de cuatro millones de pesos para la pavimentación del camino de Coronel a Los Rojas, y de un millón para los gastos que demande el festival del centenario. La segunda, aportó un millón de pesos para las necesidades más inmediatas.— (MAIRA FONCEA, corresponsal).

VACA ENFERMA DE HIDROFOBIA CAUSO ALARMA AYER EN MOLINA

MOLINA.— Una fina vaca holandesa, que al parecer fue contagiada de hidrofobia por algún perro vago, produjo ayer intenso pánico en esta localidad, obligando a movilizarse a carabineros y personal especializado del Servicio Nacional de Salud.

El hecho ocurrió en la Viña San Antonio, cuando los empleados Enrique Canales y Juan Ortega, se dirigieron al potrero a ordeñarla. El animal, en cuanto sintió que le extraían el producto para sus terneros, se puso furioso y embistió contra ellos. Felizmente lograron ponerse a salvo, dando inmediato aviso a las autoridades sanitarias, las cuales provistas de todos los elementos que el caso aconsejaba, acudieron al sitio del suceso. Se comprobó que efectivamente la vaca estaba poseída de hidrofobia, como lo demostraba la abundante baba que arrojaba.

Ante esta situación, un sobooficial de Carabineros le disparó un certero balazo de carabina en plena frente, provocando su muerte. La cabeza de la res fue enviada a Santiago para su correspondiente examen. El cuerpo fue incinerado. — (GUIDO FAJARDO, corresponsal).

CIEN MIL PESOS SE DISPUTAN EN EL RODEO OFICIAL DE RANCAGUA

RANCAGUA.— Durante los días 6, 7 y 8 del presente, se efectuará en la medialuna gigante del Estadio Municipal, el rodeo oficial a la chilena, auspiciado por la Asociación de Criadores de Caballares, con un champion total de cien mil pesos. Asistirán los mejores competidores que hay en Chile.

En este rodeo se correrán cuatro series de caballares inscritos y dos libres, y el lunes 8 se disputará el champion de cien mil pesos.

Animarán la fiesta el dúo María-Inés, el conjunto Los Camperos y la orquesta de Willy Villarroel.

Se han comprado ya mil novillos argentinos para este rodeo.— (FERNANDO LUCERO A., corresponsal).

DON JOSE CELIS LUPI DEJO DE EXISTIR AYER

SAN FERNANDO.— A las 15 horas de ayer dejó de existir en esta ciudad **el respetable vecino don José Célis Lupi.** Tenía 74 años de edad, y desde hace algún tiempo sufría de parálisis infantil.

Sus funerales tendrán lugar a las 9 horas de hoy, después de una misa que se oficiará por el descanso de su alma en la Iglesia de los Reverendos Padres Carmelitas. Su deceso enluta a distinguidos hogares de Santiago y San Fernando.— (SILVA CORDOVA, corresponsal).

REUNION PRO PASCUA DE LOS NIÑOS POBRES

LAS BARRANCAS.— Con el objeto de organizar en principio el programa de celebración de Navidad, y de beneficiar en la mejor forma a los niños pobres, los presidentes y secretarios de las diversas juntas de vecinos de esta comuna se reunirán mañana, a las 10 horas, en el edificio municipal.

Liga de Deportes de S. Miguel tiene su nuevo directorio

SAN MIGUEL.— La Liga de Deportes de San Miguel eligió presidente al deportista, señor Luis Navarro Valenzuela quien será secundado en sus labores por los señores Héctor Tello, como secretario y Sergio Tasso, como tesorero.

Una vez proclamada la nueva directiva, se fijó el programa para la segunda fecha de la rueda de clausura, en que actúan los clubes Cynthia, Gitanillos, Gran Avenida, Unión Lo Vial y The Paleting Boys Club.

El programa a desarrollarse el próximo domingo 7, es el siguiente:

Cancha Gitanillos.— A las 9 horas: Gitanillos con Gran Avenida, infantiles.

A las 10 horas, Gitanillos con Gran Avenida. Segundos equipos.

A las 11 horas, Gitanillos con Gran Avenida. Primeros equipos.

CANCHA GRAN AVENIDA.— A las 9 horas: Unión Lo Vial con Cynthia, Infantiles.

A las 10 horas: Unión Lo Vial con Cynthia. Segundos equipos.

A las 11 horas. Unión Lo Vial con Cynthia. Primeros equipos.

Director de turno, para todos estos encuentros, fue designado el Club The Paleting Boys.

Para este campeonato hay valiosos premios en disputa, que serán exhibido próximamente en una casa comercial de la comuna.— L. FERNANDEZ L., corresponsal.

PUENTE ALTO.— Lucía Pérez es una de las bellas [...] de la Primavera de esta progresista comuna. Su [...] que puede apreciarse en esta fotografía, ofrece la [...] triunfo. Estas fiestas son organizadas por la Primera [...] Bomberos, y prometen alcanzar gran [...]

COMITE EJECUTIVO NACIONAL [...] CONFERENCIA DE MUNICIPALI[...]

ANTOFAGASTA.— Los delegados a la Cuarta Conferencia Nacional de Municipalidades, en sesión celebrada ayer, eligieron sus representantes ante el Comité Ejecutivo Nacional de esta institución. Por la zona norte fue elegido el Alcalde de La Serena, don Juan Cortés; por la zona central, el regidor de la comuna de Santiago don Manuel Fernández, y la Alcaldesa de Providencia, señora María de Parada; por la zona sur-central, el Alcalde de Molina, don Raúl Piffre; por la zona sur, el Alcalde de Talcahuano, don Luis Macera, y por la zona austral, el Alcalde de San Miguel, don Carlos Valdovinos.

En la sesión referida, hizo uso de la palabra el diputado don Juan de Dios Carmona, quien expresó que los diputados de la zona norte no habían concurrido al acto inaugural del torneo, pues habían estimado preferible participar en sus labores parlamentarias en defensa del proyecto del cobre. Ofreció su cooperación para materializar en [...] tos de las Municip[...] muló un cordial [...] dos los delegados [...]

Los participantes [...] rencia fueron agasaja[...] mino de la sesión, [...] que ofreció el admin[...] Fábrica de Cerveza[...] quien los invitó a [...] versas dependencias [...] tria.

Por la tarde, los de[...] unieron en el local [...] dad Protectora [...] donde el presidente [...] los empleados muni[...] Vicente Adrián, dio [...] labor. En seguida, [...] ñor Humberto Alba[...] una medalla de oro [...] sé Luis Guerra [...] empleado municipal [...] ta que se acoge a [...]

Habló también [...] la Caja de Previsión [...] don Ramón Valverde [...] ció construir en [...] casas.— (EL CORRESP[...]

FESTIVIDADES RELIGIOSAS C[...] MOTIVO DEL JUBILEO MA[...]

LA GRANJA.— Con motivo de celebrarse en todo el mundo católico un año de jubileo mariano, los estudiantes franciscanos de Chile llevarán a cabo en la Parroquia de La Granja, que es al mismo tiempo Seminario Mayor de esta Orden, numerosas festividades durante la primera semana del Mes de María. Se realizarán predicaciones de carácter misional que estarán a cargo de los profesores y hermanos estudiantes, las cuales tienen por objeto reavivar el sentimiento religioso de los feligreses de esta comuna.

El programa de estas festividades marianas es el siguiente: mañana domingo se dará comienzo a las Misiones, a las 20 horas, en la Iglesia Parroquial y en las capillas de Modelo, Carmelita, y El Castillo, y al aire libre en San Ramón y Las Rosas.

El sábado 13, en la iglesia parroquial se celebrará una misa vespertina a las 7.30 horas, y luego, se hará una procesión eucarística, después de la cual se consagrarán a Jesús los hombres y mujeres de la comuna.

El domingo 14, a las 16 horas, se administrará el Sacramento de la Confirmación, y [...] la consagración de [...] María Santísima, y [...] rá con una procesión [...] — El corresponsal.

Asamblea del [...] quedó consti[...] el lunes en [...]

NAVIDAD.— El [...] quedó organizada en [...] dad la asamblea [...] ta de Navidad, que[...] tuida en la siguiente [...] sidente, don Sinfo[...] Rubio, alcalde de [...] secretario: señora [...] gua de Vidal, dire[...] Escuela 38; y tesore[...] Reyes Guzmán, secre[...] alcaldía.

Presidió este acto el [...] del cuarto distrito, [...] Agrariolaborista, don [...] Gaymer Gómez, quien [...] pañado por el dip[...] Rafael de la Presa, y [...] rio provincial, don [...] guett Allende.— (GA[...] rresponsal en viaje).

PITRUFQUEN HARA FIESTAS [...] PRIMAVERA PRO OBRA ESC[...]

PITRUFQUEN.— En una amplia reunión celebrada en la Municipalidad, con asistencia de autoridades, del Comité Pro Adelanto Educacional, la Directora Departamental de Educación y profesores, se debatió el problema de la Escuela Centralizada, que Pitrufquén **está** solicitando desde el año anterior, aduciendo su calidad de cabecera del departamento.

Después de adoptarse diversos acuerdos, relacionados con esta materia, se consideró la celebración de las Fiestas de la Primavera, resolviéndose efectuarlas entre los días 26, 27 y 29 de noviembre. El Comité organizador quedó compuesto por el gobernador, don Jorge Méndez; el alcalde, don Eulalio Cicarelli, y el señor Julio Dumont, quienes lo presidirán. Directores del mismo organismo fueron nombrados la Directora Departamental de Educación, señora Morella del Pulgar Gayoso,; el presidente del Club de Leones, [...] que Caamaño y los [...] do Rojas, Manuel [...] Gebert, Eugenio [...] Salazar y Arturo López.

La comisión de [...] forman los señores [...] y Hugo Morales, y [...] elección de reina, [...] por la señora Amelia [...] ñorita Olivia Andrade [...] Luis Bornand, Pedro [...] y Orlando Rojas.

El producto total de [...] vidad, se destinará a [...] fondos con que el Comité [...] lanto Educacional [...] Estado para la creación [...] cuela Consolidada.— LOPEZ, corresponsal).

VECINOS EXPRESAN SU GRATITUD A GOBERNADOR

ISLA DE MAIPO.— Los pobladores del sector "Villita Arriba" han enviado sus agradecimientos al Gobernador del departamento, don Héctor Mera Mera por su preocupación en servir a los barrios más apartados de esta localidad. Especial mención, han hecho del mejoramiento de la locomoción colectiva y del excelente camino de que ahora se dispone, haciendo extensiva su gratitud, en lo que respecta a las vías camineras, al Director de Obras de Talagante, señor Saavedra. — (LOPEZ, corresponsal).

CABALLO POSE[...] DE PANICO PE[...] EN UNA VIVIEN[...]

CURACAUTIN.— [...] desbocado, tras [...] netró a la casa [...] del fundo "La Isla" [...] la natural alarma [...] res, destruyó cuanto [...] paso. Llevaba el [...] extremidades, una [...] sa invertida, o [...] abajo. Costó trabajo [...] Momentos más tarde [...] clamar el caballo [...] de la localidad, [...] que mientras se [...] zando otro animal [...] ta la montura, [...] caída y la fuga [...] ra.— (ARANEDA, [...]

Compañía de Muelles de la Pobl. Vergara

DIVIDENDO N.o 26
Cierre del Registro de Accionistas

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que con fecha 22 de noviembre de 1954 se pagará un dividendo neto de $ 4.— por acción, por intermedio del Banco de A. Edwards & Cía.

Para los efectos de este Dividendo, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 6 al 22 de noviembre de 1954, ambas fechas inclusive.

VALPARAISO, 1.o de noviembre de 1954.

EL Director Delegado

TERMAS DE PUYEHUE
OSORNO — ABIERTO DURANTE TODO EL AÑO

Visite Ud. esta magnífica fuente renovadora de salud, con sus aguas radioactivas y baños de barro.

Pase usted su LUNA DE MIEL EN PUYEHUE, uno de los sitios de mayor belleza del Sur de Chile, allí vivirá horas inolvidables. Departamentos especiales para recién casados.

Soberbia Piscina cerrada, alimentada con agua termal temperada.

Abundante pesca en lagos y ríos vecinos y toda clase de entretenimientos. Cancha de aviación propia. Calefacción en perfecto funcionamiento.

EN VISTA DE LA GRAN DEMANDA POR HABITACIONES QUE EXISTE PARA LA TEMPORADA QUE SE APROXIMA, NOS PERMITIMOS ACONSEJAR A NUESTRA DISTINGUIDA CLIENTELA APURAR SUS RESERVACIONES.

Tarifas especiales para estudiantes, deportistas y caravanas.

Reserva de habitaciones y más datos, en las Oficinas de Informaciones de los Ferrocarriles del Estado, en sus Agencias de Viaje o directamente a:

TERMAS DE PUYEHUE - CASILLA 27-O - OSORNO

EMPLEADA
PARA TODO SERVICIO
Familia de tres personas grandes. Buena presencia.
SUELDO: $ 2.500.—
Guillermo Franke 2317
(Ñuñoa) Teléfono 492489

COMERCIANTE[...]
Mantenga en su almacén existencia [...]
PAPAS ALEMANAS NUEV[...]
OFREZCALAS A SU CLIENTELA
¡¡¡CUESTAN MENOS Y SON MEJORES[...]

Dos vencedores de Colo Colo juegan mañana: U. C. y Palestino

Aun cuando no se jugará en la capital el match Colo Colo - Wanderers, sin duda que el principal partido de la fecha es el de Católica - Palestino, dos equipos de lucida trayectoria en el presente campeonato, sobre todo el conjunto colegial que ha sabido imponerse como bueno ante sus adversarios más temibles, entre ellos, el mismo Colo Colo.

Tal como está, en estos momentos, el cuadro de Livingstone, ya tiene méritos para llevarse el título de 1954. Su campaña no habrá sido tan lucida como la de los albos —punteros en muchas fechas—; pero fue cumplida con inteligencia, guardando energías y hombres para esta etapa final que ya se ve, es sumamente difícil. Por eso que en la gente de Livingstone, no se aprecia el mismo cansancio físico que en el team de los Robledo.

Y entonces, como el elenco estudiantil está bien, sus partidarios y buena parte del público del fútbol estiman que mañana puede y debe derrotar a Palestino el "River Plate" de nuestro fútbol. Casi podríamos decir que está favorito, sin que esto signifique un pronóstico ni mucho menos, porque ya sabemos que en esta materia de partidos y de goles más o goles menos, el indicar un vencedor es aventura seria. En el match de la primera rueda, entre estos mismos equipos, el triunfo correspondió a la Universidad Católica por 4 a 2.

Palestino, al igual que la U. C., también conoce la satisfacción grande que es ganar a Colo Colo y, en consecuencia, lleva para el cotejo de mañana, una chance tan similar como la de su rival. Por eso es que se supone que el partido resultará uno de los más interesantes de la fecha y también del campeonato. Será dirigido por el árbitro oficial, señor José Luis Silva.

Hoy empiezan a competir atletas de River y la "U"

Adhemar Ferreyra intentará batir el record mundial de salto triple

Participan varios de los buenos valores de Chile y de Argentina

UN ACONTECIMIENTO para el atletismo debe constituir el torneo entre River Plate, de Buenos Aires, y Universidad de Chile, que se inicia esta tarde a las 15 horas, en el Estadio Nacional.

En efecto, en la única competencia internacional del año que se verificará en Santiago, y que representa un destacado esfuerzo de la entidad estudiantil, intervendrán valores de jerarquía del atletismo sudamericano, tanto argentinos como chilenos.

FIGURAS INTERNACIONALES.— Entre los primeros están los defensores de River Plate, el sprinter Adelio Márquez, que nuevamente vuelve a Chile a lucir su veterania y experiencia, igual que el lanzador de martillo Juan Fusé; el medio fondista Nilo Riveros, de positivas actuaciones en torneos sudamericanos, y sus compañeros Celestino Sarraú, el buen saltador, Roberto Méndez Parry, eficiente decatleta, o, en fin, un lanzador de la categoría de Emilio Malchiodi, ex recordman continental del lanzamiento del disco.

LOS CHILENOS.— Por su parte, Universidad de Chile, disputará el puntaje con especialistas de igual prestigio, tales como Hernán Figueroa, primerísima figura en varias pruebas, y campeón panamericano del decatlhon; Francisco Mora, el recio lanzador que viene de registrar sobre 44 metros en martillo; Juan Ruiz, el bien dotado saltador de alto, y Claudio Arteaga, que puede estar en 14 metros para el salto triple.

LOS JOVENES.— Los "rápidos" transandinos Jorge Cicileo y Pedro Marcel; Hipólito Oviedo, Alberto Catallani y Juan Bartolli en otras pruebas, y los locales Belisario Contreras, en 800 y 1.500 metros; Sergio Montes, en saltos, o César Berguño, en las vallas altas, serán los nombres nuevos que deben animar esta fiesta atlética.

¿NUEVO RECORD MUNDIAL DEL TRIPLE?— En el programa de esta tarde está anunciado para las 16.30 horas el salto triple, que será el número de más atracción del torneo, ya que participará especialmente invitado el recordman olímpico y sudamericano, y ex recordman mundial, Adhemar Ferreyra da Silva, que —como lo declaró a LA NACION— desea recuperar para Sudamérica y Brasil la marca que le quitase el ruso Leonidas Tchervakov con 16.23 metros. Si las circunstancias le favorecen, para tal hazaña, entre ellas un foso adecuado, bien puede tener éxito su tentativa.

En todo caso, el gran espe-

(A la página 15, columna 3)

CAMPEON OLIMPICO.— El gran atleta brasileño, Adhemar Ferreyra da Silva, actual campeón olímpico del salto triple, con 16.22 metros, actuará esta tarde en el torneo internacional de la "U" con River Plate, de Buenos Aires. Tratará de recuperar el título de campeón mundial de la prueba que está en poder del ruso Leonid Tchervakov, con 16.23 metros

TENIS

Hoy, a las 12.30 horas, se jugará en el local del Club Tenis Santiago, interior del parque Cousiño, la colocación de una placa conmemorativa del cincuentenario de la entidad. A este acto han sido invitadas las autoridades del deporte metropolitano, dirigentes de la Federación de Tenis de Chile, Asociación Santiago de Tenis y directores y socios honorarios del club.

La Asociación de Tenis de Santiago, hace saber a los clubes afiliados, que se encuentra abierto en su secretaría de la Compañía 1630, el registro de inscripciones para el campeonato de dobles varones, de la Copa Perú, que se inicia el 20 de este mes, en las pistas de Stade Francais, Estadio Italiano, Golf de Los Leones y Polo San Cristóbal. Las inscripciones serán cerradas el día 15. El valor es de $ 300 por pareja.

A DE LAS ATRACCIONES. — El bancario Hernán Fi. un notable valor internacional, y una de las atracciones en el match River Plate-Universidad de Chile que empezará esta tarde en nuestro primer campo deportivo

INSCRITOS

Para el torneo atlético que se inicia esta tarde, River Plate ha hecho las siguientes inscripciones:

100 Metros: Jorge Cicileo, Pedro Marcel y Emilio Arinci.

200 Metros: Jorge Cicileo, Emilio Arinci y Juan Lagler.

400 Metros: Lelio Grosso, Juan Lagler y Adelio Márquez.

800 Metros: Nilo Rivero, Alcides Gubitossi y Lelio Grosso.

1.500 Metros: Nilo Rivero, Alcides Gubitossi y Benjamín Fernández.

3.000 Metros: Benjamín Fernández, Hipólito Oviedo y Nilo Rivero.

110 Metros Vallas: Méndez Barry, Celestino Sarraúa y Juan Legler.

400 Metros Vallas: Lelio Grosso y Juan Lagler.

Salto Alto: Méndez Barry, Alberto Catallani y Celestino Sarraúa.

Salto Largo: Carlos Markus, Udo Fritz y Méndez Barry.

Salto Garrocha: Juan Bartolli, Udo Fritz y Celestino Sarraúa.

Salto Triple: Celestino Sarraúa, Carlos Markus y Méndez Barry.

Bala: E. Malchiodi, C. Sarraúa y C. Markus.

Disco: E. Malchiodi, C. Sarraúa y Méndez Barry.

Jabalina: C. Sarraúa y Méndez Barry.

Martillo: Juan Fusé y E. Malchiodi.

Posta 4x100 Metros: Marcel, Cicileo, Arinci, Márquez, Lagler y Grosso.

Posta 4x400 Metros: Grosso, Lagler, Markus, Gubitossi y Nilo Rivero.

Se corre mañana la media maratón "A. Rioja"

Mañana, a las 14.30 horas, desde calle Catedral entre Amunátegui y San Martín, se dará la partida de la mediamaratón "Alfredo Rioja Ruiz", tradicional competencia que el Club Deportivo Atlético Tranviario viene realizando desde hace años.

En esta prueba, que tendrá como meta el depósito de trolebuses de Avenida Bilbao esquina Tobalaba y que abarcará más o menos 21 kilómetros, participarán los más destacados fondistas de los diferentes clubes locales. Por su parte, el Círculo Atlético Royal se hará representar por los siguientes corredores: Luis Salinas, Manuel Benítez, Norelio Padilla, Nazario Quinteros, Misael Barrenechea, Guillermo Cebra, Leopoldo Freire y Pablo Varas.

3 chilenos más a la Panamericana de México: Ortiz, Cremer y Salas

Esta tarde se dirigirán por vía aérea a México, para intervenir en la gran prueba automovilística internacional "V Carrera Panamericana", los volantes chilenos Bartolomé Ortiz, Oscar Cremer y Joaquín Salas.

El viaje de los mencionados pilotos a Norteamérica, ha sido posible gracias a la autorización dada por el Consejo Nacional de Comercio Exterior para poder internar al país —previo pago de los derechos correspondientes— los coches que adquirirán en el extranjero, para tomar parte en esa prueba.

Ortiz, Cremer y Salas se juntarán en México con Patricio Achurra, que fue el primero en emprender por cuenta propia el viaje, a fin de hacer "equipo" juntos, ayudarse mutuamente y tener en la carrera un mejor desempeño. Todos los coches de este cuarteto correrán con los colores internacionales chilenos y en representación de la Asociación de Volantes de Chile. Los números que llevarán estas máquinas serán los siguientes: Bartolomé Ortiz, el 311; Oscar Cremer, el 312, y Joaquín Salas, el 321.

¿VIENEN O NO LOS PARAGUAYOS?

ASUNCION, 5.— (UP).— El próximo martes la Liga Paraguaya de Fútbol decidirá la concurrencia de la selección al Campeonato Sudamericano a efectuarse en Santiago de Chile.

Automovilismo

BUENOS AIRES, (AL).— Llegó a esta capital procedente de Europa, el volante argentino José Froilán González, clasificado sub-campeón mundial del automovilismo.

Apresúrese!
CADA DIA QUEDAN MENOS
SITIOS
EN
LOTEO
LA BLANCA
EN EL PARADERO 21 DE GRAN AVENIDA
ATENCION PERMANENTE
EN EL TERRENO
LOCOMOCION VARIADA
CAMINO EL PASCUAL
GRAN AVENIDA
VENDE
Richard, Richard, Donoso y Cía. Ltda
MONEDA 856 - 6º piso Teléfonos: 84585, 81414 y 81122

PARA LA Temporada de PRIMAVERA
Jaime Cogan le ofrece:
TERNOS Y TRAJES SASTRE DE MEDIA
Confecciones PARA CABALLEROS JOVENES Y NIÑOS
Listos para VESTIR
Créditos A SOLA FIRMA
Sastrería DANDY
673-SAN DIEGO-677
SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

$ 3.600.- PISTOLAS SEMIAUTOMATICAS
CALIBRE 22
ESCONDE EL GATILLO
REEMBOLSOS A PROVINCIAS
ARMERIA CORONEL BUERAS
Av. MANUEL MONTT 2463 - STGO.

Visite el CASINO del CERRO Sn. CRISTOBAL
SABADOS Y DOMINGOS
TARDES BAILABLES
Al compás de "LOS MERRY" y la TIPICA "ESPINOZA"
Pida el cubierto "San Cristóbal": 3 platos, postre y café $ 150. Servicio once, $ 85. Servicio completo especial $ 100. Servicio a la carta. Cocina internacional
FONO 371159
EL LUGAR MAS CERCA DEL CIELO

CLASICO UNIVERSITARIO NOCTURNO
MIERCOLES 17 DE NOVIEMBRE
Venta de entradas al público en general y socios, DESDE HOY, en el Club Deportivo de la Universidad de Chile, Santa Lucía 240, Fono 391275, y en Club de Universidad Católica, Alameda esquina de Portugal, Fono 31222. HORAS DE ATENCION: de 17 a 21, diariamente.
La más extraordinaria presentación, con las dos Barras desde la iniciación de los Clásicos, con participación de los artistas del Teatro de Ensayo y del Teatro Experimental, del Ballet y del Coro de la Universidad de Chile. La superación de todos los CLASICOS HABIDOS HASTA LA FECHA

MAS COMODIDADES Y MAYOR ECONOMIA PARA SU HOGAR!

FACILIDADES

CONSULTE PRECIOS

LAMPARAS de lágrimas y metálicas, desde $ 980.-

JUGUERAS, desde $ 6.500

REFRIGERADORES a parafina o eléctricos. Económicos, mensual, $ 8.000.-

PLANCHAS, desde $ 680.- AUTOMATICAS $ 1.950.-

COCINAS A PARAFINA desde $ 2.600.— Con horno, desde $ 10.000

OLLAS A PRESION Marmicoc, Fensa Presto, desde $ 3.950.-

Cocinas Eléctricas con horno $ 9.800.— sin horno, desde $ 4.900.-

M. YAIKIN Y CIA. BANDERA 570

IDAR LTDA. ALAMEDA 1169

VENDEDORES VIAJEROS

Producto de fácil venta de Arica a Punta Arenas

CON LA MAS COMPLETA PROPAGANDA ACTUAL en todo el territorio. Necesita expertos vendedores.

Dirigirse personalmente a

Ahumada 254 – Of. 1112, de 3 a 5

LAPICERAS a BOLILLA

Cabot IDEAL PARA COPIAS

Transformaciones finas en

Carteras de Cocodrilo

Hechuras y composturas en general.

DIRIJASE A COQUIMBO 1179

(Entre San Diego y Gálvez)

SERIEDAD Y RAPIDEZ

BAÑOS ENLOZADOS

$ 13.800 — Lizeras averías

SALAS DE BAÑO COMPLETISIMAS $ 27.900.—

Lavaplatos, fierro fundido, enlozados, completos, desde $ 5.800.—

Califont marca Splendid, Mademsa y Cóndor, desde $ 4.800 pesos. Azulejos, 15x15; W. C. silenciosos, desde $ 1.900.— Lavaplatos, surtido completo, desde $ 1.900.—

TERMOS COCINAS

SERRANO 53 - FONO 85...

ESCUELA DE CHOFERES

LUIS MIRANDA TORRES

Enseñanza de manejo y mecánica de automóviles.

Matrícula permanente.

TEATINOS 564 - 2° PISO

COMPRO BOTELLAS VACIAS

CHAMPAÑERAS LICOREROS VINERAS

VOY A DOMICILIO

General Mackenna 1470

TELEFONO 68689

OPTICA OSCAR HAMMERSLEY

Significa precisión y garantía para sus anteojos y recetas. Atención periódica a provincias, desde hace 55 años.

NO CONFUNDA BANDERA 290

casi esquina Huérfanos

— TELEFONO 84587 —

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

AL VECINDARIO DE LA COMUNA

LA I. MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO SOLICITA LA COOPERACION DEL VECINDARIO DE LA COMUNA PARA MANTENER EL ASEO DE LAS CALLES.

En conformidad a disposiciones reglamentarias vigentes, el barrido de las veredas es obligación de los vecinos, no pudiendo, por ningún motivo, barrerse desde el interior de las casas hacia la calle.

Entre el 1.o de noviembre y el 30 de abril, el barrido debe efectuarse antes de las 7 horas.

Los receptáculos basureros sólo pueden sacarse a la calle en el momento en que pasa el carro recolectador.

La Alcaldía de Santiago espera que el vecindario preste cooperación, en esta campaña de limpieza, de modo que con ella y el esfuerzo de las autoridades pueda mantenerse la ciudad limpia.

ALCALDE DE SANTIAGO

García

PRIMERA COMUNION

Reserve su equipo con anticipación

EQUIPOS COMPLETOS: $ 1.350 y 1.975

Además equipos de seda fina, tafetán, organza y batistas de Santa Teresita, Velos nylon e hilo, bicocas, coronas, libros concha perla y corientes, rosarios, agucenas, guantes, santitos finos, medallas y cadenas de plata, etc.

REEMBOLSOS CON 50% ANTICIPADO

San Diego 2012-14-16

(ENTRE ARAUCO Y FRANKLIN)

PIELES OFRE... POTOKER ECHARPES CAPAS, ESTOLA... MONEDA 720 FONO 6...

CORPORACION DE LA VIVIENDA

La Corporación de la Vivienda se interesa en adquirir diversos materiales que empleará en la construcción de sus poblaciones, para lo cual solicita la dirección de las grandes y pequeñas industrias que fabriquen sanitarios, grifería cromada para id., quincallería, materiales de cemento comprimido, etc.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

FCA. SILVANA

Vestidos de fiesta para señoras, vestidos tafetán, organza y organdí para niñitas. Especialmente trajes 1.a Comunión. CREDITOS

COQUIMBO 1...

1½ cuadra San Diego

---

ambos-vestones . pantalones

PALM - BEACH

TERNOS SOBRE MEDIDA

TRAJES SASTRE PARA DAMAS - CONFECCIONES PARA JOVENES Y NIÑOS

CREDITOS A SOLA FIRMA

PALM - BEACH $ 6.980.—

VESTON SPORT $ 3.990.—

PANTALONES $ 2.490.—

TRAJES NIÑOS $ 1.290.—

Guendelman SASTRES

SAN DIEGO 852 FONO 68377

EDIFICIO T. CAUPOLICAN

Le Toucán

EL RESTAURANT DE LUJO PARA PROVIDENCIA

UN AMBIENTE AGRADABLE AMENIZADO POR

SARITA SANTANA

Y EL

TRIO LE TOUCAN

CON SU CROONER

ANGEL BALLADARES

RESERVE SU MESA AL FONO 4...

PROVIDENCIA 835

RELOJES SUIZOS

JOYAS FINAS

Compostura de relojes, garantizadas.

ARGOLLAS

18 kilates, con grabados: DESDE $ 2.000.—

MAC IVER 142

Galería, local 13 - Fono 38684

CASA WEISS

LOS NUEVOS PROYECTORES DE CINE

FABRICADOS SOLIDAMENTE EN FIERRO PROYECTORES GRAFOS Instruye y divierte.— PRECIO único, $ 680. Películas $ 25 y 35 c/u. CINE RAM, con movimiento para proyectar dibujos animados. PRECIO único, $ 989.— Películas en colores, $ 15 cada una.

DESPACHO REEMBOLSOS A PROVINCIA

RAMIREZ HNOS. ESTADO 260 OF. 101 - FONO 38876

MODAS Betty

OFRECE A: Empleados Bancarios, Ejército, Carabineros, Profesorado y Empleados Fiscales y Semifiscales.

CREDITOS Sin intermediarios y sin pie.

Gran surtido de primavera. Especialidad en trajes de novia, de medida y maternales.

No olvide el Crédito de Modas Betty

MONEDA 784

CALCETINES

45 — 50 — 60 — 65 — 70 — 75 — 80 — 90

Venta mínima: una docena. Fábrica: Bellavista N.o 0503 Hay, además, medias, soquetes, pañuelos, corbatas, etc. NOTA.— Tranvía 9 lo deja a la puerta. Micros San Francisco-Bellavista bajándose altura Clínica Santa María. SABADO ABIERTO TODO EL DIA — TELEFONO 391478

NO CONFUNDIR: BELLAVISTA 0503

BICICLETAS Eiffel

Garantizadas, durables, elegantes. Para DAMAS y CABALLEROS (mediapista).

CREDITOS SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

CASA MANDEL - CENTRAL DE BICICLETAS

A PRAT 740 TEATINOS 622

---

10 cuotas. Relojes Suizos

CREDITOS

10 cuotas iguales.

SAN ANTONIO 40 — MAC-IVER 14...

ALAMEDA 721

Compramos oro, joyas, brillantes.

VENDO SITIO

5 cuadras Plaza de Puente Alto — 10 x 20

$ 60.000 pie

Saldo facilidades Sin intermediarios

Tratar: FONO 89332

SE NECESITA

DACTILOGRAFO

Indispensable dominio de inglés y castellano. Preferible soltero. Dirigirse por escrito dando experiencia, educación y pretensiones de sueldo a:

BRADEN COPPER COMPANY

Casilla 15

SEWELL — RANCAGUA

¡Evite los intermediarios!

MALETAS

PORTADOCUMENTOS, etc. Compre directamente en la

FABRICA

MALETERIA MUNDIAL

21 de Mayo 665

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

A LOS CONDUCTORES DE VEHICULOS

El Art. 258 del Reglamento del Tránsito establece lo siguiente: "Todos los vehículos deberán estacionarse paralelamente a la cuneta de su lado derecho, salvo en los sitios donde se haya autorizado otra forma de estacionamiento".

"Tal disposición obedece al hecho de que los vehículos en circulación se sobrepasan por la izquierda, siendo por tanto, la pista situada más a la izquierda la de mayor velocidad de circulación, por lo cual debe quedar totalmente despejada".

"Se están trasladando los estacionamientos existentes que no se ajusten a dicha disposición".

"Se ruega al público cooperar con las autoridades en la aplicación de ésta medida que se está implantando en forma paulatina en las calles céntricas".

DEPARTAMENTO DEL TRANSITO

BUSES PANAMERICANOS SANTIAGO - VIÑA

Señor Pasajero, para sus viajes a Viña del Mar y pueblos intermedios, haga sus reservas de pasaje a Buses Panamericanos.

SANTIAGO — CALERA — QUILLOTA — LIMACHE — VILLA ALEMANA — QUILPUE — VIÑA

TARIFA: Directa, $ 120 — Intermedios, fraccionada

SALIDAS: 8 A. M. — 16.30 P. M.

En Santiago: Avda. Balmaceda 1082 — Fono 8...

En Viña del Mar: Plaza de la Parroquia, fono 4...

SE ATIENDE SERVICIO DE ENCOMIENDAS

S. SACK.

FIERRO NACIONAL

PEDORDO CUADRADO PLANO

SAN PABLO 1179

MORANDE 817

V. MACKENNA 1648

TORNILLOS MECANICOS FAMA

FIJOS GIRATO...

4.5 PULGADA...

MONEDA 946 esq. de MATIAS COUSIÑO

MUEBLES DE PINO

LIQUIDO

DORMITORIOS

COMEDORES

LIVINGS

Gran stock muebles sueltos

Facilidades de pago

NICANOR MARTICORENA

CASA DE REMATES

MONEDA 778

---

10 MESES PLAZO

Una oportunidad para Ud!

COLCHON SIMMONS $ 4.500.-

CATRES DE BRONCE

ESTANTES COMODAS $ 3.600.-

MARQUESA COMPLETA $ 4.200.-

ESTANTES CAMAS $ 4.200.-

COMODA-CAMA VELADOR

CAMAROTE CON SOMMIER $ 4.800.-

Casa BRONCELAN

SAN PABLO 2715

VIRADOS

PERFECTOS ZURCIDOS INVISIBLES - HECHURAS FINAS

TRANSFORMACIONES

TRAJES VARONES PRECIOSOS

TRAJES SASTRES DAMAS

LIMPIADOS EN SECO Y VAPOR

TEÑIDOS LUTOS ULTRA-RAPIDOS

ARREGLOS EN GENERAL

CLIENTES PROVINCIAS REEMBOLSO

CLINICA DE TRAJES

HUERFANOS 1424

ABOGADO

SANCHEZ DEL POZO

Moneda 1127 - Of. 78

Especialmente divorcios y juicios de matrimonio. Posesiones efectivas, particiones. De 11 a 12.30 y de 18 a 19 horas.

FONO 80813

CREDITOS

CALZADO

Surtido para señoras, caballeros y niños.

Abrigos, batas para señoras.

RELOJES

Ternos, camisas, entregamos con pequeño pie y $ 100 semanales

CASA GONZALEZ CHAVEZ

Franklin 1081

E. HINZE

BARRACA DE FIERRO

CHACABUCO 61

FONOS 90369 92019

Fierro

CONTRA ROBO

Chapas de Seguridad para cortinas metálicas — Solicite una demostración a Iturriaga Hnos. San Diego 1840 — Fono 30162. Santiago

---

OPTICA ANDINA

A. ROTTER

40 AÑOS AL SERVICIO DE LA VISTA

ROTTER KRAUSS

AHUMADA ...

II Campeonato Mundial de Basquetbol

TODAVIA NO PUEDE CANTAR VICTORIA.— Con la derrota que experimentó el domingo ante River Plate, surgió la incertidumbre para Boca Juniors, actual líder del campeonato de fútbol de Argentina. Aventaja por 3 puntos escasos a Independiente, faltándole sus compromisos con Tigre y Rosario. Si empata el domingo, con el primero de los nombrados, será virtual campeón de 1954. A los "rojos" de Avellaneda les queda un duro match con San Lorenzo de Almagro. En la foto, el popular cuadro boquense, que forma con: Musimesi; Colman y Otero; Lombardo, Mouriño y Pescia; Navarro, Baloco, Borello, Rosello y Barcalan.— (Foto AGENCIA LATINA DE NOTICIAS)

EE. UU., campeón

RIO DE JANEIRO, Nov. 5. (UP).— Estados Unidos conquistó el título de campeón en el II Torneo Mundial de Básquetbol, al derrotar esta noche, en Pacaembú, a Brasil, por 62 a 41, en el partido de fondo de la reunión de clausura de este certamen. Los vencedores, brindando a la desbordante concurrencia una brillante demostración técnica, se adjudicaron en holgada acción el primer tiempo por 35 a 19 y luego, pese a la brava reacción de los locales, hicieron prevalecer en la cancha su mayor contextura como equipo. Los norteamericanos consiguieron el título en invicta forma, a través de los siete partidos jugados en la rueda de finalistas del torneo. Brasil, con 6 triunfos y una derrota, se clasificó vicecampeón.

Los encuentros previos a este lance, tuvieron el siguiente resultado: CHINA (51)—ISRAEL (38) y FILIPINAS (67)—URUGUAY (63).

Con estos resultados y aplicando el sistema de "gol-average" en los casos de empate, Filipinas ocupó el 3.er lugar; Francia, el 4.o; Uruguay, el 5.o; China, el 6.o; Canadá, el 7.o e Israel, el 7.o.

TABLA FINAL DE POSICIONES

Lugar	País	P. Ganados	P. Perdidos	Puntos
1.o	Estados Unidos	7	0	14
2.o	Brasil	6	1	13
3.o	Filipinas	5	2	12
4.o	Francia	3	4	10
5.o	Uruguay	2	5	9
6.o	China	2	5	9
7.o	Canadá	2	5	9
8.o	Israel	1	6	8

HOY EMPIEZA...

(DE LA PAGINA 13)

cialista, debe anotar hoy un registro, que contribuirá al mayor éxito del emotivo torneo.

LAS DAMAS.— Una feliz iniciativa ha sido la de los organizadores, la participación de sus atletas, en un programa con la Asociación Valparaíso, que contará con inscripciones de valor también, como las de los varones, entre ellas las de Elda Salamé, la excelente especialista de 100 y 200 metros, vicecampeona sudamericana; Eliana Bahamondes, Marta Gatica, Teresa Venegas y Bernardita Labra.

PROGRAMA DE HOY. — Es el siguiente:

15 horas: Desfile de inauguración y ceremonia.

15.30 horas: 110 metros con vallas.

Lanzamiento bala, damas.

Salto con garrocha.

15.45 horas: 80 metros vallas, damas.

16 horas: 100 metros planos, varones.

Lanzamiento del martillo.

Salto alto, damas.

16.15 horas: 400 metros planos.

16.30 horas: Salto triple, lanzamiento del dardo, damas.

100 metros planos, damas.

16.45 horas: 1.500 metros planos.

Lanzamiento de la bala, varones.

17 horas: Posta 4x100.

FUTBOLERIAS

GUILLERMO Stábile, coach del seleccionado nacional argentino, hizo entrega de la nómina de los jugadores que integrarán el cuadro en los próximos compromisos internacionales. Figuran los siguientes cracks: arqueros, Mussimesi (Boca), y Marrapodi (F. C. Oeste); zagueros, Pérez (River), Pizarro (Chacarita), Dellacha (Racing) y Bagnato; mediozagueros: Lombardo, Mouriño y Pescia (Boca); Boert, Balay y Gutiérrez (Racing); delanteros: Michelli, Cecconato, Bonelli, Grillo y Cruz (Independiente); Vernaza, Prado y Labruna (River); Borello (Boca), y Cucchiaroni (Tigre).

—oOo—

EL CUADRO argentino viajará a Europa el 24 de diciembre. El 29 jugará con el seleccionado de Portugal. Luego actuará en Roma, el 5 de enero.

—oOo—

SI BOCA Juniors obtiene el título de campeón de 1954, completará siete estrellas, por otros tantos campeonatos ganados durante el profesionalismo, instaurado en 1931. River Plate ha obtenido el título en nueve oportunidades.

ES BIEN difícil que se incluya a Sergio Espinoza, el habilidoso centroforward de Audax, en el partido con Iberia. Ha seguido molesto y con dolores de cabeza, luego del encontrón que se dio con Almeyda. Si no es autorizada su inclusión, será reemplazado por Alvarez.

—oOo—

EN LA PROXIMA semana la Asociación Central de Fútbol reanudará las gestiones para obtener los servicios de dos o tres árbitros ingleses, que actúan en Buenos Aires. El torneo argentino termina el domingo 14 de este mes, y bien pueden viajar a Santiago, donde intervendrían en la rueda final del campeonato.

BASQUETBOL

Hoy prosigue torneo por las copas "General Ibáñez" y "Señora Graciela Letelier".— Retamal, entrenador de la selección nacional femenina.

POR EL TORNEO extraordinario organizado por la Asociación de Básquetbol de Santiago, en disputa de los trofeos "Señora Graciela Letelier de Ibáñez", para equipos juveniles, y "Copa General Ibáñez" para equipos adultos, se cumplirán esta noche, en la cancha abierta del Deportivo Universidad de Chile, en Arturo Prat con Alameda Bernardo O'Higgins, los siguientes partidos:

A las 20.30 horas: Sirio con Pedro Montt, conjuntos juveniles.

A las 21.15 horas: Olea con Unión Española, primeros equipos.

A las 22.15 horas: Alex Mac Kay con Famae, primeros equipos.

—oOo—

UNA SORPRESA de proporciones se registró la semana pasada, dentro de esta interesante competencia metropolitana de baloncesto. Palestino, campeón de 1954, en serie de honor, cayó batido por Colo Colo. Si bien es cierto que Palestino no contó en esta ocasión con Dante Gianoni, que se encuentra en Brasil, ni con Bravo, no se puede por ello restar mérito a la llamativa performance cumplida por los albos, que, con este triunfo, han quedado en situación de privilegio para seguir alternando con los "grandes" del básquetbol santiaguino, en el certamen.

—oOo—

LA SECCION femenina "Sara López Ramírez", de la Federación de Básquetbol de Chile, ha resuelto entregar la dirección técnica del seleccionado femenino que deberá intervenir en los próximos Juegos Panamericanos de México, al competente "coach" internacional de Universidad de Chile, Osvaldo Retamal. Sabemos que la base del equipo será la misma que en Brasil obtuvo, no hace mucho, el título de vicecampeón sudamericano, incluyéndose, eso sí, a algunas jugadoras de experiencia internacional, tales como Fedora Penelli, María Gallardo y Katty Meyer.

—oOo—

ORGANIZADO por el Deportivo Juventud Progresista, de Barrancas, mañana en la tarde se llevará a efecto en la cancha del Deportivo "El Túnel", ubicada en Mapocho 3399, casi esquina de Matucana, el festival basquetbolístico en el que alternarán los clubes Cristal Yungay, Estrella Polar, El Túnel, Juventud Progresista, Deportivo Diario "El Clarín" y los primeros cuadros masculinos y femeninos de Colo Colo y Dávila Baeza. El match de fondo de esta reunión estará a cargo de estas dos últimas instituciones.

Viejos cracks albos con Arrieta Guindos

Para mañana se ha concertado la revancha entre las conjuntos de "Viejos cracks de Colo Colo" y Deportivo Arrieta Guindos, en la cancha de este último, cercana a la Plaza Egaña de Ñuñoa.

La reunión comenzará a las 14.30 horas, con partidos a cargo de destacados equipos amateurs.

Los albos partirán a las 15.30 horas, desde Avenida Bernardo O'Higgins esquina San Antonio.

La prensa argentina manifiesta su extrañeza por la actuación del equipo chileno, de quien dice que "tiene que volver a su patria sin haber intervenido —prácticamente— en el Segundo Campeonato Mundial".— No se dio permiso a Israel para que hiciera presentaciones en Argentina.— China Nacionalista, en cambio, jugará dos partidos en Asunción.

BUENOS AIRES, 5. (AL.). — La revista deportiva "El Gráfico", comentando el Segundo Campeonato Mundial de Básquetbol que se disputa en Río de Janeiro, se refiere especialmente a la actuación de los equipos de Brasil, Perú y Chile:

Dice que la invencibilidad de los norteamericanos fue poco a poco, disminuyendo, y "para ganarle a Perú —que tiene muchas figuras nuevas— tuvo que salir de su parsimonia habitual".

Señala que los sudamericanos tienen en Brasil solamente la fuerza representativa, y que habiendo ganado los partidos más ampliamente que los norteamericanos, se fue fortaleciendo después de cada partido".

Agrega a continuación que "Chile, en un grupo aparentemente fácil no pudo clasificarse para la rueda final al igual que Perú", aunque éste tiene la disculpa de haber tenido dos rivales poderosos como Canadá y Estados Unidos".

"Chile, con un plantel semimodificado, dio motivo de comentarios por su no inclusión de un muchacho de 1 metro 90 centímetros de estatura, Etchepare, lo que según varios conocedores le habría dado a Chile la envergadura que pocas veces ha logrado. Su zona la ganó China e Israel, en una campaña mediocre, llamando la atención que en la rueda final no se vio a los conjuntos que por tradición basquetbolística y méritos adquiridos, deberían estar en la rueda decisiva, como el caso de Chile, que con figuración olímpica, tiene que volver a su patria sin haber intervenido —prácticamente— en el Segundo Campeonato Mundial".

RIO DE JANEIRO, 5. (AL.). — Ha sido negado el permiso correspondiente para que la selección de Israel realice algunos partidos que tenía programados en Argentina.

No se dieron a conocer las razones que motivaron tal medida.

Círculos deportivos de esta capital comentan el hecho recién mencionado como también informaron que el Segundo Campeonato Mundial de Básquetbol Femenino, se realizará en esta capital en el transcurso del mes de julio de 1957, y que en él solamente 16 equipos tomarán parte.

Agregan los informantes que los ocho equipos representativos clasificados en el presente campeonato, además de Chile, Rusia y Argentina, serán cabezas de series en los Juegos Olímpicos que se realizarán en Melbourne en 1956.

ASUNCION, 5. (UP.). — La selección de básquetbol de China Nacionalista jugará en Asunción dos partidos: los días 12 y 13 de noviembre.

Veteranos y nuevos

"Estamos muy contentos de volver a Chile", nos declaró sonriente el señor William Kent, presidente de la delegación atlética de River Plate, de Buenos Aires, cuando LA NACION fue a saludarla a su alojamiento del Hotel Windsor.

"Llegamos acá, como siempre, a reanudar relaciones con viejos amigos —nos agregó—, dispuestos a cumplir lo mejor posible, nuestra grata misión de competir con los buenos muchachos de la Universidad de Chile".

Iguales expresiones tuvieron los delegados señores Inocencio García y Roberto Mandiola, mientras los atletas se servían el café del almuerzo, en su primer día en Santiago. Todos, también muy satisfechos, algunos de volver acá, otros —los más jóvenes—, de hacerlo por primera vez.

EN LA MESA DE LOS "VETERANOS". — Estaba charlando un grupo de figuras del atletismo argentino, Juan Fusé, el decano de los especialistas sudamericanos, en actividad, "con nada menos que 30 años lanzando el martillo", nos confesó afablemente; Emilio Malchiodi, que detentó el record sudamericano del disco; Celestino Sarrúa, el eficiente saltador de triple y largo, y Nilio Riveros, el parlanchín semifondista. A última hora llegó de consultar al médico, Adelio Márquez, capitán del equipo, que posiblemente sólo intervendrá en las postas, por efectos de una lesión que sufre en el pie izquierdo. Hicieron recuerdos de muchas jornadas, con el "diario de los deportistas", y hablaron largo de la actualidad atlética de su país, lamentando que no pudiere acompañarles Oscar Gahuaron, el conocido semifondista, "que ha quedado en Buenos Aires, por sus ocupaciones, y... por estar de novio".

LOS DEBUTANTES.— En la mesa contigua, terminaban de almorzar bulliciosamente los sprinters de la nueva hornada: Jorge Cicilieo, Pedro Marecel y Emilio Arinci; el garrochista Juan Bartoli y el espigado saltador de alto, Alberto Cattalani, entre otros. Comentaban posibilidades, y ante la presencia del cronista indagaron antecedentes de los defensores de la "U" que tendrán como adversarios, estimando que la "lucha podría ser muy bonita e interesante, y que los puntos serían bravamente disputados". Con su amor propio característico, nos aseguraron que cumplirían una buena actuación, a pesar de sus debut internacionales. Santiago les había parecido "muy lindo y con chicas muy bonitas", siéndoles especialmente agradable el clima, lo que seguramente les permitiría rendir el máximo.

En este ambiente, de cordial camaradería, propio del atletismo por lo demás, los atletas de River Plate han vivido estos días en nuestra capital, para llegar esta tarde a la pista del Estadio Nacional en condiciones de ofrecer un grato espectáculo, como nos ratificó Juan Fusé al despedirse en la escalinata del hotel.

RENATO GALLARDO VA 1.o EN EL CONCURSO FUTBOLISTICO

Para el premio acumulativo.— Nómina de los que llevan el más alto puntaje.— A las 13 horas de hoy expira el plazo de recepción de cupones en esta nueva fecha del campeonato y cuyo "partido-clave" es el de Palestino-U. Católica

Miles de soluciones han llegado hasta hoy para la 11.a fecha del Concurso Futbolístico de LA NACION y "Los Tiempos", que cerrará la recepción a las 13 horas en punto. El encuentro entre Universidad Católica y Palestino ha sido designado en esta oportunidad como partido clave, y su resultado exacto debe venir anotado en el anverso de cada sobre en que se envíen soluciones.

Nuevamente ofrecemos esta semana un primer premio de $ 10.000 para la persona que alcance el más alto puntaje en la fecha, más tres premios de $ 500, cinco entradas a tribuna para los próximos partidos del campeonato, y cinco vales por dos plateas cada uno para los principales cines de Santiago.

Y siguen entretanto sumándose puntos para los premios del final del campeonato. La calificación general la encabeza hasta el momento el señor Renato Gallardo, haciéndose cada día más estrecha la lucha por el premio acumulativo.

Los más altos puntajes hasta la novena fecha inclusive, son:

Renato Gallardo Zúñiga, 430 puntos; Ernesto Riveros Valdivia, 400; Francisco Díaz Pinto, 390; Manuel Prendez Mancilla, 390; Irene de Cañete, 390; Augusto Orrego Figueroa, 380; Manuel Gutiérrez Muñoz, 360; Samuel Araya Gómez, 340; Eduardo Díaz Castillo, 330; Rolando Cifuentes Sepúlveda, 320; Alfredo Prelo Santa María, 320; Elena Balbontín González, 310; Jorge H. Cáceres Rodríguez, 310; Hugo Osses Reyes, 310; Bernardo Jofré, 300; Carlos Soto Cornejo, 300; Jaime Larraín Larraín, 290; José Calderón Guajardo, 290; José Tenore Imperatore, 280; Paula Herrera Castillo, 280; James Stewart Visintainer, 280; Segundo Clavero González, 270; Renato Basulto Herrera, 270; Manuel Lara Llanten, 260; Sergio Turchan Jofré, 260; Pedro Sánchez Moraga, 250; Héctor González Cerda, 250; Luis A. Zinker E., 240.

DUEÑAS DE CASA

¡¡NO SE DEJEN EXPLOTAR!!

Compren papas alemanas nuevas

Cuesian menos y son mejores.

¡EXIJALAS A SU PROVEEDOR!

MUNDIAL DE PENTATLON EN BILLAR.— Organizado por la Federación Argentina de Billar, dentro de poco se llevará a efecto en Buenos Aires, bajo los auspicios del Supremo Gobierno de ese país, el I Campeonato Mundial de Pentatlón en Billar, torneo en el que participarán los mejores billaristas internacionales de América y Europa. En la foto, los representantes de los seis países que intervendrán en el certamen: Pedro Leopoldo Carrera y Enrique Navarra, de Argentina; René Vingerhoedt y Josep Vervest, de Bélgica; Siegfred Spieiman, de Alemania; Alfredo Ferraz, de Portugal; José Iglesias, de Chile, y Francisco del Vecchio, de Brasil. Las cinco especialidades que comprenderá el torneo son: carambola libre, cuadro 47|2, una banda, cuadro 71|2 y tres bandas.— (FOTO AGENCIA LATINA DE NOTICIAS)

EN LA RUEDA FINAL

EQUIPOS	Brasil	Canadá	China	EE. UU.	Filipinas	Francia	Israel	Uruguay
Brasil	-	82-66	61-44	41-62	57-41	49-36	68-46	60-45
Canadá	66-82	-	61-74	50-84	76-83	62-66	50-42	67-66
China	44-61	74-61	-	28-72	38-48	48-58	51-88	62-67
EE. UU.	62-41	84-50	72-28	-	56-43	70-49	74-30	64-59
Filipinas	41-57	83-76	48-38	43-56	-	66-60	90-56	67-63
Francia	36-49	66-62	58-48	49-70	60-66	-	45-48	57-49
Israel	46-68	42-50	38-51	30-74	56-90	48-45	-	68-74
Uruguay	45-60	66-67	67-62	59-64	63-67	49-57	74-68	-

Con Pirque juega la selección de Cadetes

El Seleccionado de Cuarta Especial de la Sección Cadetes, vencedor el domingo último del equipo de Providencia por 5-1, cumplirá mañana su segunda presentación por el Torneo Regional orgnizado por la ANFA, frente a la selección de Pirque, a las 16 horas, en cancha Concha y Toro de esa localidad.

La delegación de la Sección Cadetes viajará en microbús, que partirá a las 14 horas, desde Erasmo Escala 1884. Irá presidida por el señor René Sierra, quien será secundado por los directores Peroni, Figueroa, Nannucci y el entrenador Miguel Mocciola.

DIRECTOR DE DEPORTES DEL ESTADO VISITA CAMPOS DEPORTIVOS DEL SUR

SE ENCUENTRA EN JIRA de inspección por los estadios y campos deportivos de Talca, Chillán, Yungay, Huepil, Tucapel, Mulchén, Collipulli, Angol, Los Sauces, Renaico, Yumbel, Quillón, Bulnes, Linares y Colbún, el Director del Departamento de Deportes del Estado general (R), don Elías Ducaud. El mencionado funcionario resolverá en esta jira una serie de problemas que afectan a los deportistas de esas localidades.

—oOo—

ACABA DE REGRESAR a Santiago la Misión Cultural y Deportiva que envió la dirección del Departamento de Deportes del Estado a la provincia de Aconcagua, donde ofreció no sólo veladas de cine-deportivo y conferencias de especial interés para dirigentes de San Felipe, Putaendo, La Rinconada de Silva y Los Andes, sino que se impuso, además, de las principales necesidades y problemas de los deportistas de esa zona.

COLO COLO

TRENES ESPECIALES EL DOMINGO 7 A VALPARAISO

Están a la venta en la sede social de Colo Colo, calle Cienfuegos 41, fono 80806, los boletos para los trenes especiales que correrán el domingo 7, con motivo del match COLO COLO-SANTIAGO WANDERERS, y que podrán adquirir los socios y simpatizantes albos.

VALOR DEL PASAJE DE IDA Y REGRESO AL PUERTO:

En 1.a clase: $ 310.—

En 3.a clase: $ 210.—

BLOCK COLOCOLINO: En el Estadio de Playa Ancha, los socios y simpatizantes albos tendrán acceso a un block especial de tribunas, pagando los socios de tribunas y galerías, AL DIA EN SUS CUOTAS DE NOVIEMBRE, el impuesto de $ 20.—

SOCIOS MOROSOS: Los socios morosos de Santiago y provincias, quedarán al día en sus cuotas y podrán gozar de las franquicias anteriores, pagando UNICAMENTE LA CUOTA DE NOVIEMBRE EN CURSO.

¡TODOS LOS COLOCOLINOS AL PUERTO EL DOMINGO 7!

RELOJES SUIZOS

ENTREGAMOS CON SOLO $ 500.-

SALDO FACILIDADES en la Relojería GABOR

SABADO ABIERTO TODO EL DIA

ESTADO 91-5.° PISO OF. 501

AL LADO DE LA BOTICA PETRIZZIO FONO 69497

No bote este diario...

CAMBIELO POR...

1.er Premio

Propiedad de la Compañía Olivera del Pacífico Ltda. FOMENTO DE VENTAS Huérfanos 1147, cuarto piso. Oficina 446, casilla SANTIAGO

Gran RIFA... ANIVERSARIO "LA NACION" a efectuarse el 10-Enero-1955 en combinación con la Polla

2.o Premio

La radio alemana de fama mundial. Modelo 654 WK tropicalizado

3.er Premio

Cámbielo por un cupón de la rifa en el primer piso de "La Nación"

4.o Premio

PETROWITSCH, ERRAZURIZ y CIA. Av. B. O'Higgins 1382 Teléfono 69356

Canjee dos ejemplares de "LA NACION", o dos de "LOS TIEMPOS" o dos de "CLARIN"

SCHKOLNIK Hnos. Importadores MONJITAS 739

JUNTE SUS DIARIOS ¡¡NO LOS BOTE!!

ACTIVIDADES BURSATILES

Información proporcionada por Tanner y Cía., Bandera 52, Stgo.

Con mercado tranquilo terminaron las operaciones bursátiles de la presente semana cerrando los precios en forma irregular.

El mercado en salitreras no anotó mucho movimiento y quedaron las Lautaro con 3 puntos de pérdida, y sin variación las Iquique. Las Tarapacá anotaron firmeza y mercado comprador, mejorando al cierre en 13 puntos.

El Oro, que se vió muy débil en la rueda de la mañana y que se transó hasta 6,100 pesos, quedó en la tarde más firme y cerró a 6,350 pesos, con 150 puntos de alza respecto al cierre anterior.

Las diferencias de precio más importante se producen en Disputadas, que mejora 3 puntos; Tarapacá 13 puntos y Tattersall 11 puntos, y entre las bajas podemos citar Banco de Chile, que continúa en su ritmo descendente y pierde 5 puntos más. Debentures Tarapacá pierde 4 puntos, Tierra del Fuego 5 puntos y Papeles y Cartones 8 puntos.

Los conformes más importantes se efectuaron en: Banco de Chile, y Banco Sud Americano, en Bancarias;

Andacollo, Condoriaco, Disputadas y Tamaya, en Mineras;

Colcura y Tierra del Fuego, en Agrícolas;

Lautaro y Tarapacá, en Salitreras;

Chiteco, Tejidos El Salto y Yarur, en Textiles;

Arrocera, Copec, Insa, Loza de Penco, Papeles y Cartones, Pesquera Iquique, Tattersall y Vapores, en Industriales, y

Envases, Enlozados, Madeco y Mademsa, en Metalúrgicas.

El total de Acciones transadas en el día fue de 270.709 acciones.

El total de Oro Físico alcanzó a la suma de 32,400 pesos.

El total en Bonos fue de 1.553,000 pesos, nominales.

CIERRE DE AYER

LIBRAS: Libras Pesqueras 715 t.— **ORO FISICO**: Oro, 6,350 t.—**BONOS FISCALES**: Deuda Interna 7-1, 84 c; Garantía Fiscal 7-1, 84 c; Pavimentación 7-1, 84 c.—**BONOS VARIOS**: Municipalidad de Santiago 8-1, 52 c; Caja 6-3/4, 47 t; Hipotecario de Chile 8-1, 47 v; Hipotecario Valparaíso 6-1, 48 tV; Debentures Mon./Cía., 49 t; Bonos Eléctricos, 38 t; Debentures Tarapacá, 192 c.

BANCARIAS. — Central, 3.400 v; Crédito, 145 t; Chile, 395 t; Edwards, 240 n; Español, 280 v; Hipotecario, 410 n; Israelita, 102 n; Italiano, 125 t; Osorno, 195 n; Sud Americano, 205 t; Talca, 260 n.

MINERAS. — Amigos, 13 y 1/2 n; Andacollo, 5 y 1/2 t; Aucanquilcha, 72 t; Bellavista, 34 t; Carmen, 2 1/8 n; Carahue, 4 n; Condoriaco, 7 3/4 t; Cerro Grande, 27 y 1/2 vm; Chañaral, 5 v; Delirio de Punitaqui, 180 v; Disputada, 253 tp; Huanillos, 13 v; Lota, 160 n; Manganesos Atacama, 390 n; Merceditas, 5 1/4 t; Oruro, 350 tp; Punta de Lobos, 27 n; Schwager, 400 v; Tamaya, 127 vp; Tocopilla, 870 cp.

AGRICOLAS y GANADERAS.—Agrícola Chilena, 300 t; Budi, 280 c; Cisnes, 770 n; Colcura, 113 t; Copihue, 61 v; Champagne Valdivieso, 60 3/4 n; Gente Grande, 570 v; Laguna Blanca, 880 t; Rupanco, 685 tp; Sofruco, 75 n; Tierra del Fuego, 615 tm; Viña Concha y Toro, 90 n; Viña, La Rosa, 85 n.

SALITRERAS. — Anglo Lautaro "C", 227 tm; Iquique, 157 tp; Tarapacá, 197 tp.

TEXTILES. — Caupolicán, 27 v; Chatex, 90 n; Chiteco, 71 tp; DIVESA, 10 t; F.I.A.P., 41 t; Lino, 763 n; Paños de Bellavista, 65 n; Paños de Concepción, 32 t; Paños de Tomé, 50 t; Rayonhil, 38 t; Sederías de Viña del Mar, 39 n; Sedylán, 45 t; Sumar, 200 v; Tejidos El Salto, 43 y 1/2 tp; Textil Progreso, 26 y 1/2 n; Vestex, 21 cp; Yarur, 269 tp.

INDUSTRIALES y VARIAS.—Agencias Graham, 74 v; Arrocera Tucapel, 32 c; Arrocera EGA, 42 t; BIMA, 125 n; Cemento El Melón, 185 v; Cervecerías, 344 cp; Cintolesi, 28 n; Club de Golf, 62.000 n; Club Hípico, 500.000 n; Club de Polo, 13.500 v; Codina, 200 v; Cola, 64 v; Colorantes, 58 cp; Copec, 35 t; Corchera, 60 c; Cristalerías de Chile, 34 t; Electricidad Industrial, 20 n; Farmo-Química, 97 tV; Fertilizantes, 54 vp; Fósforos, 75 n; Gas de Santiago, 39 v; Hucke Hermanos, 140 n; Industrias Varias, 80 vp; INSA, 250 tm; Interamericana, 38 t; Interoceánica, 50 v; La Rural, 160 c; Lozas de Penco, 55 y 1/2 t; Lucchetti, 33 n; Molinos San Cristóbal, 170 v; Muelles Población Vergara, 60 y 1/2 n; Naviera Arauco, 55 t; Papeles y Cartones, 192 t; Perlina, 34 tV; Pesquera Iquique, 31 tm; Pizarreño, 40 v; Refractarios de Lota, 35 v; Refinería de Viña del Mar, 130 n; Renta Urbana, 155 t; Saavedra Benard, 270 v; Sanitas, 102 n; Sonavela, 48 n; Tabacos, 70 v; Tattersall, 288 vp; Teléfonos, 70 n; Termas de Panimávida, 40 n; Universo, 20 y 1/2 n; Vapores, 223 c; Vidrios Planos, 140 t; Volcán, 68 v.

METALURGICAS. — Astilleros Las Habas, 61 tV; C.I.C., 64 v; Cobre Cerrillos, 35 t; Electro Metalúrgicas, 47 y 1/2 n; Enlozados, 29 y 1/2 c; Envases, 21 t; Indac, 51 n; Indesa, 14 1/4 n; Madeco, 48 y 1/2 t; Mademsa, 41 t; Mecánica Industrial, 43 n; Socometal, 110 v.

SEGUROS — Adriática, 50 n.

MERCADO DE CAMBIO

INTERMAR
TURISMO — CAMBIOS

Cambios de monedas, la mejor cotización. Ordenes de pago "Urgentes", a todo el mundo — Matías Cousiño 198 —Fono 65630 — Estado 152, Oficina 818 — Edificio del Banco Español-Chile.—

	Comp.	Vend.
Dólares	$ 263.—	$ 266.—
Nacionales	10.10	10.25
Soles	13.80	14.30
Uruguayos	80.—	84.—
Colombianos	90.—	92.—
Bolivianos	0.30	0.34
Libras	715.—	735.—
Liras	....	0.45
Francos	....	0.80
Suizos	62.—	64.—
Pesetas	....	6.40
Cruzeiros	3.90	4.20

DOLARES y NACIONALES COMPRO
PAGO LOS MEJORES PRECIOS
INTERMAR
ESTADO 152 - OF. 818

EDUARDO CRUZ LARENAS
CIRUJANO DENTISTA
Trasladó su estudio de Viña del Mar a
LOS SERENOS 475
OFICINA 205 - 2.o PISO
SANTIAGO

Mueblería EL CREDITO POPULAR ofrece

Comedores, Dormitorios, Livings y muebles sueltos.
CREDITOS
Sin pie a Bancarios, Ejército, Carabineros, Profesores y Empleados Fiscales y Semi-fiscales.
San PABLO 2839-2841

TOALLAS
Desde $ 80, 130, 140, 170, 220, 250, 270, 310, 360, 380, 395, 440, etc.
FELPUDOS, por metros, en todos los colores.
ZAPATILLAS de felpa.
CHAQUETONES de playa, última moda.
FRAZADAS, gran surtido.
PRECIOS DE FABRICA
San Ignacio 105
(Frente Iglesia)

ARTESANOS LA UNION OFRECERA RECEPCION A EMBAJADOR DE PANAMA

El directorio de la Sociedad de Artesanos "La Unión" acordó realizar hoy una sesión solemne, con motivo de celebrarse el 51.o aniversario de la República de Panamá y como un homenaje al Embajador de ese país, Excmo. señor Carlos Icaza Vásquez y señora.

Este acto se efectuará a las 19 horas en el salón de honor de esta institución.

Asimismo, durante esta sesión se despedirá al Embajador de Chile en Venezuela, Excmo. señor Joaquín Casanova Vicuña.

Lo cita su gremio

La Sociedad Cooperativa de Viviendas Económicas "Quinta Normal Ltda." ha citado a todos sus socios a una asamblea general para mañana, a las 9.30 horas, en el local de la Manufactura Sindicato Cintolesi, calle Julio Bañados N.o 131.

El Comité de Carabineros accidentados en actos de servicio, celebrará mañana una importante reunión, a las 10 horas en Rosas 1356, con el objeto de tratar importantes materias.

MAYORDOMO
Electricista. Llavero. Mecánico banco, con óptimos antecedentes,
SE OFRECE
para fundo, industria. Dirigirse a carnet 484873.
CASILLA 81-D
SANTIAGO

DIVORCIOS
MESA y GUERRERO
ABOGADOS ESPECIALIZADOS
ESTADO 152 - DEP. 811
SANTIAGO
Atención de 11 a 13 y 18 a 20 horas

FABRICA JERSEY DE LANA FINA
Liso, Listado y Jaspeado
SAN DIEGO 1430

BUSES "GALGO AZUL"
SANTIAGO
SAN FERNANDO
CURICO
Informes:
Av. Bulnes 136 - Tel. 88104
San Fernando - Tel. 164
Curicó — Tel. 387

CANILLITAS SALUDARON A S. E. EN SU ONOMASTICO

Con motivo del día onomástico del Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, se hizo presente en el Palacio de la Moneda una delegación de canillitas, compuesta por los señores Aurelio Giarnechini, Enrique Rojo, María Inés Corvalán, María Mendoza de Carvajal, Juan Corvalán y Carmen Soto Carvajal, presidente, secretario y directores, respectivamente del Comité Ibañista de Suplementeros, la que fué portadora de un hermoso canastillo de flores naturales que se entregó como una muestra de afecto al Primer Mandatario.

ESTA EN CIRCULACION INFORMATIVO SINDICAL

Está en circulación el Informativo Sindical N.o 2 que edita la oficina filial de la Federación Internacional de Organizaciones Sindicales Libres —CIOSL— y Organización Regional Interamericana —ODIT—.

Aparece en esta edición la entrevista concedida por el sindicalista español, señor Trifón Gómez, quien viajó recientemente a nuestro país a fin de organizar la Federación Nacional de Transportes que estará afiliada a la ITF. En este número se inicia también la historia de la CIOSL bajo el título de "La gran hermandad sindical", cuyo autor es Mr. Herbert Tracey.

El informativo sindical puede ser solicitado en Ahumada 131, oficina 918, y en el quiosco de revistas ubicado a la salida del Waldorf.

Acción Vecinal de la Cisterna considerará inportantes materias

Las actividades realizadas en torno del ensanche de la Gran Avenida; reparación de los actuales establecimientos educacionales y ampliación de los mismos, serán algunas de las materias que se considerarán en la reunión del domingo a las 11 horas en la Escuela 270, convocada por la Acción Vecinal de La Cisterna, quien nos encarga citar a los asociados y personas que deseen participar en la solución de diversos problemas de interés general para la población.

MUSICOS REALIZARAN AMPLIADO SINDICAL

El Sindicato Profesional Orquestal, realizará un ampliado los días 8, 9 y 10 del presente.

La SATCH ha cedido para este objeto una de sus salas en el edificio de la calle San Diego.

Participarán en este ampliado, además de los elementos del Sindicato Orquestal, representantes de diversas instituciones afines, Siproarte, Locutores y Controles de Radio, Operadores de Cine, Circenses, Actores de Teatro y otros que se nos escapan.

MUTUALIDAD CHILENA COOPERA EN COLECTA DE LA DEFENSA CIVIL

La mutualidad chilena por intermedio del Departamento Femenino de Cooperación puso en conocimiento del Director de la Defensa Civil de Chile, que ayudará ampliamente en la colecta pública que esta institución realiza hoy. Es así que los dirigentes y miembros del Departamento Femenino de la Confederación Mutualista de Chile y de la Federación de Santiago, recorrerán los sectores y calles que el Comité Organizador de esta colecta les ha asignado.

Hechuras finas $ 2.700.-
SASTRERIA ROCA
HUERFANOS 1424

SEÑOR PROPIETARIO
Ordene el reavalúo de su propiedad a la oficina especializada de
HERNAN SALVO COROMINAS
Estado 152 — Oficina 703
Fono 64930
El plazo vence el 31 del presente. Precios económicos. Seriedad absoluta.

Casas Prefabricadas
OFRECEMOS PARA ENTREGA INMEDIATA: GARAGES Y PIEZAS DE EMPLEADA, INDIVIDUALES.
F. ROJAS N.
HUERFANOS 757
OFICINA 106
Entrepiso

SASTRERIA
JUAN JOSE JARA
HECHURAS FINAS
$ 2.800.—
Un corte especial para cada cuerpo.
21 DE MAYO N.o 617
2.o piso. — Local N.o 7
TELEFONO 38381.

Reifschneider & Cía.
ARTURO PRAT 1112 - FONO 52837

NIQUELAMOS toda clase de piezas de metal. También aparatos de cirugía o instrumentos musicales.
PLATEAMOS platería, cubiertos y artículos de casa.
DORAMOS objetos de fantasía, etc.
Hacemos ESTAMPADOS en metales y matrices.

Guendelmanía

JUNTE 10 DE ESTAS HISTORIETAS DIFERENTES Y TENDRA UN PREMIO DE $ 200
Guendelman-Radios Sn DIEGO 831. (AL RINCON)

AGENDA

SANTOS DE HOY
LEONARDO

SANTOS DE MAÑANA
ERNESTO

ASISTENCIA PUBLICA. — Central: 69191.— Posta 2: 50061. — Posta 3: 91011.— Ñuñoa: 43360.— Providencia: 45671.— BOMBEROS.— Teléfono N.o 61171 — La Cisterna: teléfono 166 — Conchalí: ... — Quinta Normal: 95071 — ... 53020 y 53607. — ... 60151, 62261 y 82213. — TRULLAS: Carabineros ...

SEMANA DEL 6 AL 13 DE NOVIEMBRE

DIRECCION. — Salvador Sanfuentes 2903.— Bascuñán 699 — O'Higgins 1500.— Estado 93.— San Pablo 1596. —San Pablo 3298.— Huérfanos 2064. —Independiencia 3139.— Avda. México 1298.— Avda. Santa María 326.— Independencia 748.— Avda. Balmaceda 330.— Irarrázaval 4400.— Avda. Italia 1501.— J. P. Alessandri ... Avda. Bilbao 881.— ... 30. — Providencia 3695.— ... 145.— Recoleta 701.— ... —Mapocho 4181.— ... —Portugal 698. —Portugal ... Diego 340.— Santa Rosa ... Gran Avda. 4753.—San Ignacio ...

ITINERARIO

Los cinco Museos existentes en la capital atienden diariamente ... a 13 y de 15 a 18 horas, excepto los lunes, en que descansan. La ... teca Naciona: atiende de 9 a 13 y de 14 a 20 horas, todos los ... Biblioteca del Congreso Nacional y del Instituto Pedagógico, ... 10 a 13 y de 15 a 18 horas.

Las direcciones de los mencionados establecimientos públicos ... siguientes: Museo de Arte Popular, Cerro Santa Lucía.— Museo ... Nacional, Miraflores 50.— Museo Nacional de Bellas Artes, Parque ... tal con Avenida Santa Lucía.— Museo de Historia Nacional, en ... de la Quinta Normal, y Museo Pedagógico, Dieciocho 145.

Biblioteca Nacional, Alameda Bernardo O'Higgins, cuadra ... teca del Congreso Nacional, en el edificio del Congreso, y Biblioteca ... la Dirección General de Estadística, Cienfuegos 310.

EL TIEMPO

Lluvias y chubascos con vientos depresionarios de regular ... siguieron registrándose en las zonas sur y austral. En el resto del ... torio el tiempo se mantuvo favorable, con un marcado aumento ... nubosidad, con nublados matinales y algunas lloviznas en el norte ... Territorio Antártico se observó tiempo variable.

APRECIACION GENERAL. — Se intensificará el mal tiempo en ... gión de los canales. En la zona sur, después de lluvias y chubascos ... aún se producirán, mejorará transitoriamente el estado atmosférico ... la región central se espera tiempo nuboso y variable, con ... producirse algunas precipitaciones.

ARICA A COQUIMBO. —Bueno. Neblinas o lloviznas matinales ... tos del oeste y suroeste. — ACONCAGUA A MAULE: Nuboso y ... Probables precipitaciones. Vientos variables. — CORDILLERA ... Nevada. — SUBLE A CHILOE: Lluvias y chubascos, declinando ... del oeste y suroeste. — GUAFO A EVANGELISTAS: Mal tiempo ... y vientos fuertes del norte y noroeste. — PUNTA ARENAS: ... nes. — TERRITORIO ANTARTICO: Nevadas.

AYUDE AL DESVALIDO
LAS UTILIDADES DE LA
"EMPRESA FUNERARIA DEL HOGAR DE CRISTO"
sirven para mantener las obras de la Fundación.
Ofrece sus servicios de todas categorías.
PRECIOS COMERCIALES
Alonso Ovalle Nº 1495 - Fono Nº 88...
ATENCION PERMANENTE

IN MEMORIAM

Sr. Valentín Díaz González.

Por ser mañana domingo 7, el aniversario del sensible fallecimiento de nuestro querido deudo, se oficiará una misa por el descanso de su alma a las 8 A. M., en la Capilla de las Animas, (Teatinos 765).

Rogamos a todos los parientes y amigos, acompañarnos en este acto religioso, lo que agradeceremos de todo corazón.

La familia.

JULITO MIRANDA ...

Dos años que partiste ... infinito dejándonos ... tan profundo, que el ... ha conseguido mitigar.

Julito querido, ... tan niño, adentrarte ... zón de todos, por tu bondad ... gría, por esto, cada día ... damos con más cariño, ... tu imagen es más clara, ... sa más suave, tu cariño ... bueno se transfigura ... presentimos en ti, el ángel ... la por nosotros. El Señor ... mado tus buenas ... ha concedido la gracia ... de su gloria.

Nota: Mañana, ... una misa, a su ... la Iglesia de San Francisco ... Rancagua, a las diez ...

DEFUNCIONES

✝ Ha fallecido la señora

JULIA ROBERT de CANESSA

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Avda. Irarrázaval N.o 4716, a las 16.30 horas. La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida madre, abuelita y suegra, señora

ELENA MILLER vda. de VATCKY

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Moneda N.o 2314, a las 10.15 horas. Se oficiará una misa por el descanso de su alma, en la Capilla de dicho Cementerio, a las 11 horas. La familia.

✝ Ha fallecido nuestra querida esposa y hermana, señora

EUDOMILIA DIAZ SOLIS
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán mañana domingo en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, calle Moneda 2753, a las 11 horas.

Su esposo y hermanos.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido hermano, cuñado y tío, don

DAVID CAMPOS NAZAL
(Q. E. P. D.)

Sus restos se velan en su casa habitación, calle Arturo Prat N.o 1468, para ser sepultados mañana domingo, en el Cementerio General. El cortejo saldrá desde la capilla de Ossa (Chiloé esquina Victoria), después de una misa que se oficiará a las 10 horas, por el descanso de su alma.

Enrique Campos Nazal, señora e hijos.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida madre y abuelita, doña

CELIA NAVARRO vda. de BARRIENTOS
(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy sábado, a las 16 horas, en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo de Gamero 2044.

La familia.

DEFUNCIONES

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento en Osorno, el 4 del presente, de nuestra querida esposa, hermana y cuñada, señora

HILDA HAYDEE HANSEN ENCHELMAYER

Sus restos serán sepultados en Valparaíso.

Eduardo Enchelmayer, ... Hansen, Max Schwalb ... ñora, familia Burgos ... milia Munita.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido hermano ... y tío, don

DAVID CAMPOS NAZAL
(Q. E. P. D.)

Sus restos se velan en ... habitación, calle Arturo Prat ... 1468, para ser sepultados ... domingo, en el Cementerio General. El cortejo saldrá desde ... pilla de Ossa (Chiloé esquina Victoria), después de una misa ... se oficiará a las 10 horas ... descanso de su alma.

Naim Campos Nazal, ... hijos.

IN MEMORIAM

✝ Con motivo de cumplirse el décimoprimer aniversario del fallecimiento de nuestro querido hijo, don

JUAN VENEGAS SANDOVAL
(Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma mañana domingo, a las 9.30 horas, en la Iglesia de San Francisco, paradero 27, de la Gran Avenida.

La familia.

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado, que los nichos situados en Pabellones y Galerías que más abajo se indican y que a la fecha están vencidos y que no fueren renovados dentro de los 10 días siguientes al primer día de esta publicación (1.o de cada mes), serán desocupados y sepultados en fosa común, sin mayor responsabilidad para el establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios (Decreto 421, del 14 de abril de 1932):

PABELLON 4.— 1134, César Arata M.

PABELLON 8.— 2702, Eloy Zúñiga S.; 3209, Jaime Duk M.; 3238, Guadalupe Zamorano S.

PABELLON 9.— 4274, Sergio Otero V.; 4500, Arturo Maluenda V.

PABELLON 14.— 85, Armando Mallea.

PABELLON 16.— 1803, Tomás Barriga G.; 1804, Luis S. Avilés O.; 1808, Manuel J. Aqueveque Z.; 1814, Carmen Albornoz P.; 1837, Amelia Epple Pérez; 1841, Domitila Larrañaga; 1849, Rosa Quezada J.; 1853, Marcelina Jara T.; 1916, Elsa Sepúlveda O.; 1940, Margarita Fariña; 1942, Domitila Urquiza H.; 1944, Hortensia Gallardo S.

RECOLETA.— 2317, Luisa Gallardo A.

GALERIA 5.— 4459, José S. Turra González.

GALERIA 8.— 8418, Gilberto Gil R.; 8485, Elisa Bazáez A.; 8493, Osvaldo Guzmán G.; 8513, Margarita Pozo B.; 8565, César E. Segovia I.; 8574, Hortensia Haro G.; 8578, Olga Olivares O.; 8796, Sara Flores E.; 8832, Carlos Acuña L.; 9298, Víctor Carrasco V.; 9394, Eleodoro Morales M.; 9518, Aurelia Cataldo A.; 9554, Fidelia Gómez G.; 9646, Heler Galarce J.; 9686, Manuel Valenzuela; 10595, Daniel Herrera B.; 10597, Enrique Vargas S.

GALERIA 9.— 12380, Adolfo Gil T.; 13162, Héctor Vásquez P.; 13193, Carmen Osorio A.; 13261, Ema Carreño O.; 13273, Horacio Núñez D.; 13296, Elvira Herrera A.; 13316, Manuel Marchant M.; 13337, Juana Santibáñez.

NOTA IMPORTANTE.— Se ruega encarecidamente a los propietarios de tumbas familiares antiguas, particularmente a las tumbas que se encuentran en deplorable estado de abandono, se sirvan, a la brevedad, ordenar un aseo general y completo de ellas, y aún las refacciones indispensables que exijan el buen estado de conservación de las mismas.

Se previene a los interesados, que está dentro de su propia conveniencia atender de inmediato la presente solicitud, para evitar futuras dificultades cuando llegue el momento de efectuar sepultaciones en estas tumbas.

De acuerdo con lo expuesto, aquellas tumbas que no hayan sido refaccionadas a la fecha de la presente publicación, el Cementerio, en conformidad a lo establecido en el artículo 12 del Reglamento General de Cementerio, procederá al amurallamiento y posterior clausura de las tumbas que no cumplan con los requisitos establecidos.

SEPULTACION EN TUMBAS FAMILIARES.— La Administración del Cementerio se permite solicitar a los interesados se sirvan presentar los antecedentes necesarios que los acrediten como dueño, descendientes legítimos o autorizados de tumbas familiares, en caso de sepultaciones u otros movimientos en esta clase de tumbas, con lo que se evitarán problemas en su despacho.

Se previene que el establecimiento procederá a aplicar lo dispuesto en el artículo 19 del Reglamento General de Cementerios, no permitiendo sepultaciones o movimiento alguno dentro de las tumbas, si éstos no se efectúan con sujeción a lo dispuesto en el citado artículo.

NOTA.— En conformidad al Decreto-Ley 421, del 14 de abril de 1932, esta publicación se hace durante los 10 primeros días de cada mes y en un solo diario.

EL ADMINISTRADOR

SANTIAGO, 31 de octubre de 1954.

IN MEMORIAM

Subteniente de Carabineros don Luis Rojas Llanos.

En la Parroquia del puerto de San Antonio, ante millares de personas que rendían su homenaje a la Stma. Virgen de Lo Vásquez, se ofició la sagrada comunión como un recuerdo a la persona del Subteniente de Carabineros, don Luis Rojas Llanos, fallecido trágicamente el 17 de julio, en el vecino puerto de Valparaíso.

El Presbítero don Iván Larraín, al rememorar al Subteniente Rojas Llanos, destacó los dotes de caballerosidad en todos sus actos, especialmente como alumno del Instituto del puerto y del Liceo Fiscal de San Antonio, donde gozaba del aprecio y estimación de todos sus compañeros y amigos.

Al agradecer el bondadoso gesto del distinguido prelado, compromete eternamente la gratitud de toda la familia.

Luis Rojas Valdivia y familia.

COPEC

COMPAÑIA DE PETROLEOS DE CHILE

Junta General Ordinaria de Accionistas

Por acuerdo del Directorio, cito a Junta General Ordinaria de Accionistas para el lunes 8 de noviembre de 1954, a la 11 horas, en Santiago, calle Agustinas 1382, séptimo piso.

Con motivo de esta convocatoria, los Registros de Accionistas permanecerán cerrados desde el día 19 del presente mes hasta el día de la Junta, ambos inclusive.

SANTIAGO, octubre de 1954.

FRANCISCO BULNES CORREA
Presidente

REMATE ARRIENDOS FISCALES, CHILLAN

El viernes 12 de noviembre del año en curso, a las 15 horas, ante una comisión presidida por el señor Intendente de Ñuble, Chillán, se procederá a rematar en pública subasta, entre otros, los siguientes cajones cordilleranos (veranadas), ubicados en la provincia de Ñuble:

NOMBRE	AVALUO
Laguna de Véjar	$ 872.000.—
Quemazones	1.265.000.—
Laguna del Laja	1.458.000.—
Cajón Colorado	1.226.000.—
Valle Hermoso	1.281.000.—
El Blanquillo	1.835.000.—
Las Aguilas	1.728.000.—

BASES GENERALES

a) Período comprendido entre el 15 de noviembre de 1954 al 30 de mayo de 1955;
b) Mínimo de la subasta: el 10% del avalúo;
c) Boleta de garantía o dinero efectivo, 10% del avalúo de cada predio, y
d) Renta anticipada, pagadera en el acto de la subasta, en dinero efectivo o vale-vista del Banco del Estado.

Mayores antecedentes en Santiago, en el Departamento de Bienes Nacionales del Ministerio de Tierras y Colonización, Teatinos 254, tercer piso, y en la Intendencia de Ñuble (Chillán), Linares, Los Angeles, Talca y Concepción.

SERGIO OYARZUN TORRES
Jefe Departamento Bienes Nacionales

Agencia de "La Nación"
ROBERTO CARRASCO ORTEGA
Arturo Prat 1561

ACERO
PLANOS PARA RESORTES
OCHAVADO REDONDO
Y CUADRADO PARA MINAS
OFRECE S SACK
SAN PABLO 1179
MORANDE 817
V. MACKENNA 1698

OPTICA

ROBERTO HAMMERSLEY CH.
BANDERA 310
Fono 89031
Trabajo rápido y preciso.
Recetas de médicos oculistas.

¿Funerales? Arócar

Empresa de Pompas Fúnebres
BENEFICENCIA PÚBLICA
GERENCIA Y OFICINAS: San Antonio 456 — Teléfono 3...
TALLERES Y COCHERAS: Profesor Zañartu 803 — Teléfono 88995
OFICINA PRINCIPAL DE VENTAS: San Antonio 456 — Teléfono 3...
SUCURSALES
SANTIAGO
QUINTA NORMAL: Mapocho 4198 Teléfono 91707
AV. IRARRAZAVAL 1790: Teléfono 4940...
PROF. ZAÑARTU 803 Teléfono 88995.
AVDA. INDEPENDENCIA 1032
AV. PORTUGAL 931: Teléfono 35123
AV. 10 DE JULIO 8..
COMPAÑIA 3053 Teléfono 96472
PROVINCIAS:
VALPARAISO: Edwards 640-Fonos 3274 y 49..
CONCEPCION: Barros Arana 166-Fono 1841-3
TALCA: Fono 87.
y, además, en todos los hospitales del país

CONCURSO NACIONAL "REINA DEL DEPORTE"

El público verá a todas las candidatas el 15 en el Baquedano

A medida que se acercan las etapas decisivas del Concurso Nacional "Reina del Deporte", crece el interés de manera extraordinaria entre el público de todo Chile y también entre las postulantes al tan codiciado cetro.

Es tal el entusiasmo con que se ha recibido esta iniciativa de LA NACION y "Los Tiempos", que para la función del lunes 15 del mes en curso, es decir, faltando diez días, el Teatro Baquedano ya está totalmente vendido. En consecuencia, la presentación de las candidatas se hará a "tablero vuelto".

ACTIVIDAD DE LAS CANDIDATAS.— Cada una cumple su jornada de trabajo en forma intensísima.

ELIANA OLIVARES, candidata oficial de Radio Minería, será entrevistada a las 19.15 horas de hoy, en dicha radio.

RUTH BALTRA, representante de los suplementeros, Santiago Nacional y deportistas de La Cisterna, será festejada esta noche con un baile que se le ofrece en Fuente 558, departamento B., a las 21.30 horas.

ANITA RIVERA, será coronada esta tarde, a las 19 horas, como Reina del Deportivo RCA Victor. Anita, la "nueva Natacha", como le llaman sus miles de admiradores, ha invitado a este acto a las demás candidatas del Concurso.

TODAS ESTAN CITADAS PARA HOY.— A las 11 horas, en punto, en la oficina del concurso (4.o piso de nuestra empresa), están citadas todas las candidatas seleccionadas y, muy especialmente, las de provincia, que se encuentren en la capital. En esta ocasión se les dará amplia información sobre las etapas decisivas del concurso.

ESCRUTINIO ELIMINATORIO.— El sexto escrutinio se efectuará el lunes y en él quedarán clasificadas las diez más altas mayorías de cada zona. En cambio, el 7.o, donde no habrá eliminatoria, se realizará el martes 16, a fin de que las candidatas puedan aprovechar el aporte de votos que les significará el festival.

A COPACABANA Y MENDOZA.— La Reina del Deporte 1954 viajará con todos los honores a Copacabana, Brasil, vía Panair. Cinco finalistas pasarán una semana inolvidable como huéspedes de honor de la ciudad de Mendoza, gracias a premios donados por la Empresa de Transportes Cordilleranos O'Higgins-San Martín.

ENTRE LAS PRIMERAS.— Estas dos chicas figuran entre las candidatas con mayor opción en nuestro Concurso "Reina del Deporte". Son ellas la valdiviana Irene Saelzer, que ocupa el primer lugar en provincias, y Ana Rivera, segunda por Santiago y que mañana tendrá su fiesta de coronación en el Deportivo R. C. A. Victor

Rangers-"U" y Santiago-Green Cross dan principio hoy a la 24.a fecha

Con dos partidos, que se juegan hoy en el Estadio Santa Laura, se dará comienzo a la disputa de la 24a. fecha del campeonato profesional de fútbol: Universidad de Chile con Rangers y Santiago Morning con Green Cross.

"U" - RANGERS. — Inician el programa a las 14.45 horas. Los colegiales buscarán una rehabilitación del contundente 6-1 que les propinó el Santiago en su reciente presentación. Claro que el rival no se presta para las pretensiones de la "U". Los talquinos vienen de empatar con Palestino, Magallanes y Unión Española, mostrando mucha garra y una gran entereza.

Así formarán:

U. DE CHILE. — Ibáñez; Riera y Arenas; Naranjo, Silva y Quintana; Cazenave, Musso, De Luca, Díaz y García.

RANGERS. — Martínez; Espinoza y Badilla; Campos, Marziolo y Vilanoba; Gaete, Abatte, Catoira, Villalobos y Rosales.

SANTIAGO - GREEN CROSS —Serán los protagonistas del match principal. Los albiverdes necesitan ganar este partido, para quedar en el grupo de los ocho grandes que disputarán el título de campeón en la tercera rueda del torneo. Tratarán de asegurar el triunfo. El cuadro "bohemio" se apronta para repetir la magnífica performance ante la "U". Presentará el mismo equipo que goleó a los estudiantes, mostrando una efectividad poco común:

Equipos:

SANTIAGO MORNING. — Expósito; Bravo y Farías; Jofré, Meneses y Soto; Hormazábal, Menadier, Pedacci, García y Díaz.

GREEN CROSS. — Coppa; Gobbo y Armijo; Salinas, Carrasco y Ríos; Vial, Acuña, Ferrari, Moreno y Contreras.

ARBITROS

La Asociación Central de Fútbol de Santiago, hizo anoche las designaciones de los árbitros que actuarán en los partidos oficiales de la 24.a fecha. Los nombramientos recayeron en los siguientes referées:

José Luis Silva, para U de Chile - Rangers; Alberto Badilla, para Santiago Morning-Green Cross; Raúl Iglesias, para Wanderers - Colo Colo; José L. Silva, para Universidad Católica - Palestino; Danor Morales, para Ferrobadminton - Magallanes; Manuel Comellas, para Unión Española - Everton, y Alberto Badilla, para Audax Italiano - Iberia.

A LOS INFANTILES DEL MAGALLANES

Los equipos infantiles del Club Deportivo Magallanes cumplirán mañana los siguientes compromisos oficiales frente al Ferrobadminton, en la cancha Ferroviaria N.o 2, que queda al final de la calle Exposición, a las 9.30 horas, la primera división; 10.15 horas, la juvenil, y 11.15 horas, la segunda infantil.

—En los encuentros oficiales jugados el domingo pasado con Wanderers, se obtuvieron los siguientes resultados. La primera infantil venció 3x0, goles de Luis Gómez (2) y Carlos R. Chió (1), la división juvenil ganó 2x0, goles de Hernán Arredondo y Luis Erasmo Cajas y la segunda infantil ganó 3x1, goles de Juan Gutiérrez, Eduardo López y Enrique Ibarra.

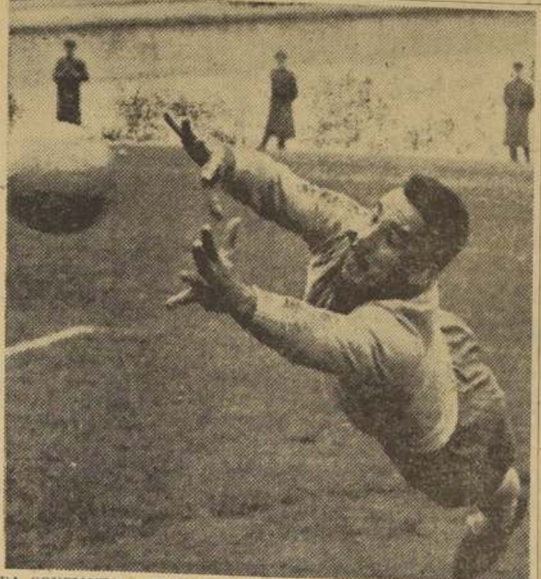
—La segunda división infantil se mantiene invicta en siete partidos. Dirigen este equipo los señores Luis Gómez, Fernando Godoy y Daniel Carmona.

Se están haciendo los preparativos para la próxima colonia veraniega.

—En el seleccionado de división especial están jugando como titulares el arquero Mario Ojeda y el puntero izquierdo Carlos Belenguer, ambos del Club Magallanes.

—El miércoles próximo habrá una importante reunión de los jugadores de la Sección Infantil.

—Como números del 57.o aniversario del Club Magallanes habrá un torneo de pimpón entre los juveniles, a las 19 horas, en Dieciocho 314. El martes, a las 20.45 horas, actuarán los cuadros adultos, 1.o B. con 1.o C. y el ganador con el 1.o A.



DA CONFIANZA.— La sobriedad y efectividad de Pellegrino da amplia confianza a la defensa de Magallanes. Los albicelestes tendrán mañana un difícil adversario en Ferrobadminton, que se agranda en su cancha de Avenida Subercaseaux. ¿Repetirá la "Academia" el 5-0 de su triunfo sobre Wanderers?

29 años celebra el J. Población Huemul

La directiva del Deportivo Juvenil Población Huemul efectuará diversos actos deportivos y sociales, en celebración del 29.o aniversario de su fundación. Comenzarán hoy, con una sesión solemne que habrá a las 21.30 horas, en el local de la Escuela de Hombres N.o 100 de la población. Han sido invitados los directores y socios honorarios de la entidad.

Mañana, en el Estadio Famae, efectuará un torneo interno de fútbol, con participación de los equipos Centro, Juvenil, Huemul y Población. En la noche se ofrecerá un vino de honor a los jugadores, en la secretaría de calle Los Algarrobos esquina Bío-Bío. El lunes, día de la fundación del club, se ofrecerá un banquete con asistencia de dirigentes y socios, en el restaurante El Caribe, Arturo Prat esquina Franklin.

Charla dará profesor uruguayo A. Langlade

Se encuentra en nuestra capital el profesor uruguayo de Educación Física señor Alberto Langlade, quien es uno de los jefes del Instituto de Educación Física de Montevideo y profesor de la cátedra de troia de la gimnasia.

Hoy, a las 18.30 horas, dará una charla sobre "Justificación de la gimnasia sueca", que está dedicada a los alumnos del Instituto de Educación Física y Técnica de la Universidad de Chile.

COMO VAN

La posición de los 14 equipos que intervienen en el campeonato profesional de fútbol, es la siguiente:

1.o Colo Colo, con 30 puntos; 2.o Universidad Católica, con 29; 3.o Audax Italianoo, con 27; 4.os Ferrobadminton y Palestino, con 25; 6.o Wanderers, con 24; 7.os Green Cross, Unión Española y Magallanes, 22; 10.o Rangers, con 21; 11.os Everton, Universidad de Chile y Santiago Morning, con 19, y 14.o Iberia, con 16 puntos.

RESERVAS

Santiago Morning con Green Cross y Rangers con la "U" juegan hoy

Con un interesante programa doble, a cumplirse en el Estadio de la Universidad Católica, en Independencia, proseguirá disputándose esta tarde, la competencia oficial de la División de Reservas de la Asociación Central de Fútbol.

La cartelera de esta tarde, correspondiente a la décimoprimera fecha de dicho torneo, es la siguiente:

A las 14.45 horas: Santiago Morning con Green Cross. Director de turno, señor Roberto Fernández. Médico, doctor Gustavo Prieto.

A ls 16.45 horas: Universidad de Chile con Rangers de Talca. Director de turno, señor Anselmo Navarrete. Médico, doctor Carlos Salinas.

Se dará término a esta fecha, con los siguientes encuentros a jugarse mañana domingo:

ESTADIO NACIONAL: A las 14.15 horas. — Palestino con Universidad Católica. Director de turno, señor Oscar Rau. Médico, doctor René Martorell.

ESTADIO FERROVIARIO: A las 14.15 horas. — Ferrobadminton con Magallanes. Director de turno, señor Miguel Sepúlveda. Médico, doctor E. Dezerega.

ESTADIO SANTA LAURA: A las 14.15 horas: Everton con Unión Española. Director de turno, señor Agustín Pérez. Médico, doctor Isaac Mordoh.

ESTADIO VALPARAISO: A las 14.15 horas. — Colo Colo con Santiago Wanderers. Director de turno, señor Alfredo Calleja. Médico, doctor Moisés Cerda.

PUNTAJE. — La colocación de los 14 equipos en lucha, al cumplirse la décima fecha, es la que sigue: 1.o Colo Colo, con 38 puntos; 2.o Santiago Wanderers, con 36; 3.o Audax Italiano, con 30; 4.o Universidad de Chile, con 26; 5.o Universidad Católica, con 25; 6.os en empate, Ferrobadminton y Green Cross, con 22; 8.o Everton con 20; 9.os, en empate, Palestino y Unión Española, con 17; 11.o Rangers, con 16; 12.o Magallanes, con 15; 13.o Iberia, con 11, y 14.o, Santiago Morning, con 9 puntos.

POR los BARRIOS y COMUNAS

En disputa de un valioso premio donado por los socios del Club Deportivo Imprenta de la Fuerza Aérea de Chile, esta tarde se cotejarán en match amistoso, con sus tres equipos adultos, el Deportivo Imprenta y el Deportivo Hospital Militar. La reunión se iniciará a las 15 horas. El Deportivo Imprenta mantiene una campaña invicta a través de la temporada.

Con un coctel en honor de sus socios fundadores, de sus campeones desaparecidos y de la prensa, celebrará esta tarde, a las 20 horas, el Club Ciclista Internacional Cóndor su 52.o aniversario. La institución decana del ciclismo chileno rendirá también homenaje en este acto a su corredor Luis Olmos, de brillante actuación en la temporada y en el último Campeonato Nacional de Talca.

A las 17 horas de hoy se dará comienzo, en las canchas de la Sociedad Dávila Baeza, al torneo interno de rayuela que ha organizado la institución en las distancias de 15 y 18 pasos. Se pondrán en disputa en esta competencia numerosos premios y trofeos donados por el directorio de la Sociedad Dávila Baeza y por el señor Germán Forner. Tomarán parte en el torneo destacados campeones del Cía. de Gas y del Club Ciclista Chacabuco.

Esta tarde, a las 14.30 horas, se llevará a efecto en la cancha del Deportivo Eduardo Tapia H., en calle Lira 2350, el match amistoso interclubes, que esta institución ha pactado con sus tres equipos adultos, con el Deportivo Cementerio General. Este cotejo servirá al Eduardo Tapia H. de prueba para intervenir en el Campeonato de la Federación de la Construcción, certamen que comienza el sábado 12.

Con una competencia interna de fútbol, rayuela, brisca y dominó, dará comienzo esta tarde el Deportivo Muebles Sur a los festejos de celebración del cuarto aniversario de su fundación. El citado club iniciará estos actos con un coctel que ofrecerá hoy, a las 13.30 horas, en su sede social de General Jofré 227, en honor de sus socios fundadores y de la prensa.

Con una velada cultural-artística y un baile familiar a efectuarse en el local social de la institución, en calle Freire 355, de San Bernardo, pondrá término esta noche la rama de andinismo del Club Maestranza Central a los actos de celebración del noveno aniversario de su fundación. La reunión de esta noche se iniciará a las 20 horas con un nutrido programa de cine, en el que se pasarán interesantes películas deportivas y de excursiones realizadas por los socios de esta entidad.

POLO OFICIAL

Con tres partidos que prometen resultar interesantes, ya que todos los equipos que actúan se encuentran en la plenitud de su juego y bien dispuestos al triunfo, continuarán desarrollándose esta tarde, en las canchas del Club de Polo y Equitación San Cristóbal, las competencias por los trofeos "Copa El Bosque" y "Copa Jorge Besa".

PROGRAMA DE HOY. — Se desarrollará en la siguiente forma:

14.45 horas, por la "Copa El Bosque", torneo dedicado a equipos de bajo handicap: San Pedro con El Bosque. Arbitro, señor Manuel Urrejola.

16 horas, por la "Copa Jorge Besa", para equipos de handicap libre: Graneros con Idahue. Arbitro, señor Juan Unzurrunzaga.

17.15 horas: Lo Curro con Piratas. Arbitro, señor Julio Zegers.

REUNION DE MAÑANA. — En la mañana, a las 10 horas, por la "Copa El Bosque", Pirque con San Miguel. Arbitro, señor Enrique Correa. A las 11.15 horas: Jaguar con Junquillo. Arbitro, señor Bernardo Moreno.

En la tarde con el partido Los Peucos con Universidad Católica, que dirigirá el árbitro señor Francisco Astaburuaga, se dará comienzo al torneo por la "Copa Julio Zegers Baeza", que será por eliminación, y en el que actuarán equipos de handicap libre.

Por último, a las 17 horas, se jugará un nuevo partido por la "Copa Jorge Besa", entre San Vicente y el ganador del partido de hoy entre Idahue y Graneros. Este cotejo será dirigido por el árbitro señor Carlos Gellona.

FUTBOL POPULAR

Esta tarde, en las canchas del Estadio Alonso e Hijos, se jugarán los siguientes partidos de fútbol popular:

CANCHA N.o 1.— 15 horas, Soquina con Los Paipos, segundos equipos.

16 horas, Soquina con Los Paipos, primeros equipos B.

17 horas, Correos y Telégrafos con Soquina, primeros equipos.

CANCHA N.o 2.— 15 horas, Domingo Duhalde con Studebaker, terceros equipos.

16 y 17 horas, Domingo Duhalde con Studebaker, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.o 3.— 15 y 16 horas, Tintorerías Viña con Muebles Grim, terceros y segundos equipos.

17 horas, Litle Masters con Donald Kapstein, primeros equipos.

CANCHA N.o 4.— 15, 16 y 17 horas, Sindelén con Deportivo Etipe, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.o 5.— 15, 16 y 17 horas, Fuad Hirmas con Maestranza Velásquez, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.o 6.— 15, 16 a 17 horas, Deportivo Davis Autos con Jorge Nazer Textil, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.o 7.— 15 y 16 horas, Fanabal con Deportivo Orlando, segundos y primeros equipos.

17 horas, Splendid (competencia interna).

BOXEO

ESTA NOCHE se llevará a efecto, en el ring de la Universidad Católica de Valparaíso, la competencia boxeril que han pactado los clubes Unión Mutualista, de Santiago, y Matadero Municipal B. C., de ese puerto. El programa que se ha confeccionado es el siguiente: Patricio Díaz con Andrés Rojas; Raúl Rodríguez con Luis Mendoza; Juan Morales con Custodio Vergara, Hugo Vásquez con René Chamorro, Miguel Riquelme con Luis Varas, Ramón Véliz con Eduardo Mackenna, Luis Elgueta con Manuel Arenas, Eduardo Cancino con Juan Mejías (match de fondo). Los nombrados en primer término son del Unión Mutualista, y sus adversarios, del Matadero Municipal de Valparaíso.

—oOo—

EL CLUB Compañía de Gas, que recientemente se clasificó campeón de Santiago, visitó recientemente el pueblo de Molina, donde se midió en match interclub provincial, con el Lautaro B. C., de esa localidad. Los resultados de los encuentros cumplidos fueron los siguientes: Manuel Olivos, del Lautaro, venció a Abel Araya, del Compañía de Gas; Dimas Santibáñez, del Compañía de Gas, venció a Guillermo Ibacache, del Lautaro; Segundo Bernal, del Compañía de Gas, venció a Luis Troncoso, del Lautaro; Manuel Valenzuela, del Lautaro, venció a Manuel Peña, del Compañía de Gas; Tito Parraguez, del Compañía de Gas, empató con Jorge Muñoz, del Lautaro; Humberto Galdames, del Compañía de Gas, empató con Sergio Dotte, del Lautaro, y Juan Valenzuela, del Compañía de Gas, empató con Enrique Vásquez, del Lautaro.

Deporte EXTRANJERO

BUENOS AIRES, (AL).— La Asociación Argentina de Tenis, anunció que realizará un torneo internacional con la intervención de Jaroslav Drobny, campeón de Wimbledon, Fausto Gardini de Italia, el norteamericano Art Larsen y Hugh Stewart, el británico Anthony Motram y otros tenistas europeos y sudamericanos, además de los argentinos entre los que se cuenta a Enrique Morea.

El certamen comenzará el 18 y finalizará el 28 del presente mes.

Se ha invitado además a los chilenos Andrés Hammersley y Luis Ayala, el uruguayo Arsenio Motolko y el brasileño Armando Vieyra.

Los días 19, 22 y 23, se harán algunos matches nocturnos en el Luna Pak, con la intervención de los mejores tenistas.

—oOo—

BARCELONA, (AL).— El Comité Olímpico Español ha señalado fechas comprendidas entre el 18 y el 25 de julio del año próximo, para la celebración de los Segundos Juegos del mediterráneo.

Las diversas competencias deportivas tendrán lugar en el estadio Montjuic y en el palacio de Deportes de Barcelona.

El Comité ha anunciado que en sustitución de la tradicional Antorcha Olímpica, será recogida en la zona del Mediterráneo en una Anrora, la llama, en la localidad de Ampurias (a 17 kilómetros de Barcelona) y llevada por atletas al estadio de Montjuic, donde será colocada en una monumental fuente que será mantenida día y noche hasta la finalización de los juegos.

—oOo—

CARACAS, (AL).— Se ha anunciado que un equipo ruso de 5 tiradores participará en el Campeonato Mundial de Tiro.

El Campeonato comenzará el 14 de noviembre y finalizará el 29 del mismo mes.

El equipo ruso es esperado hoy.

BUENOS AIRES, (AL).— Al poner término al Torneo Oficial de Primera División, el equipo de fútbol de Lanús efectuará una jira por Europa, visitando España, Portugal, Francia, Italia y Grecia.

—oOo—

BUENOS AIRES, (AL).— Definitivamente clausurado quedó el registro de inscripciones para los participantes de la carrera que se correrá el 13 de diciembre en el autódromo municipal "17 de octubre", de esta capital.

Se trata del primer certamen sudamericano de motociclismo, en el que actuarán motociclistas argentinos, chilenos, uruguayos, peruanos y paraguayos.

Las máquinas que participarán pertenecen a la categoría de los 500 centímetros cúbicos de cilindrada.

—oOo—

BUENOS AIRES, (AL).— La revista especializada en deportes "El Gráfico" comenta el match atlético disputado en Buenos Aires entre las selecciones del Club Santiago de Chile, y Gimnasia y Esgrima de esta capital, afirmando que "el conjunto trasandino se presentó con muchos altibajos y para defender sus posibilidades en la tabla de puntos usó a sus principales figuras con la cautela necesaria a fin de no agotarlas y sacar de ellas el mayor partido posible en sus repetidas intervenciones".

Agrega que por tal motivo no pudo comprobarse la verdadera potencia de los dos mejores valores chilenos: Ramón Sandoval y Guillermo Solá, quienes "con antecedentes que los convierten en invencibles en las pistas sudamericanas, no hicieron otra cosa que ganar puntos".

Con respecto al equipo argentino señala como sus mejores valores a Ricardo Heber, quien demostró —dice— haber recuperado su forma en el lanzamiento de la jabalina, y a Héctor Caccopardo, lanzador de martillo.

—oOo—

SAO PAULO, Brasil, (AL).— Quedó constituída la delegación del Club Portuguesa de Deportes que viajará el domingo a Lima, para realizar una temporada relámpago en la capital peruana.

El equipo paulista debutará en Lima el martes en la noche, enfrentándose con el Alianza y luego se enfrentará con el Universitario para después hacerlo con el Municipal.

Iván el Cavernario - Huaso Briones, cotejo dramático y sangriento, hoy en el Catch del T. Caupolicán

Entre el gran público aficionado al catch as catch can, reina gran interés por las SEIS NUEVAS LUCHAS DE LA TERCERA RUEDA SABATINA de HOY del Nuevo Torneo 1954

Los lectores que aún no han tenido oportunidad de asistir al Teatro Caupolicán cuando realiza la "noche bulliciosa e impresionante" del catch as catch can, muchos sonreirán al leer el titular de lucha "sangrienta y dramática".

Pero, en realidad de verdad, así será.

Porque los dos adversarios fondistas de esta noche, Huaso Briones y el rumano barbudo Iván, El Cavernario, son hombres fuertes, de recursos brutales, que en un entrevero no dan ni piden cuartel, y recurren hasta los puntapiés y cabezazos.

Los golpes frontales siempre provocan roturas de cejas, narices, orejas, derramamiento de sangre en abundancia.

Antenoche, la riña entre Diego Torres y El Cavernario fue un "matadero": corrió sangre en abundancia, acaso como un rotundo mentís a los gratuitos detractores del catch, que le niegan verdad y realismo.

¿El Huaso Briones tendrá suficiente dinamita y nervio criollo para abartir al brutal "Cavernario"?

Las opiniones están divididas. Así se justifica el enorme interés que reina por asistir a la tercera rueda del Nuevo Torneo de Catch 1954, que cumple el "Caupolicán", hoy a las 21.40 horas.

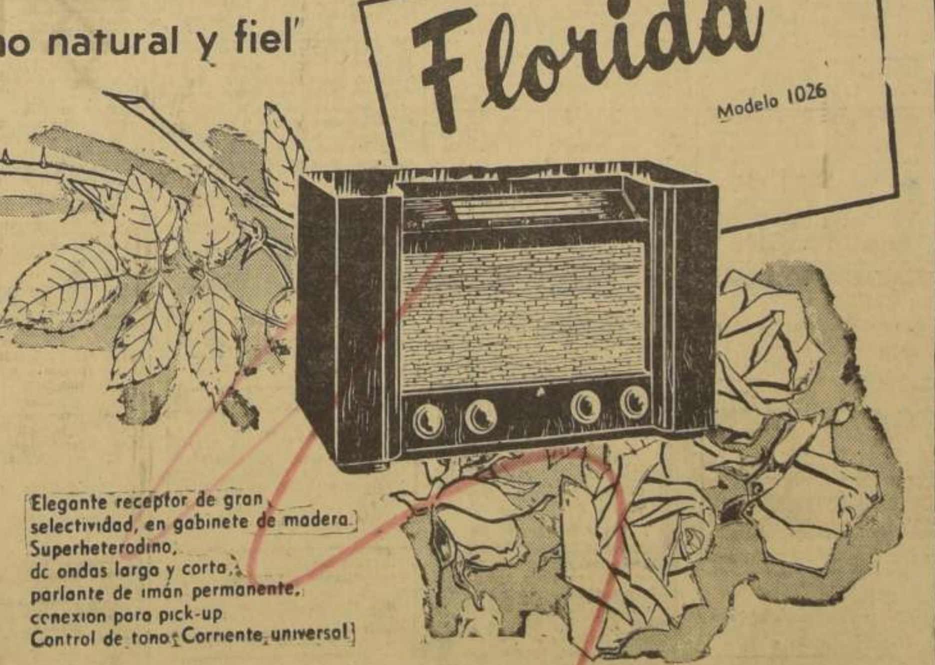
ORDEN DE LAS SEIS NUEVAS LUCHAS SABATINAS DE HOY.— Esta noche, a las 21.40 horas, el "gong" sonará para dar comienzo a la lucha entre Gran Amed, árabe-argentino, versus Pepe Santos, nacional; 2.a lucha, Paco Amaya, El Gitano, versus Tito Hernández, nacional; 3.a lucha, La Sombra Gris, campeón encapuchado francés, versus Diego Torres, quien subirá al ring con su frente y cara vendada, por los recios ataques sangrientos que recibió de Iván, El Cavernario; 4.a lucha, [illegible] negro africano, versus Juan Onaindia, vasco español; 5.a lucha, Indio Chasqui, campeón paraguayo, cabeza india con plumas, versus Ignacio Schuelman, campeón chileno, consagrado en el extranjero, y 6.o, match de fondo, huaso sanfernandino Renato Briones contra Iván, El Cavernario, rumano.

Los adversarios de hoy: corazón y nervios criollos, el Huaso Briones contra el brutal barbudo rumano Iván, El Cavernario.

Los boletos numerados se entregan durante el día en el "Caupolicán", a $ 100 ring numerado, a $ 80 platea numerada y $ 25 todas las localidades altas generales del "Caupo".

El miércoles 10 próximo se realizará la cuarta rueda siguiente.

AMPOLLETAS ELECTRICAS STELLA
ES UN PRODUCTO "PHILIPS"
DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS
L. CASTRO GRILLIOT & CIA. LTDA.
IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES
Av. REPUBLICA 78 - CAS. 808

"tono natural y fiel"
Florida
Modelo 1026

Elegante receptor de gran selectividad, en gabinete de madera.
Superheterodino, de ondas largo y corta, parlante de imán permanente, conexión para pick-up
Control de tono. Corriente universal
Standard Electric
consulte a su distribuidor mas cercano
International Telephone & Telegraph Corporation

HECHURAS
$ 2.500
con forros de seda
Sastrería "Louis"
SAN DIEGO N.o 163
FONO 80955

JUEGOS de CUCHILLERIA CRISTALERIA Y LOZA
para 6 y 12 Personas
A PRECIOS CONVENIENTES
EN Casa Fenix
BANDERA 455 = FTE. CONGRESO

SEÑORA DUEÑA DE CASA
ABARATE SU PRESUPUESTO DIARIO
CONSUMA
Papas nuevas alemanas amarillas
Cuestan menos — Son mejores — Se cocinan con más rapidez

Indice de Clasificación

TARIFA

1 publicación, c|palabra $ 1.90
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra ... 1.50
10 a 89 publicaciones sucesivas, la palabra ... 1.20
90 publicaciones sucesivas, la palabra ... 1.—
AVISOS ESPACIADOS Y GUIA PROFESIONAL, RECARGO 100 POR CIENTO
NOTA.— Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber el cliente conseguido su objetivo. Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados, tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, $ 3 la palabra.

Sección
ACADEMIAS DE MUSICA 1
AGRICULTURA 2
AIRE ACONDICIONADO 3
ALCANTARILLADO 4
ALFOMBRAS 5
ALHAJAS y JOYAS 6
ANIMALES, GANADO 7
ANTIGUEDADES 8
ARBOLES y PLANTAS 9
ARMAS 10
ARTE EN GENERAL 11
ARTICULOS p. CAMPO 12
ARTICULOS p. HOGAR 13
ARTICULOS p. HOMBRES 14
ARTICULOS p. SEÑORAS 15
ARTICULOS p. NIÑOS 16
ARRIENDOS BUSCAN 17
a)—Casas, chalets y departamentos sin muebles
b)—Casas, chalets y departamentos amoblados
c)—Fundos y prop. agrícolas
d)—Locales comerciales
e)—Locales industriales
f)—Oficinas
g)—Piezas
h)—Quintas y sitios
i)—Varios
ARRIENDOS OFRECEN 18
a)—Casas, chalets y departamentos sin muebles
b)—Casas, chalets y departamentos amoblados
c)—Fundos y prop. agrícolas
d)—Locales comerciales
e)—Locales industriales
f)—Oficinas
g)—Piezas
h)—Quintas y sitios
i)—Varios
I—Barrancas
II—Conchalí
III—Las Condes (Golf)
IV—Maipú
V—Ñuñoa
VI—Providencia
VII—Quilicura
VIII—Quinta Normal
IX—Renca
X—San Miguel
XI—Santiago - Bellavista
XII—Santiago - Centro
XIII—Santiago - Centro Oeste
XIV—Santiago - Centro Sur
XV—Santiago - Estación
XVI—Santiago - Independencia
XVII—Santiago - Oeste
XVIII—Santiago - Recoleta
XIX—Santiago - Sur
XX—Santiago - Sureste
XXI—Otras Comunas
ASEO, ART. y EMPRESAS 19
AUTOS y CAM. COMPRAN 20
AUTOS y CAM. VENDEN 21
AUTOS y CAM. PERMUTAN 22
AUTOS y REPUESTOS 23
NEUMATICOS y VARIOS:
a)—Neumáticos, vulcanización
b)—Repuestos
c)—Varios y conexos
AVES y PAJAROS 24
BEBIDAS GASEOSAS 25
BELLEZAS y PEINADOS 26
BICICLETAS, MOTOCICLETAS y TRICICLOS 27
CASAS DE REPOSO 28
CAZA y PESCA 29
CITACIONES VARIAS 30
CLINICAS 31
COLCHONES, ROPA CAMA 32
COLEGIOS, INSTRUCCION 33
COMESTIBLES, ABARROTES 34
COMPRAVENTAS VARIAS 35
CONSEJOS UTILES 36
CONSTRUCCION 37
COSAS PERDIDAS 38
CUEROS y CONEXOS 39
DEPORTES 40
DISTRIBUIDORES 41
DOCUMENTOS EXTRAVIADOS 42
ELECRICIDAD 43
FILATELIA 44
FOTOGRAFIA, OPTICA 45
FRUTOS DEL PAIS 46
GARAGES 47
HERRAMIENTAS 48
HOTELES, HOSTERIAS 49
HUERTOS y JARDINES 50
IMPRENTA, GRABADOS 51
INDUSTRIA CASERA 52
INDUSTRIAS VARIAS 53
INSTALACIONES 54
JUDICIALES, LEGALES 55
JUGUETES y CONEXOS 56
LIBROS, ART. ESCRITORIO 57
MADERAS 58
MALETAS y BAULES 59
MAQUINAS AGRICOLAS 60
MAQUINAS COMERCIALES 61
MAQUINAS DE COSER 62
MAQUINAS OFICINA 63
MAQUINARIAS y MOTORES 64
MATERIAS PRIMAS 65
MECANICOS, TALLERES 66
MEDICINA, FARMACIA 67
METALES 68
MODAS, CONFECCIONES 69
MUDANZAS, TRANSPORTES 70
MUEBLES HOGAR 71
MUEBLES OFICINA 72
MUSICA, PIANOS 73
NEGOCIOS ARRIENDAN 74
NEGOCIOS COMPRAN 75
NEGOCIOS VENDEN 76
OCUPACIONES AGENCIAS 77
OCUPACIONES BUSCAN 78
a)—Artes y oficios diversos
b)—Costura, sastrería y moda
c)—Profesionales y empleados
d)—Repartidores y vendedores
e)—Servicios para familias y negocios
OCUPACIONES OFRECEN 79
a)—Artes y oficios diversos
b)—Costura, sastrería y moda
c)—Profesionales y empleados
d)—Repartidores y vendedores
e)—Servicios para familias y negocios
PAQUETERIA 80
PERMUTAS DIVERSAS 81
PERSONAS BUSCADAS 82
PIELES, PELETERIAS 83
PINTURA y DECORADO 84
PRESTAMOS, FINANZAS 85
PROPIEDADES COMPRAN 86
PROPIEDADES, CORREDORES 87
PROPIEDADES PERMUTAN 88
PROPIEDADES VENDEN 89
a)—Casas y chalets
b)—Departamentos
c)—Fundos
d)—Locales comerciales
e)—Locales industriales
f)—Oficinas
g)—Quintas y sitios
h)—Varios
PROPUESTAS 90
PUBLICIDAD, PROPAGANDA 91
RADIOS, FONOGRAFOS 92
RELOJES 93
REMATES 94
RESIDENCIALES 95
SANITARIOS, COCINA 96
SASTRERIA 97
SERVICIOS DIVERSOS 98
SOCIOS BUSCAN 99
TAPICERIA 100
TEXTILES 101
TURISMO, VERANEO 102
VARIOS 103
VEHICULOS VARIOS 104
VIDRIOS, ESPEJOS 105
VINOS y LICORES 106

3 De estos CUPONES
UN ANUNCIO GRATIS
hasta de 15 palabras en nuestra Sección
AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS
Se permite la acumulación de cupones para un máximo de 15 publicaciones sucesivas
Este Cupón vence el 21 de XI
¿TIENE ALGO QUE VENDER O QUE COMPRAR? OBSERVE LAS INFINITAS POSIBILIDADES DE NEGOCIO O DE CONEXION UTIL QUE LE OFRECE NUESTRO INDICE

1) ACADEMIAS DE MUSICA

ACORDEON-PIANO, clases profesor extranjero. Informes 18-20 Monjitas 560, Depto. 9. (1) 20-12 P.

BAILE, aprendalo en Instituto Superior, no exige pago anticipado, garantiza aprendizaje dos bailes salón en una clase. Catedral 2024. Teléfono 67683. (1) H|O. C.

2) AGRICULTURA.

SEMILLA estación siembra; especialidad en chacarería, maíz Eureka, semilla de comino, almácigo hortaliza, jardín. Plantas ornamentales Rosa Suazo. Mercado Central. Interior. (2) 5-11 C.

FILTRO para vinos de nueve mangas, sistema Pecalvel perfecto estado, vendo. Santa Elena 1266. (2) 7-11 I.

3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAC, calefacción central, aire acondicionado agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Ñuble 72. Teléfono 53028. (3) H|O. C.

5) ALFOMBRAS.

VENTA de alfombras a precios de fábrica, gran surtido. Merced 188. Tel. 31586. (5) 10-11 I.

ALFOMBRAS inglesas, persas, liquidamos gran variedad. Clínica de alfombras. Alameda 189. (5) 10-11 I.

6) ALHAJAS Y JOYAS.

COMPRO joyas, brillantes, oro plata, monedas antiguas. Pago el mejor precio. Casa Ritz. Estado 248. (6) H|O. C.

JOYAS, oro, brillantes compro, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mac Iver 142, interior, local 13. (6) H|O. C.

¡NOVIOS! Para argollas Fábrica Sostin. Nueva York 66. (6) H.O. C.

COMPRO oro, plata, joyas usadas Alameda 846. (6) H|O. C.

RELOJES, joyas oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40. (6) H|O. C.

GRABADOS y esmaltados, vaciados de anillos. Alameda 846. Fono 65726. (6) H|O. C.

COMPRO recortes de alpaca. Pago buen precio. Alameda 846 fono 65726. (6) H|O C.

¡NOVIOS! Argollas oro, 14 y 18 kilates; macizas, grabadas, desde $ 1.900.— par. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H|O. C.

7) ANIMALES Y GANADO.

SETIER irlandeses, cachorros dos meses, padres inscritos, véndense. Londres 15. (7) 10-11 I.

REGALO perros perdigueros. Santiago Concha 1255. (7) 10-11 I.

VENDO cachorros policiales, mastines, dogos de Ulk, policiales perdigueros, coli pastores alemanes, varios tipos miniatura. Agustinas 1355. Estacionamiento autos. (7) 10-11 I.

8) ANTIGUEDADES.

COMPRAMOS antigüedades, muebles, marfiles, platería, armas, cristales. Huérfanos 1170, fono 60825. (8) H|O C.

ANTIGUEDADES, monedas, muebles, marfiles, platería, cristales compro. Catedral 1234. (8) H|O. C

COMPRO, vendo antigüedades, muebles, porcelanas, cristales. San Martín 167. Fono 81568. (8) H|O C.

9) ARBOLES Y PLANTAS.

TIERRA de hojas de primera. Teléfono 490513. (9) 10-11 I.

PLANTAS de tomates de primera, pequeña y grandes cantidades ofrece. Avda. Espejo 6687. Cisterna. (9) 10-11 I.

10) ARMAS.

REPARACIONES, compra y venta de armas y municiones. Armería y Ferretería "La Llave" Ahumada 34. (10) H|O C.

COMPRO armas y balas, Armería Italiana, Ahumada 64. (10) H|O C.

REPARACIONES de toda clase de armas, compostura de anafes y llaves al minuto. San Diego 59. Casa Primus. (10) H.O. C.

ARREGLO cañas y carretes de pesca, composturas garantidas. San Diego 59. (10) H|O. C.

BALINES, rifles aire, mil $ 85. Santos Dumont 639.— 67231. (10) H|O. C.

11) ARTE EN GENERAL.

COMPRAMOS porcelanas y joyas, boletos de empeño. "Edizmor". Huérfanos 786, local 28, fono 31344. (11). H|O. C.

12) ARTICULOS p. CAMPO.

TALABARTERIA Mallol, ofrece pecheras y collares aradores para caballo chileno, medio percherón y percherón. Esperanza 720. (12) 11-1-55 P.

SEGADORAS de pasto, trituradora de grano, rastra, resorte para alfalfa, harneadora Boby, harneadora Pernolet, todo perfecto estado vendo. Pedro Valdivia 0129, fono 43677. (12) 7-11 I.

ARADO tres discos Allis Chalmers, levante hidráulico y mecánico para tractores W. D. o U., sin uso, vendo. Collarte, Agustinas 1137. (12) 7-11 I.

RASTRA importada, 40 discos, ocasión, vendo. Thompson 3560, barrio Estación. (12) 7-11 I.

13) ARTICULOS p. HOGAR.

¡¡ALFOMBRAS!!, loza, servicio, radiolas, todo cuanto necesite para su fiesta, arriende en casa Util. San Isidro 618. (13) 8-11 C.

"TIENDA industria casera". Venta delantales, echarpes, bufandas, ponchitos, etc. Dieciocho 635. (13) H|O C.

PARCHES invisibles calzados Eleuterio Ramírez 1136. (13) H|O C.

DISTRIBUCION Pacífico. Independencia 399. Fono 68621. Refrigeración, sanitarios, regalos. (13) H|O C.

CASA Fluoresco, lámparas de lágrimas y de estilo tipo europeo. Créditos. Merced 754. (13) 19-11 C.

HELADERAS. Créditos. Gerardo Meyer S., Moneda 833, frente Bco. Israelita. (13) H|O C.

LINDAS y elegantes pantallas, hechuras, transformaciones, ventas por mayor y menor. Apliqués, lámparas de colgar. Santo Domingo 1412 departamento 19. (13) 27-11 C.

MUEBLES de cocina, salas de baño, refrigeradores, cocinas. Facilidades. Distribución Pacífico. Independencia 399. (13) H|O C.

CASA Fluoresco, cocinas a parafina, veinte modelos diferentes, de muebles y de sobremesa. Créditos. Merced 754. (13) 19-11 C.

RAMONA Por Lino Palacio

14) ARTICULOS p. HOMBRES

¡¡NOVIOS!!, ¡¡Padrinos!! invitados, arrienden chaqués, fracs, smokings finos, modernos, en CASA UTIL. San Isidro 618. También sombreros de pelo. (14) 8-11 C.

30 AFEITADAS MAS LE DURARAN sus hojas de afeitar con el asentador "Cóndor". Pídalo contra reembolso, $ 60.—, incluso gasto. Productos Zalbrun, Egaña 447, Quilpué. (14) H|O C.

CORBATAS, gran surtido en camisería El Crack. Bandera 294. (14) 29-12 C.

ARREGLO y confecciono camisas de medida, precios módicos. Portugal 30. (14) 29-12 C.

15) ARTICULOS p. SEÑORAS.

¡¡MADRINAS!! Novias, damas.— Arrienden trajes, pieles, sombreros, bellísimas creaciones, en CASA UTIL. San Isidro 618, cerca de 10 de Julio. (15) 8-11 C.

CARTERAS cocodrilo se transforman, confección fina. Consúltenos al 31766. Fábrica de carteras "Lily". Vicuña Mackenna 824. (15) H|O. C.

SOMBREROS, artículos para regalos más baratos en sombrerería Chez Nous, Monjitas 673. Presente este aviso y tendrá descuento. ((15) 26-1.o-55 G.

"VESTALAN", para cutis seco y base de polvos. Grant, Los Gobelinos, salón de belleza Solaris y Farmacias Klein, Huérfanos, Recclus, Andrade y en Farmacia Troncoso. Se compran envases vacíos de "Vestalán" a $ 6 c|u. (15) H|O. C.

TALLER Teresita, San Diego 139, compostura y teñidos de carteras, puntos de medias. (15) 4-12 C.

FAJAS, sostenes, modeladores sobre medida, artículos para guaguas. Venus de Milo. Alameda 3045. Local 2. (15) 6-11 K.

CASA "La Reina", elásticos, hilos, macramé, pasamanería, delantales, mostacillas, encajes, velos, tules. Diagonal Cervantes 786, por Esmeralda. (15) 8-11 K.

16) ARTICULOS p. NIÑOS.

PAÑALES Americanos, pañales de gasa doble, pañales de tipo calzón, de lienzo, mantillas, ombligueros, fajeros, camisetas, chales, frazadas, toallas y sábanas mouflón. Reembolsos. Vicuña Mackenna 888. (16) H|O C.

3.000 FLAMANTE coche-cuna. Población Buen Consejo, calle N.o 1, N.o 742, por Joaquín Pérez altura 5600. Sólo en las mañanas. (16) 7-11 I.

OCASION, vendo cochecuna de paseo, en buen estado. Conferencia 1046. (16) 6-11 Z.

¡PRIMERA comunión! Libros de misa, velos, rosarios, coronas, flecos dorados, encontrará en "La Reina". Diagonal Cervantes 786. (16) 8-11 K.

OCASION vendo lindo traje de niño, para Primera Comunión, estilo frac blanco, 8 a 9 años. Conferencia 1579. (16) 8-11 Z.

OCASION vendo coche guagua de paseo, en buen estado. Conferencia 1257, casa 8. (16) 12-11 Z.

17) ARRIENDOS BUSCAN

a)—Casas, chalets y departamentos sin muebles.

NECESITO casa 3 dormitorios, living-comedor, demás dependencias necesarias, sector Alameda-Victoria, Vicuña Mackenna-Arturo Prat. Además, local industrial, mínimo 250 mts2. Pago trimestre anticipado. Dirigirse a Lira 841. (17-a) 14-11 C.

i)—Varios.

EXTRANJERO busca en arriendo criadero de aves, 1.000 a 5.000 gallinas, a los alrededores de Santiago, con casa. Escribir: Sr. Prieto. San Pablo 1750. (17 i.) 7-11 P.

18) ARRIENDOS OFRECEN.

a) Casas, chalets y departamentos sin muebles

12 NORTE, lado Oriente a cuadra y media Avenida Libertad, arriendo amoblado temporada, dos dormitorios, living, comedor, dependencias, entrada autos, $ 30.000 mensual. Casilla 4021. Valparaíso. (18 a.) 8-11 P.

9 MIL: tres dormitorios, living comedor, baño, cocina, patio y servicios. Pedro Lagos 495. (18-a) 7-11 P.

III. — LAS CONDES (EL GOLF Y VITACURA)

ARRIENDO bungalow nuevo (Golf), 3 dormitorios, hall, comedor, garage. Avenida Hernando de Magallanes 640. Tratar teléfono 88744. (18-a III. 6-11 I.

LOS AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS DE

"La Nación"

invitan a usted y acompañante a ver la magnífica película que se exhibe en el lujoso Teatro Astor. Al efecto, diariamente sorteamos 20 entradas que se asignan a 10 de nuestros avisadores, destinando 5 vales para la función de vermouth, y 5 para la nocturna. Los días sábado, domingo y festivos se entregan vales exclusivamente para la función nocturna.

HOY HAN SIDO FAVORECIDOS LOS COMPROBANTES NUMEROS:

240 — 243 — 250 — 251 — 266 268 — 272 — 276 — 278 — 285.

Mayores y Menores
HOY
CINE ASTOR
ESTADO CON HUERFANOS
CINEMASCOPE
Con la maravilla del SONIDO ESTEREOFONICO DE ALTA FIDELIDAD en 4 BANDAS

ROMA Y VENECIA ESCENARIOS AUTENTICOS DE ESTA MAGISTRAL PELICULA!
con CLIFTON WEBB · DOROTHY McGUIRE · JEAN PETERS
LOUIS JOURDAN · MAGGIE McNAMARA

18) ARRIENDOS OFRECEN

a) Casas, Chalets y Departamentos sin muebles

III. — LAS CONDES (EL GOLF Y VITACURA)

CHALET sin estrenar, de lujo, tres dormitorios con closet, calefacción central, dos baños, gran living con chimenea, comedor, cocina, jardín, sitio, entrada auto, entrega inmediata, espléndida locomoción. Verlo y tratar Avenida Apoquindo 5471, antes Stadio Italiano. (18-a III. 6-11 I.

10.000 NOCEDAL Country Club, arrendamos bungalow moderno, living-comedor, tres dormitorios, baño, cocina, toilette y pieza de servicio, jardín, patio. Montalva Quindos, Teatinos 349, sin comisión. (18-a III) 6-11 I.

15.000 SORIA esquina Cuenca, arrendamos chalet moderno, living con chimenea, comedor, tres dormitorios, un baño y medio, cocina, toilette y pieza de servicio, jardín, entrada de auto. Montalva Quindos. Teatinos 349, sin comisión. (18-a III) 6-11 I.

$ 18.000, 19.000, 21.000 y 22.500 Américo Vespuccio 302 al 344. Una cuadra Apoquindo y 4 terminal trolebuses Golf, chalets modernos recién construídos, con hall, living con chimenea, comedor, 3 dormitorios, closets, con y sin toilette visitas, baño y medio, cocina gas instalada y amoblada, servicios empleada, jardín, patio, calefacción central, c|s, garage. Verlas ahí. Tratar: Banco de Chile. Sección Arriendos. (18-a III) 6-11 I.

$ 15.000 AVENIDA León 3481, El Golf, entrega inmediata, chalet cuatro dormitorios, living, comedor, Bar-biblioteca, dependencias, garage jardín, liebres Golf a la puerta. (18-a III) 6-11 I.

V. — ÑUÑOA

$ 15.000 CHILE España 745 D, chalet moderno, compuesto por: living comedor, cocina, servicios empleada. Piso 2.o: hall, tres dormitorios, closets, sala baño completa, entrada auto, jardín. Tratar: Banco de Chile. Sección Arriendos. (18-a V) 6-11 I.

$ 18.000 ARRIENDO casa dos pisos, 3 dormitorios, living-comedor, chimenea, baño y medio, cocina, califont a gas, pieza de empleada, entrada auto, jardín. Bremen 767. Tratar Hamburgo 946. (18-a V) 6-11 I.

ARRIENDO en Avda. Salvador 1412, casa grande, 4 dormitorios living escritorio, comedor, teléfono. Verla 4 a 6 Canon 20.000. (18-a V) 6-11 I.

18) ARRIENDOS OFRECEN.

a) Casas, Chalets y Departamentos sin muebles

V. — ÑUÑOA

20.000 ARRIENDO bungalow recién terminado, Pedro Valdivia, esquina Suárez Mujica 3 dormitorios, living comedor, 1 1|2 baño, cocina amoblada, dependencias, entrada auto y jardín. Tratar Hamburgo 202. casa C. (18-a V) 6-11 I.

$ 15.000 PLAZA Walker Martínez 3528, esquina Washington, chalet flamante, living-comedor, tres dormitorios, con closets cocina instalada, servicio empleada, antejardín. Tratar Los Serenos 470, oficina 61. (18-a V) 6-11 I.

12.000 CERCA Irarrázaval, Pedro Torres, bungalow interior, 2 dormitorios, garage, jardín, teléfono. Frankel, Agustinas 1185. (18-a V) 6-11 I.

12.000 ÑUÑOA, Príncipe de Gales, una cuadra Country Club, 3 últimos chalets terminándose, 3 dormitorios, entrada auto. Frankel. Agustinas 1185. (18-a V. 6-11 I.

VI. — PROVIDENCIA

22.000 GENERAL Gorostiaga chalet tres dormitorios, living-comedor. Aparte entrada auto, gas. Nueva York 52. Oficina 1002. (18-a VI) 6-11 I.

ARRIENDO bungalow moderno: living-comedor, cocina, baño completo, tres dormitorios con closets; terraza, óleo parquet, garage, pieza y baño empleada independiente. Jorge Matte 1957, Trole 2, 3, 7. Expreso O'Higgins. Liebres Bilbao. Tratar: Bandera 236. Of. 406. Tel. 65629, de 7.30 a 8.30 P. M. (18-a VI) 6-11 I.

19.000 GINEBRA-Bilbao, bungalow tres dormitorios, dependencias, garage, teléfono. Barros. Bandera 140-F. (18-a VI) 6-11 I.

$ 15.000 CRUZ del Sur 496, cuatro cuadras Apoquindo, chalet moderno con: living con chimenea, comedor, tres dormitorios, closets, sala baño completa, servicios empleada, cocina instalada, amoblada, garage, jardín, patios. Tratar: Banco de Chile, Sección Arriendos. (18-a VI) 6-11 I.

11.800 CHALET moderno, sin uso, 3 dormitorios, closets, amplio living, comedor, baño moderno, cocina espaciosa, patio, entrada de auto. Mary Graham 6575, por Hernando de Magallanes, doblar 5 cuadras al sur desde Avda. Colón, paradero 12. Verlo a toda hora. Tratar sin comisión. Barrios. Morandé 450. Of. 38. (18-a VI) 6-11 I.

VIII. — QUINTA NORMAL

10.000 LADO Carrascal, bungalow nuevo, cuatro dormitorios, closets, living, comedor, cocina, baño, departamento empleada, extenso patio, entrada auto. Agustinas 2078. (18-a VIII) 6-11 I

CASA con amplio sitio. Ver: Mendoza 80. Tratar: M. de Rozas 3743. (18-a VIII) 6-11 I.

X. — SAN MIGUEL

ARRIENDO casa 23110, Avenida Borgoño, tratar Alameda 878. Santiago. (18-a X) 6-11 I.

ARRIENDO casa con local comercial, calle Capitán Avalos N.o 48, entre el paradero 29 y 30. Tratar: Gran Avenida 6363, Paradero N.o 17. (18-a X) 6-11 I.

12.000 BUNGALOW Ossa 0151, Gran Avenida, altura 8913, llaves: Alcalde Ismael Llona 8870, arriendo. 67167. (18-a X) 6-11 I.

XII. — SANTIAGO-CENTRO

12.000 CASA altos, bien tenida, Vergara, cuatro amplias habitaciones, galería, cocina, baño, pieza, servicio empleadas, entrega 15 diciembre. Agustinas 1022. Of. 518. (18 a-XII) 6-11 I.

$ 12.000 ARRIENDO centralísimo departamento living-comedor, un dormitorio, cocina, baño, calefacción central. Ahumada 370. Of. 637. 4 a 6. (18 a-XII) 6-11 I.

ARRIENDO espléndida casa altos y bajos, en pleno centro, garage. Esmeralda 787. (18 a-XII) 6-11 I.

12.000 OFREZCO en arriendo departamento céntrico. Ahumada 312. Of. 807. (18 a-XII) 6-11 I.

ARRIENDASE lindo departamento, living, dormitorio, baño exclusivo. Estados Unidos 367, Forestal. (18 a-XII) 6-11 I.

XIII. — SANTIAGO-CENTRO OESTE

ARRIENDO departamento a la calle a matrimonio solo, o dos a tres personas grandes, que trabajen afuera. Libertad 155. (18 a-XIII) 6-11 I.

XIV. — SANTIAGO-CENTRO SUR

EN CASA familia italiana, arriendo departamento 4 piezas y cocina, canon de $ 4.000. Verlo de 3 a 6. Argomedo 346. (18 a-XIV) 6-11 I.

ARRIENDO departamento a la calle en segundo piso, casa moderna consta dos grandes piezas y toilette exclusivo, con pensión completa para dos personas. Cuevas 713 (1|2 cuadra de Portugal con 10 de Julio), excelente locomoción. (18 a-XIV) 6-11 I.

ARRIENDO altos, antiguos, para oficina o casa importadora. Verla Santa Rosa 238. (18 a-XIV) 6-11 I.

22.000 CARRERA-Toesca, arrendamos casa moderna en bajos, hall, living, comedor, tres dormitorios, un baño y medio, cocina, toilette y pieza de servicio, un dormitorio en los altos, patio. Montalva Quindos. Teatinos 349, sin comisión. (18 a-XIV) 6-11 I.

14.000, ARRIENDASE bungalow para entrega 1.o diciembre. Pedro León Ugalde 1344, living, comedor, cocina, patio, pieza empleada y servicio, tres dormitorios, baño de lujo, garage, patio grande y parrón. Tratar Portugal 1339. (18 a-XIV) 6-11 I.

$ 10.500 AVENIDA Bulnes 123, 9.o piso, N.o 91, lindo departamento un ambiente, amplio baño, cocina gas, instalada, gran terraza personal, entrega inmediata. Verlo en la mañana solamente. Teléfono 47162. (18 a-XIV) 6-11 I.

XVI. — SANTIAGO-INDEPENDENCIA

7.000 ARRIENDASE casa 3 habitaciones. Huidobro 1116 (Independencia cuadra 2600). (18 a-XVI) 6-11 I.

XVIII. — SANTIAGO-RECOLETA

10.000 BUENOS Aires-Recoleta, arrendamos casa en altos, hall, comedor, cuatro dormitorios, dependencias. Montalva Quindos. Teatinos 349, sin comisión. (18 a-XVIII) 6-11 I.

LLO-LLEO, arriendo centralísima casa, Concepción 393, en bajos, todo confort para residencial 14 piezas, lindo jardín, patio, desocupada, entrega inmediata, se arrienda por la temporada o por año. Datos Sauce 440, Llo-Lleo. (18 a-XXI) 6-11 I.

7.000 ARRIENDO casa. Trinos 121. Cisterna. (18 a-XXI) 6-11 I.

b) Casas, Chalets y Departamentos amoblados

DEPTO. lujosamente amoblado, arriendo, muebles estilo (caobas), dos dormitorios, living, comedor, pieza empleada, linda terraza, edificio moderno, centralísimo, derecho garage. Especial diplomáticos, matrimonios extranjeros. Nueva York 52, oficina 503. (18-b) 6-11 I.

9.000 DEPARTAMENTO amoblado, un ambiente, calle Quito. Entrega inmediata. Huérfanos 757, oficina 109. (18-b) 6-11 I.

14.000 DEPARTAMENTO amoblado dos ambientes. Entrega inmediata, pleno centro. Huérfanos 757, oficina 109. (18-b) 6-11 I.

16.000 DEPARTAMENTO amoblado, dos ambientes. Entrega inmediata. Ahumada. Huérfanos 757, oficina 109. (18-b) 6-11 I.

ARRIENDO departamento amoblado, refrigerador, radioelectrola, lindas lámparas cristal, baños lujo, tres dormitorios. Alameda esquina Portugal. Nueva York 52, oficina 503. (18-b) 6-11 I.

DEPARTAMENTO, vista Parque Forestal, gran terraza, habitaciones amobladas, buenas comidas, calefacción. Ismael Valdés Vergara 820, esquina San Antonio, 7.o piso. (18-b) 6-11 I.

ARRIENDO departamento totalmente amoblado, living-comedor, un dormitorio, baño y cocina. Alameda próximo Mac Iver. Canon: $ 18.000. Tratar: San Diego 202. (18-b) 6-11 I.

d) Locales comerciales

ARRIENDO local comercial, canon $ 4.000. Verlo: García Reyes 8. (18-d) 7-11 P.

SE ARRIENDA local grande para negocio, y se vende patente provisiones, con estanterías. Antártica N.o 7, El Salto altura paradero). (18-d) 6-11 I.

18) ARRIENDOS OFRECEN

ARRIENDO localcito, cigarrería, lustrín, etc., pleno centro; pequeño derecho llaves. Monjitas 780. (18-d) 6-11 I.

TRASPASO amplio local, vitrinas modernas, arriendo bajísimo, con habitación. Ver San Diego 1437, fono 34990. (18-d) 6-11 I.

13.000 ARRENDAMOS local esquina, con casa, antigua, regular estado. Eyzaguirre esquina Roberto Espinoza. Se hace contrato. Entrega inmediata. Estado 152, oficina 628. (18-d) 6-11 I.

LOCALES comerciales: Monjitas próximo Mac Iver, arrendamos en edificio recién terminado espléndidos locales con amplias vitrinas. Montalva Quindos. Teatinos 349. (18-d) 6-11 I.

SE TRASPASA local muy comercial, con instalaciones. Verlo: San Pablo 3451. Tratar: San Pablo 2737. Arriendo $ 4.000. Instalaciones $ 50.000. Doy facilidades. (18-d) 6-11 I.

e)—Locales industriales.

ARRIENDO galpón con 5 piezas, con fuerza industrial para industria liviana, ubicado en Avenida Irarrázaval 1753. Tratar: Bandera 680. (18-e) 6-11 I.

8.600 y 15.900, locales, fuerza motriz. Verlos Santa Rosa 569. (18-e) 6-11 I.

LOCALES con 300 metros, apropiados comercio, industria liviana. Huérfanos 1454. (18-e) 6-11 I.

ARRIENDO galponcito de 3.50 por 10.50. Gálvez 1650. (18-e) 6-11 I.

f) Oficinas

IMPORTANTE, arrendamos grandes oficinas para entrega inmediata a firmas importantes, 80 m2. y 120 m2. con 3 toilettes cada uno, en edificio recién terminado, dos ascensores. Línea telefónica. Teatinos 866. Oficina 701. Teléfono 83941, de 11 a 12 y de 4 a 6. (18-f) 6-11 I.

2.900 ARRIENDO oficina, calefacción, quien compre algunos muebles. Valdés Vergara 820, oficina 21; de 11-12. (18-f) 6-11 I.

OFICINA disponible ofrezco. Alameda N.o 1686, 87380. (18-f) 6-11 I.

TRASPASO oficina central, arriendo muy bajo. Moneda 1061, oficina 10. (18-f) 6-11 I.

SE ARRIENDA oficina chica. Bandera 140-F. 5.o piso, Depto. 9. (18-f) 6-11 I.

ARRIENDO espléndida oficina central a la calle, apropiada local comercial. Friedman. Bandera 140-F, 2.o piso, Of. 3, Fonos: 34072 - 67033. (18-f) 6-11 I.

g) Piezas

PIEZA arriendo señorita sola, trabaje fuera. Cienfuegos 237, Depto. E. 3.er piso. (18-g) 6-11 I.

ARRIENDASE pieza sin pensión; casa familia. Plaza Italia, Refiaca 46. (18-g) 6-11 I.

ARRIENDO pieza a señorita sola, cerca centro. Tratar: Alameda 1175, 6.o piso, 6 a 7. (18-g) 6-11 I.

PIEZA anexo baño, caballero solo, referencias. Rancagua 218, próximo Portugal, fono 397306. (18-g) 6-11 I.

2.000 ARRIENDO pieza en bajos, personas grandes. Huérfanos 1833. (18-g) 6-11 I

ARRIENDO pieza, para dos personas, c|s muebles. Alameda 151-C. (18-g) 6-11 I

PIEZA a caballero solo sin pensión Merced 560, Depto. 4. (18-g) 6-11 I

ARRIENDO pieza grande persona sola. García Reyes. 742. (18-g) 6-11 I.

ARRIENDO pieza guardar muebles. Propietario. Brasil 631. (18-g) 6-11 I.

ARRIENDO buena pieza balcones, closet, baño anexo, c|s. muebles c|s. pensión, a caballeros solos. Miguel Claro 368. (18-g) 6-11 I.

19) ASEO, ART. y EMPRESAS

JABON, artículos lavar, liquidamos, comerciantes, particulares. Fono 52287, Gran Avenida 5731. (19) 9-11 I.

20) AUTOS y CAM. COMPRAN

AUTOMOVILES, camiones, camionetas de ocasión, compra-vende. Facilidades. Gálvez 102. (20) H|O. C.

AUTOMOVILES, camiones, camionetas, compraventas, consignaciones, financiamientos. Consúltenos sin compromiso. Alameda 1841. (20) H|O P.

COMPRO auto Ford o Chevrolet del año 39, cuatro puertas, en buen estado. Conferencia 1375, fono 91827. (20) 11-11 Z.

21) AUTOS y CAM. VENDEN

VENDO semitráiler de 8 metros de largo. Chacabuco 672. (21) 8-11 P.

CAMION M.A.N. 1938.— Esperanza 8. (21) 9-11. C

CAMION Chevrolet 1954, nuevo, sin uso. Alameda 1688. (21) 5-11. C.

FORD 1947, ñato, con dual Alameda 1688. (21) 8-11. C.

NASH 1946, 4 puertas, en perfecto estado. Alameda 1688. (21) 5-11 C.

CAMIONETA Willys 1950. Esperanza 8. (21) 9-11 C.

FORD, 4 puertas, 1949.— Esperanza 8. (21) 9-11 C.

MICRO FORD 1940.— Esperanza 8. (21) 9-11. C.

BUICK, 4 puertas 1938.— Esperanza 8. (21) 9-11. C.

STUDEBAKER, 4 puertas, 1937. Esperanza 8. (21) 9-11. C

CAMIONETA Pontiac 1929.— Esperanza 8. (21) 9-11. C.

VENDO auto Ford, 4 puertas, año 39, en perfecto estado. Conferencia 1102, fono 92902. (21) 9-11 Z.

SE VENDE Oldsmobile, modelo 1942, con Hidramatic. Perfecto estado. Verlo Bilbao esquina Román Díaz. Se vende automóvil Singer, modelo 1951, convertible. Estado flamante. (21) 7-11 P.

STATION Wagon Willys 1950, tracción en las 4 ruedas. Flamante. Alameda 288. (21) 8-11 C.

HUDSON 1947, Club Coupé, como nuevo, radio, etc. Alameda 288. (21) 8-11 C.

STUDEBAKER 1942, cuatro puertas, una sola mano. Alameda 288. (21) 8-11 C.

88.000 VENDO camión Ford 29. Covarrubias 9830. Final liebres Cisterna. (21) 7-11 P.

CHASIS acoplado, vendo 35-40 toneladas, seis ruedas goma macizas, especial transporte rieles, fierro, postes, etc. Precio, $ 220.000. Facilidades. Marcoleta 650. (21) 8-11 P.

CHEVROLET 41, se vende en perfecto estado. Avda. Suecia 2594. (21) 8-11 P.

23) AUTOS y REPUESTOS

a)—Neumáticos, vulcaniz.

NEUMATICOS, 825 x 20, 600 x 16, 650 x 15, 670 x 15, 450 x 17, 600 x 15, y varias medidas más. Larraín 5795. (23-a) 6-11 P.

NEUMATICOS para automóviles y camiones, cámaras nacionales e importadas. Todas medidas. Precios oficiales, "Casa del Neumático", Eyzaguirre 1066. (23) 12-11. C

OCASION vendo seis neumáticos 900 x 20, usados. Conferencia 1598. (23-a) 10-11 Z.

23) AUTOS y REPUESTOS

C) Varios y conexos

MOTORES eléctricos, compra, bobinado y reparaciones ... industrias eléctricas ... Irarrázaval 327. (23-...)

ESCUELA Pizarro, enseñanza ... días, mecánica, cursos ... dos, carnet, psicotécnico ... 1112. Oficina 12. (23-...)

MOTOR Ford 85 H. P. ... 36-40. Avda. Suecia 2594. (23 ...)

OCASION vendo motor ... Chevrolet, año 47, en buen ... Conferencia 1673. (23-c) ...

24) AVES y PAJAROS

INVARME. — Ofrece ... crianza, desde cuarenta ... hasta 1.500. Baterías de ... de cuarenta pollitos hasta ... Fábrica INVARME ofrece ... de los diferentes de Baterías ... faccionadas eléctricamente ... rafina. Concedemos amplias ... tos. Vea nuestros modelos ... suite, condiciones, de pago ... nuestro local de San Pablo ... (24) ...

POLLITAS de uno a ... Pollitos de un día. Pollos de ... sumo. Entrega inmediata ... quiera cantidad. Criadero "La ... na". Carlos Silva Vildósola ... (24) ...

VENDO pianos modernos ... neros. Establecimiento Avícola ... Carmen. San Diego 156 ... 80348. (24) ...

AVICULTORES: tenemos a ... posición nuestro servicio de ... je con equipo importado ... Vamos a domicilio a cualquier ... parte del país. Establecimiento ... Avícola El Carmen. San Diego ... fono 80348. (24) ...

CONSTRUYO gallineros ... les, modernos, vendo por ... mayor y menor. Establecimiento ... Avícola El Carmen. San Diego ... fono 80348. (24) ...

VENDO pollitas sexadas de ... Leghorn, Rhode y mestizas ... quiera cantidad. Entrega ... ta. Establecimiento Avícola ... Carmen. San Diego 156 ... 80348. (24) ...

POLLITOS machitos, $ 10 ... dos los días. Establecimiento ... Avícola El Carmen, por ... precios especiales. San Diego ... fono 80348. (24) ...

CONCHUELA del norte, ... lido. Depósito: Benedicto ... por Ecuador, altura 4599. (24) ...

EXPOSICION permanente ... acuarios con peces exóticos ... complementos necesarios ... trará en nuestro local. Merced ... local 35, Criaderos Unidos. (24) ...

HUEVOS de pavas para ... Criaderos Unidos. Merced ... cal 35. (24) ...

CANARIOS Roller seleccionados ... hembras y machos, y para ... tas para entrar en reproducción ... ofrece Criaderos Unidos ... el más completo surtido ... tículos para canaricultores ... bajo precio de plaza. Visite ... tra exposición permanente ... Merced 864, local 35, casa ... nial. (24) ...

26) BELLEZA y PEINADOS

PERMANENTES en frío desde ... 400. Profesionales especialistas ... Fono 93860. (26) ...

PERMANENTES al frío, voy a domi... cilio, precios módicos. Conferencia ... 987. (26) ...

PERMANENTES en frío ... Alameda 776, local 9, Santiago ... lería Adany, local 24, Concepción ... (26) ...

PERMANENTES $ 400, frío, ... llano última moda. Estado ... Of. 74, 7.o piso. (26) ...

PERMANENTES al frío y al ... Precios módicos. Conferencia ... (26) ...

HAGO toda clase de permanentes ... al frío, voy a domicilio. ... módicos. Conferencia 1360. (26) ...

27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS y TRICICLOS

JUILLET, bicicletas, repuestos ... paraciones. Fábrica triciclos ... to. San Pablo 1286. Fono ... (27) ...

UNIVERSAL, bicicletas, reparaciones, marcos ... pinturas, calcomanías. San ... 1539. (27) ...

CROMADOS en general, ... reparaciones. Héctor Alarcón ... tínez de Rozas esquina ... (27) ...

OCASION vendo bicicleta de ... bre, americana, usada. Conferencia 813. (27) ...

VENDO linda bicicleta italiana ... gítima. Conferencia 1220. (27) ...

VENDO dos bicicletas para ... y niñita, marca inglesa y ... en buen estado. Conferencia ... (27) ...

HAGO toda clase de arreglos ... bicicletas. Precios módicos ... ferencia 1274. (27) ...

29) CAZA y PESCA

RECIBIMOS lienza nylon ... cia, desde 4 a 20 kilos; ... cañas y demás implementos ... pesca deportiva. L. Castro ... y Cía. Ltda. Av. República ... (29) ...

30) CITACIONES VARIAS

CUERPO DE BOMBEROS DE Santiago. "Constancia y Disciplina" ... Cito al Cuerpo a ejercicio ... nado (preparatorio del general ... ra el domingo 7 del presente ... 8.30 horas. Uniforme de ... Punto de reunión: Plaza ... secretario general. (30) ...

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEROS, Luis Pittmann, ... mal.— De orden del señor ... cito a reunión de compañía ... el martes 9 de noviembre ... 21.30 horas, se encarece ... tencia. Tabla: construcción ... Cuartel; Comisión Revisora ... bros; admisión de voluntarios ... lance trimestral.— El secretario. (30) ...

4EME. COMPAGNIE DE POMPIERS "Pompe France". Réunion ... re du Conseil d'Administration ... di 8 a 20 heures (8 P. M.) ... crétaire. (30) ...

4EME. COMPAGNIE DE POMPIERS "Pompe France". Réunion ... le Extraordinaire, Jeudi 11 a ... res (8 P. M.) Ordre du Jour ... sorerie (cotisations). Budget ... —Le Secrétaire. (30) ...

4EME. COMPAGNIE DE POMPIERS "Pompe France". Invitation ... aux cérémonies organisées ... L'Union Nationale des Combattants ... pour dimanche 7 Novembre ... 9hs. Chapelle de St. Andrew ... Holanda 155; a 11 heures ... Général.— Le Secrétaire. (30) ...

NOVENA COMPAÑIA DE BOMBEROS, "Deber y Abnegación". ... la Compañía a reunión, para ... nes 8 del presente, a las ... ras. Tabla: reformas del ... to de la Compañía.— El ... (30) ...

NOVENA COMPAÑIA DE BOMBEROS, "Deber y Abnegación" ... orden del capitán cito a ... pañía a ejercicio para el ... y jueves 11, del presente ... horas. Punto de reunión el ... tel. Uniforme de trabajo ... ayudante. (30) ...

AV. BERNARDO O'HIGGINS 3045

DEPOSITO YARUR
Local 21.

"COLCHONERIA"
Local 9.

"EL RETAZO"
Local 5. Lanas, sedas, algodones, Hirmas, Summar, Chiguayante.

"DEPOSITO LABAN"
Local 3. Medias, ropa interior para señoras.

"EL ROSAL"
Local 4. Ropa de niños Primera Comunión. Bautizos y novias. Ropa interior de señoras. (GS) 9-12 C.

RELOJES "GONZALEZ"
Baratura. Composturas garantizadas.

GALERIA COMERCIAL SALEH
La única del Barrio Estación

FCA. DE CAMISAS LOGROÑO
Local 14. Confecciones al por mayor, venta al detalle. Precios de fábrica.

"CASA NANITA"
Local 11 y Portal Edwards 2744, A. Fábrica de medias, combinaciones, artículos de punto en general.

"OPTICA LORCA"
Local 13. Despacho de recetas.

"BENTJERODT"
Alameda 3039, fono 90336. Perfumería. Confecciones finas para niños.

"ZAPATERIA"
Local 8-10. Calzado fino para damas. (GS) 9-12 C.

En Lima se ha iniciado la construcción de uno de los más grandes hipódromos del mundo

LIMA, 5 (UP). (Por Agustín Tovar).— Se ha dado comienzo a la construcción de lo que se espera sea uno de los más grandes y lujosos hipódromos del mundo, de propiedad del Jockey Club del Perú, en la nueva zona urbanizada llamada Monterrico, ubicada al sur de Lima, sobre una superficie de 1 millón 200.000 metros cuadrados. El nuevo coto será de cerca de 40 millones de soles (2.000.000 de dólares).

El proyecto para el monumental hipódromo de Monterrico consistió en la culminación de dos años de labor de un equipo de ingenieros especialistas, encabezados por los renombrados arquitectos peruanos Alfredo Dammnert Muelle, Manuel Valega Sayán y Gerardo Lecca, quienes han contemplado la máxima eficiencia dentro de su función y estética.

El nuevo hipódromo tendrá capacidad para 45.000 espectadores; pistas de carreras, pistas de entrenamiento, tribunas de diversas categorías, amplias oficinas, grandes caballerizas, un "Centro Cívico", ring de ventas y otras dependencias. Reemplazará al actual, de San Felipe, ya inadecuado para satisfacer las necesidades del crecimiento y desarrollo del "deporte de los reyes", que ocupa 367.000 metros cuadrados de extensión y con capacidad para sólo 15.000 personas.

En Monterrico se contará con dos pistas de carreras de grama, además, se han proyectado tres pistas de trabajo, concéntricas, completamente independientes, de 1.200, 1.400 y 1.600 metros, de virutilla, césped y virutla, respectivamente, ofreciendo así toda la eficiencia necesaria para aprontes y galope.

En cuatro categorías han sido distribuidas las tribunas, a saber: de socios, preferencia, primera y segunda. Cada una contará con accesos propios e independientemente tendrán terraza en ligero plano inclinado con frente a la pista de cada una, además de la terraza de paseo.

Las caballerizas han sido proyectadas en dos tamaños; las grandes para 32 caballos, con casa de preparador y cuarto de guardián, y las chicas para 24 caballos, que pueden ser subdivididas de 8 en ocho boxes, también con casa de preparador y cuarto de guardián.

La sección de caballerizas tiene un "Centro Cívico" para atender la vida de las familias y personas que en ellas habiten o trabajen. Se compone de auditorio, capilla, dos escuelas primarias, escuela de jockeys, restaurante popular, bodega y comercio, posta sanitaria, clínica veterinaria, asociaciones de profesionales y centro de jinetes con gimnasio y baños turcos.

Con fácil acceso se ha ubicado un ring techado para los remates de caballos, el que tendrá, además, un restaurante y servicios.

Asimismo, han quedado proyectados otros pabellones para caballos o potrillos en remate; una reserva de áreas para viviendas y para los depósitos del Jockey Club del Perú.

Fábricas y Maestranzas del Ejército
DESEA ADQUIRIR URGENTE
ALAMBRE DE ACERO para resortes de 0,25 mm. a 4 mm.
3 DIAMANTES INDUSTRIALES para rectificar piedra esmeril de rectificadora de rodillos.
Ofertas a Casilla 4100 o Av. Pedro Montt 1606 — Jefe Depto. de Compras

INFORMES DE LORD LATIGO

Lord Látigo informa en clave para las carreras de ambos Hipódromos del domingo 7 del presente.

HIPODROMO CHILE

1.a Alpes c|n Almonte.
2.a Amado c|n Atún.
3.a Asiete c|n Almonte.
4.o Alhaja c|n Alpiste.
5.a Alcázar c|n Alpiste.
6.a Alhaja c|n Alba.
7.a Almonte c|n Atún.
8.a Alcázar c|n Alumbre.
9.a Almonte c|n Atún.
10.a Alhaja c|n Alcoba.
Combinar: 1.a Alpes, 3.a Asiete, 6.a Alba y 8.a Alumbre.
Otra de buenos: 8.a Alumbre, 9.a Alcázar y 10.a Altito.

CLUB HIPICO

1.a Susto c|n Sitio.
2.a Simón c|n Satina.
3.a Sidra c|n Sultán.
4.a Sábado c|n Solís.
5.a Salero c|n Sátiro.
6.a Sátiro c|n Sarina.
7.a Sapito c|n Susto.
8.a Sitio c|n Solito.
9.a Suelo c|n Sitio.
10.a Sitio c|n Suelo.
Combinar: 1.a Sitio, 2.a Simón, 3.a Sidra, 5.a Salero.
Tres buenos dividendos: 3.a Sapito, 9.a Suelo y 10.a Sidra.

La venta de planillas se hace como de costumbre en Teatinos 82, segundo piso.

De provincia pueden escribir a nombre de Guillermo Andrade, al Correo Central, Clasificador 960 y al Correo 15, Casilla 13226.

Muebles Plegables "LONHAS" LTDA.
COMODA, VELADOR Y ESTANTE CAMA
DIVAN CAMA
CREDITOS
MESAS DE ARRIMO REVISTEROS LAMPARAS, CRISTALES, ETC.
MESAS DE CENTROS
SANTO DOMINGO 672 ENTRE MAC-IVER Y MIRAFLORES

Partida FALSA

¿Es frío el público hípico chileno? Claro que lo es. Y tal vez más indiferente que el de cualquiera otra parte del mundo. Después de haber visto esos tibios aplausos que brindaron el domingo a la ganadora de EL ENSAYO la impresión que teníamos al respecto se nos ha acentuado.

Un amigo "viajado" nos decía que la primera vez que fué a un hipódromo de Buenos Aires se sorprendió del entusiasmo de los argentinos por estas cosas. Actuaba Yatasto esa tarde. El "crack" salió a realizar el cánter preliminar —un galope de toda la tierra derecha— y el público se agolpó sobre las barandas a aclamar al ídolo. Los aplausos se renovaron al regreso y después de su victoria fué apoteósico. Y eso que era en los comienzos de la campaña del gran campeón. Pero es más, sale al paseo cualquier favorito y los aficionados lo aplauden, como si con ésto quisieran comprometerlo.

Para qué decir de la forma en que se anima a Leguisamo, Artigas y otros "ases" de la fusta.

El domingo, ni siquiera salió su dueño a recibir a la ganadora. Posiblemente no sea su costumbre. Pero en Río de Janeiro o Sao Paulo, cualquier ganador es recibido, ya sea por su dueño, algún pariente de él o cualquiera dama del círculo de amigos. Es fácil comprobarlo en las revistas brasileñas que nos llegan. Nunca un ganador fotografía sólo. Es una hermosa costumbre que hace más amable estas cosas.

Tal vez el público de galerías nuestro es más entusiasta y muchas veces hemos visto cómo para ciertos ganadores piden la "vuelta olímpica". A Biriatou lo llamaron hace algunas semanas para aplaudirlo. El domingo, llamaban a Provita, pero su jockey, sin ninguna sensibilidad, ignoró la petición de las populares. Eso le habría dado más calor y color al epílogo de EL ENSAYO. Provita, auténtica heroína de la hípica nacional —siete triunfos sobre ocho presentaciones— tenía derecho a una recepción más entusiasta, y, sobre todo, más cariñosa. El propio "Mago" Cavieres, que es ya una leyenda en nuestro turf, merecía compartir tales aplausos...

A propósito de ésto, recordamos una anécdota que se registró cuando Liberty ganó EL ENSAYO a Iceberg II, los dos entrenados por Carlos Muñoz Guzmán. Este preparador quiso entrar a la cancha a recibir a sus dos pensionistas, pero el portero y el carabinero lo detuvieron.

—Soy el preparador de los ganadores —reclamó el comandante Muñoz—.

—Ese cuento es viejo —fué la respuesta del portero— que parecía ser nuevo en ese cargo, y siguió empeñado en su negativa. Parece que el hombre había oído en realidad la "historia" del rotito que para entrar a las carreras le dijo al portero:

—Soy el preparador de Oakland. Y pasó. Otro que estaban observando la escena, apechugó, y dijo:

—Soy el jinete de "Oakland". Y también pasó. Un tercero, exagerró la cosa, y dijo:

—Yo soy "Oakland". No sabemos si pasó...

Mañana domingo se corre en La Palma el Clásico Fernando Peralta, en memoria de un hombre que fué uno de los grandes animadores de la hípica palmeña. Ningún homenaje más justo que el que se viene rindiendo todos los años a este hombrazo que fué don Fernando. Hombrazo en el sentido físico y moral. Le decían "campeón". Aquello le vino de sus tiempos mozos, en que fué gran atleta. Fué campeón sudamericano de pedestrismo. Y fué "campeón" en muchas otras cosas.

Como profesional, apuntó buenas hazañas. Tuvo grandes corredores como Jellicoe, notable "stayer"; Gitanilla, yegua famosa hace treinta años; Feu d'Amour, Vancetti, Galeno, puros corredores. Formó a muchos profesionales. Emilio Cáceres, Luis Ahumada, Jerónimo Cabrera, Luis Araya y otros que le dieron lustre a las actividades hípicas.

En cuanto a su vida gremial, fué intensa y provechosa, no para él, sino para sus compañeros de labores, para la gente del premio. En sus tiempos nunca hubo conflictos hípicos. Mediante su intervención, siempre se arreglaban las cosas oportunamente. Era querido, respetado y su palabra era sagrada. Nadie golpeó a sus puertas sin ser oído.

Un día de 1946, caminando ligero como era su costumbre, apuró demasiado para llegar a tiempo a una reunión en que debía defender asuntos relativos a quienes representaba en el Consejo de la Caja de Retiro de los profesionales. Subió velozmente los peldaños de San Antonio 215, y junto con llegar al segundo piso cayó fulminado de un ataque al corazón.

Ese día le falló lo más grande que tuvo siempre. Porque don Fernando tenía un corazón inmenso. Ese órgano lo movía a él en función de todas sus múltiples actividades. Como profesional, como amigo, como dirigente gremial. Como hombre.

Por eso, el clásico instituido con el fin de hacer perdurar su nombre en los programas es lo menos que podía hacerse en homenaje a un hípico de tan singulares virtudes.

HASTA LAS 21 HORAS VENDEN BOLETAS PARA CONCURSO PRONOSTICOS

Hasta las 20 horas en las sucursales y hasta las 21 horas en las oficinas centrales, se venderán boletas para la trigésimosegunda fecha del Concurso de Pronósticos Hípicos, que se combina con las ocho primeras carreras del Hipódromo Chile.

La venta de boletas se hace como de costumbre al precio de 30 pesos, y se distribuyen premios de consuelo para las boletas que no alcancen premios en dinero.

EL CRACK BAKARIN NO CORRERA EN EL GRAN PREMIO INTERNACIONAL

RIO DE JANEIRO, 5 (AL).— El crack Bakarí, que debería haber confirmado su inscripción para el "Gran Premio Internacional" de San Isidro, en Buenos Aires, no participará en esta prueba.

El hecho se debe a que Bakarí no viajará a la capital argentina, por cuanto su preparador ha debido interrumpir los entrenamientos del caballo, por una afección a las extremidades.

CINCO CONSEJOS PARA EL HIPODROMO CHILE

1) Un buen aprontе en la semana: Curamalan, montado por C. Ojeda pasó 800 mts. en 50 3|5 pista de arena.
2) Un ganador indicado: Dinar.
3) Una doblona a ganador: Dinar-Curamalan.
4) Una tripleta a placé: Dinar Curamalan-Belle Rose.
5) Uno para cobrar en la última: Sucesor.

CORTAS del TURF

A LA REPRODUCCION— Argelina, Ana Karenina, Regalona, Keta, y Apple Gold han sido retiradas del training y destinadas a la reproducción.

O'HARA— Defenderá en lo sucesivo los colores de Emilio Cáceres.

COMODATO— Ha perdido su calidad de reproductor.

IMPONENTE— Defenderá en adelante los colores de H. Gazmuri.

SAN BENITO— Fué adquirido por U. Duque.

MAC ARTHUR— Tres años, hijo de Brick y Mariscala, murió la semana pasada.

BALAGUR E IPAL— Ambos defensores del stud "Carampangue" pasaron del corral de Cecilio Parra al de Alejo Lancien.

TRES PRODUCTOS REMATARA HOY EL HARAS "LOLOL"

Hoy, en el Tattersall de la Sociedad de Criadores, rematará tres productos el Haras "Lolol", de propiedad de don Octavio Mujica.

ALCOLEA, dirigida por J. P. Artigas, se impone por un pescuezo a la gran favorita Doria, en el clásico "Marqués Alejandro María de Aguado, que se corrió el domingo último en Palermo.— (Foto Agencia Latina).

A través de los años, este criadero ha enviado elementos muy útiles, como Argiza, ganadora de la "Polla de Potrancas"; Goddard, Asturiano, Indiana, Ibex, etc., pero el producto que, a nuestro juicio, más ha acreditado a "Lolol" ha sido Babilonio, el hijo de Negrero, ganador de innumerables carreras, y que, aún a los 11 años, es un "as" de las carreras de saltos.

Dos de los tres productos por subastar son hijos de Hajduk, y el otro de Flauss.

K-7 es un hermoso potro mulato, hijo de Hajduk y Selecta, por Orégano y Como Se Pide, por Firmament. De una familia sumamente ligadora (el de Cloudy, Colaborador, etc.), K-7 seguramente será un frecuente ganador.

El otro macho por Hajduk es K-8, un mulato de la yegua Roseburne, por Roselión. Si bien sus antecedentes nada dicen, basta mirar este producto para darse cuenta que no puede ser malo. Además, luce la característica velanza de "Lolol".

El último producto es Kerak, por Flauss y Frontera, por Halifax y Flor Morada, por Royal Alarm. Este producto es medio hermano de aquel prometedor caballito que preparaba Chamorro, Corfo, que después de ganar en nuestro medio fue exportado a Colombia y donde se ha convertido en el tercer caballo de las tierras de Rojas Pinilla. Su madre es hermana del clásico Lurigancho y otros destacados ganadores.

Estimamos que los tres productos del Haras "Lolol" confirmarán ampliamente en las pistas el prestigio adquirido por el señor Mujica, quien recientemente adquirió para su priadero al crack Antar.

ASAMBLEA EFECTUARAN EL SABADO 13 LOS JUBILADOS HIPICOS

La Asociación de Jubilados Hípicos nos ha pedido citar a sus miembros a una gran asamblea general que se efectuará el sábado 13 del mes en curso en su secretaría de la calle Rosas, oficina 10. Se tratará en ella asuntos de suma importancia.

CINCO CONSEJOS PARA EL CLUB HIPICO

Los mejores aprontes de la semana: Voipir, con E. Saavedra, pasó por la pista de carreras número dos, 1.200 metros en 1.9 4|5. El viernes, pista de arena, y con el mismo Jockey, 600 en 36.

Un ganador indicado: Aladina.

Una doblona a ganador: Aladina, Clara.

Una tripleta a placé: Aladina, Clara, Valioso.

Uno para cobrar en la última: Volte Face.

TRABAJOS de AYER en AMBOS HIPODROMOS

HIPODROMO CHILE

PISTA DE ARENA, DE SUBIDA

GENETICO, aprendiz; 200 metros en 12 2|5; repitió en 13.
BURRIEL, C. Benavides; 600 metros en 39 2|5, a
BURRIEL, C. Benavides; 600 metros en 38 1|5.
BACHELIER, C. Benavides; 600 metros en 39 2|5; a voluntad.
CHANARCILLO, C. Benavides; 500 metros en 32 2|5.
EL PRADO, aprendiz; 800 metros en 53 3|5.
EMOCIONADA, E. Soto; 600 metros en 40, a voluntad.
LA ALTRUISTA, A. Urrutia; 600 metros en 39, a voluntad.
AMR. GIRL, J. Rivera; 600 metros en 39.
JALES, aprendiz; 200 metros en 12 2|5.
FANTASMA GRIS, aprendiz; 200 metros en 12 1|5.
ZAPALLAR, J. Rivera; 600 metros en 38 2|5.
DINAR, aprendiz; 300 metros en 32 3|5.
SILVERIN, A. Díaz; 400 metros en 25 4|5; a voluntad
ALENTADA, aprendiz; 200 metros en 12 2|5.
MANSION, U. Gaete; 400 metros en 25.
FRATINO, M. Guerrero; 600 metros en 40.
ROBLEDO, L. G. Farmer; 400 metros en 24 2|5.
CAP. LARSEN, R. Ledesma; 800 metros en 52 2|5.
ROSANTE, U. Gaete; 600 metros en 38 2|5.
PETRONIA, C. Benavides; 200 metros en 12 2|5; repitió en 13.
VERMEILLE, aprendiz; 800 metros en 53.
BATURRO, E. Soto; 800 metros en 52 4|5, a voluntad.
PININO, M. Henríquez; 500 metros en 32.
GARUFA, O. Manríquez; 600 metros en 39.
RINITO, R. Ledesma; 400 metros en 25 2|5.
PEOPLE, H. Hevia; 400 metros en 25.
HECUBA, U. Gaete, y GYALU, Jn. Pizarro, 600 metros en 38 2|5; llegaron iguales.
TAANARI, aprendiz; 400 metros en 25; repitió igual.
AVEZADO, O. Manríquez; 400 metros en 25 2|5.
PEJERREY, M. Guerrero; 500 metros en 31 2|5.
MONJE LOCO, aprendiz; 600 metros en 38 4|5, a voluntad.
SPUNELA, O. Manríquez; 600 metros en 38 2|5.
SEA BISQUIT, M. Guerrero; 600 metros en 38 4|5.
CACAREO, A. Urrutia, e HILARION, Jn. Pizarro 500 metros en 31 2|5; viéndose fácil Hilarión.
MONTE VELOZ, J. Aravena; 600 metros en 38 2|5.
TO DAY, L. G. Farmer; 600 metros en 38 2|5.

PISTA DE BAJADA

BLANCA NIEVES, M. Guerrero; 400 metros en 23.

CLUB HIPICO

(PISTA DE ARENA)

VOIPIR, E. Saavedra; 600 en 36; últimos 200 en 12 2|5.
RAMPOLLA, R. Parodi; al carrerón 1.400 en 1.33 3|5.
HEROE, R. Montoya, y HOOVER, A. Silva, 800 en 51; Héroe, dos cuerpos.
BAR ONE, S. Godoy; 500 en 31.
RAMUNCHO, J. Sánchez; 600 en 54.
UNCOYEN, H. Pereira; 500 en 32.
EXTRESA, S. Godoy; 600 en 40.
TRUTEUCA, O. Valenzuela; 600 en 58.
BEETHOVEN, M. Alquinta; 500 en 32.
BOADBIL, A. Silva, y VLASOV, R. Cornejo; pasaron 700 en 43 2|5; iguales.
KAHORI, M. Valenzuela; 700 en 46.
ANGOLINO, L. Espinosa; 1.400 en 1.31.
PRODIGIOSO, F. Ulloa; 400 en 38.
VOLTE FACE, O. Muñoz; 400 en 24 3|5.
CORONEL, A. Poblete; 500 en 31.
BARCELONES, A. Poblete, y KUNIBAL, R. Cornejo, 1.000 en 1.5; iguales.
JUNCA, R. Montoya; 500 en 32.
FEZ, J. Atala; 1.000 en 1.5.
ROYAL BLOCK, J. Escobar; 600 en 39 3|5.
BLUE MAN, J. L. Silva; 700 en 45 2|5.
INTEGRO, L. Espinosa; 1.000 en 1.4 3|5.
BELLA MORITA, J. Escobar; 600 en 40.
LA CIRCA, R. Montoya; 500 en 31 3|5.
CONEADITO, F. Ulloa; 700 en 45.
PROBIDAD, M. Valenzuela; 400 en 26.
LOS TILOS, aprendiz; 800 en 52.
TILHUICA, F. Alvarez; 400 en 25 2|5.
MOSSADEQ, R. Parodi; 700 en 46 2|5.
EMOCION, aprendiz; 600 en 38 2|5.
GANGSTER, R. Montoya, 500 en 30 3|5.
SANGRE REAL, M. Valenzuela; 600 en 39.
IMPONENTE, F. Alvarez; 500 en 31 2|5.
AQUILINO, aprendiz; al carrerón 1.400 en 1.49.
EVER, J. Sánchez; sin apuro 600 en 40.
SO HAPPY, Jn. Pizarro; 600 metros en 37 2|5.
MONA LISA, J. Rivera; 400 metros en 24.
MILENARIO, C. Ojeda; 500 metros en 30 2|5.
ESPIA, aprendiz; 400 metros en 24.
CHALUPITA, B. García; 400 metros en 33 3|5.
POMPILIO, R. Madariaga; 500 metros en 31.
HERMANOTE, R. Silva; 400 metros en 24 2|5.
TRES CHIC, A. Urrutia; 200 metros en 11 3|5.

SOCIEDAD CRIADORES DE CABALLOS F.S. DE CARRERA y TATTERSALL S.A.
LOCAL DE VENTAS: AV. CLUB HIPICO 1450 — FONO 94168
HOY SABADO A LAS 3.30 P. M.
Remataremos los productos de 2 años procedentes de los Haras
ALICAHUE - LA CANDELARIA DE BIO BIO - LAS ENCINAS - LONGAVI - CATAPILCO - LOS NOGALES - LOLOL y PRODUCTOS DE DON ARMANDO ARANEDA
Hijos de: BOATO, TORIBIO, CAPTAIN HOOK, ALCATRAZ, TABANO, AMONTILLADO, ALDERETE, SIRACUSANO, STERLING, FLEXTON, BERGERAC II, HAJDUK, FLAUSS, TEODOLITO, JUNIN, AFGHAN II, MIO SEA, MEYERLING, etc.
ANIMALES EN TRAINING: BALUARTE: (5 años, por Barranco y Athara, ganador varias carreras), HIPOLITA (5 años, por Barranco y Hegaza) y TOLA (4 años, por Esperanto y Tolita).
NOTA.—Estos productos están en exhibición en el Tattersall de Av. Club Hípico 1450 y se rematarán de acuerdo con las disposiciones del Reglamento de Ventas aprobado por el Consejo Superior de la Hípica Nacional.
GONZALO LARRAIN GANDARILLAS
Gerente Interino

LIVING CAPITONE
$ 48.000.—
Con fiecos y cojines de plumas, tapizado en rico brocato tipo francés. Gran oportunidad.
COMEDOR CHIPPENDALE
$ 42.000.—
Buffet artísticamente tallado. Regia mesa, 6 sillas, 2 sillones, barnizado al duco.
DORMITORIO NORMANDO
$ 36.500.—
En líneas estilizadas, con ropero 3 cuerpos, de 11 piezas.
COMEDOR NORMANDO
$ 20.500.—
Artísticamente tallado, ocho piezas.
COMEDOR MODERNO
$ 11.500.—
Buffet, mesa, 6 sillas.
DORMITORIO MODERNO
$ 20.500.—
Con ropero 3 cuerpos, desarmable.
657 — Nataniel — 657
NO TENEMOS SUCURSAL

Gran VENTA aniversario
VAJILLA CREMOPAL.—
Tazas con platillo para café ... $ 37.—
Tazas con platillo para té ... 50.—
Tazas con platillo para desayuno ... 55.—
Tazas para consomé ... 55.—
Platos para servilletas ... 35.—
Platos para entrada ... 40.—
Platos para mesa ... 50.—
Regias planchas eléctricas cromadas ... $ 695.—
Máquinas para moler carne, inglesas ... 860.—
Prensa para puré, modelo alemán ... 198.—
Juegos de copa, semicristal, para seis personas, tallado "Faseta" ... 2.670.—
Cuchara o tenedor para mesa, inoxidable 45.—
Cuchara o tenedor en plaqué garantido, modelo "Dixon", inglés ... 125.—
POR ANIVERSARIO UNA NUEVA CAMPAÑA DE $ 10.—
2 ESPONJAS POR $ 10.-
1 PAQUETE VIRUTILLA PARA PISO $ 10.-
1 CUCHARON POR $ 10.-
2 GANCHOS POR $ 10.-
2 CUCHARAS DE MESA POR $ 10.-
3 CUCHARAS DE TE POR $ 10.-
1 COLADOR PARA TE POR $ 10.-
1 BOLSITA PARA CAFE POR $ 10.-
1 DESTAPADOR POR $ 10.-
1 PANERA POR $ 10.-
1 BANDEJA POR $ 10.-
1 VASO PARA VINO POR $ 10.-
8 PERRITOS POR $ 10.-
1 CENICERO POR $ 10.-
MILES DE PLATILLOS, DE LOZA, SOLAMENTE A $ 10.—
Admirará usted en nuestro nuevo local, un gran surtido en: aluminio, loza, cuchillería, bakelita, platería, porcelana, cristalería, enlozados, artículos de aseo.
¡MILES DE ARTICULOS MAS!
CASA "BAUZA" SAN DIEGO 1233

Domingo 7 de Noviembre
GRAN FESTIVAL AEREO
EN EL NUEVO AERODROMO TOBALABA
PROGRAMA DESDE LAS 8 DE LA MAÑANA HASTA LAS 8 DE LA TARDE
VUELOS POPULARES - AVIONES A CHORRO - HELICOPTEROS
ACROBACIA - PARACAIDAS — CARRERA AEREA
DOS PRUEBAS SENSACIONALES: PUESTA EN MARCHA, A MANO, DE LA HELICE DE UN AVION EN EL AIRE, Y ATERRIZAJE SOBRE PLATAFORMA DE CAMION EN MARCHA
40 AVIONES CIVILES PARTICIPARAN EN EL FESTIVAL
COOPERACION DE LA FACH.
ESCUADRILLA DE CAZA DE LA BASE DE QUINTERO
Habrá atención especial para el público.— Almuerzo a $ 160.— cubierto.— Refrescos, dulces, empanadas, etc.— Entretenciones para niños.
ENTRADA AL AERODROMO, por Avenida Larraín y camino a Peñalolén.— Movilización especial hasta las puertas del Aeródromo: BUSES DE LA E. T. C. desde Plaza Egaña.— Troles del servicio de Ñuñoa llegarán también hasta Plaza Egaña.— Se reforzará el servicio de Av. Bernardo O'Higgins hasta Plaza Egaña.— SERVICIO ESPECIAL de buses expresos hasta Plaza Egaña, para combinar allí con la movilización al Aeródromo.— También será reforzada la movilización de buses de Vitacura hasta Plaza Egaña.
ENTRADAS: Adultos $ 100.— Niños hasta de 10 años $ 50.—; Peaje de automóviles $ 100.—
IMPORTANTE.— Se hace presente a las personas que desean volar, que deberán hallarse temprano en el Aeródromo.
AV. OSSANDON — AERODROMO TOBALABA — PEREZ ROSALES — LARRAIN — CANAL — SN. CARLOS — AVDA. — AVDA. OSSA — AV. EGAÑA — PARADERO TROLES 4 — PLAZA EGAÑA
Croquis del Sector que conduce a Tobalaba.
Se Sortearán Entre los Concurrentes Dos Pasajes de Ida y Regreso a Buenos Aires en el "Europeo" de la SAS

30) CITACIONES VARIAS

10.a CIA. BOMBA ESPAÑA. PATRIA y Trabajo.— De orden del capitán, cito a la compañía a ejercicio para hoy viernes 5, a las 9.30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, Plaza Ercilla. El Ayudante. (30) 7-11 K.

TRECE COMPAÑIA DE BOMBEros: "Providencia".— Cito a la Compañía a ejercicio para el día 7 de noviembre a las 7.30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el cuartel.— El ayudante. (34) 7-11 K.

31) CLINICAS

CLINICA Santa Carmencita ofrece una atención gratuita de parto que sortea mensualmente. Magnífica atención profesional. Carmen 115 fono 35795. (31) 18-11 C.

MATRONA con larga experiencia, ofrece sus servicios a domicilio, de día y noche. Conferencia 1314. (31) 12-11 Z.

32) COLCHONES, ROPA

SOMIERES: Colchonería Francesa, refacciona colchones domicilio. San Diego 9. Fono 86259. (32) 13-12 C.

COLCHONES, cambio telas, catres, somieres, precios especiales colegios. San Pablo 1682. (32) H|O C.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

"ARMANDINI", enseñamos rápidamente alumnas provincias. (33) 27-3-55 C.

"ARMANDINI". Academias especializadas peluquería completa. Ahumada 131. (33) 27-3-55 C.

A PUENTE 654-D., primer piso, se trasladó el Instituto Comercial "Alfredo Torrealba". Solicite prospecto. Matrícula diariamente. (33) 8-11 P.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Lencería, Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional de Corte y Confección Rosas 1353. (33) H|O C.

ORGANIZACION Pedagógica "Universitas", cursos madurez, recuperación humanidades. Preparación exámenes. Bandera 140-F, tercer piso. (33) 31-10 K.

"ARMANDINI". Ahumada 131, aprenda peluquería. ¡Folletos gratis! (33) 27-3-55 C.

CURSOS rápidos Dactilografía 15 días un mes. Además secretarias taquígrafas comprenden: Taquigrafía, Redacción Comercial, Castellano, Dactilografía, práctica oficina. Enseñanza eficiente garantizada. Puente 576 4.o piso. (33) H.-O. C.

CAMISAS, cursos rápidos, vendo moldes, ofrezco variedad delantales fantasía. Rosas 1505. (33) 7-11 P.

DACTILOGRAFIA, taquigrafía, contabilidad. Cursos rápidos, cuotas reducidas. Instituto Moderno. Alameda 2263, Catedral 1257. (33) 7-11 P.

PROFESOR inglés, francés, castellano. Clases recuperación. Exámenes. Teléfono 96077. (33) 11-11 C.

ACADEMIA Johar, Bandera 670, mecánica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. No cobramos matrícula. (33) 23-11 C.

NO CERRAMOS durante verano. Ud. puede empezar inmediatamente, pudiendo suspender sus clases fin aprovechar su veraneo. Matrícula diariamente. Solicite prospecto. Instituto Comercial Mixto "Alfredo Torrealba", Puente 654-D, primer piso. Dactilografía, Taquigrafía, Contabilidad General, Redacción, Aritmética Comercial, Caligrafía, Ortografía, auxiliares Contabilidad y Comercio. Sistema propio enseñanza individual. (33) 28-11 P.

EMPIEZAN cursos: corte, modas, lencería, peluquería. Instituto Moderno. Alameda 2263, también Catedral 1251. (33) 7-11 P.

INGRESE hoy al "Técnico Renovado", terminará en enero: cursos dactilografía, taquigrafía, contabilidad, modas, peluquería, peinados, permanentes, repasos telegrafía. Arturo Prat 74, teléfono 64310. (33) 11-11 P.

DOY CLASES particulares de inglés, todos los cursos. Precios módicos. Conferencia 794. Depto C. Fono 92452. (33) 9-11 Z.

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, contabilidad, aritmética, redacción, ortografía; secretarias taquígrafas, dactilógrafas; cursos diurnos, nocturnos. Enseñanza garantida. Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 19-11 P.

MATRICULA abierta, cursos modas, corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno facilísimo aprender. Prospectos. Academia Fénix, Santo Domingo 1030. (33) 19-11 P.

34) COMESTIBLES, ABARROTES

VENDO producción de cerezas, alrededor de 100 árboles. Tratar: Conferencia 1038 o fono 65, La Florida. (34) 8-11 Z.

BOTILLERIA Llaneza patente adicional. Abierto domingos y festivos, sábados todo el día. Gran surtido en licores nacionales y extranjeros. Haga sus pedidos a Providencia 1354, fono 44872. (34) 16-11 K.

35) COMPRAVENTAS, VARIAS

COMPRO catres fierro y bronce, latón. San Pablo 1682. (35) H|O C.

SALITRE compro. Arteaga 191. Fono 53761. (35) 9-11 I.

FRASCOS penicilina compramos; siempre mejor atención, mejor precio. Sara del Campo 569, San Isidro 92. (35) 9-11 I.

OCASION vendo una partida de tarros vacíos, mantequeros. Conferencia 399. Fono 91859. (35) 6-11 Z.

COMPROBANTES de venta, modelo oficial, $ 30 talonario. Librería "Helios", 10 de Julio 449, fono 391640. (35) 18-11 C.

36) CONSEJOS UTILES

JOVITA, cartomancia revelará sus futuros éxitos. Club Hípico 1134. (36) 6-11 P.

QUIROLOGO mentalista chino "Lifú" resuelve sus problemas. Oróscopos. Atención de 15 a 20 horas. Lord Cochrane 588. Departamento 3. (36) 12-11 P.

JOVITA, cartomancia, revelará sus futuros éxitos. Club Hípico 1134. (36) 3-12 P.

SUS MANOS hablan. Todos sus problemas sentimentales y comerciales tienen solución. La señora Adrianett lee las líneas de sus manos como en un libro abierto. Seriedad y reserva absolutas. Atención diaria de 3 a 9 P. M. San Ignacio 1603, depto. C. (36) 11-11 P.

37) CONSTRUCCION

S. SACK S. A. C. Barraca fierro. San Pablo 1179, Morandé 817. (37) H|O C.

37) CONSTRUCCION

ZINC nuevo Huachipato, 2, 22.50 y 3 metros. Consulte precios son, los más bajos. Arturo Prat 1754. (37) 17-11 P.

LADRILLOS murallas, fiscales. Entrega inmediata. Cumsille, Díaz. Estado 360. 7.o piso. Oficina 4-B. Teléfono 31687. (37) H|O. C.

FIERRO nacional; redondo, cuadrado, plano. S. Sack S. A. C. (37) H|O C.

BARRACA de fierro, S. Sack S. A. C. (37) H|O C.

FIERRO redondo para construcciones, S. Sack S. A. C. (37) H|O C.

SEÑOR propietario, valorice su sitio. Ciérrelo con muros de pandereta. Consulte las facilidades sin compromiso. Ahumada 254, oficina 611. (37) H|O C.

PLANCHAS de yeso secas, las mejores: entrega inmediata. Arturo Prat 1754. Teléfono 54164. (37) 20-7-55 C.

PALAS, diversos tipos. S. Sack S. A. C. (37) H|O C.

CARPINTERO contratista ejecuta trabajos de construcción en general: galpones, instalaciones de negocios y reparaciones. Presupuestos. Seriedad, competencia. Fono 96708, Ovidio Matus. (37) 27-11 P.

CANALES, bajadas, caballetes y cubetas fierro grueso. Huachipato. Arturo Prat 1754. (37) 17-11 P.

CIERROS de cemento prefabricado, Bull-Dog: colocación rápida, solidez, buena presentación. Independencia 4599, casilla 9331, fono 69042, Santiago. (37) 23-11 P.

PARQUET de raulí desde $ 780 de uno hasta miles de metros. Federico Hegel 1032, por Recoleta altura 2800, detrás Bomba "Copec". (37) 13-11 P.

CASAS prefabricadas, tenemos para entrega inmediata un garage y una pieza de empleada. Esmerada terminación y pintura hermosa. Mayores detalles F. Rojas N., Huérfanos 757, oficina 106, entrepiso. (37) 15-11 K.

PANDERETAS, valorice más su sitio, ciérrelo con muralla de pandereta. Facilidades de pago. Ahumada 254, Of. 611. (37) 7-11. C.

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard, hacemos persianas de medida. Fábrica Record. San Diego 743. (37) 30-11 C.

FIERRO 1|2 caña, de 2 pulgadas, para escuadras, vendo, $ 10 kilo. Nueva Extremadura 4240. (37) 6-11 P.

38) COSAS PERDIDAS

SE ENCUENTRA a disposición del interesado la libreta de matrimonio de don Rubén Darío Vega Ramos con Da. María Zunilda Uribe Santana. Secc. Avisos Económicos LA NACION. (38) 9-11. Z.

RUEGO a la persona que encontró billetera en trayecto al Estadio Nacional, el lunes, conteniendo documentos a nombre de Luis Roca Juacida, devolverlos a este diario. (38) 6-11 P.

DOCUMENTOS extraviados.— Se ruega al chofer de taxi, que tomó pasajero en Mapocho martes, 2.21 horas más o menos, y que hizo recorrido Vicuña Rosa a "Buzeta", devolver una carpeta con documentos de suma importancia para su dueño, los cuales quedaron por olvido en el auto. Los documentos tienen nombre y domicilio interesado. (38) 6-11 P.

39) CUEROS y CONEXOS

GRAN VENTA inauguración, artículos de calidad a los precios más convenientes. Tacos de goma Vulco negro $ 30 par, café $ 40, suela $ 105 kgr., descarne vacuno $ 120 kgr., box-calf $ 68 pie, caballo $ 58 pie. Suelería "Socorro". Avda. Matta 1115. (39) 12-11 K.

40) DEPORTES

CALZADO para fútbol, pantalones, medias de lana, banderines. Fábrica "Sederap" venta por mayor y menor. Chacabuco 6, esquina Alameda. (40) 30-12 C.

CASA "Sederap" arregla pelotas de fútbol y básquetbol en el día. Precios bajos. Chacabuco 6, esquina de Alameda. (40) 30-12 C.

BOLAS Billar-Pool, se rectifican, pulen. Santos Dumont 639. (40) H|O. C.

FABRICA Vadell, ofrece mesas juegos pimpón; entrega inmediata. Arturo Prat 571, fono 80788. (40) H|O C.

EL PALACIO de los Deportes, de Mario Silva San Martín, Providencia 1358, teléfono 45956, ofrece completo surtido en artículos para fútbol, básquetbol, gimnasia, boxeo, atletismo, deportes en general. (40) 16-11 K.

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado talonario de cheques serie A. cuenta 2270 quedan nulos los números 1182170 al 1182175 del Banco del Estado de Chile. (42) 6-11 P.

HABIENDOSE extraviado cheque Banco Español-Chile, N.o 1221081, serie B-2, valor de $ 15.000, queda nulo y sin valor, por haberse dado el aviso correspondiente. Santiago, 2 de noviembre de 1954. (42) 6-11 P.

POR HABERSE extraviado el cheque N.o 990744 del Banco Sud Americano, Sucursal San Pablo - Matucana, de esta ciudad, se ha dado el aviso correspondiente, por lo cual dicho documento queda nulo y sin ningún valor. Santiago, 4 de noviembre de 1954. Empresa Nacional de Electricidad S. A. (42) 7-11 P.

POR EXTRAVIO cheque Número 0952225, Serie A, por $ 2.500, del Banco del Estado, sucursal Alameda, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 7-11 P.

HABIENDOSE extraviado la libreta del Banco de Estado N.o 35512, perteneciente a don José Cuartas, queda nula por haberse dado previo aviso. (42) 7-11 P.

HABIENDOSE extraviado el cheque N.o 1500179, serie AA-H, de la cuenta 63735 del Banco del Estado de Chile, oficina de Santiago, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 7-11 C.

POR EXTRAVIO de la letra firmada por don Pedro Modeau, a favor de don Florencio Rodríguez, con vencimiento el 6 del pte., queda nula por el aviso correspondiente. (42) 8-11 P.

43) ELECTRICIDAD

INSTALACIONES, reparaciones eléctricas, arreglo artefactos, estufas, planchas, ventiladores. 10 de Julio 308, fono 36899. (43) 30-11 C.

44) FILATELIA

FILATELIA Novelty, compra toda clase de estampillas, lotes, colecciones. Pago los mejores precios. Alameda 723. Local 92. (44) H|O. C.

SELLOS chilenos, extranjeros, colecciones, compro. Catedral 1234. (44) H|O C.

ESTAMPILLAS para toda clase de coleccionistas. San Antonio 255, local 8. Casa Italiana. (44) H|O C.

TARZAN — 4084 AL RESCATE — Por Edgar Rice Burroughs

45) FOTOGRAFIA, OPTICA

FOTO Betsy está atendiendo ahora en su moderno estudio de Arturo Prat 588. Busque los establecimientos comerciales que obsequian vales gratis de fotografías de este estudio. (45) H|O. C.

LLEVE alegría a sus niños con funciones de cine en su hogar, dibujos animados, Pato Donald, Mickey, Chaplin, etc. Araya. A. Prat 588. Fono 65976. (45) H|O. C.

CINE sonoro en su hogar, fono 52952. (45) 14-11 P.

CLINICA de anteojos. Bandera 183 local 21. Composturas en general, repuestos, soldaduras, pegaduras. (45) 28-11 C.

PARA UNA mejor fotografía, "Ray-Films". Garantiza su trabajo. San Diego 57. (45 H|O.

PRIMERAS COMUNIONES, fotografía "Carreño". Sto. Domingo 1034. Domingos y festivos abierto de 9 a 13. (45) H/O. C.

FOTO Bravo, servicio fotográfico a domicilio. Catedral 1165, teléfono 63843. (45) 4-12 C.

FILATELIA "Helios", 10 de Julio 449, casilla 10006, Santiago, recibe constantemente novedades mundiales. Compramos lotes, colecciones mundiales y sellos de Chile. (45) 18-11 C.

FOTO Bustos hace buenas fotografías. Providencia 1998. Local 5. (45) 16-11 K.

46) FRUTOS DEL PAIS

VENDO nueces partidas del año, por mayor y menor, precios especiales a comerciantes. Conferencia 419, fono 90816. (46) 8-11 Z.

COMPRO TODA clase de sacos vacíos, nuevos y usados. Pago buen precio. Conferencia 300. (46) 8-11 Z.

COMPRO mil docenas de escobas. Entrega escalonada; pago contado. Muestras, Portugal 604. (46) 9-11 I.

47) GARAGES

AUTOMOVILISTAS, agricultores, afinamiento motores, tractores, frenos, embragues, anticipos compraventa, chocados. Atención domicilio. Casilla 2455, Concha. (47) 9-11 I.

48) HERRAMIENTAS

BROCHAS planas vulcanizadas, pura cerda de 1|2 x 1 a 4 P". Stock permanente. Zúñiga. Ibáñez 411, fono 63548. (48) 8-11 Z.

EQUIPO soldar, mecánico dentista, vendo. Ocasión. A. Prat 146. (48) 10-11 I.

VENDO plancha negra del 26. 2 metros por 90. Chacabuco 79. (48) 8-11 P.

49) HOTELES, HOSTERIAS

RESTAURANTE "Beseda", ofrece sus comedores elegantes para banquetes, despedidas, fiestas. Cocina chilena y europea de primera, ambiente acogedor, atendido por su nueva dueña. Calle Estados Unidos 367 (frente Embajada). (49) H|O. C.

50) HUERTOS y JARDINES

COMPRE los mejores bulbos de flores y semillas. Semillería y Granja La Alondra. Merced 711, fono 391221, Casilla 5635, Santiago. Visitela. (50) 24-11 C.

¡ATENCION! Construyó parques y jardines. Rehago toda clase de jardines. Precios sin competencia. Fono 391221. Casilla 5635, Santiago. (50) 24-11 C.

51) IMPRENTA, GRABADOS

OCASION compro balancín de 10 toneladas, en buen estado. Conferencia 352. Fono 91299. (51) 10-11 Z.

51) IMPRENTA, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H|O K

VENDO una partida de tarjetas postales para Pascua y Año Nuevo. Precios especiales por mayor. Conferencia 1058. (51) 8-11 Z.

GRABADOS, timbres goma, calados metales, números, letras fundidas. Andrés Garetto. Alameda 723, local 85. (51) 14-11 P.

52) INDUSTRIA CASERA

SE HACE toda clase de bordados a mano, especialidad en juegos de camas y manteles. Precios módicos. Conferencia 881. (52) 10-11 Z.

HAGO toda clase de calados a máquina; se forran botones y cinturones. Precios módicos. Conferencia 1323. (52) 11-11 Z.

54) INSTALACIONES

BALANZAS facilitamos una mientras reparamos la suya, trabajos garantidos. SERKA. Avda. Salvador 827. Fono 40582. (54) H|O C.

DE OCASION, compro dos vitrinas para salón de belleza. Tratar: Conferencia 715. (54) 10-11 Z.

VENDO refrigerador Siam, de dos cuerpos, especial para carnicería, poco uso. Conferencia 1401. Fono 95747. (54) 12-11 Z.

55) JUDICIALES, LEGALES

AMPLIACION INVENTARIO BIENES herencia de don Diego Arturo Olalquiaga Carmona, practicaré 12 del presente, 15 horas, en mi oficina, Bandera 342, Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía.—Secretario. (55) 6, 8, 9-11. P.

55) JUDICIALES, LEGALES

EL SINDICATO PROFESIONAL Mixto de Empleados y Obreros de la Organización Nacional Hotelera S. A., sección Coches Comedores, ha elegido para el período 1954-1955, en presencia de la Inspectora del Trabajo, señora Duth Valenzuela de Duarte, la siguiente directiva: presidente, Oscar Galdámez Leri (reelegido); secretario, René Aravena Sánchez (reelegido); tesorero, Enrique Rojas Rojas; director, Luis Salinas Salinas; director, Héctor Rosales Rosales.— Se hace la presente publicación en conformidad al Código del Trabajo.— El secretario. (55) 8-11 P.

QUIEBRA JOSE POSADAS GAllardo. 2.o Juzgado Civil.— Por resolución de 3 de noviembre de 1954, túvose por rendida cuenta general administración, la que será aprobada si no fuere objetada dentro de quince días.— El secretario. (55) 6, 8, 9-11 C.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL SANtiago, ordenó notificar a don Agapito Gómez Herrera, empleado, cuyo domicilio se ignora, siguiente resolución, en juicio que por nulidad de matrimonio le sigue doña Amparo Valle Ruiz: "Santiago, octubre veinte de mil novecientos cincuenta y cuatro. Por evacuado el trámite. Vistos: Se recibe la causa a prueba y se fija como hecho substancial controvertido sobre el cual deberá recaer el siguiente: lugar en que los contrayentes tenían su domicilio y residencia legal durante los tres últimos meses anteriores a la fecha de la manifestación y el matrimonio. J. Vallejo. Peragallo. Lo que notifico al citado don Agapito Gómez Herrera. Secretario. (55) 6-11 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía, ordenó citar parientes menor Roberto Zamorano Muñoz, audiencia 8 presente 15 horas, fin deliberen sobre tutor propuesto.— Secretario. (55) 6-11 P.

PUENTE ALTO

AGENTE de Avisos Económicos Clasificados. Puente Alto Sra. Serafina Paschman de Fonseca. Andrés Bello 241.

13) ARTICULOS p. HOGAR.

ESCOBILLAS, cera, loza Pomaire, maceteros y mil artículos más, encontrará en Concha y Toro 055. (PA-13) 27-1-55 C.

COMPRO hielera para depósito de licores. Concha y Toro 0320. (PA. 13) 8-11 Z.

17) ARRIENDOS BUSCAN

MATRIMONIO un niño desea arrendar casita; camino Stgo. - P. Alto. Dirigirse. Pobl. Maipo. Marcos Pérez 418. (PA 17) 2-I-55 P

20) AUTOS Y CAM. COMPRAN

COMPRO camioneta Ford o Chevrolet del año 35 adelante. En buen estado. Eyzaguirre 127. (PA. 20) 9-11 Z.

COMPRO auto Ford año 30, adelante, en buen estado. Concha y Toro 08. (PA. 20) 7-11 Z.

21) AUTOS Y CAM. VENDEN

VENDO micro Studebaker año 48, en perfecto estado. Tratar en Eyzaguirre 408 fono 145. (PA. 21) 10-11 Z.

23) AUTOS, REPUESTOS

a)—Neumáticos, vulcaniz

OCASION vendo 5 neumáticos de 825x20, en buen estado. Eyzaguirre 119. (PA. 23 a.) 8-11 Z.

26) BELLEZAS Y PEINADOS

CASA San Martín, Perfumería Iris. Artículos de tocador, extractos concentrados por gramos, y artículos para regalos. Establecimiento atendido por su dueña. Santa Elena 311, fono 180. (PA 26) 13-11 P.

27) BICICLETAS Y TRICICLOS.

VENDO moto marca Indián, poco uso en magnífico estado. Eyzaguirre 137. (PA. 27) 11-11 Z.

34) COMESTIBLES,

PANADERIA San Luis. Próxima a inaugurarse en su nuevo local de Arturo Prat 359. Ofrece a su distinguida clientela rico pan caliente tres veces al día, además pasteles y helados. Atendido por su dueño. Zenén Yáñez. (PA-34) 15-11 P.

35) COMPRAVENTAS VARIAS

COMPRO diarios usados, pago buen precio en. Eyzaguirre 790. (PA. 35) 6-11 Z.

37) CONSTRUCCION

FABRICA puertas y ventanas. José Luis Coo 710. (PA 37) 1.o-55 C.

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado libreta ahorros Banco del Estado, N.o 24405, queda nula por dar aviso correspondiente. (PA 42) 6-11 P

46) FRUTOS DEL PAIS

SE VENDE carbón y leña al detalle o por mayor, reparto a domicilio. Eyzaguirre 173. (PA. 46) 7-11 Z.

52) INDUSTRIA CASERA

SE FORRAN botones, precios módicos. Eyzaguirre 226. (PA. 52) 8-11 Z.

64) MAQUINARIAS Y MOTORES

VENDO una máquina para hacer permanentes al frío y calor, en buen estado. Eyzaguirre 4. (PA. 64) 9-11 Z.

COMPRO motores monofásicos de 1|2 y 3|4 H. P., de ocasión. Eyzaguirre 192. (PA. 64) 9-11 Z.

67) MEDICINA, FARMACIA

RENE MOSCOSO Soto, practicante autorizado, hace toda clase de atenciones a domicilio. Precios módicos. Brasil 189. (PA. 67) 11-11 Z.

76) NEGOCIOS VENDEN

VENDO carnicería, bien instalada. Canon barato, tratar en Eyzaguirre 625. (PA. 76) 9-11 Z.

VENDO patente de frutería y verdulería, con instalaciones completas. Tratar con su dueño. Eyzaguirre 699. (PA. 76) 10-11 Z.

78) OCUPACIONES BUSCAN

a)—Artes y oficios diversos.

MECANICO electricista muy competente, se ofrece, ya sea para fábrica o taller mecánico. Brasil 785. (PA. 78-a) 8-11 Z.

79) OCUPACIONES OFRECEN

a)—Artes y oficios diversos.

NECESITO buen cortador de primera, para carnicería. Concha y Toro esquina Genaro Salinas. (PA. 79-a) 9-11 Z.

c) Servicios para familias y negocios

NECESITO empleada para todo servicio, buen sueldo. Concha y Toro 028. (PA. 79 e.) 6-11 Z.

89) PROPIEDADES VENDEN

a) Casas y chalets

VENDO casa antigua 9x60 metros con depósito de licores y patente al día. Tratar en Eyzaguirre 318. (PA. 89 a.) 7-11 Z.

e) Quintas y sitios

1.200.000, VENDO casaquinta 8.000 mts. a 1 kilómetro de P. Alto. Facilidades. Concha y Toro 75. (PA.) 8-11 P.

92) RADIOS Y FONOGRAFOS

RADIO ELECTRON. Radios nuevas y de ocasión. Reparaciones. José Luis Coo 447. (PA 92) 16 11 C

93) RELOJES

RELOJERIA Rojo, recibe toda clase de composturas de relojes y joyas, garantizando su trabajo. Se garantiza también la calidad de los relojes que vende. Balmaceda 158. (PA 93) 11-11 P.

OCASION vendo reloj antiguo mural, en buen estado. Eyzaguirre 148. (PA. 93) 7-11 Z.

96) SANITARIOS, COCINA

OCASION vendo cocina eléctrica con 2 platos y horno, sin uso. Eyzaguirre 533. (PA. 96) 8-11 Z.

104) VEHICULOS, VARIOS

CARRETON de tiro, nuevo, liviano, véndese ocasión. Calle Andalién 185. Población Caja Seguro. Puente Alto. (PA. 104) 6-11 K.

OCASION vendo un eje para carretela, en buen estado. Eyzaguirre 418. (PA. 104) 7-11 Z.

SAN BERNARDO

AGENTE
AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS
en San Bernardo
Señora Judith Aguirre M.
MAIPU 568

7) ANIMALES, GANADO.

PRECIOS de ventas de alimentos "Champion". Aves: Ponedoras, 10 kilo; ponedoras extras, 14 kilo; ponedoras ración completa, 17.60 kilo; recría, 14.80 kilo; alimentos pollitos, 16 kilo; chancado, 15.60 kilo. Animales: Concentrado caballo, 7.60 kilo; concentrado vacas, 7 kilo; alimentos cerdos, 8.60 kilo; alimentos perros, 14 kilo; afrecho y harinilla por sacos. Ventas por mayor y menor. Puesto a domicilio, sin recargo. Sacos de 50 kilos. Prat 107. San Bernardo y Buin, Balmaceda 282. (SB. 7) H|O. C.

13) ARTICULOS p. HOGAR

PASACHE e Hijo ofrece a su clientela artículos eléctricos, lozas, enlozados, artículos de regalo. Distribuidor exclusivo de cocinas y estufas Federal. Utiles de aseo. Eyzaguirre 549. (SB. 13) H|O C.

21) AUTOS Y CAMIONES VENDEN

VENDO camión Ford, año 30, con doble ruedas, en perfecto estado. Victoria 608. (SB. 21) 7-11 Z.

23) AUTOS Y REPUESTOS

c)—Varios y conexos

REPUESTOS Y ACCESORIOS para autos y camiones de todas marcas a precios antiguos le ofrece "Casa Ponce". Especialidad Ford y Chevrolet. Eyzaguirre N.o 578. SB. (23) H|O C.

24) AVES Y PAJAROS.

POLLITOS de 1 día, huevos, ventas por mayor y menor. Precio especial a comerciantes. Alimentos Champion. Prat 107. (SB. 24) H|O. C.

27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS Y TRICICLOS

COMPRO moto chica de ocasión, al contado. Victoria 735. (SB. 27) 8-11 Z.

33) COLEGIOS INSTRUCCION

CLASES particulares Inglés y Taquigrafía, en castellano e inglés. Victoria 688. (SB. 33) 6-11 Z.

34) COMESTIBLES, ABARROTES

COMESTIBLES en general, conservas, vinos, licores y provisiones escogidas para familias. Reparto a domicilio, ofrece en su moderno y nuevo local Casa Lértora. Eyzaguirre 586, fono 88. (SB. 34) H|O. C.

37) CONSTRUCCION.

FABRICA de planchas y cornisas de yeso. Colocación y material de primera clase. Máximo Navarrete U. Urmeneta 581. (SB. 37) H|O. C.

40) DEPORTES.

CASA de Deportes "El Campeón", artículos deportivos en general. Covadonga 543. Fono 161. (SB. 40) H|O. C.

46) FRUTOS DEL PAIS

COMPRO sacos, pago buen precio. Prat 107. (SB. 46) H|O. C.

52) INDUSTRIA CASERA

TODA clase de tejidos finos a máquina en lana Magnolia. Barros Arana 384. (SB-52) H|O. C.

53) INDUSTRIAS VARIAS

"EL RECORD", fábrica de somieres, medidas y reparaciones. Raúl Fuentes Pérez. Freire 534. (SB 53) H|O C.

54) INSTALACIONES

OCASION compro vitrina para mostrador de salón de refrescos. San José 399. (SB. 54) 6-11 Z.

62) MAQUINAS DE COSER

VENDO máquina Singer de pie, poco uso. Bulnes 845. (SB. 62) 7-11 Z.

71) MUEBLES HOGAR

DE OCASION, compro juego de comedor, en buen estado. Bulnes 782. (SB. 71) 9-11 Z.

76) NEGOCIOS VENDEN.

POR NO poder atender, vendo paquetería. Tratar con su dueño. Bulnes 802. (SB. 76) 8-11 Z.

78) OCUPACIONES BUSCAN

c)—Profesionales y empleados

MOISES Venegas Millar, contador general, registrado. Victoria 655. (S|B. (78 c) 14-11 P.

PERSONA entendida en avicultura y con documentos de chofer al día, se ofrece. Tratar. Victoria 770. (SB-78-c) 6-11 Z.

SEÑORITA titulada en contabilidad se ofrece como secretaria de oficina. Bulnes 859. (SB. 78 c.) 7-11 Z.

82) PERSONAS BUSCADAS

DESEO saber de mi hermano Julio Sánchez Reyes, que vive en Los Andes, comunicar a Eliana Sánchez Reyes. Victoria 797. (SB. 82) 6-11 Z.

89) PROPIEDADES VENDEN

a)—Casa y chalets.

VENDO casa nueva, 3 dormitorios. Living, comedor, baño, frutales. Tratar: Antonio Varas 289. (SB 89-a) 8-11 P

.)—Quintas y sitios.

SE VENDE un sitio con cierre Rex, de 20x50 metros. Tratar en Bulnes 878. (SB. 89 g.) 8-11 Z.

92) RADIOS Y FONOGRAFOS

"RADIO Service", reparaciones de radios, cualquiera marca, a la vista del cliente. Garantía. Seriedad. Freire 592. (SB) (92) H|O C

93) RELOJES.

RELOJERIA y Joyería La Sureña le ofrece los más fantásticos precios en relojes suizos y fantasías en general. Eyzaguirre 555. (SB 93) H|O C.

96 - SANITARIOS. COCINA

OCASION vendo cocina económica a leña, en perfecto estado. Victoria 801. (SB. 96) 8-11 Z.

98) SERVICIOS DIVERSOS

FUNERALES "Central", Arturo Prat 527, fono 344 (lado de Iglesia). Servicios diurno y nocturno. Para mejor atención esta Empresa se encarga de los trámites referentes al servicio. (SB 98) H O C.

MUEBLISTA competente hace toda clase de muebles, finos, especialidad en dormitorios y comedores. Bulnes 758. (SB. 98) 6-11 Z.

55) JUDICIALES, LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución ocho julio presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Guillermo Segundo Fernández Arce a Albino del Carmen Nordenlicht Román, sin perjuicio sus derechos como cónyuge sobreviviente. Practicaré inventario solemne 10 noviembre presente año, 15 horas, en mi oficina Bandera 342.— El Secretario. (55) 5-6 y 8 (11) P.

QUINTO JUZGADO CIVIL. POR auto 14 de octubre último concedióse al Fisco con beneficio inventario, posesión efectiva herencia Eloísa del Carmen Moya Jaurequi. Inventario solemne bienes practicará Notario Luis Azócar el 9 actual, 11 horas, su oficina, Huérfanos 1190. (55) 5-6-8 (11) C.

QUINTO JUZGADO CIVIL. POR auto 14 octubre último concedióse al Fisco, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia Domitila Zepeda. Inventario solemne bienes practicará Notario Luis Azócar el 9 actual, 11 horas, su oficina, Huérfanos 1190. (55) 5-6-8 (11) C.

QUIEBRA FRANCISCO ESPINOZA. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por resolución de 26 de octubre de 1954, se declaró cerrado el procedimiento ordinario de verificación. Durante el plazo verificaron: René Lagos Fernández $ 120.000 valistas.— El Secretario. (55) 5-6 y 8-11) C.

QUIEBRA LUIS MERY TIRADO. Tercer Juzgado Civil. Solicitud abogado Gastón Cruzat pidiendo se declare aprobado el convenio propuesto por el fallido, proveyose: Santiago, 30 de octubre de 1954. Vistos: con el mérito de los antecedentes, se declara que se aprueba el convenio. Notifíquese por avisos. Rafael Garbarini. Euar. do Fernández. (55) 6-11 P.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, concedió posesión efectiva herencia intestada de Atilio Carlos Dell'Orto Zanni, a hijos: Pablo Aladino; Herminia Elizabeth, y Mario Sergio Dell'Orto Fernández, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Lucía Fernández Valdebenito. Practicaré inventario solemne bienes causante, diez noviembre quince horas, en mi oficina, Bandera 342.— Secretario. (55) 6-6 y 8 (11) P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONcedió a Ana Teresa, Juan Ignacio y Manuel Gregorio Pozo Vilches, posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento su madre doña Sara Vilches Silva, sin perjuicio derechos cónyuge don Ignacio Pozo Hernández. (55) 6-11 P.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, concedió posesión efectiva herencia intestada, doña María Leiva Riveros, a hijos Manuel Segundo, Regina del Carmen, Máximo Nicolás García Leiva, sin perjuicio derechos cónyuge. Secretario. (55) 6-11) P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución catorce octubre presente año, ordenó ampliar inventario solemne bienes Filidor Fernández López y al efecto, fíjase para la diligencia el 9 noviembre presente año, 16 horas, en mi oficina Bandera 342.— El Secretario. (55) 6-6 y 8 (11) P.

COMUNICO AL COMERCIO QUE por haber comprado el negocio de frutas y verduras instalado en Gonzalo Bulnes 217 (Quinta Normal) no responde por deudas de ninguna especie que haya contraído su antiguo dueño, Juan Mayol A. Carnet 0063033, Santiago. (55) 7-11 P.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, concedió posesión efetiva herencia intestada de María Clarke Luza, a hijo Alejandro Antonio Modesto Lapierre Clarke. (55) 6-6 y 8 (11) P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, concedió posesión efectiva herencias intestadas de Florinda Rosales Jara y Julia Aravena Alvarez a Francisco Javier Alvarez Rosales.— Secretario. (55) 5-6 y 8 (11) P.

COMPARENDO CANAL "LA PIRCA". —Por resolución Juzgado San Felipe, de 26 octubre 1954, ordenóse citar comparendo para el 15 noviembre 1954, a las 15 horas, a todos los comuneros Canal "La Pirca", para resolver asuntos mencionada comunidad, efectuándose esta publicación conforme artículo 83 Código de Aguas. —Secretario. (55) 6-11. P.

POR RESOLUCION PRIMER JUZGAdo Civil, cítase audiencia 13 del presente, diez horas, parientes del menores Werner Manfredo, Lenita y Marta Lía Stella von Bischoffshausen Werkmeister, fin deliberen sobre patria potestad dichos menores.— Secretario. (55) 6, 8, 9-11. P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción veintidós octubre presente año, concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada Daniel Miño Miño a Ana Luisa Oyarse Bravo. Tramítase conforme Arts. 40 al 44, ley 5427.—El Secretario. (55) 6, 8, 9-11. P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción veintiocho octubre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Raimundo Aníbal Aracena Infante a María Gertrudis Nemesia, Alejandro, Raimundo Francisco Aracena Guzmán, Aníbal Franz y Patricia Erika Aracena Ruf, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Cristina Guzmán viuda de Aracena. Practicaré inventario solemne 11 del presente, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.—El Secretario. (55) 6, 8, 9-11. P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción veintinueve octubre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Juan Chevasco Latea a Juan, María Matilde, Olga, Rosa del Carmen, Libia e Isabel Yolanda Chevasco Bezares, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Elisa Bezares Zúñiga. Practicaré inventario solemne 10 noviembre presente año, 16 horas, en mi oficina Bandera 342.— El Secretario. (55) 6, 8, 9-11 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia testada doña Natalia Bravo Luco a herederos testamentarios Omar Pizarro Bravo, Humberto Pizarro Bravo, María de la Luz Pizarro Bravo de Guerraty, Olga Pizarro Bravo v. de Astorquiza y nietos legítimos: Maximiliano y Adrián José Miguel Pizarro Alvarado. Inventario solemne bienes causante practicaré 10 del presente, 15 horas, en mi oficina, Bandera 342. —Secretario. (55) 6, 8, 9-11 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEdió, con beneficio inventario, a doña Mercedes Orrego Rossi, posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento su hija, doña Carlina Ugarte Orrego. Tramítase conforme ley 5,427. (55) 6,8-11. P.

56) JUGUETES y CONEXOS

"CASA de las Muñecas". Para sus fiestas: gorritos, chaya, serpentinas, farolitos chinescos, sorpresas, pitos, cornetas, guirnaldas. Lord Cochrane 602. (56) H|O. C.

"CASA de las muñecas", nacionales e importadas, reparaciones en general. Lord Cochrane 602. (56) H|O. C

MUÑECAS, cabezas, ojos movibles y manos, para dormilonas. Cabezas irrompibles para muñecas. Repuestos. Se hace toda clase arreglos. Pelucas. Vestiditos para niñita. Artículos para guaguas. Castro 12. (56) H O C.

"LA RENOVADORA de Muñecas", ofrece cabecitas, dormilonas, pelucas, ojos, pestañas alemanas y nacionales. Toda clase composturas. Precios fábrica. Merced 719. (56) H|O. C.

JUGUETES de todas clases, nacionales e importados, inmenso surtido. Constate nuestros bajos precios. Librería y Juguetería "Helios" 10 de Julio 449 esquina Tocornal (entre Carmen y Lira). (56) H|O. C.

57) LIBROS, ART. ESCR...

COMPRO, libros, revistas... se y cantidad. Galería... bros. San Diego 165, Fono...

COMPRO, vendo libros... estado. Molina 98...

LIBROS, novelas, revistas... praventa. San Pablo 1...

COMPRO libros usados... Diez de Julio 1071...

COMPRO libros antiguos... nos. Precios insuperables... no 44649.

BOLETAS de venta, duplic... folladas conforme modelo... $ 30 talonario. Librería y... ría "Helios", 10 de Julio... 397640.

58) MADERAS

TERCIADO y placas... "Mosso", distribuidores... entrega inmediata, jornada... Vidriería "La Argentina"... Julio 725, entre Santa Rosa... Francisco.

NOGALES viejos en... gran diámetro en pie... compramos buenos precios... tar: Argomedo 357... Casilla 9218 Santiago.

59) MALETAS y BAULES

FABRICA El Excursionista... directamente al público... carteras, portadocumentos... etc. Precios especiales a... tes. San Diego 293...

60) MAQUINAS AGRIC...

TRACTOR Lanz ruedas... fecto estado, 45 HP, vendo... pesos. Chiloé 2687.

JEEP agrícola 1953, en... tado, con poco recorrido... Vicuña Mackenna 357...

TRACTOR Ford 1951... vendo. Alonso Ovalle 1...

61) MAQUINAS COMERC...

VENDO registradora eléc... tional poco uso, marca... cinta y papel trabajar... facilidad. Verla y tratar... 4603.

62) MAQUINAS DE CO...

VENDO máquina Reina... rantida, 5.000. Catedral...

VENDO Reina, mano... llaves. Ejército 180...

63) MAQUINAS OFICI...

REPARACIONES máquinas... bir, sumadoras, trabajos... dos. Bandera 517, fono...

COMPRO máquinas escribir... dora, pago bien. Bandera... no 85479.

COMPRO máquina escribir... til o grande. Fono 6...

VENDO máquina escribir... ra 517.

ARREGLO corcheteras... "Moisés González". Cate...

MAQUINA calculadora... véndese. Agustinas 2122.

28.000 MAQUINA escribir... ra, perfecto estado, vendo... El Aguilucho 3401, Los L...

MAQUINA escribir portátil... na", nueva, vendo, Agustinas... tercer piso (E).

64) MAQUINARIAS y MOTORES

MOTORES de máquinas... industrial, de 1|4 H. P. y... daneses. Créditos. Merced...

VENDO ocasión taladro... de banco, automático... Bomba centrífuga 1 1|2... pacidad $ 5.000. Mercado...

IMPRENTAS: vendo imp... palanca, 1|16, $ 35.000. Otra... tillado bronce hasta... puerto norte. Datos: El... oriente de Recoleta...

VENDO máquinas de lavar... con rodillo, americana... Ojeda 558, final Providencia...

VENDO máquinas tejer... moldes, guías gusanos... scil 528.

VENDO compresora para... co de 10.000 frigorías... litros, por hora, en buen... Conferencia 1349.

65) MATERIAS PRIMAS

COMPRO Lucite. Fono...

SEBO cordero primera... gento Aldea 458.

68) METALES

FOSFATO de calcio... Alerces 2521.

VENDO de ocasión una... ra herrería, en buen... ferencia 325.

69) MODAS, CONFECC...

MODISTA competente... clase de vestidos y trajes... ñoras. Precios módicos... cia 963.

HECHURAS para señoras... San Martín 511...

RECIBO hechuras... etc. Precios módicos... señora Myriam... 2101. Ñuñoa.

MODISTA competente... clase de trabajos, en... señoras. Precios módicos... rencia 1324.

HAGO toda clase de... modas, para señoras... dicos. Conferencia 15...

COSTURERA especialista... clase de ropa de hombre... da clase de arreglos y... ciones. Precios módicos... cia 1340-A.

70) MUDANZAS, TRANS...

EMPRESA de transportes... nolio" de Hernán Ledo... les, mudanzas, mercaderías... neral. Seriedad, rapidez... Valparaíso-Santiago... fono 63489.

CARGAS a Concepción... dios: Curicó, Talca, Chillán... gas al Norte hasta Ant... medios: Coquimbo, Copiapó... fagasta, Of. Salitrera... Salidas diarias, precios... cos, seguridad, rapidez... bilidad. Ordene su... Sección Carga, Rosas... 89008. Compañía de... Unidos S. A. Agustinas... 89822. 86824. 89008.

TRANSPORTES Cóndor... Concepción, Talcahuano... seguridad. Rosas 1659... Santiago.

EL TEATRO REAL ESTRENARA HOY UNA SUPERPRODUCCION FRANCESA

Realismo, pasión, ternura y todas las características del cine francés contiene la película del sello Leo Films, "Las dos verdades", que desde hoy comienza a exhibirse en el Real. Se ha comparado esta superproducción francesa con "El muelle de las brumas" y con "Y se hizo justicia", por la honda humanidad del asunto y su clima azotado por un huracán de pasiones. Será el espectador quien resuelva en definitiva cuál es de estas "dos verdades" la definitiva. ¿Fue la protagonista una heroína del amor, o simplemente una vampiresa sin corazón? Y asimismo se preguntará si el galán fue un tipo de víctima sentimental, o un canalla capaz de las peores bajezas.

Como se ha venido anunciando, actúan en este magnífico film, Anna María Ferrero, hermosa actriz italiana; el galán francés Michel Auclair y dos notables figuras de los escenarios parisienses, Valentine Tessier y Michel Simon.

Dos espectáculos brinda hoy el famoso Folies Bergere de París, en el Victoria

Folies Bergere de París ha deslumbrado a Santiago. Distinguidas personalidades de todos nuestros círculos asisten diariamente a los maravillosos espectáculos del más famoso music-hall del mundo. "Las Folies de París" de Paul Derval, en dos actos y cuarenta cuadros, son admiradas por miles de personas que agotan las localidades altas y bajas del Teatro Victoria.

El Folies Bergere de París con setenta artistas de la Ciudad Luz, brinda hoy sábado dos funciones, vermouth a las 6.45 y noche a las 10. Mañana domingo, "Las Locuras de París", se presentarán en funciones de vermouth a las 6.45 y noche a las 10.

ULTIMOS DOS DIAS DE LAS REVISTAS "TRO-LO-LO" EN EL TEATRO ROMA

MARY MARCEL

NAJA KARAMURU

Finalizan las presentaciones de la GRAN COMPAÑIA DE REVISTAS TRO-LO-LO, en el Teatro Roma, que desde hace TRES MESES se presenta en tres funciones diarias, a las 19, 21.30 y 23.15 horas, presentando la revista "CRIMEN EN EL TRO-LO-LO", la que continuará solamente hasta mañana domingo.

Intervienen en este espectáculo, el FAMOSO TRIO ALONSO, NAJA KARAMURU Y SUS SERPIENTES DEL AMAZONAS, WELLINGTON BOTHELO, ROBERTA SIMONS, MARITZA MARQUEZ, MARIA EMILIA, MARY MARCEL, NITON ROSE, YARA GRADIN, MARGARITA TUPIN, el BALLET TRO-LO-LO y los actores cómicos MANOLO GONZALEZ, ROLANDO CAICEDO y ORLANDO CASTILLO.

Esta es la última oportunidad de ver un gran espectáculo familiar, con grandes atracciones y un elenco de más de 50 ARTISTAS INTERNACIONALES, A UN PRECIO MODICO: PLATEA $ 90 y PLATEA ALTA $ 70. RESERVAS AL FONO 67258.

Ballet

EL BALLET DA JUVENTUDE, de Río de Janeiro, edita una interesante revista mensual, en la cual se dan noticias del ballet en el mundo, en Brasil, y de las actividades del mismo Ballet de la Juventud. Por intermedio de LA NACION, el director de este ballet, señor Sylvio Wanick Ribeiro, enviará gratuitamente esta publicación durante seis meses, a todos aquellos que lo soliciten, a: Ballet da Juventude, Praia do Flamengo 132, Río de Janeiro, Brasil.

EN BUENOS AIRES, algunos primeros bailarines del Teatro Colón, dieron un recital en el Teatro Ateneo. Se distinguieron María Ruanova, José Neglia y Wasil Tupine. En el Teatro Odeón se presentó la bailarina moderna María Fux; en el Teatro Casino sigue cosechando éxitos Katherine Dunham, mientras que el Ballet Alicia Alonso, después de un gran éxito en Montevideo, volvió a Buenos Aires y se presenta en el Teatro Astral.

LA TEMPORADA PERUANA, organizada por la Asociación de Artistas Aficionados está llegando a su fin. De los solistas huéspedes, Tatiana Grantzeva y George Zoritch han defraudado enormemente, pero Natalie Clare y Oleg Tupine alcanzaron un nivel superior a los anteriormente nombrados. El cuerpo de baile se ha destacado, según nos informan, por su carácter improvisado.

GRANDES DEL TEATRO INGLES EN LA "OPERA DEL MENDIGO"

En el Teatro Rex se da en estos días la "Opera del mendigo", original de John Gay, cinta que ha sido realizado en un hermoso tecnicolor.

El papel principal en esta cinta está a cargo del gran actor inglés Sir Laurence Olivier, quien es secundado por un excelente reparto de estrellas del West End de Londres como, por ejemplo, Dorothy Tutin.

Más interesante aún es el hecho de que parte del diálogo y algunas de las canciones fueron escritas por el más destacado autor inglés de la generación joven, Christopher Fry, y que en los diálogos interviene otro autor teatral joven, Dennis Canna. Y, por último, dirige esta película Peter Brook, destacadísimo director de teatro londinense.

POR LOS CAMINOS DE NUESTRO CHILE,

REPARTIENDO A VOLEO EMOCIONES Y RISAS

Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1954, en Viña del Mar, Villa Alemana, Limache, Calera, Quillota, San Felipe, Los Andes y Melipilla

Extraordinario entusiasmo despierta en cada ciudad que visita, el Circo Móvil Motorizado 1954 del Teatro Caupolicán

Después de cumplir satisfactoriamente dos semanas de exitosa temporada en Valparaíso, donde, como es tradicional espectáculo, fueron también festejados huerfanitos, niños pobres y todos los niños desvalidos que carecen de las alegrías del circo, —después del puerto—, las "Aguilas Humanas" 1954, pasaron a Viña del Mar.

En calle Ariegui de Viña, hacen hoy tres penúltimas funciones sabatinas a las 3 de la tarde en matinée infantil, hoy a las 6.20 de la tarde en vermouth y nocturna 9.40.

Mañana domingo 7, cumplirán tres últimas despedidas viñamarinas.

EN VILLA ALEMANA, EL 8 y 9

Seguidamente actuarán en Villa Alemana, en la noche del lunes 8 próximo. Se despedirán el martes 9 con única vermouth infantil y última noche.

EN LIMACHE, EL 10.

El Circo Motorizado Las Aguilas Humanas 1954, de la Empresa Chilena "Cóndor", al amanecer del miércoles 10, llegará a Limache, presentándose en el Estadio Ferroviario en único festival del 10. Reina mucho entusiasmo entre el público de San Francisco, Limache, Olmué, Los Escobares y "Chiu-Chiu" y todos los alrededores.

EN LA CALERA EL 11 y 12

En la gran ciudad del cemento, debutarán en la noche del jueves 11, se despedirá de los niños caleranos el viernes 12, con única vermouth familiar y última noche.

Los caleranos y habitantes de Artificio, Nogales, El Melón, Las Hijuelas y Llay-Llay, esperan con justificado interés, la llegada de su espectáculo predilecto.

EN QUILLOTA EL 13 y 14

En el ex Estadio Minero Ocoa, Avenida 21 de Mayo de Quillota, debutarán en la gran fiesta del próximo sábado 13, en noche; el domingo 14, se despedirán con única matinée infantil a las 3, vermouth 6.20 y última noche quillotana.

EN LOS ANDES, EL 16 y 17

Las familias andinas y de Panquehue, San Esteban, Río Colorado, Curimón y demás alrededores industriales-agrícolas, se aprestan para concurrir al Estadio Centenario, debut el martes 16 próximo, dos últimas funciones andinas el miércoles 17, en vermouth infantil y noche.

EN SAN FELIPE, EL 18 y 19

En el Estadio Municipal, actuarán en la noche del jueves 18, despedidas de San Felipe, el viernes 19, en única vermouth familiar dedicada a las familias de San Felipe, Puntaendo, Chagres, etc., y además nocturna 9.40.

EN MELIPILLA, EL 20 y 21

Desde San Felipe por la "Panamericana" se desplazarán a Melipilla, ocupando la cancha deportiva "San José"; debut en Melipilla en la noche del sábado 20, se despedirá el domingo 21 con tres últimas fiestas melipillanas en matinée infantil 3 de la tarde, vermouth 6.20 y nocturna 9.40.

EN TALAGANTE, EL 22.

Gracias a la cooperación del Gobernador don Héctor Mora, el Circo 1954, con los "football bulldogs", los perros futbolistas, exactamente igual el mismo programa completo que triunfó en septiembre y octubre en el "Caupolicán", actuarán en calle Balmaceda-Esmeralda, sitio del futuro Grupo Escolar de Talagante.

En Talagante, única fiesta en la noche del lunes 22 que reunirá a todas las familias del pueblo, Isla de Maipo, El Monte, etc.

EN PUENTE ALTO, 23 y 24

En la ciudad papelera actuará en la noche del martes 23, despedidas de Puente Alto, el miércoles 24, con única vermouth familiar dedicada a todos los habitantes del Cajón del Maipo y además nocturna.

EN BUIN, EL 25

En Buin, se presentarán en único festival de gala en la noche del jueves 25, hay enorme expectativa por asistir el 25 entre las familias de Paine, Jahuel, Maipo y alrededores.

EN RANCAGUA, EL 26, 27 y 28

En la histórica Rancagua, cancha escolar de O'Carroll, debutarán en la noche del viernes 26 próximo, además tres funciones el sábado 27 y tres últimos espectáculos el domingo 28.

EN RENGO, EL 29

En Rengo, donde Enrique Venturino Soto, empresario del Circo Las Aguilas Humanas, fue hace cinco años declarado por la Municipalidad, "Amigo Predilecto del Departamento de Caupolicán", en reconocimiento a su intensa labor de chilenidad; en Rengo, actuará en única fiesta el lunes 29 próximo.

Seguirán a San Vicente de Tagua-Tagua, debut el martes 30; en San Vicente, dos últimas fiestas el miércoles 1.o de Diciembre.

En Santa Cruz, actuará el jueves 2 y viernes 3 de diciembre; en San Fernando, el sábado 4 y domingo 5 de diciembre; en Chimbarongo el el lunes 6; en Curicó, el martes 7 y miércoles 8 de diciembre; en Molina, el jueves 9 de diciembre; en Talca el viernes 10, sábado 11 y domingo 12 de diciembre; en San Javier, el lunes 13 de diciembre; en Linares, el martes 14 de diciembre y el miércoles 15, dos funciones, una matinée infantil gratuita para escuelas primarias, niños campesinos y niños pobres, en homenaje a la tierra natal de S. E., el Presidente de la República, General don Carlos Ibáñez, y además último festival nocturno linarense; en San Carlos, el jueves 16 de diciembre; en Chillán, el viernes 17, 18, 19 y 20 de diciembre; en Concepción, desde el miércoles 22 de diciembre.

Después de Concepción, visitarán Lota, Coronel, Talcahuano, Tomé, y Penco, para saltar a Los Angeles, Temuco y el sur austral.

Raúl Matas animará el gran festival "Reina del Deporte"

RAUL MATAS, sin duda uno de los animadores radiales que goza de mayor popularidad en el país, tendrá a su cargo la presentación de los números artísticos del gran Festival Reina del Deporte 1954, que se realizará el lunes 15, en el Teatro Baquedano. Con él, concurrirá una embajada de Radio Minería, entre las que se cuentan destacados y aplaudidos elementos de nuestro ambiente, y que ocuparán una parte importante del extenso y variado programa preparado. Milos Velarde, Margarita Sierra, Arturo Millán, la Orquesta Ensueño Tropical, Celia Castell, Lorenzo D'Acosta, Chilote Campos, Mirtha Carrasco, y otros prestigiosos artistas actuarán en este festival.

ESCUELAS LIRICAS EN EL T. MUNICIPAL

El nuevo Asesor Artístico del Teatro Municipal, señor Carlos Melo Cruz, iniciando su vasto plan de trabajo, formará la Escuela Lírica Coral. Con tal motivo, se solicita a las personas que se crean con las suficientes condiciones para ingresar a ella, pasen a inscribirse desde el lunes 8 del presente, de 9 a 13 horas, y de 19 a 20.30 horas, en la oficina del Asesor Artístico, ubicada en el segundo piso del Teatro Municipal.

Noticiario TEATRAL

Claude Deltys, la simpática artista que desempeña los roles cómicos en la revista del Folies Bergére, y que en París, fue animadora de una boite de la rue de la Huchette, ha recibido proposiciones de confiarle la dirección de un cabaret de lujo que se abrirá próximamente en Santiago. Pero la estrella francesa ha rechazado el ofrecimiento. Por ningún motivo abandonaría a sus compañeros de jira. Además, los países sudamericanos que el Folies Bergére seguirá visitando (Perú, Venezuela, Cuba y México) le ofrecen una inapreciable oportunidad de conocer el Nuevo Mundo. Por lo tanto, seguirá viaje.

—o—

Miguel Franck, director de la compañía de comedias que actúa en el Petit Rex, cambia hoy el cartel de su espectáculo reponiendo la pieza en tres actos de Noel Coward, "Vidas Privadas", que presentó con éxito hace dos años en el Atelier. En esta nueva oportunidad, los protagonistas de la obra serán interpretados por Lilianette, Norman Day, Eliana Simpson y Charles Beecher. Esta vez, la comedia contará con las ilustraciones musicales del propio autor.

—o—

Una comedia francesa de originalísimo asunto será estrenada en Santiago el domingo, a las 11 de la noche, por las ondas de Radio Corporación. Se trata de una de las más notables producciones de Georges Nexeux, titulada "Demanda contra desconocido". Los papeles principales cobrarán vida en las voces de Mirella Latorre, Emilio Gaete, Enrique Heine y otras primeras figuras de la Compañía Escenario del Aire.

—o—

El lunes próximo el grupo Arlequín volverá a presentar en funciones tarde y noche del Teatro Atelier, la festiva pieza del comediógrafo chileno Daniel Barros Grez, "El ensayo de la comedia", que ha sido dirigida por Domingo Piga. A través del cuadro de intérpretes, logran destacarse Alberto Rivera, Cecilia Soler, Anita Martí y Enrique Madignat.

—o—

El jueves próximo el Experimental procederá a inaugurar sus labores artísticas en el Teatro Antonio Varas, con una función extraordinaria en la que participarán el Ballet del Instituto de Extensión Musical, la Sinfónica Nacional, el Coro de Mario Baeza, el Cuarteto de Cuerdas formado por miembros de la Sinfónica, y el propio Teatro Experimental, interpretando "La guarda cuidadosa", con los mismos actores que hace doce años debutaron con este famoso entremés de Cervantes.

AMPHITRYON

ALOTRIA, BALLET DE UTHOFF, SE ESTRENA EL MIERCOLES

El próximo miércoles se estrenará el ballet cómico en un acto y 8 escenas "Alotria", cuyo libreto y coreografía son del maestro Uthoff. Decorados y vestuario han sido diseñados por José Gutiérrez, mientras que la iluminación estará a cargo de la especialista en estas materias, Irma Valencia. La música de este ballet es de Johan Strauss y ha sido orquestada por Gustavo Becerra.

"Alotria" está ambientado en un circo, y entre sus personajes, encontramos 2 tonies, equilibristas, caballos. El excelente bailarín de carácter Alfonso Unanúe, tendrá un papel de gran responsabilidad (y comicidad) en este ballet que se estrena el próximo miércoles a las 19 horas, en el Teatro Municipal.

CASA DE EMPEÑOS EN EL T. SANTIAGO EL MARTES

"Casa de empeños" se llama la película mexicana que se estrena el martes en el Teatro Santiago, y en cuyos tres cuentos trabajan artistas del renombre de Miroslava, Armando Calvo, Jorge Mistral, Carmen Montejo, Emilia Guiu y Tito Junco.

PROGRAMA DOBLE DE SUSPENSO EL LUNES

Principiando con las exhibiciones del próximo lunes, el Teatro Normandie presenta dos películas de suspenso, "El fantasma del espacio", y también "Asunto personal", con Gene Tierney y Leo Genn.

UNA DAMA ARGENTINA EN MISION CULTURAL

Desde hace algunos días se encuentra en nuestra capital la señorita Georgina Gragera Coronel, delegada del Sindicato de Empleados de Distribuidoras Cinematográficas de Buenos Aires. La misión que trae a Chile esta distinguida viajera es de índole cultural, ya que se propone difundir lo autóctono, asimismo que recopilar temas y datos biográficos y anecdóticos de distintas personalidades de Latinoamérica, para su libro "Hombres y mujeres de mi época", que se encuentra en preparación.

La señorita Gragera Coronel ha sido colaboradora de "Estampa", "Maribel" y otras difundidas revistas femeninas de las ciudades rioplatenses. Durante su permanencia en nuestro país, dictará conferencias radiales y ofrecerá recitales poéticos, en base a composiciones de poetas argentinos y chilenos.

RADIO.— PROGRAMA DE HOY

CB. 57 AGRICULTURA
6.30 Noticiario.
9.30 Heraldo Cinematográfico.
14.05 Tertulia.
20.30 Embajada del Brasil.
21.10 Gaceta de la Noche.
21.30 Los Chamacos.
22.00 Ester Lara y Orquesta.
22.35 Los Cuatro Hnos. Silva.

CB 62 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar
9.00 Concierto Matinal
13.30 Concierto de Gala
14.30 Visión del Ecuador.
15.00 La Hora del Evangelio.
16.00 Concierto Selecto.
21.30 Música Selecta.
22.30 Márquele Preferencia

CB 76 — COOPERATIVA
8.03 Calendario del Día.
9.30 La Hora del Hogar
13.34 Norte y Sur.
15.15 Tardes Deportivas.
21.15 Familia Chilena.
21.31 Rayen Quitral.
22.08 Orquesta Santa Anita.
22.35 La Medalla.

CB 82 — PACIFICO
9.00 Miscelánea Hogareña.
10.30 Desfile de Novedades
13.30 Hogar, Dulce Hogar.
15.30 Conc. Inst. Ext. Musical.
21.00 El Disco Campeón.
21.30 ¿Quién tiene la Razón?
22.00 Tertulia Chilena.
23.00 Panorama.

CB 89 — BULNES
7.30 Santiago Despierta.
11.30 Canta con su Favorito.
12.30 ¿Qué me aconseja, Doctor?
15.00 Orquestas Sinfónicas.
17.00 Para los Niños.
21.35 Preguntas en Blanco y Negro
22.05 Melodías.
22.30 Grandes Bailables.

CB 93 — NUEVO MUNDO
7.30 Primer Informativo.
10.30 La Discoteca del Oyente.
13.30 Radiodeportes 1954.
18.00 Crónica de Variedades.
19.30 Coros Universitarios.
20.35 Residencial La Pichanga.
21.30 Habla Japón.
22.35 La Música y sus Autores.

CB. 97 PRAT
7.00 Informativo.
11.00 Carrousel Tropical.
14.30 Fútbol.
19.30 Típica Norman Raglan.
21.00 Sinopsis del Deporte
21.35 Club de los Mentirosos.
22.00 Dúo Leal-Garrido.
23.10 Bailables.

CB 106 — MINERIA
9.00 Tía Paulina.
10.30 Magazine Paco Pereda
13.00 Silvia Infantas.
13.40 Hernández Parker.
21.10 Cuarteto Orlando Quiroga.
21.30 Enciclopedia del Aire.
22.35 Miguel de Córdoba.
23.00 Hit Parade.

CB 114 — CORPORACION
7.00 Audición Agrícola.
11.00 Radionoticias.
14.30 Fútbol.
19.05 Gloria Montes.
20.05 Esta es la Fiesta Chilena.
21.30 Elena Omar.
22.05 Rina Celi - Carlos Manuel.
22.30 El Inspector Fift.

CB 126 — NACIONAL
10.30 ¡Para Usted, señora!...
12.30 La Fiesta del Tango.
14.30 Agradable Sobremesa.
18.00 El Album de la Canción.
20.30 Por las Calles del Recuerdo
21.30 Canta Mario Aguilera.
22.30 Música de su Agrado.
00.30 Bailables toda la Noche.

CB 143 — O. PEREZ FREIRE
6.30 Boletín Informativo
11.00 Aires del Surco,
14.05 Tertulia.
19.00 Trío Casino.
20.30 La Nota Humana.
21.00 Mundo en un Bandoneón.
22.00 Concierto.
23.30 Hoy nos Visitó un Artista.

CB 146 — O'HIGGINS
8.30 La Marcha de los Exitos.
10.30 Las Gratas Sorpresas.
15.00 Sus Favoritos
18.00 Revista Musical.
20.00 Poemas y Canciones.
20.30 Los Quirihuanos.
21.00 Mundo Deportivo.
22.00 Radioteatro O'Higgins.

ARTEFACTOS GASCO
CÓMPRELOS EN EL Departamento Comercial de la COMPAÑIA DE GAS
SANTO DOMINGO 1061

COMPAÑIA CHILENA DE ESPECTACULOS — CCE — LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS

Rex
EL MEJOR TEATRO DE AMERICA
FONOS 31143 • HORARIO: 3 6.30 9.45
Warner Bros presenta la producción en tecnicolor por Laurence Olivier en (Mayores)
LA OPERA DEL VAGABUNDO

SANTIAGO
Ultimos días de exhibiciones por María Félix y Jorge Negrete, en EL RAPTO (Mayores).

VICTORIA
Fono 30021. Tarde, 6.45 y noche 10. Cía. de Revistas Francesa. FOLIES BERGERE DE PARIS

PETIT REX
Tarde a las 7, Fono 31143, y noche a las 10, estreno de VIDAS PRIVADAS, con Lilianette, Norman Day y Raúl Montenegro.

71) MUEBLES HOGAR

"LA BATALLA", muebles, comedores. Carmen 1809. (71) H|O. C

"LA BATALLA", muebles living. Muebles sueltos. Créditos. Carmen 1809. (71) H|O. C

FABRICA muebles de cocina, todos estilos. 10 de Julio 738. (71) H|O. C

OCASION, vendo 2 roperos y 8 veladores normandos, por cambio de residencia. Conferencia 1058. (71) 9-11 Z.

OCASION vendo amoblado dormitorio, matrimonio, raíz caoba, flamante. Verlo: Eleodoro Yáñez 1374. (71) 7-11 P.

MUEBLES cualquier estado, estilo, arreglo, transforma, moderniza técnico carpi-tallista. Avenida General Velásquez 082, c3. Fono 92192. (71) 7-11 K.

OCASION vendo juego de comedor, 12 piezas, en perfecto estado. Conferencia 1208. (71) 11-11 Z.

COMPRO de ocasión juego de living chico, en buen estado. Conferencia 1237. (71) 11-11 Z.

72) MUEBLES OFICINA

ESTANTES de pino para libros, precios fábrica. Lira 219. (72) 8-11 I.

VERDADERA ocasión vendo magnífico escritorio Chippendale, 5 cajones, enchapado en nogal con estante del mismo estilo con filete magnolia y abano artísticamente tallado. Catedral 1632. (72) 8-11 I.

73) MUSICA, PIANOS

PIANOS de ocasión, precios módicos, composturas pianos garantidas. César Rau, Alameda 275. Fono 31425. (73) H|O.

BAILES, reuniones sociales, ameniza Fernando Palma (bandoneón) con su orquesta. Coquimbo 395. Fono: 397090. (73) 10-11 K.

OCASION, vendo chelo stradiwarius, en perfecto estado. Conferencia 1398. (73) 11-11 Z.

OCASION, vendo violín para estudio con caja, en buen estado. Conferencia 1352. (73) 10-11 Z.

74) NEGOCIOS ARRIENDAN

ARRIENDO peluquería, buena ubicación, pieza interior, pequeño patio. Tratar, Pedro de Valdivia 5385. (74) 8-11 I.

75) NEGOCIOS COMPRAN

COMPRO fuente de soda con casa habitación, pago con sitio de mucho porvenir y algunas letras. Fono 53237. (75) 8-11 I.

COMPRO NEGOCIO un millón y medio a dos millones de pesos al contado, saldo facilidades. Prefiero rotisería, carnicería, botillería, librería o zapatería, ubicación comercial. Teléfono 69152. De 9 a 17.30 horas. (75) 8-11 I.

76) NEGOCIOS VENDEN

POR ENFERMEDAD, vendo botillería, bien surtida, en esquina, barrio populoso. Buenas ventas mensuales. Tratar: Conferencia 999. Fono 93209. (76) 10-11 Z.

POR AUSENTARME del país, vendo carnicería bien instalada, en esquina, única en el barrio. Conferencia 396. (76) 9-11 Z.

VENDO fábrica de tiradores para muebles. Tratar: Conferencia 534. (76) 9-11 Z.

POR NO poder atender, vendo gran botillería, bien instalada con refrigerador, buena clientela, buenas ventas mensuales, casa habitación, canon barato. Conferencia 499. (76) 9-11 Z.

25.000 VENDO antigua peluquería "Isabel". Tratar Independencia 3381, su dueña. (76) 6-11. K.

VENDO patente provisiones y cigarros, con instalaciones, para trasladar. Fono 53445. (76) 7-11. P.

POR CAMBIO residencia, vendo almacén de abarrotes en esquina, en $ 120.000. Barrio muy comercial. Tratar con su dueño. Conferencia 1198. (76) 11-11 Z.

VENDO fiambrería y botillería Providencia. Tratar: Providencia 2238. (76) 10-11 P.

77) OCUPACIONES, AGENCIAS

AGENCIA "Santa Elena", personal competente, recomendado. Agustinas 519. (77) 8-11 I.

"CAUPOLICAN", empleadas documentadas, disponibles. Fono 62867, Coquimbo 1159. (77) 8-11 I.

78) OCUPACIONES BUSCAN

a)—Artes y oficios diversos.

CHOFER mecánico se ofrece con documentos al día. Conferencia 495. (78-a) 10-11 Z.

78) OCUPACIONES BUSCAN

c)—Profesionales y empleados

TRADUCCIONES. Fono 87373. (78-c) 21-11 P

SE OFRECE. Practicante titulado recién llegado del sur, para clínicas, hospitales o casos particulares. Llico 828. Gran Avenida. Santiago. (78-c) 12-11 P

DACTILOGRAFO práctica veinte años. Sin pretensiones a sueldo, ofrécese, dirigirse calle Monseñor Subercaseaux 540. La Serena. (78-c) 6-11 K.

e)—Servicios para familias y negocios

SE OFRECE un matrimonio cuidar aves, colegios o casaquinta, dentro o fuera de Santiago. Documentos. Moneda 2534. (78-e) 8-11 K.

79) OCUPACIONES OFRECEN

a)—Artes y oficios diversos

NECESITO compostureros en calzado. Bascuñán 598. (79-a) 7-11 P.

SE NECESITAN aplanchadoras fineras y pañeras. San Francisco 435. (79-a) 12-11 P.

NECESITO ayudanta dobladora en cueros y gamuzas para calzado. Bascuñán 831. (79a) 30-10 Z.

JORNALEROS necesita industria. Franklin 511. (79-a) 7-11 P.

NECESITAMOS remachador para aluminio. Fábrica de Aluminio. 10 de Julio 57 H. (79) 9-11 P.

NECESITO señorita tomar puntos de medias. Monjitas 822. (79a) 7-11. K.

SOSTENES, buena operaria necesito. Trabajo permanente. Alameda 3045, Local 2. Venus de Milo. (79a) 8-11 K.

NECESITO joyeros adelantados, doy buenas garantías. Conferencia 1284. (79-a) 10-11 Z.

b)—Costura, sastrería y moda

NECESITO buenas costureras. Arturo Prat 537. (79b) 7-11. P.

c) Profesionales y empleados

DOS empleados, jóvenes o señoritas, 21|30 años, con aptitudes para vendedores, necesitamos. Sueldo y comisión. Jornada parcial de trabajo. Exígese buena presencia, cultura humanística. Presentarse con certificados de estudio, antecedentes y trabajo, a las 12 horas. Agustinas 1269 (primer piso). (79-c) 12-11 K.

d)—Repartidores y vendedores.

PERSONAS trabajando en oficinas o fábricas pueden hacerse vendedores para ventas condicionales, en sus respectivas industrias. Diagonal Cervantes 790, oficina 202. 16-18 horas. (79d H|O.

e)—Servicios para familias y negocios

NECESITO empleada para 3 personas, buen sueldo. Conferencia 824. Fono 96052. (79-e) 6-11 Z.

NECESITO buena cocinera, poca familia. Buen sueldo. Conferencia 416. Fono 94864. (79-e) 7-11 Z.

NECESITO señora de respeto para atender a una señora de edad, en el campo. Conferencia 996 altos. (79-e) 7-11 Z.

EMPLEADA doméstica, muchacho mandados necesito. Campos de Deportes 270. (79-e) 5-11 P.

NECESITO lavandera, casa particular. Vergara 515. (79-e) 6-11 P.

SE NECESITA empleada quehaceres casa, por mediodía. Se abona locomoción. — Avenida Salvador 2004. (79e) 8-11 P.

NECESITO empleada para todo servicio, con recomendaciones. Buen sueldo. Conferencia 1590. (79-e) 8-11 Z.

80) PAQUETERIA,

CASA "LA REINA" se trasladó de 21 de Mayo a Diagonal Cervantes 786, por Esmeralda, entre 21 de Mayo y San Antonio. (80) 9-11. K.

81) PERMUTAS DIVERSAS

CAMBIO camioneta 31, por sitio dentro o fuera de Santiago, pago diferencia. Suecia 15, Mayordomo. (81) 9-11 I.

PERMUTO sitio esquina población Sonavela Las Condes, valor $ 1.800.000, por auto americano, sin uso, pago diferencia al contado. Esperanza 320. (81) 9-11 I.

PERMUTO por automóvil Chevrolet 51, propiedad 3 casas, calle Molina, 5 cuadras Alameda. Buena renta. Pago o recibo diferencia. Cristi. Gran Avenida N.o 5135. (81) 7-11 P.

83) PIELES, PELETERIAS

ABRIGO de piel negro, en buen estado vendo. Tratar, Rosas 1830, casa 11, de 8 a 12. (83) 7-11 I.

DICK TRACY

Por Chester Gould

83) PIELES, PELETERIAS

CHAQUETON zorros plateados del Canadá nuevo vendo. Verlo de 11 a 13. Avenida Manuel Montt 589. (83) 8-11 I.

OCASION vendo chaquetón de zorros negros, poco uso. Conferencia 1272. (83) 10-11 Z.

84) PINTURA Y DECORADOS

PINTO chalets y departamentos, responsabilidad. 38603. (84) 11-11 P.

FABRICA de pinturas "El Aguila", San Diego 1845. Fono 51567. Ofrece pasta blanca y de colores, pinturas al óleo, sueltas y envasadas para interior y exterior. Esmalte Sintético Corbin, temple económico, barnices, secantes, colores para cemento, etc. (84) 10-11 P.

P. SILVA A. Contratista: Ejecuta trabajos de pinturas especialidad en óleos. Precios sin competencia y materiales de 1.a clase. Llamar a los fonos 74553-94376. (84) 7-11 P.

85) PRESTAMOS, FINANZAS

DINERO tenemos partidas de dinero desde $ 100.000.— hasta $ 10.000.000.— para agricultores e industriales. Se exigen excelentes informes bancarios. Ahumada 317. Cons. Comercial de Chile. Oficina 708. Casilla 80. (85) H|O C

COLOQUE su dinero en hipotecas al más alto interés. Consulte sin compromiso. Ahumada 254. Of. 611. (85) 7-11 C.

ANTICIPAMOS dinero sobre muebles, mercaderías, etc., enviados a remates semanales Casa Araya, Compañía 1360. (85) H|O C

PARTIDAS desde $ 500.000, solamente agricultores e industriales, únicamente con excelentes informes bancarios. León 1069-C (Recoleta 900). (85) 15-11. P.

86) PROPIEDADES COMPRAN

COMPRO casa a la calle o interior, pie y facilidades. Carrión 1285 fono 301507. Rojas. (86) 8-11 I.

COMPRAMOS sitios operación rápida. Orcove. Huérfanos 886, oficina 1015, fono 391912. (86) 8-11 I

COMPRO casa en buen o mal estado, con o sin sitio, 250.000 contado, saldo convencional. Carnet 1103915. Correo 7. (86) 8-11 I.

87) PROPIEDADES, CORREDORES

REAVALUOS Ley 11,575, efectuamos retasaciones de propiedades, conforme a las exigencias de Impuestos Internos. Evite las sanciones. Oscar Valderrama y Cía., constructores. Fono 397417. (87) 7-11 Z.

SITIOS, antes de vender o comprar su sitio, visítenos. Ahumada 254. Of. 611. (87) 7-11 C.

REPARACIONES de propiedades, arriendos, administraciones, cierres, reavalúos. Personal técnico a sus órdenes. Ahumada 254. Of. 611. (87) 7-11 C.

88) PROPIEDADES PERMUTAN

1.000.000 PERMUTO sitio Chile Films, 1437 metros, recibo propiedad renta 700 mil, deuda 175.000, dinero contado, 125.000 teléfono 69427. (88) 10-11 I.

89) PROPIEDADES VENDEN

a)—Casas y chalets

480.000 VENDO cuatro casas desocupadas, a la calle, sin intermediarios. Puerta de Vera 855, sin cajas; radio Blanco Encalada-Exposición. (89a) 10-11 P.

VENDO propiedad de renta 12x50. Tratar con su dueño. Conferencia 986. (89-a) 8-11 Z.

VENDO casa grande antigua. Tratar: Conferencia 560, casa 4. (89-a) 9-11 Z.

4 OFERTAS

PRIMERAS COMUNIONES, fotografía "Carreño". Santo Domingo 1034. Domingos y festivos abierto de 9 a 13. (45) H|O. C.
De nuestra Sección: FOTOGRAFIA, OPTICA

VENDO ocasión taladro mecánico de banco, automático, $ 9.000. Bomba centrífuga 1 1|2 x 1", capacidad $ 5.000. Mercado Persa 41. (64) H|O. C.
De nuestra Sección: MAQUINARIAS Y MOTORES

INSTALACIONES, reparaciones eléctricas, arreglo artefactos, estufas, planchas, ventiladores. 10 de Julio 308, fono 36899. (43) 30-11 C.
De nuestra Sección: ELECTRICIDAD Y CONEXOS

30 AFEITADAS más le durarán sus hojas de afeitar con el asentador "Cóndor". Pídalo contrareembolso, $ 60.—, incluso gasto. Productos Zalbrun, Egaña 447. Quilpué. (14) H|O. C.
De nuestra Sección: ARTICULOS PARA HOMBRES.

CENTENARES DE INTERESANTES OFERTAS COMO ESTAS ENCONTRARA UD EN LOS AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS "LA NACION"

89) PROPIEDADES VENDEN

g)—Quintas y sitios

SE VENDE sitio 10x32, gran porvenir, espléndida ubicación. Gran Avenida, paradero 24, calle de la Municipalidad, Cisterna. Pedro Aguirre Cerda 0479, ex Esperanto, $ 300.000, urbanizado. Facilidades. Tratar San Diego 429. (89 g.) 6-11 P.

TRASPASO sitio Población Musa, Comuna San Miguel, 254 m2. en $ 238.000. Doy facilidades. Tratar Portal Fernández Concha 960, oficina 331, de 11 a 12 horas. (89 g) 9-11 P

VENDO casaquinta en Villa Alemana. Tratar y verla, en calle Buenos Aires 1586. Rubén Muñoz. (89-g) 7-11 K.

LINDO sitio, San José Maipo, 1.200 mts2., en 200.000, por apuro. Morandé 440, oficina 32. (89-g) 7-11 P.

VENDO un sitio en Barrancas de San Antonio, tratar con su dueño, en Conferencia 441, fono 93824. (89-g) 10-11 Z.

VENDO 75.000, metros terreno. José Joaquín Pérez número 6550, vecino Población Jardín Lo Prado. Tratar: San Pablo 2998. Teléfono 90116. (89-g) 13-11 P.

OCASION vendo sitio esquina, 2 piezas ligeras. Población Independencia, altura del 5800. Tratar administración o Rosauro Acuña 470. (89-g) 7-11 P.

89) PROPIEDADES VENDEN

g)—Quintas y sitios

VENDO un sitio en Cartagena. Población Bellavista de 10 x 25. Tratar en Conferencia 1353. (89-g) 12-11 Z

OCASION vendo sitio 12 x 25, en puerto aéreo Los Cerrillos, tratar en Conferencia 1561. (89-g) 11-11 Z.

91) PUBLICIDAD, PROPAGANDA

PROPAGANDA radial desde $ 2.500 mensuales. Escribanos: Publicidad Correo 13. (91) 7-11 P

92) RADIOS, FONOGRAFOS

¡RADIOS! Compra y venta radios usadas. Reparaciones a domicilio. Wemas radios, Monjitas 478, fono 36009. (92) H|O. C.

SERVICIO TECNICO de radios. Tubos y repuestos. Avda. Brasil 223. Fono 84903. (92) 12-12 C.

RADIOS Guelrad, todos los modelos, facilidades, 10 de Julio 738. (92) H|O C.

MUEBLES finos para radioelectrolas modernos y estilos, puertas automáticas, transformaciones e instalaciones de radios, técnicos europeos, Santa Rosa 114. (92) H|O C.

OCASION, vendo amplificador 30 Watts con discorola 45, parlante 12 y micrófono, especial para quinta de recreo. Conferencia 630. (92) 8-11 Z.

92) RADIOS Y FONOGRAFOS

FABRICA de muebles para radioelectrolas, todos estilos. No pague lujo centro, 100 por ciento diferencia precio; instalaciones y transformaciones radios. Concedemos créditos. San Francisco 218. Fono 60519. (92) H|O. C.

MUEBLES para radioelectrolas, transformaciones e instalaciones. Seriedad. Diez de Julio 738. (92) H|O. C.

RADIOS diferentes modelos y electrolas de afamadas marcas. Grandes créditos. Merced 754. (92) 19-11 P

REPARACIONES a la vista del cliente, radios, artefactos eléctricos. Domicilio y taller, fono 84925. San Martín 226. (92) 11-11 C.

RADIOS, créditos República 561. (92) 11-11 P

¡¡CUIDADO!! no entregue su radio a manos inexpertas. "RECORDS RADIO" Laboratorio técnico, responsabilidad. Vicuña 1438. (92) 5-19 K.

M. MORALES le transforma su radio de sobremesa en una magnífica Radioelectrola. Muebles en todos los estilos. Facilidades. Escanilla 973. (92) 15-11. P

93) RELOJES

RELOJES cualquier estado compro, oro, joyas, boletos empeño. Huérfanos 1241. (93) H|O C.

COMPOSTURAS de relojes de precisión por técnico extranjero, trabajos garantidos. Ejército 661 (casa particular). (93) H|O. C.

"RELOJERIA Omega". Marcial y Lara, ex relojero Casa Sostin. Franklin 953-A. (93) H|O C.

COMPRO relojes descompuestos, oro, plata. Composturas "Sauterel". San Pablo 1517. (93) H|O C.

COMPRO relojes descompuestos, oro, plata. Composturas "Sauterel" San Pablo 1517. (93) 3-11 C

COMPRO relojes descompuestos, oro, plata, composturas Dieciocho 781, fono 66986. (93) H|O. C.

TALLER de Relojería, técnico extranjero garantiza composturas de reloj en 24 horas, precios económicos. Bandera 465, oficina 601. (93) H|O. C.

POR APURO, vendo reloj pulsera, oro 18, con rubíes, $ 9.000. Pintados 258, Paradero 22 1/2, La Cisterna. (93) 5-11 P.

94) REMATES

RECIBIMOS consignaciones todas clases muebles, artefactos, pianos de calidad. Casa Ninove. Huérfanos 740. (94) H|O C.

REMATES semanales todos los viernes. Recibe toda clase de muebles y mercaderías, Casa Araya, Compañía 1360. (94) H|O. C.

REMATE JUDICIAL.— ANTE TERCER Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, se rematará el 20 de noviembre de 1954, a las 10 horas, el sitio N.o 39, de la Población Independencia o Prado, de esta ciudad, calle David Arellano N.o 1651, hoy N.o 1857. Mínimum $ 154.000 al contado. Caución 10 por ciento boleta o depósito orden Tribunal. Demás bases y antecedentes, secretaría del Juzgado. Juicio Banco Italiano con Julio Donati F. El Secretario. (94) 6-11 P.

94) REMATES

REMATE.— El día 27 de noviembre próximo, a las 10 horas, en la Secretaría del 3.er Juzgado de Mayor Cuantía de Santiago, se rematarán los sitios 1 y 2 de la manzana "R" del loteo de la Chacra "El Carmen" de Conchalí. Mínimum de $ 150.000.— Precio al contado. Boleta de garantía del 10% valor tasación. Gastos a cargo del subastador. Así está ordenado en el juicio ejecutivo "José Luis Silva Bernales y otros, con Julio San Martín San Martín. El Secretario. (94) 7-11 P.

ANTE SEGUNDO JUZGADO CIVIL Santiago, el 22 presente, quince horas, remataráse propiedad raíz ubicada en Avenida Los Pajaritos N.o 777, Comuna Maipú. Mínimum para posturas será de $ 390.000, pagadero con $ 160.000, y saldo en condiciones especificadas en autos. Deberá acompañarse boleta equivalente al 10 por ciento mínimum. Demás bases y antecedentes consultarlos en juicio "Caja Nacional de Ahorros con Camus Reynaldo".— Secretario. (94) 9-11. P.

MIGUEL HERRERA L., MARTILLERO, remataré orden Tercer Juzgado de Menor Cuantía, autos "Oliva con Díaz", 10 de noviembre, a las 15.30 horas, en Compañía 1447: dos Paisajes. (94) 6, 8-11. P.

REMATE.— Por acuerdo interesados en las particiones de los bienes quedados al fallecimiento de doña Cristobalina Reyes y Clorinda Alvarez vda. de Reyes y liquidación sociedad conyugal habida entre la primera y don Francisco Quezada Díaz, de que conoce el Arbitro don Sergio Montero Fuenzalida, saldrán a remate en su estudio, calle Huérfanos 1147, oficina 738, de esta ciudad, el día 30 de noviembre, a las 16 horas, las siguientes propiedades: Calle Miguel Claro N.o 1802, comuna Providencia, mínimum: $ 250.000; calle Angel Pino N.o 41, comuna de Ñuñoa, mínimum: $ 220.000; calle Catamarca N.o 149, comuna de Quinta Normal, mínimum: 150.000 pesos; calle Joaquín Godoy N.o 213, comuna de Ñuñoa, mínimum: $ 100.000. El precio de la subasta de cada una de las propiedades indicadas se pagará con la mitad al contado y el saldo en dos cuotas iguales a tres y seis meses plazo, con el 12 por ciento interés anual y 15 por ciento en caso mora. Boleta de garantía del 10 por ciento del mínimum. Bases y antecedentes: en Huérfanos 1147, oficina 738, teléfono 85022. Atención de 12 a 1 en la mañana, y de 6 a 7.30 en la tarde.— Raúl Guevara Reyes, actuario. (94) 7-11 P.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. (95) 20-11 P.

CASA familia arrienda pieza chica y grande con ½ pensión. Agustinas 2267. Fono 94223. (95) 7-11

EJERCITO 120. Piezas amobladas, 2 más personas, buena comida, casa bajos, seriedad. 68317. (95) 13-11 P.

ESPLENDIDA pieza matrimonio, pensión, amoblada. San Francisco 111. (95) 11-11. P.

FAMILIA arrienda una pieza a la calle, con pensión. Agustinas 2267. (95) 8-11. P.

RESIDENCIAL, Amunátegui 44, ofrece piezas amobladas con pensión para una o más personas. Precios convenientes para familias. Especial atención pasajeros, desde 180 diarios con comida. (95) 10-11 P.

96 — SANITARIOS, COCINA .

SALAS de baño importadas y nacionales, completas, desde $ 29.700, W. C. silenciosos 5.000; lavaplatos con mueble 3.000; toda clase de artefactos sueltos. Califonts y cocinas a gas, termos eléctricos muebles de cocina, azulejos. Tramitaciones por Caja. Facilidades. Serrano 49 y 53, fono 85995. (96) 7-11 C.

DEPOSITO central de cocinas Master. Repuestos en general. Chacabuco 46, segunda cuadra Estación Central. (96) 7-11 C.

96) SANITARIOS, CO...

MUEBLES de cocina, botiquines, muebles ... más. Somos fabricantes ... Merced 754.

VENDO cocina eléctrica Electric, tres platos ... en perfecto estado. Co...

DE OCASION compro ... económica a leña en ... Conferencia 461, fono ...

POR VIAJE vendo cocina ... platos, horno y raquero ... gers, con prensa. ... 495.

97) SASTRERIA

SASTRERIA Salazar, ... niños, extenso surtido ... gante. Precios incompe... meda Bernardo O'Higgins ... quina Libertad.

TRAJES sastre, ... hechuras finas caballeros ... Monjitas 563.

98) SERVICIOS DIV...

ARREGLAMOS, bronceamos ... tamos toda clase de ... Fábrica El Sur, San D...

SE PUNTEA Y REMATA ... na toda clase de calcetines ... ceda N.o 2015, Talleres ...

PARA pulidos parquets ... na, fono 495025.

SE TOMAN puntos a ... Precios módicos. Conferencia ...

AFILADOS y arreglos de ... llos, navajas, alicates ... quinas para pelo y ... mienta cortante. Monjitas ... quina Mac Iver. Casa C...

99) SOCIOS BUSCAN

200.000 NECESITO ... mensuales, más ... rantía sitio cerrado ... pesos. Huérfanos 1164 ... oficina 43.

100) TAPICERIA

LIMPIAMOS tapices ... Fábrica fundas ... Teléfono 32283, ... llo.

HAGO toda clase fundas ... bles, precios módicos.

101) TEXTILES

CASIMIRES desde 650 ... tro. Depósito directo ... Casa Salazar, Alameda ... O'Higgins 2783, esquina ...

ALGODONES Hirmas, ... pleto de las últimas ... ra este temporada ... lips, calle Philips 51.

102) TURISMO, VERANEO

RIO Blanco, Los Andes, ... semiamoblado, garage, ... y marzo, arriéndase, ... 492073.

QUINTERO, arriendo ... playa, 8 camas. Fono ...

EL TABO se arrienda casa ... da, tres dormitorios, ... pieza empleada ... Ahumada 312, oficina ...

VIÑA, frente al Casino, ... piezas c|baño exclusivo, ... comida; ambiente familiar ... Amunátegui 476.

ARRAYAN, casa amoblada ... arriendo; piscina, frutales ... 81210.

CARTAGENA, residencial ... $ 220 diarios; alojamiento ... no, almuerzo y comida.

AUTOMOVILES a La ... na, domicilio a domicilio ... Salidas diarias a las ... M. y a las 9 A. M. ... a La Serena: 12 P. M. ... las 4 P. M. Reserva de ... sajes: Mac Iver 142, ... 66, teléfono 34653.

103) VARIOS

CECILIA, mentalista, ... futuros éxitos, toda ... también. Naipe inglés ... pez 858, Independencia.

104) VEHICULOS VARIOS

18.000 VENDO carretela ... estado. Santiago ... go Santa María, altura ...

VENDO carretón ... ros. Verlo y tratar ... llas 499, paradero ...

COMPRO carretón de ... ble 106.

VENDO carretela, perfecto ... Vivaceta 282, primer ...

OCASION vendo ... completo, para carretón ... la, en perfecto estado ... cia 1339.

105) VIDRIOS, ESPEJOS

VIDRIOS planos, sencillos ... triples catedral cristal ... bles, espejos importados ... to, jornada única ... Argentina" 10 de Julio ... Santa Rosa y San ...

106) VINOS Y LICORES

COMPRO chuicos y botellas ... pago buen precio. ... 1499.

Modas LIBERTY
A sola firma 10 meses plazo
Abrigos, trajes sastre, vestidos tres cuartos. TAMBIEN PARA NIÑITAS. FONO 38377
21 DE MAYO 617

VISTAS CORRECTAS
SIN PAGAR ... MOISES ...
Especialista ... difíciles
Hechuras finas ...
SAN ANTONIO ... (ALTOS)

PASAJE CATEDRAL

CATEDRAL 1063

CASA ELSA
Local 1057. Fábrica de cinturones, modelos en cuero chancho, charol, gamuza, forramos cinturones, ventas por mayor, menor.

LIBRERIA ATLAS
Local 509. La casa del magisterio. Especialidad en pedagogía

PERFUMERIA "DELEPINE"
Local 504.

CASA BEGLIOMINI
Local 508. Regalos. Donde la oferta la hace el cliente... Visítenos y se convencerá.

CASA NOVELTY
Local 514. Botones, cierres eclair. Plisados.

BOTONERIA DALIA
Local 1040.

CASA WALLISCH
Artículos para regalos, cuchillería, lámparas, consolitas. Local 512.

CASA "MANSKY"
Local 510. Sedas, lanas, algodones, novedades de temporada. Precios nunca vistos.

LIBRERIAS TAMARGO
Libros, artículos de escritorio. Catedral 1075.

ALMACENES "VADILLO"
Catedral 1055. Lanas, sedas, algodones, colchas, tapices, mantelería.

NOVEDADES ALCAZAR
Depósito de zapatillas de descanso, artículos regalos, ropa interior de señoras y de niñas, blusas finas. Local 1048.

CORDERO HERMANOS
Ferretería. Nuestras especialidades: menaje, artículos para regalos. Puente 544. Teléfono 81362.

AMERICANA
Cordonería y paquetería. Puente 540. Local 1045.

DEPOSITO MAC KAY
Local 1038.

LOCAL 1050
Lanas, sedas, algodones Yarur, Hirmas, Chiguayante, telas Sedylán, Viña del Mar. Ultimas novedades en fantasías, cretonas.

"MONINA"
Local 505. Artículos para guaguas. Especialidad en vestiditos, delantales, mamelucos.

"MARIA CRISTINA"
Local 1043. Botones, cinturones, cierres eclair, lentejuelas, mostacillas, piedras strass, encajes.

ANITA
Fábrica de tejidos. Se complace en ofrecer un novedoso surtido en tejidos de lana fina para señoras y niñas. Local 1041.

LA COLMENA
Local 1054. Especialidades medias Caffarena, Karam, Laban, calcetines nylon. Precios de fábrica.

"CASA HIZA"
Local 1046. Fábrica de guantes, cinturones, medias nylon y miles artículos para regalo.

(PC.) 16-11 C

DE TODO MAS BARATO

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

AIDA SEPULVEDA
Toda clase asuntos profesionales, especialmente cobranzas, cheques, letras, juicios trabajo, cuestiones matrimoniales. Atención provincias. Compañía 1291, oficina 408. (GP) H|O C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131, oficina 318. Fono 88387. (GP) 30-11 C.

MIGUEL SAIDEL
Abogado
Se trasladó a San Antonio 418. Depto. 701. Teléfono 38850. 6 a 7.30 P. M. Asuntos criminales. Escrituras. Revisión títulos. Juicios familia. Arrendamiento. (GP.) H|O. C.

ROBERTO SANHUEZA
Nulidades matrimonio, divorcios, particiones, cobranzas. Bandera 465. Oficina 507. (GP) H|O C.

FRANKLIN SOLAR VERA
Asuntos civiles y comerciales. Ahumada 312, oficina 419, teléfono 84932. (GP) H|O. C.

LAURA MULLER DE CABALLERO

RAQUEL QUEZADA VEAS
Moneda 1137, oficina 221. 69917. (GP) 30-11 C.

MANUEL CARTES MORALES, particiones, cobranzas, divorcios, nulidades matrimonio. Huérfanos 1294. Teléfono 64559. H|O C.

JOSE BARRIENTOS PONCE
Abogado
Morandé 322, Ofic. 412
Tel. 85635 G. P. H|O C

CONTADORES

PROSPERO ARRIAGADA LIRA
Agustinas 1022, oficina 326, teléfono 68325. (GP) 31-12 C.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL Dr. FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas, cirugía. San Antonio 427. 7.o piso, oficina 711, fono 397838 H|O C.

DENTISTA RODRIGUEZ
Dentaduras inmediatas, después extracciones, coronas, fundas, correcciones estéticas. Compañía 1068, oficina 1103, teléfono 85702 (edificio Teatro Plaza). H|O C

JOAQUIN PRIETO SEVERIN
Cirujano-Dentista
Cirugía, Prótesis, Horas: 9 1|2-12 y 17-20. Serrano 419, teléfono 62992. H|O C.

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Pida su consulta a toda hora. Fono 85702. Trabajos urgentes, prótesis inmediata. Compañía 1068. Oficina 1103. Edificio Teatro Plaza. (GP.) H|O. C.

DENTISTAS

DENTISTA J. GONZALEZ
Dentaduras, extracciones, composturas urgentes, rapidez. Compañía 1068. Of. 1103. Pida hora 85702. (GP.) H|O. C.

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista
Prótesis, puentes. Ahumada 312. Of. 717. Teléfono 67815 H|O C

LABORATORISTAS DENTALES

"RAPIDO"
Soldaduras, composturas en dentaduras postizas, objetos de metales preciosos. Invento decreto supremo 9,238. Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111 (entrada Huérfanos 1011) 67378. Despachamos pedidos a provincias. (GP.) H|O. C.

MASAJISTAS

SEÑORITA LILY
Masajes medicinales. Alameda 293, tercer piso. Fono 38725. (GP 30-11 C.

MARY
Masajes general, caballeros, señoras, reducción de peso, electricidad. Horas, fono 96296. (GP) H|O. C.

MATRONAS

SEÑORA PHRRINY
Atiendo enfermas provincia. Lord Cochrane 95. (GP) 30-11 C

ANA MORA
Atiende casos urgentes, Alonso Ovalle 1646, teléfono 85381. (GP) 3-XII P.

H. IZQUIERDO
Partos. Avisa que atiende consultas. Jueves, viernes, sábado. Londres 79-B. Fono 81034. (GP) 11-11 P.

SARA SAN MARTIN
San Francisco 28, teléfono 34991 (GP) 30-11 C.

AZUCENA NAVEAS
Embarazos. Partos. Casos urgentes, Arauco 1070-B. (GP) 22-XII P

ELISA JOFRE C.
Matrona. Clínica Sta. Carmencita. Atención esmerada. Precios módicos. Carmen 115. Fono 35795. (GP.) 18-11 C.

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos, teléfono 371355. (GP) 8-11 P.

MATERNIDAD ZAVALA
Arturo Prat 1722. Fono 52470. Partos indoloros. Desde $ 4.000. (4) 5-55 P

FILOMENA YEVENES
Atención a domicilio. San Ignacio 380. (GP) H|C

SEÑORA REYES
Casos urgentes. Partos. Consultas gratuitas. Traslådose Chacabuco 445. Teléfono 96407. (GP.) 21-11 P

BLANCA FISHER
Avenida Brasil 7. 87464 — 4 1|2 — 6 1|2. (GP) H|O C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP.) 10-12 P.

MEDICOS

Dr. WORTZMAN
Medicina interna. Reumatología. Rayos X. Agustinas 1269. Cuarto piso. Fono 82222. Horario, 15.30-17.30 H|O

Dra. MAHN
Señoras. Agustinas 972. 3-5; 69582. (GP.) 6-12 P.

Dr. DIAZ CARRASCO
Asma y enfermedades alérgicas (romadizo de verano, eczema, urticaria, jaquecas). A. Prat 72, 2-5 P. M., fono 67565. (GP) H|O C.

ISIDRO Martínez. Ano, recto, colón. Valentín Letelier 1381 Depto. 305, 92429, 66961. G. P 29-12 P

ABDELKARIM DAVIS
Señoras
Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3-7. Huérfanos 2084. (GP) 13-11 P.

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Teatinos 630, departamento 73. Teléfono 61910. (GP) 31-XII C.

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños. Rayos X. Agustinas 1269. 4.o piso. Fono 82222. De 2 a 4 de la tarde. Domicilio. Fono 41133 H|O.

MOSSER
Oídos, nariz, garganta, Paraguay 462, departamento 12, (por Carmen, primera cuadra) 5-7, teléfono 31609 13-7-55 P

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 30-11 C.

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X
Aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas 5-6. Alameda 1175, depto. 730. Teléfono 80691. H|O C.

CLINICA BERMAN
Médicos, dentistas, practicantes, medicina, cirugía, ginecología, pediatría, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta, Rayos X, ultratermia, ultravioleta, Solux, nebulizaciones. Victoria 1094 esquina San Diego, teléfono 53000. (GP) H|O C

DR. EGIDIO GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33. Oficina 22 (Alameda entre San Francisco y Santa Rosa) 4-6 397981 (GP) 12-11 P

Dr. GORGEWSKY
Rayos X
Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Almirante Barroso 57. De 2 a 5. 2-V-55

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano
Señoras y niños. Consultas de 16 a 18.30. Nataniel 475. Fono 86762 (GP) B O K

DOCTOR SAINZ RECIO
Medicina general. Rayos X. Nebulizaciones. San Antonio 427, piso 1.o, oficina 715. Fonos: 35361, oficina; casa, 53800. Hora solicitada. (GP) H|O C.

M. WAISSBLUTH
Corazón, pulmón, estómago, hígado, Rayos X. Serrano 140 fono 64177. (GP) H|O C.

MEDICOS

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32351. H|O C

Dr. GASTON RAMIREZ
Mac Iver 22. Fono 84605. (GP) H|O C.

DRA. NAVARRETE
Partos, enfermedades señoras, Vicuña Mackenna 315. Teléfono 35912. Consultas de 4-7 P. M. (GP) H|O C.

DOCTOR MONTERO
Cáncer — Alcoholismo — Impotencia — Reumatismo — Várices — Hemorroides — Hernias 3 9 1 8 3 3 G. P. H|O C.

CONSTANTINO CHUAQUI
Enfermedades nerviosas y mentales. Agustinas 972. Of. 609. Teléfono 60393. Consultas 5-7. (G. P.) H/O. C.

OCULISTAS

AMENABAR OSSA
Enfermedades ojos, 9.30-18.
AMENABAR PRIETO
16-19. Moneda 973, oficina 531. 82292. (GP) 30-11 C.

DR. MARCELO ZIMEND
Oculista
Huérfanos 757, oficina 510. Consulta: 4-6. Fonos 397295-495477 (GP) ...

OPTICA KEPLER. Monjitas 606. Especialidad: Despacho de recetas de oculistas en el día. (G. P.) H.-O. C.

Dr. ARAYA COSTA
Avenida Bulnes 135, Oficina 79. 5 1|2-8. 68358-67945. (GP) 20-11

OPTICOS

OPTICA MELLER
Huérfanos 656. Recetas oculistas. H|O C

OPTICA HUELEN
Avenida Bdo. O'Higgins 484. Técnicos autorizados. Despacho exacto de recetas. Repuestos. Envíos a provincias. (GP) H|O C.

CLINICA de Anteojos, Bandera 183, local 21. Composturas en general; repuestos, soldaduras, pegaduras. (GP) 28-11 C.

PRACTICANTES

REYES
Tratamientos. Arturo Prat 777, teléfono 69532. (GP) 29-I-55 P.

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248. Fono 60328, cerca Hotel Carrera. (GP.) H|O. K.

ESCOBAR
Tratamientos. Huérfanos 757, oficina 207. 36082. Atención 10-1 y 5-8. (GP) H|O C.

PEDICURO

K R O N E R
Pedicuro titulado. Estado 75. (GP) H|O

GUIA DEL ESPECTADOR

CIRCOS

CIRCO DE FIERAS SUD-AFRICANO.— (Local ex teatro Coliseo). — Vermouth y noche: Grandes funciones.

TEATROS

CAUPOLICAN (65012. Bol. 82437).— Noche a las 21.40 horas: Campeonato de Catch as catch can, con el cavernario.

DIEZ DE JULIO (31530).— Vermouth y noche: Compañía de Revistas Burlesque.

EL SALTO (Avda. El Salto 3202).— A las 18.45 y 21.45 horas: Compañía Josefina Ríos, en "Pasión gitana".

L'ATELIER (Huérfanos 714).— Compañía de Comedias.— Vermouth y noche: Anna Christie.

ROMA (67258).— A las 19, 21.30 y ... horas: Compañía de Revistas Tro-Lo-Ló: "Crimen en el Troloió".

MARU (Huérfanos 786.— 37907).— Compañía de Comedias.— A las 19 y 22 horas: "Crimen perfecto".

MUNICIPAL (83904 y 31407).— Vermouth 18.45 horas.— Teatro de Ensayo de la U. Católica: "El sí de las niñas".

OPERA (30178). — A las 19, 21.30 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Bim Bam Bum.

TEATRO SATCH (89350). — A las 19 y 22 horas.— Compañía de Comedias Leguía-Córdoba: "Mi marido y el Folies".

VICTORIA (30021). — Compañía Folies Bergere de Paris; funciones a las 18.45 y 22 horas.

PETIT REX (31144). — Compañía de Comedias.— A las 19 y 22 horas: Estreno de "Vidas privadas".

CINES

ALAMEDA (91234).—Rotativo 13 horas: Magia verde, Tarzán y su compañera. Serial y Not. —Mañana matinal 11 horas.

ALHAMBRA (90527).—Rotativo desde las 16 horas: Aventuras en Birmania y El amor abrió los ojos.

ALMAGRO (83425).— Rotativo desde las 14 horas: Nunca es tarde para amar y Ambiciosa. Agregados.

AUDITORIUM (84683). — Rotativo desde las 12.45 horas: La bruja blanca. Noticiarios.

AMERICA (53443).— Rotativo desde las 14 horas: La lanza escarlata y Esclavas de Babilonia.

ALCAZAR (80122). — Vermouth y noche: Camino de adversidad. Noticiarios.

ASTOR (392112. — Estado/Huérfanos).— Matinée, vermouth y noche: La fuente del deseo, Noticiarios y Agregados.

ANDES (43811) — Rotativo desde las 14 horas: La lanza escarlata y Vaquero de Arizona.

APOLO (52693). — Rotativo desde las 15 horas: Amor de locura, Una ... en el cielo y Kismet.

AVENIDA MATTA (51445).— Rotativo desde las 15 horas: Amorcito de mi vida, Negro es mi color y ... y yo. Noticiarios.

BANDERA (89111).— Matinée, vermouth y noche: Mentira. Noticiarios.

BALMACEDA (88768). — Rotativo desde las 14 horas: Nunca es tarde para amar y Ambiciosa. Agregados.

BAQUEDANO (31787). — Rotativo ... horas: Peluquero de señoras y El ... encuentro (p. panorámica).

BLANCO ENCALADA (81787). — Rotativo desde las 14 horas: El regreso al Paraíso, Reventa de esclavas y Ana.

BRASIL (80306). — Rotativo desde las 18 horas: Camino de adversidad y Esclavos de Babilonia.

BOLIVAR (35276).— Rotativo desde las 15 horas: Contra el hombre y el monstruo, Galante bandolero y Camino de adversidad. Serial.

CAPITOL (89581).— Rotativo desde las 14 horas: Contra el hombre y el monstruo, Hermanos Marx en el Oeste, Tienda de locuras y Hermanos Marx en el Circo.

CARRERA (36685). — Continuado ... horas: Pasaje a Marsella y Aventuras de Buffalo Bill (pantalla panorámica).

CENTRAL (33555). — Matinée, vermouth y noche: Camino de sacrificio (pantalla panorámica).

CERVANTES (88569-89615). — Continuado desde las 14 horas: Acto de amor. Agregados.

CINELANDIA (67532). — Continuado desde las 13 horas: El desconocido. Agregados y Sinopsis.

CITY (66687). — Rotativo desde las 11 horas: Vuelta a la vida. Noticiarios y Agregados.

COLON (90677).— Rotativo desde las 15 horas: Compañeras de la noche, Ana y Caruso, leyenda de una voz (Pant. panorámica).

CONTINENTAL (69735). — A las 16.30, 19 y 21.45 horas: La insatisfecha. Noticiarios.

COUSIÑO (80657). — (En reparaciones).

CLUB DE SEÑORAS (33550).— Rotativo 14.15 horas: Homicidio y La fuente del deseo.

CHILE (60725). — Rotativo desde las 14 horas: Contra el hombre y el monstruo, Hermanos Marx en el Oeste, Un loco al volante y Fotógrafo por accidente.

DANTE (494359).—Matinée, vermouth y noche: La insatisfecha. Noticiarios. —Mañana matinal 11 horas.

DELICIAS (91941).— Rotativo desde las 14 horas: Negro es mi color, Amorcito de mi vida y Hondo.

DIECIOCHO (83778).— Rotativo desde las 14 horas: Llampo de sangre, Agregados y Sinopsis.

DIANA (Los Guindos 5).—Matinée, vermouth y noche: Cita en Honduras. Asesino del espacio.

EL GOLF (480046).— Matinée, vermouth y noche: Las dos verdades. (Pantalla panorámica).

ESMERALDA (84303). — Rotativo desde las ... horas: Compañeras de la noche, Ana y Esclavos de Babilonia.

FLORIDA (34289). — Rotativo desde las 11 horas: El pequeño mundo de Don Camilo.

GRAN AVENIDA (52263).— Rotativo desde las 14 horas: Sangre y plata, Aventuras de Buffalo Bill y Not.

HOLLYWOOD (42169). — Rotativo desde las 14 horas: El señor fotógrafo, Los forasteros y Qué mujer. Noticiario.

IDEAL CINEMA (92188).— Rotativo desde las 14 horas: La canción del Agente 8-33 y Alma brava.

IMPERIAL (51112). — Rotativo desde las 15 horas: Del can can al mambo, Una gallega baila mambo y Aventura en Río.

INDEPENDENCIA (62702). — (Cerrado por reparaciones).

IRIS (60336).— Rotativo desde las 14 horas: Los que no miraron al cielo y Tarzán y su compañera.

ITALIA (41883).— Rotativo desde las 14 horas: La sombra tenebrosa, La lanza escarlata y Traición en el desierto.

LAS LILAS (Plaza Loreto Cousiño). Matinée, vermouth y noche: Rose Marie, Noticiarios, Agregados y Sinopsis. —Mañana matinal 11 horas.

LIRA (Pintor Ciccarelli 293).—Rotativo desde las 15 horas: Amorcito de mi vida, Ella y yo y Chucho, el remendado.

LIBERTAD (371657). — Rotativo desde las 14 horas: La ronda del sospechoso, Murallas de silencio y El tesoro de Mesaby.

LO OVALLE (253. —La Cisterna).— (Próxima reapertura).

LO FRANCO (92705). — Rotativo desde las 14 horas: Contra el hombre y el monstruo, Hermanos Marx en el Oeste, Tienda de locuras y Hermanos Marx en el circo.

LUX (87630).— Continuado desde las 11 horas: Una chica de fuego, La puerta misteriosa, Not. y Agregados y Sinopsis.

MAIPO (San Pablo 4251.—95050).— Rotativo 14 horas: Pasaje a Marsella, Las aventuras de Buffalo Bill y Noticiario.

MANUEL RODRIGUEZ (66059). — Rotativo 15 horas: Las aventuras de Buffalo Bill y Pasaje a Marsella.

MAJESTIC (50151). — Rotativo desde las 15 horas: Dama por una noche y La ninfa de Bagdad. Noticiarios.

MARCONI (42867).— Rotativo desde las 14 horas: Los que no miraron al cielo, Aguilas de la Armada y Not.

METRO (83361). — Matinée, vermouth y noche: Rose Marie, Noticiarios y Agregados.

MIAMI (83361). — Rotativo desde las 11 horas: Motín sangriento, Isla del deseo. Agregados.

MINERVA (91404).— Rotativo desde las 13 horas: La edad del amor, Huracán de emociones. Noticiarios. Serial. —Mañana matinal 10.30 horas.

MIRAFLORES (30909). — Rotativo desde las 14 horas: La gardenia azul y Horizontes sin buitres. Noticiarios.

MONUMENTAL (91555). — Rotativo desde las 14 horas: Compañeras de la noche, Ana y Lucrecia Borgia.

NACIONAL (370594).— Rotativo 14 horas: Compañeras de la noche, Ana y Esclavos de Babilonia.

NACIONAL.— (De Puente Alto).— Rotativo desde las 15 horas: Entre el amor y el deber. Noticiarios. —Mañana matinal 11 horas.

NORMANDIE (87749). — Rotativo 14.30 horas: Toda tuya y La mujer prohibida.

NOVEDADES (94594). — Rotativo desde las 16 horas: Oliver Twits, Fiestas en llamas y Club de muchachas. Agregados.

ÑUÑOA (43152).—Rotativo desde las 16 horas: Tal para cual y La cobarde. Noticiarios.

O'HIGGINS (86929).— Rotativo desde las 14 horas: Nunca es tarde para amar y Ambiciosa. Agregados.

ORIENTE (41345.).— Matinée, vermouth y noche: Cita en Honduras (pantalla panorámica).

ODEON (51278). — Rotativo desde las 17 horas: Dama por una noche, Viento salvaje y Campeonato Nacional de Baile.

PALACE OVALLE (José Ureta esquina de Iquique). — Rotativo desde las 15 horas: Negro es mi color, La eterna tentación y Horas amargas.

PACIFICO (Huérfanos 1147. Fono 62921). — Matinée: La insatisfecha. —Vermouth y noche: Espectáculo vivo y "La insatisfecha".

PRAT (50754). — Rotativo desde las 13 horas: Compañeras de la noche, Ana y Esclavas de Babilonia. (pantalla panorámica).

PALERMO (De Puente Alto). — Rotativo desde las 16 horas: Ciudad en las tinieblas y La selva ruge.

PLAZA (54714). — Matinée, vespertina, vermouth y noche: Heidi. Noticiarios. Agregados.

PEDRO DE VALDIVIA (43948). — Matinée, vermouth y noche: Las dos verdades.

PRINCIPAL (30511) — Rotativo desde las 11 horas: Noticiarios, Dibujos Cómicas, Descriptivos, Deportivos.

PRINCESA (85205).— Rotativo desde las 14.30 horas: Bandera negra, Sevilla de mis amores y Acuérdate de vivir.

PORTUGAL (34816).— Rotativo 15 horas: Compañeras de la noche, Lucrecia Borgia y Ana.

PROVIDENCIA (46073). — Rotativo desde las 14 horas: Camino de adversidad, Sombras tenebrosas y El señor fotógrafo.

REAL (65555).—Matinée, vermouth y noche: Las dos verdades. Agregados.

RECOLETA (63874). — Rotativo desde las 14 horas: La lanza escarlata, Traición en el desierto, El hombre quieto.

REGINA (36097).— Vermouth y noche: El hombre de Jamaica. Noticiarios.

REPUBLICA (93613). — Rotativo 14 horas: La edad del amor, Huracán de emociones, Serial y Not.

REX (31143 y 31133). — Matinée, vermouth y noche: La ópera del vagabundo.

RITZ (61438).— Continuado desde las 11 horas: Prisioneros de la Casbah. (Pantalla panorámica).

RIALTO (41667). — Rotativo desde las 14 horas: Los que no miraron al cielo y Aguilas de la Armada.

ROXY (80800).— Rotativo desde las 11 horas: Colonizador audaz y Patrulla de los cohetes.

SAN ANTONIO (33605). — Rotativo 13 horas: Placeres de París y Cuidado con las rubias.

SANTA LUCIA (36666).— Matinée, vermouth y noche: Cita en Honduras (pantalla panorámica).

SAN MARTIN (Alameda Bernardo O'Higgins 776).— Próxima apertura e inauguración.

SANTIAGO (32888).— Matinée, vermouth y noche: El rapto. Noticiarios y Agregados.

SAO PAULO (397946).— Continuado 13 horas: Travesura atómica de Tom y Jerry y Not.

SAN MIGUEL (51265). — Rotativo desde las 15 horas: El hombre quieto, La lanza escarlata y El regreso al Paraíso.

SELECTA (92194). — (No hay función).

VALENCIA (370288). — Rotativo desde las 14 horas: ¡Ay, palillos, no te rajes!, Una gallega baila mambo y El señor fotógrafo.

VIENA (Vivaceta 3070). — Rotativo desde las 15 horas: El ángel y el malvado, Amor a medianoche, Hombre, mujer y pecado.

YORK (66687). — Rotativo desde las 11 horas: La liga de oro. Noticiarios y Agregados.

ORLANDO RODRIGUEZ A.
GALERIA IMPERIO 831
Fono 3...9
Ofrece a Ud. calzado de medida para damas, caballeros y niños a precios convenientes y de calidad insuperable.

"LOMBARDO"
RESTAURANT ITALIANO
SERRANO 69 FONO 62013
Todos los días especialidad de la casa:
PLATOS TIPICOS
LASAÑAS
RAVIOLES
TALLARINES
Cerrado los Domingos
"RESTAURANT LOMBARDO"
SERRANO 69

FOLIES BERGERE DE PARIS ES APLAUDIDO POR TODO CHILE

Un suceso constituye la triunfal temporada del espectáculo francés más famoso del mundo.

André Frederika, una de las principales estrellas del famoso Folies Bergére de París que noche a noche alegra las "Locuras de París" en el Teatro Victoria.

Santiago es una Ciudad Luz. Una Gran Capital Artística. Ambos éxitos se lo debemos sin duda alguna al mundialmente famoso Folies Bergére de París. Ha transformado todos los ambientes chilenos, y ha demostrado que Santiago es una capital de enormes proyecciones para brindar espectáculos de jerarquía mundial. Lo prueban los llenos del Teatro Victoria a $ 2.000 Platea Preferencia, $ 1.500 Platea Numerada y Localidades de Platea Altas de $ 1.500; $ 1.000 y $ 500.

Hoy sábado el mundialmente famoso Folies Bergére de París brinda dos funciones, Vermut a las 6.45 y Noche a las 10 y mañana domingo, dos brillantes representaciones de "Las locuras de París" en dos actos y cuarenta cuadros en Vermut a las 6.45 y noche a las 10. Las localidades para las funciones de hoy sábado, mañana domingo y la próxima semana están a la venta desde hoy a las 10 de la mañana.

RENUEVAN PROGRAMAS CINES CITY Y YORK

El próximo miércoles renuevan sus programas los cines York y City.

El primero de estos ofrecerá "Tu vida en mis manos", con Lizabeth Scott, Charlton Heston y Dianne Foster, mientras el City, exhibirá la espectacular cinta "Invasión Estados Unidos".

"CLAVE DOS" EN EL LUX EN PROGRAMA DOBLE

A partir del próximo lunes el Teatro Lux ofrecerá la cinta Metro Goldwyn Mayer "Clave dos", película policial, y —en el mismo programa— "El precio de un hombre", con James Stewart, Janet Leigh y Robert Ryan. Se trata de un programa que ofrece grandes garantías al espectador.

El Burlesque estrenó otro éxito revisteril. Tres colosales debuts

Indiscutible es el éxito del BURLESQUE. A tablero vuelto estrenó otra joya bufo musical revisteril de los autores HAROLD y PANCERON "LA NIÑA DIJO SI", con una multiestelar participación de estrellas nacionales y extranjeras del género revisteril en este nuevo y resonante triunfo de esta popular Sala. Debuts de COLETTE, la dama de la canción frívola; ANGEL MONTES, rey de la canción hispana; SALVADOR CICERO, gran actor cómico. La actuación especial de las maravillosas frívolas SOMBRA DEVAL, IVONNE D'ARLIZ y MARILIANA. La nota cómica de CARLOS RAYERO y sus geniales imitaciones y además la singular actuación de más de 50 artistas en un arrebatador y multicolorido espectáculo revisteril, bajo la dinámica dirección de PEPE HAROLD. Las entradas para HOY y todos los días se están reservando al fono 31530.

IVONNE D'ARLIZ

"QUEREMOS UN HIJO" EN EL TEATRO RITZ

Los sueños e ilusiones de un matrimonio recién casado, la espera de su primer hijo, el momento del parto, etc., llegan con sobriedad y humanidad a la pantalla en "Queremos un hijo", película que estrenará el próximo miércoles el Teatro Ritz, y obtuvo la medalla de oro en el último certamen de Venecia.

EL CLUB DE MODA!!

Todo Santiago sabe positivamente que para divertirse de verdad hay que darse cita en el King's Club de la Plaza de Armas.

Nadine, encantadora estrella del Folies Bergere, concurre casi a diario con compañeras de la famosa compañía de revistas francesas. Dalva de Oliveira, la extraordinaria cantante brasileña, Tongolele, Blanquita Amaro, los integrantes de los conjuntos Casino de Sevilla y Santa Anita, el campeón mundial Harry Dillard y muchas otras figuras de relieve, concurren frecuentemente a compartir con el público las madrugadas de la vida santiaguina.

GRANDES ARTISTAS EUROPEOS EN "LOS 7 PECADOS CAPITALES"

Una selección de los más grandes artistas de la cinematografía europea, intervienen en la extraordinaria producción franco-italiana "Los siete pecados capitales", que el martes próximo estrenarán los cines Central, Santa Lucía y El Golf.

Entre los más conocidos de nuestro público, figuran Michele Morgan, Gerard Phillipe, Isa Miranda, Vivianne Romance, Paolo Stoppa, Frank Villard, Henri Vidal, Eduardo de Fillipe y otros. Sabemos que se trata de una cinta de índole realista, realizada con audacia y singular talento.

METRO · LAS LILAS
BANDERA 141 TELEF. 6336 — PLZA LORETO COUSIÑO TELEF. 43116
3.30, 6.40 y 9.45 P. M. — 3.30, 6.30 y 9.45 P. M.
HOY en CINEMASCOPE ¡Es NUEVA y en glorioso COLOR!
ROSE MARIE
Segunda Semana
ANN BLYTH · HOWARD KEEL · FERNANDO LAMAS
CON SONIDO ESTEREOFONICO PERSPECTA
Para mayores y menores
Mañana A LAS 11 AM Matinal para Niños y Grandes
DIBUJOS en COLORES
CORTOS EDUCATIVOS
COMICAS

HOSTERIA CARROZA
RECOLETA ESQUINA EINSTEIN
Presenta: SABADO y DOMINGO
"MECHE LAFAYETTE", la mulata de fuego. "TIN-TAN" chileno y su Tongolele.
"TRIO BAMBU", canciones internacionales
LOS HERMANOS CAMPOS, ASES DEL FOLKLORE NACIONAL
★
3 ORQUESTAS
Buses: Plaza de Armas-Avenida Einstein

GUADALUPE DEL CARMEN, estrella de la canción mexicana

BANQUETES
ATENCION HASTA PARA 5.000 PERSONAS
SABADO 13, DEBUT DE JULIO MARTEL

Gran Baile
HOY
HOTEL SAVOY
20.30 horas
AHUMADA 165
Liceo N.o 7 de Ñuñoa

FAJAS MODELADORES "Gacela"
Transforman cuerpos difíciles en silueta de moda. Comodidad, duración, precios bajos. Fajas de elástico nylon. Maternales. Combinaturas.
PUENTE 559 — PISO 2

UN ESPECTACULO MARAVILLOSAMENTE audáz!...
"LOS 7 PECADOS capitales"
Con MICHELE MORGAN · VIVIANE ROMANCE · ISA MIRANDA · FRANCOISE ROSAY · CLAUDINE DUPUIS · JACQUELINE PLESSIS · ANDREE DEBAR · EDUARDO DE FILIPPO · GERARD PHILIPE · FRANK VILLARD · PAOLO STOPPA · HENRY VIDAL · NOEL-NOEL · JEAN DEBUCOURT.
(SOLO MAYORES)
DISTRIBUYE: ALVAREZ, GIMENEZ Y CIA. LTDA.
Martes
CENTRAL · SANTA LUCIA
El Golf · Oriente · Egaña

HOY REAL
MATINEE 3.30 · TARDE 6.45 · NOCHE 10 · LOCALIDADES NUM. EN VENTA
AQUI EL AMOR ESCRIBE SU PAGINA MAS PATETICA CON EL ROMANCE DE DOS SERES CUYA PASION EMOCIONA Y FASCINA AL PAROXISMO...!
ANNA MARIA FERRERO
MICHEL AUCLAIR
LAS DOS VERDADES
SOLO MAYORES
« LES DEUX VERITES »
Una Selección LEO FILMS

TEATRO DE ENSAYO DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA
1806 EL SI DE LAS NIÑAS 1806
DE LEANDRO FERNANDEZ DE MORATIN
MAÑANA DOMINGO
MATINEE para escolares y niños, a precios rebajados. A las 3 P. M. en punto
VERMOUTH, A LAS 6.45 P. M.
Entradas en venta en Boletería
TEATRO MUNICIPAL

¡¡¡Ultimos 2 días!!!
DOMINGO 7 DESPEDIDA
¡¡¡CARNAVAL CARIOCA!!! EN EL
CLUB DE LA MEDIA NOCHE
SAN DIEGO 1071 - FONO 74942

DE ITALIA A CHILE
XIOMARA ALFARO
ESTRELLA CUBANA QUE LLEGO A SANTIAGO PROCEDENTE DE ROMA DONDE FILMO JUNTO A SILVANA MANGANO LA PELICULA MAMBO!!
LAS CHICAS DEL BIM-BAM-BUM
BALLET CASINO DE LA PLAYA
Celia CASTELL
UN GRAN ELENCO EN EL CLUB DE MODA DE LA CAPITAL
SHOWS A LAS 2 Y 3 DE LA MADRUGADA

KING'S CLUB
PORTAL BULNES 475 FRENTE A LA P. DE ARMAS

Dramas secretos del Africa primitiva

Los africanos pagan frecuentemente con sus vidas la "fuerza vital" de sus jefes

Pese a la notable defensa del abogado Poujade, el Tribunal pronuncia un veredicto de 15 años de trabajos forzados

BRAZZAVILLE. — (Intercontinentale — A. F. P.).— El proceso no contribuirá en lo más mínimo a esclarecer este asunto tenebroso. Poco a poco, en efecto, se levanta un muro de incomprensión total entre el tribunal y los testigos, conducidos a Brazzaville. Nada más natural, por otra parte, puesto que les separan treinta siglos de evolución.

Entre los testigos figuran tres pigmeos muy prognatos, envueltos en telas de saco, recogidos por el "Fondere", un buque que descendía el Infondo, y transportados, con enorme asombro, por su parte, a esta curiosa ceremonia del proceso de los Blancos. Fue necesario encontrar un intérprete de la lengua nyelé fuera del cuerpo de intérpretes acreditados del tribunal. El interrogatorio, realizado con una paciencia a toda prueba por el Presidente Simon, no encuentra ningún eco del otro lado de la barra. Denegaciones, incomprensiones... Cada testigo embarulla más las cosas. Sin la menor duda, estas gentes tienen miedo. Después de la euforia de la instrucción, han "reflexionado" y no olvidan las amenazas de que han sido víctimas.

El tribunal intenta abrirse penosamente un camino entre la maraña de las declaraciones, de las retractaciones, de la imposible evaluación de las distancias y del tiempo, expresados en una jerga incomprensible, entre los complejos sistemas de parentesco, los mecanismos de las dotes, etc.

¿Es cierto, como lo afirman algunos testigos, que Taboulombela ha hecho matar a varios hombres por una pantera a su servicio? Ciertos jefes afirman, en verdad, que muchos hombres-pantera poseen panteras embrujadas a su servicio; "pero los Blancos no conceden nunca crédito a esto". Resulta evidente que ni el acusado, atleta imponente, de ojos extrañamente animados, obstinado en su ignorancia de los hechos, ni la muchachita pigmeo, principal testigo, que declara haberlo olvidado todo, contribuirán a aclarar las cosas.

En su requisitoria, el fiscal general Thoñas sostiene la tesis del hombre-pantera, asesino a sueldo, y, al propio tiempo, demuestra la culpabilidad del acusado. Ahora bien, admite diversas circunstancias atenuantes (el hecho de que las costumbres imponen de un modo muy estricto la servidumbre a los pigmeos). Por lo demás, el fiscal reclama para el acusado, que ha puesto el crimen al servicio de la costumbre mencionada, una pena de 15 años de trabajos forzados y no la pena de muerte.

El abogado Poujade sostiene la tesis de inocencia, y recurre a los seductores descubrimientos de la etnología y del simbolismo defendidos por la Escuela Francesa de Griaule, para justificar su defensa.

Para él, Badzongo es un miserable policía de poca monta, un conductor de pigmeos que no tiene ninguna responsabilidad en el crimen, el cual fue ordenado por el gran jefe nyelé, Nyessaou, para acrecentar su "fuerza vital" mediante un sacrificio humano. Taboulombela, "gran brujo", hombre-pantera, sería el ejecutor ordinario de tales sacrificios, al mismo título que el Minotauro consumado, en provecho de Minos, el sacrificio de los jóvenes griegos de la época miceneana. El defensor ilustra su tesis con numerosos ejemplos, en los cuales los jefes han intentado recobrar su "fuerza vital" mediante sacrificios humanos destinados a operar la "transferencia" del alma de la víctima.

El defensor prosigue con una larga e interesante demostración simbólica con "piezas-fetiches" en la mano, en las que las ondulaciones cósmicas que adornan los collares de los jefes aparecen como testimonios de los sacrificios que el abogado Poujade cree poder encontrar en civilizaciones occidentales próximas a la nuestra, bajo una forma legendaria o mítica.

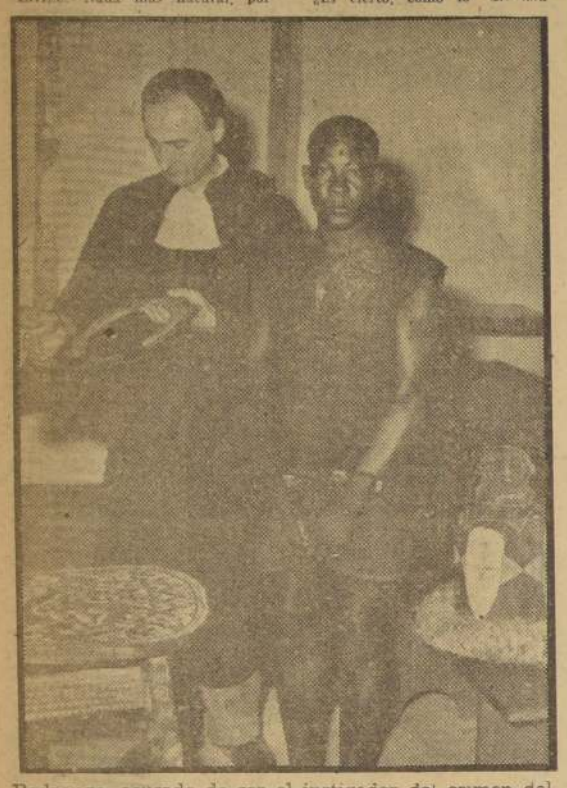
"Por primera vez ante este tribunal —afirma Poujade— estamos en presencia de un puro sacrificio humano. Ya es sabido que los africanos pagan frecuentemente con sus vidas la "fuerza vital" de sus jefes".

Esta notable defensa, que hubiera podido dar plena satisfacción a Telpeis y a Griaulet, no convence al tribunal. Este último, tras una breve deliberación, comunica su veredicto: 15 años de trabajos forzados.

Badzongo escucha, enormemente sorprendido, la traducción del intérprete. En la sala, los pigmeos, acurrucados, parecen profundamente inquietos. Los europeos abandonan el recinto silenciosamente.

CLAUDE IMBERT

(World copyright 1954, by Intercontinentale — A. F. P., París).



Badzongo, acusado de ser el instigador del crimen del hombre-pantera, explica a su abogado el significado de los signos grabados en un collar simbólico.

Arsénico

POR A.

El redactor jefe de la mayor revista cinematográfica americana decidió no tomarse vacaciones este año. Las razones que invocó fueron dos: 1.o tuvo temor de que en su ausencia bajara el tiraje y 2.o Sintió miedo de que en su ausencia el tiraje no bajara.

Concluídas las tratativas, un buen día Kraus, salió del monasterio llevando apretadamente entre sus brazos un envoltorio de viejos diarios, que disimulaba su valiosa adquisición. Sin abandonarla un instante se trasladó hasta Ginebra y de allí tomó el primer avión en el que halló pasaje para la Unión. A su llegada a Nueva York, condujo el misal hasta la famosa Pierpont Morgan Library, donde los entendidos revisaron cuidadosamente la obra, para confirmar su autenticidad.

Durante su última visita a París, Errol Flyn compró un perfume, como souvenir, para su hoy ex esposa Patricia Wymore. Cuando le preguntó a la vendedora por su vida privada, recibió una respuesta desconcertante:

—Es mucho menos complicada que la suya, Monsieur...

Era vendedora de dulces

JAN TELLANDER, joven vendedora de dulces en Chicago, se convirtió de la noche a la mañana en popular figura de la televisión y del cine americanos. A su encanto personal ¿se atreve alguien a discutírselo? une condiciones histriónicas que la han hecho saltar rápidamente a un primer plano.

Yo leí

LOS MARCIANOS

LOS marcianos están de moda en este tiempo. Ya hay gente que sostiene seriamente que han descendido discos voladores, y que se ha notado presencia humana en ellos. Eduardo Frei que viene regresando de Europa, me contó que el tema central de todas las conversaciones de estos momentos en Europa, es precisamente el de los famosos discos. Quedó postergado como tema el rearme alemán, la bomba atómica, el problema indochino, la política de Mendes-France, el sensacional triunfo en USA etc., por el de los discos voladores.

Se suspendió un partido de fútbol en Flo... ciudad más linda del Medioevo, nada más que... puesta aparición de un disco cargado de marc... misma hora, en Roma, 120 diputados se trenzaron... tadas por razones políticas, mientras que en Ch... tonio Salum peleaba con Huerta. Hasta los niños... tan cómo son los discos voladores. Hay varias te... tíficas y pseudocientíficas sobre su posible ori...

En Francia, en Italia, en España, en Ingla... USA, etc., todo el mundo se pasa mirando el cielo... surgir los discos. Pero esto no es nada. Los ni... pidiendo trajes marcianos para andar por la ca... blico que no ha sido previamente advertido... los pequeños personajes que caminan por las ar... trales de Nueva York o Chicago son niños o m... las dos cosas al mismo tiempo.

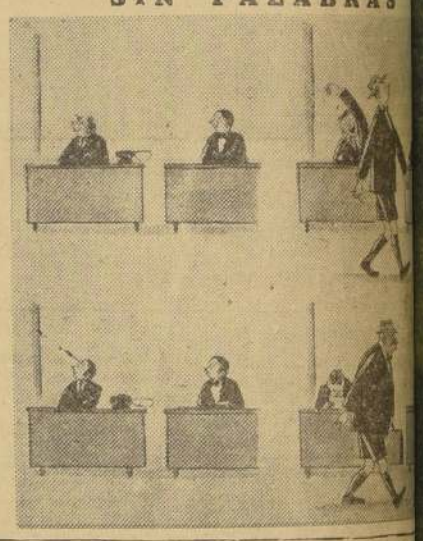
Las películas que han tenido mayor éxito... te son las referentes a discos voladores, viajes... y marcianos en general. Hay dibujantes que se... millonarios en tres meses en USA dibujando a... habitantes de Marte. Unos creen que son chiqu... panzones y tienen tres cabezas por falta de ar... los imaginan altos y delgados, sin cabeza y... con cuerda, o manejados con radar desde alg... eléctrica marciana. Otros suponen que los ma... lo se dedican a la política, que discuten sobre... Agraria o las Leyes tributarias. Algunos han... extremo de afirmar que sólo son políticos en... han venido a la tierra en rápidos y ágiles disc... res, para aprender política en este picaro mun...

Y llega el momento en que uno se detiene... del camino, se toma filosóficamente la burbuja... gunta: ¿Estaremos locos nosotros, estarán loc... cianos, estarán locos los sabios, o será que los... marcianos somos justamente nosotros?

El día que se descubrió América, el mundo... lómetros en su historia. El descubrimiento de la... de la pólvora o más lejos mucho más lejos, en... de la rueda, cambiaron la faz de la humanidad... tiera sólo un marciano, UNO SOLO, el día... traño sujeto fuera localizado, se le pudiera... entrevistar, aparecer en la televisión, y sometido... los interrogatorios científicos imaginables, ese día... mundo habría dado un salto de 100 mil kilómetros... historia y comenzaría, no ya el problema de la... el problema de Marte y el nuestro.

Pero yo me sonrío a veces con cierto cariño... las cosas que pasan. ¡Quién fuera marciano en los... están ocurriendo, en el mundo y en Chile!

SIN PALABRAS



Energía astral convertida en corriente utilizable

STUTTGART, (SPA).— La energía del mundo astral se convertirá en corriente eléctrica utilizable. Algunos investigadores americanos y alemanes colaboran en el fantástico proyecto. Ya han logrado captar los rayos cósmicos de las "Supernovae", estrellas de la vía láctea, en las que continuamente se efectúan gigantescas reacciones atómicas. La energía así liberada se ha dejado perder hasta la fecha. Ahora se intenta aprovecharla. Por medio de ondas emitidas desde la tierra se captarán las irradiaciones de la energía astral liberada en la ionósfera, a la altura de 25 kilómetros, donde los citados rayos poseen su mayor intensidad. Las ondas emitidas forman un conductor eléctrico, a modo de antena invisible, a lo largo de la cual las irradiaciones de la energía cósmica se transportan a la superficie de la tierra. En un laboratorio de las Montañas Rocosas se ha logrado ya poner en marcha pequeños motores propulsados por la energía astral. El doctor Huber, de la Universidad de California, ha desarrollado un proyecto, según el cual se establecerían estaciones flotantes a la altura de 30 kilómetros, destinadas a captar mejor la energía del universo y transmitirla a la tierra.

OCURRENCIA DE UN MARIDO TEMEROSO

LONDRES, (SPA).— Ante un tribunal londinense tuvo que comparecer hace poco un individuo acusado de simulación ilícita. Invitado en casa de unos amigos, hizo encargar por teléfono una ambulancia, fingiéndose gravemente enfermo. Una vez en el hospital, saltó alegremente de la camilla y se despidió sonriendo de los asombrados enfermeros, dándoles una propina. El hospital, no conforme con este proceder, le denunció. Y luego el juez tuvo ocasión de enterarse de una extraña historia. La mujer del acusado era tan celosa que le seguía por todas partes. En la velada en cuestión, se había apostado ante la villa de los amigos, esperando horas y horas a su esposo. Este, temiendo una escena en plena calle, encargó la ambulancia, haciéndose llevar como enfermo grave para pasar "de matute" ante las narices de su mujer. La broma le costó varias libras esterlinas, y no creemos que la mujer se haya curado por este procedimiento.

Donadoras de sangre

STUTTGART, (SPA).— Un hospital pediátrico alemán solicitó urgentemente donadores de sangre para salvar la vida de un niño. Dos tercios de los voluntarios que acudieron eran madres...

Efemérides de hoy

NOVIEMBRE 6.

1811 Se decreta la Libertad de Imprenta en Chile.
1879 Combate de Agua Santa, cerca de Pisagua.
1952 Se conceden los siguientes premios Nobel: en química a Martin y Synce; en física a Bloch y Purcel y en literatura a Francois Mauriac, escritor francés.

Esta carrera la ganó la paloma

MIAMI.— Esta pintoresca llegada hípica, fué captada por el foto-chart de un hipódromo de USA. Para el efecto de las apuestas gana fácil el N.o 9, pero en la carrera, la vencedora es esta paloma, que toca primero con su nariz la línea blanca de la meta.

Pololeó con Gregory Peck

PARIS.— Suzanne Loseli, joven bailarina parisina de escasos 20 años, p... hace algún tiempo un corto y tempestuoso romance con el espigado Gre... en la Capital Luz. Pero de repente él dijo ¡basta! y Suzanne cayó de l... en que estaba, para reiniciar su trabajo habitual en alguna boite de l... francesa. Fue un sueño de verano y nada más.